LE SOLEIL
est lu dans 100% des familles canadiennes-françaises de Québec.

LE SOLEIL

Le quotidien ayant le plus fort tirage dans la ville et le district de Québec

4 octobre 1957 3
Prévisions météorologiques
Aujourd'hui: Frais.
Demain: Se dégageant; plus frais.
(Voir détails en 1ère page du 2e cahier)

76e ANNEE — No 253 | QUEBEC, JEUDI 24 OCTOBRE 1957 | PRIX CINQ CENTS

Une nomination russe inquiétante

Les Etats-Unis reprennent la vedette

Les succès américains font oublier un peu le satellite russe

par Dayton Moore

Washington, 24 (UP) — Deux jours ont suffi aux Etats-Unis pour reprendre la vedette dans le ciel récemment monopolisé par le satellite artificiel russe.

Les Américains ont couronné une rapide succession d'exploits dramatiques en propulsant une fusée à au moins 1,000 milles et peut-être au-delà dans l'espace. Cette altitude, à la connaissance des dirigeants américains, reste la plus élevée qu'ait jamais atteinte un mobile de fabrication humaine.

Le lancement fructueux dimanche dernier d'une fusée à partir d'un ballon qui s'était élevé à haute altitude au-dessus d'Eniwetok, dans le Pacifique, a été révélé hier soir. L'expérience consomme l'objectif du projet "Farside", de l'Aviation militaire, dont le but ultime consisterait à tenter un jour de rallier la lune avec une fusée.

Le projet "Farside", même s'il demeure une réalisation inférieure au satellite russe, confère un nouvel essor aux efforts des Etats-Unis pour conquérir l'espace.

Le Pentagone prétend officiellement qu'il ne s'agit pas d'une campagne subite pour raffermir moins, le rythme accéléré des communiqués conjugué à l'élargissement de la censure atteint cet objectif.

Tout d'abord, l'Armée a réussi mardi soir le lancement au centre d'expérience de Cap Canaveral, en Floride, d'une fusée militaire Jupiter à portée de 1,500 milles et a annoncé que le projectile avait touché sa cible.

Simultanément, un communiqué mandait que, dorénavant, le secrétariat de la Défense fournirait des renseignements plus complets sur le lancement des projectiles géants à Cap Canaveral pour ainsi divulguer au monde des détails plus précis sur les progrès militaires américains.

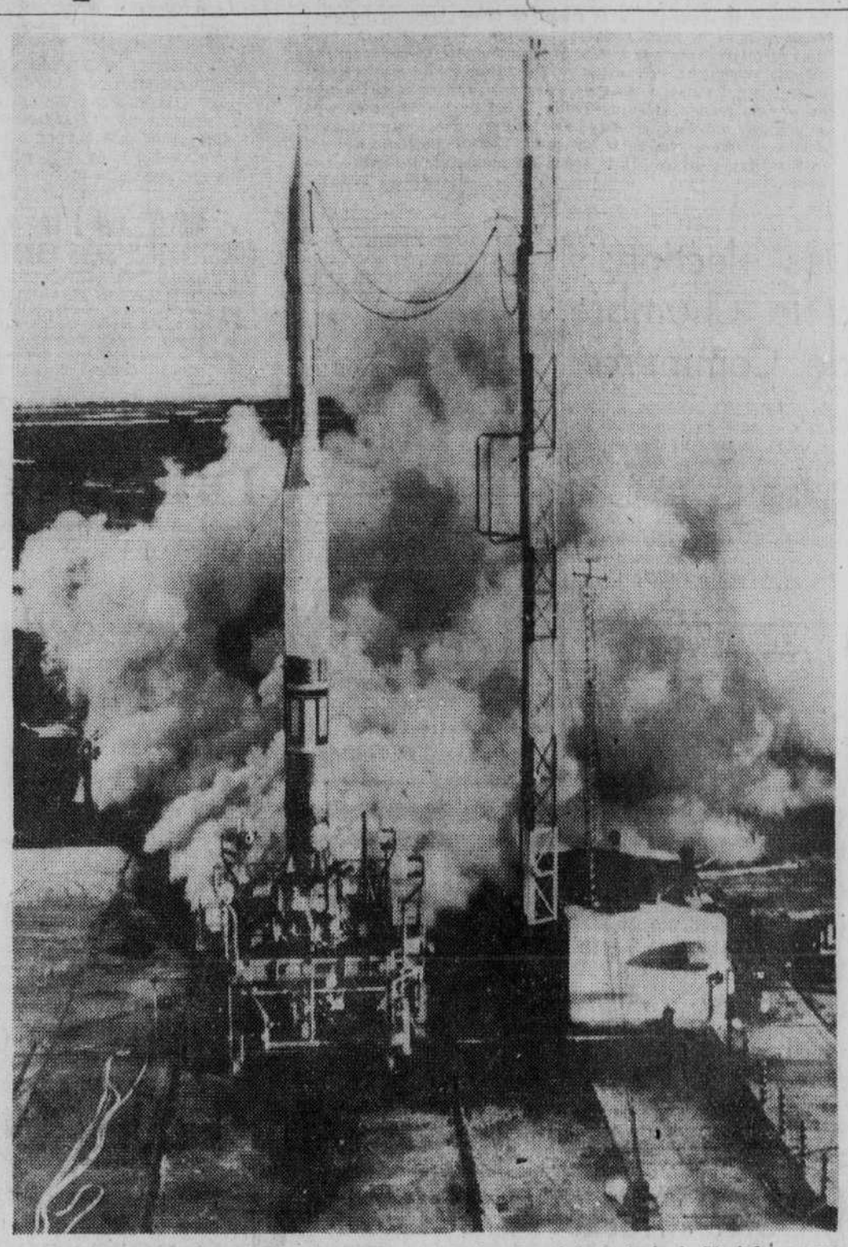
Ensuite, le secrétaire de la Défense Neil H. McElroy révélait hier aux journalistes que certains avions de la flotte de l'Atlantique de la Marine militaire sont maintenant pourvus de grenades sous-marines atomiques.

Quelques minutes plus tard, un communiqué annonçait qu'une fusée expérimentale destinée au satellite terrestre américain venait d'être lancée à Cap Canaveral et que l'expérience s'était révélée "extrêmement fructueuse'. Ensuite, un nouveau communiqué divulguait qu'un petit projectile téléguidé, le "Bomarc", avait égaleemtn été lancé à Cap Canaveral : ce qui portait à trois le nombre de lancements identifiés en moins de 24 heures.

La Marine militaire a également annoncé hier qu'elle venait d'adjuger un contrat de $62,100,000 pour la poursuite du développement de son projectile polaire. L'engin doit avoir une portée de 1,500 milles et pouvoir se lancer de navires ou de submersibles. La Marine a précisé que ce programme "se poursuit avec toute la rapidité possible".

Les milieux du secrétariat de la Défense présagent pour l'avenir des communiqués plus fréquents sur les expériences qui se poursuivent sur les projectiles à portée intermédiaire et intercontinentale à Cap Canaveral à mesure que s'accélère le rythme des

(Suite à la page 11, 3e col.)



PREPARATIFS ACCELERES : Le 5 octobre, lendemain du jour historique où les Russes annonçaient à un monde stupéfié qu'ils venaient de réussir le lancement d'un satellite artificiel qui gravitait autour de la terre à 588 milles d'altitude et à 18,000 milles à l'heure, les Etats-Unis accéléraient les préparatifs du lancement de leur propre satellite avec une nouvelle expérience sur la fusée triphasée Vanguard au centre d'expérience sur les projectiles de l'Aviation militaire américaine à Cap Canaveral, en prévision de l'expérience définitive qui sera confiée au laboratoire naval de recherche et aux équipes de la société Martin. Le lancement de la fusée de 72 pieds, connue sous le nom de TV-2, marque la troisième étape d'une série de sept expériences préalables à la tentative de lancement d'un satellite le printemps prochain. L'expérience était destinée à vérifier la première phase du moteur à réaction GE d'une poussée de 27,000 livres dans les conditions réelles d'envolée, et à vérifier simultanément la portée des postes de repérage. Le projet de lancement d'un satellite artificiel s'intègre au programme de contribution des Etats-Unis à l'Année internationale de géophysique. (Secrétariat de la Défense des Etats-Unis via International News)

Projet de conférence à Moscou des chefs des pays satellites

Londres, 24. (PA) Les chefs communistes projetteraient de tenir une conférence de sommet, à Moscou, au début du mois prochain, a-t-on appris ici.

Les autorités déclarent avoir appris que le président Mao Tsé-toung, de la Chine communiste, et le président Tito, de la Yougoslavie, ont été invités à Moscou, d'abord pour assister au 40e anniversaire de la révolution.

Les chefs des autres gouvernements communistes de l'Europe occidentale auraient aussi été invités. Un plus grand jamboree qu'à l'ordinaire marquera l'anniversaire.

Les autorités de l'ambassade soviétique, ici, ont déclaré ignorer si Mao avait accepté l'invitation, tout comme elles n'ont pu confirmer si Tito avait été invité.

Le maréchal Rokossovsky dirigera les forces transcaucasiennes russes

Une situation jugée très grave

(Par Walter Logan, correspondant de la United Press)

On rapporte aujourd'hui que le président Eisenhower et le premier ministre Harold MacMillan, de Grande-Bretagne, portent une attention toute spéciale à la nomination que la Russie vient d'accorder au maréchal Konstantin Rokossovsky, à qui elle a confié le commandement des Forces soviétiques à l'opposite de la Turquie et de l'Iran.

Le sentiment général, dans les capitales de l'Ouest, c'est que la nomination de l'austère sous-ministre de la Défense à la tête des Forces transcaucasiennes de l'armée rouge est un autre coup de feu de la campagne de propagande qui tient le Moyen-Orient en ébullition.

Annoncée par le poste de radio assez insignifiant de Tiflis, la nomination pourrait bien confirmer les affirmations récentes de la Turquie à l'effet que la Russie a massé de fortes concentrations de troupes le long des frontières pour confirmer ses déclarations belliqueuses.

Les observateurs voient là une situation très grave et les dépêches de Washington disent que M. Eisenhower et M. MacMillan étudient cette nouvelle phase au cours de leur revue des événements au Moyen-Orient.

Il n'y eut pas de commentaire immédiat de la Turquie ou de l'Iran dont les frontières sont juxtaposées à l'Union soviétique, mais on croit que la nomination fera l'objet des entretiens en Iran entre le Chah Mohammed Reza Pahlevi et le roi Feisal, de l'Irak.

Les sources informées à Téhéran disent que des deux leaders, accompagnés du premier ministre Manutscher Eghbal et du ministre des Affaires étrangères Ali Ardelan, de l'Iran; du premier ministre Ali Jowdat et du ministre intérimaire des Affaires étrangères Ali Mumtaz, de l'Irak, discutent de la défense mutuelle d'après les clauses du pacte de Bagdad.

L'inquiétude, devant la nomination du maréchal Rokossovsky, -ns coincide avec les événements sui-vants au Moyen-Orient.

— Les diplomates des Nations Unies rapportent que le projet d'envoyer le secrétaire général Dag Hammarskjold au Moyen-Orient pour faire enquête sur la crise entre la Turquie et la Syrie remporte de plus en plus de suffrages, devant la répugnance de la Syrie à accepter de bonne grâce la médiation du roi Séoud, de l'Arabie séoudite.

— Des dépêches tardives de Damas disent que le premier ministre de la Syrie, M. Sabri El-Assali, exprime la confiance que les Nations Unies adopteront une résolution condamnant les agresseurs potentiels et "barrant la route à ceux qui projettent de nous attaquer."

— Les dépêches venues de la frontière turco-syrienne rapportent que tout est calme dans le moment et qu'aucun signe important d'une concentration militaire n'apparait près des frontières. Cependant, une dépêche de Damas dit que les gardes syriens de frontière ont eu des démêlés avec des Turcs contrebandiers de tabac hier et qu'un fermier syrien a frappé une mine avec sa charrue de labour.

— Le président Gamal Abdel Nasser de l'Egypte a conféré au Caire ce matin avec les membres du Comité de la conférence afro-asiatique qui s'est engagée à donner tout son appui à la Syrie, réclamant une enquête impartiale sur les accusations soviétiques et syriennes contre la Turquie et les Etats-Unis.

— Des émeutes électorales ont été rapportées à Ankara et au Caire. La police, à Ankara et à Istamboul, a dispersé des démonstrations hostiles avec des bombes lacrymogènes et arrêté 40 personnes, au Caire, la police intervient à coups de feu et à coups de bâtons dans les bagarres de la rue entre les partisans des candidats rivaux aux élections parlementaires.

— Le major général Afif Bizri, chef d'état-major de l'armée syrienne, a lancé une attaque acerbe contre le secrétaire d'Etat M. John Foster Dulles et l'a accusé d'être l'âme même de la crise. Il a ajouté que cette crise provenait, en partie des "manoeuvres pour forcer la Syrie à se joindre au pacte de Bagdad."

Les délégués de l'Ouest au Na-

(Suite à la page 11, 3e col.)

Nouveau poste à un militaire soviétique

Londres (Reuter) Une émission régionale de Radio-Moscou a annoncé hier que le maréchal Konstantin Rokossovsky, sous-ministre soviétique de la Défense, a pris le



commandement de la région militaire transcaucasienne.

La Trans-Caucasie est un territoire soviétique en bordure de la Turquie et de l'Iran.

Rokossovsky, âgé de 60 ans, l'un des commandants supérieurs de la Russie durant la guerre, a été nommé sous-ministre de la Défense en novembre dernier. Au cours des sept années précédentes il avait été ministre polonais de la Défense.

Le maréchal, d'origine polonaise, a été relevé de son poste à Varsovie à la suite de l'introduction de réformes en Pologne sous le leader communiste réhabilité, Wladislow Gomulka.

Rokossovsky a dirigé la bataille qui a chassé les Allemands de Moscou en décembre 1941 et fut l'un des commandants de la bataille de Stalingrad au cours de l'hiver de 1942-43.

Le maréchal, qui mesure six pieds quatre pouces, est un ancien officier des armées tsaristes. Il s'est joint aux gardes communistes lors de la révolution bolchévique, il y a 40 ans.

La réunion Eisenhower-Macmillan

Entente en perspective en marge du projet de communauté scientifique

Washington, 24 (PA) Le premier ministre Macmillan et le président Eisenhower s'acheminent aujourd'hui vers une entente sur les moyens de mobiliser les richesses scientifiques des pays de l'Ouest et de resserrer leur coopération pour faire échec à la puissance grandissante de l'URSS.

Les deux hommes d'Etat se sont réunis, hier soir, et ont repris leurs pourparlers, aujourd'hui, après que le président se fut entretenu avec des représentants du Conseil de sécurité nationale et les dirigeants des secrétariats d'Etat et de la Défense.

On prévoit que le président Eisenhower proposera lors de la prochaine session du Congrès de modifier la loi qui empêche les Etats-Unis de communiquer leurs secrets atomiques aux pays alliés.

M. Macmillan, le président Eisenhower ainsi que le secrétaire au Foreign Office, M. Selwyn Lloyd, et le secrétaire d'Etat, M. J. F. Dulles, ont discuté durant trois heures et demie à la Maison Blanche, hier soir.

MM. Macmillan et Dulles avaient auparavant conféré durant deux heures avec leurs conseillers. Un communiqué émis par le secrétariat d'Etat a révélé que les dirigeants ont entrepris une revue générale des affaires internationales.

LE MOYEN-ORIENT

On croit comprendre que le premier ministre la Grande-Bretagne et Eisenhower ont discuté au cours de leurs réunions d'hier les moyens de surpasser l'URSS dans le domaine des projectiles à longue portée et de coordonner leur politique au Moyen-Orient.

On signale de bonnes sources

(Suite à la page 11, 3e col.)

L'élection de Pearson à la direction du parti libéral semble quasi assurée

Ottawa, 24 (PC) L'élection de l'hon. Lester B. Pearson à la direction du parti libéral paraît acquise.

Mais il ne s'agit là que d'une hypothèse, même si les députés libéraux ont le sentiment que l'ancien ministre des Affaires extérieures se verra confier sans difficultés la succession du t.h. Louis St-Laurent au cours de la convention du parti qui s'ouvre à Ottawa le 14 janvier.

Mais on ne saurait sous-estimer l'importance des suffrages exprimés par les délégués qui, sans être parlementaires, vont en définitive déterminer le sort des candidats.

Certains observateurs sont d'autre part convaincus que l'hon. Paul Martin va livrer une dure lutte à M. Pearson. L'ancien ministre de la Santé est sans doute l'un des hommes qui comptent le plus d'amis personnels au Canada.

Il est aussi très probable que l'hon. George Marler, qui est parfait bilingue, disputera le poste à ses collègues. Pour l'instant, les observateurs considèrent l'ancien ministre des Transports comme le concurrent inconnu mais dangereux.

Les chances de l'hon. Walter Harris, défait dans sa circonscription aux élections de juin, sont jugées très minces. Rien n'indique encore que la candidature de l'ancien ministre des Finances sera seulement proposée.

M. PEARSON

Plusieurs députés libéraux semblent persuadés, en tout cas, que M. Pearson, anglo-protestant de l'Ontario, peut compter sur l'appui de toutes les provinces canadiennes, sans omettre le Québec où son intention publiquement annoncée de se familiariser avec la langue française a été généralement bien accueillie. Même s'il n'avait pas remporté le prix Nobel de la paix, soulignent ses partisans, il est néanmoins assuré de la victoire.

Ils ajoutent qu'au cours de la campagne électorale, M. Pearson était, de tous les ministres, le plus sollicité par les députés cherchant à se faire réélire.

Chef démissionnaire, M. St-Laurent n'a pas encore fait connaître son choix. Mais il est peu probable qu'il favorise ouvertement la can-

(Suite à la page 11, 3e col.)

La junte militaire annule les résultats des élections présidentielles au Guatemala

Guatemala, 24. (PA) L'équipe militaire qui assure provisoirement le gouvernement de la république guatémaltèque, où l'état de siège est en vigueur depuis deux jours, a annulé hier soir les résultats des élections présidentielles qui ont eu lieu dimanche dernier.

Le haut commandement précise qu'il a pris cette décision "de façon qu'une nouvelle élection soit ordonnée à la première occasion afin de résoudre, en conformité de principes légaux, le problème de la succession à la présidence."

On ignore encore la date de la nouvelle consultation.

Le Congrès a été convoqué en session d'urgence afin de ratifier la décision et de légaliser l'état de siège imposé lundi soir à la suite des manifestations.

MANOEUVRES FRAUDULEUSES

L'élection de M. Miguel Ortiz Passarelli, candidat du gouvernement, avait été proclamée. Mais les partisans de son adversaire, le général Miguel Ydigoras Fuentes, ont prétendu que celui-ci avait été victime de manoeuvres frauduleuses. Ce dernier avait recueilli la majorité des voix dans la capitale, mais les résultats compilés par le gouvernement accordaient la victoire à M. Ortiz, compte tenu des voix des paysans.

Lundi soir, les partisans du candidat défait ont manifesté paisiblement. Le lendemain mardi, l'armée est intervenue pour disperser les manifestants. Une femme a perdu la vie. Une grève a éclaté hier, paralysant l'activité commerciale dans la capitale. La police a ouvert le feu sur les manifestants, tuant un homme. Six personnes, dont un policier, ont été blessées.

L'Armée précise que l'annulation des élections ne doit pas être interprétée comme une mesure tendant à favoriser l'un quelconque des groupements en présence.

L'élection avait été rendue nécessaire par suite de l'assassinat du président Carlos Castillo Armas, abattu le 26 juillet par un sympathisant communiste. Le gouvernement accuse le général Ydigoras de rallier l'appui des communistes.

Le monde célèbre les 12 ans de l'ONU

New-York 24 (PC) — Des célébrations à travers le monde marquent aujourd'hui le 12e anniversaire de la Charte des Nations unies.

Le thème de la Journée des Nations unies, cette année, est "dans l'intérêt commun", expression extraite de la charte de l'ONU. La plupart des orateurs souligneront toutefois les crises de Suez et du Moyen-Orient et la révolte hongroise. Ces événements ont dominé les discussions de l'ONU durant l'année écoulée.

Un peu partout, la journée donnera lieu à des programmes scolaires, des défilés, la distribution de publications de l'ONU, des réunions, des discussions et des festivals.

La force d'urgence de l'ONU, établie pour maintenir le calme à la frontière israélo-égyptienne, doit tenir une parade à l'aéroport de Gaza. Le défilé comprendra 50 hommes de chaque unité de la brigade internationale.

A l'occasion de cette journée, le secrétaire général des Nations unies, M. Hammarskjold, déclare:

"L'ONU est un instrument entre nos mains que nos prédécesseurs ne possédaient pas. Il est imparfait et expérimental et il est né d'une extrême nécessité. Néanmoins, c'est un pas important vers une meilleure organisation de la société humaine . . . Puissions-nous agir de façon à préserver l'ONU contre tous les ennemis que la fragilité et le cynisme humains et les intérêts égoïstes peuvent susciter contre elle."

AU CANADA

Ottawa, 24 (PC) Les Canadiens observent aujourd'hui le "Jour

(Suite à la page 11, 1ère col.)

Dans Le Soleil aujourd'hui

	PAGES
Allo . . . ici Carole	18
Annonces classées	39 et 40
Bandes illustrées	22
Bridge	12
Décès	43
Echos mondains	16 à 19
Editoriale	4
Feuilleton	10
Finance	30
Le côté drôle de . . .	41
Mots croisés	22
Patrons	10 et 14
Propos médicaux	42
Rive Sud	2
Service des signaux	28
Spectacles	32
Sport	34 à 38
Télévision	34
Température	25



TERRORISTES ALGERIENS ARRETES A PARIS : Des terroristes algériens qui avaient monté un guet-apens contre la police française ont été capturés à Argenteuil, en banlieue de Paris. Pendant l'attaque contre la police, un agent a été tué et trois autres blessés. On a rapporté qu'un civil avait également été blessé. (International News)

LÉVIS St-Romuald Charny

RIVE-SUD

LAUZON Bienville St-David

Une collision à Saint-Romuald cause la mort d'un homme

Une collision entre un camion et une automobile a coûté la vie à un résident de la rive sud, vers 11 h. hier soir, sur la route 2, à St-Romuald. La victime a été identifiée comme étant M. Ernest Bédard, 58 ans, 429, 9e avenue, à Charny. M. Bédard a connu une mort presque instantanée lorsqu'il a été projeté hors de sa voiture sur la chaussée. Sous la violence du choc son véhicule a pris feu et a été entièrement détruit. Le conducteur du camion, M. Alphonse Cyr, 53 ans, 18, 9e rue, à Sherbrooke, s'en est tiré indemne.

La tragédie s'est déroulée dans la courbe prononcée entre les lumières de circulation de Charny et le Pont de Québec, un peu avant le pont Garneau. Le camion appartenant à la Poste royale circulait en direction de Lévis, tandis que la voiture de petit modèle s'en allait vers Québec. Dans des circonstances que la police est à établir, l'auto de M. Bédard aurait laissé sa gauche pour venir heurter le véhicule conduit par M. Cyr.

Une explosion a suivi immédiatement la collision et le petit véhicule a flambé. Le Dr Paul Gilbert, de l'hôpital de Charny, a donné les premiers soins à M. Bédard qui fut ensuite transporté à l'hôpital par l'ambulance Gilbert et Turgeon. On devait constater sa mort à son arrivée à l'institution. Le corps de la victime reposait ce matin à la morgue Gilbert et Turgeon, de Lévis. Il a été positivement identifié, vers 3 h. 30, ce matin, par le chef de police Omer Roberge, de Charny. Il ne portait aucune brûlure.

Plusieurs agents de la route se sont rendus sur les lieux pour faire les constatations et diriger la circulation. Les flammes qui dévoraient le véhicule ont été éteintes à l'aide d'extincteurs chimiques apportés par les agents du poste du Pont de Québec. La petite voiture a été remorquée au garage Demers, de St-Nicolas et le camion au garage Thibault, de Lévis.

L'enquête judiciaire à la suite de cette tragédie a été confiée au détective Fernand Bastien, de la Sûreté provinciale. Le coroner du district, le Dr Camille Gélinas, de Lévis, ouvrira son enquête ce matin à la morgue. M. Ernest Bédard était le père de 12 enfants.

Outre son épouse née Rosalia Pépin, le défunt laisse dans le deuil douze enfants : Jean-Marie, de Québec, René de Kénogami; Mme Bernard Fontaine (Marguerite), de Charny, Laval, de St-Raymond (Port.) les RR. SS. Sainte Rosalia (Cécile) des Soeurs du Bon Pasteur à Québec et Sainte Marie-Eliane (Eliane), de la même congrégation, du pensionnat de L'Islet, Léo, Gérard, Louis, Marie-Rose, Joseph-Emile et Paul-André; sa belle-mère Mme Vve Michel Pépin, de Jonquière; ses frères et belles-soeurs, M. et Mme Louis Bédard, de St-Jean Eudes, M. et Mme Raymond Bédard, de St-Jean Eudes, M. et Mme Paul-Emile Bédard, d'Arvida, M. et Mme Roch Bédard, de Kénogami et sa soeur, Mlle Laura Bédard, de St-Jean Eudes.

La dépouille mortelle de M. Bédard sera exposée à sa résidence 429, 9e avenue, Charny. M. Bédard était à l'emploi du Canadien National depuis 30 ans, comme chef de gare à Limoilou, Québec. Au moment de l'accident, il se rendait à son travail.

Tout comme le journal parle le même langage que la localité pour laquelle il est publié, les annonces qui y sont publiées ont la même qualité locale, si importante pour l'acheteur comme pour le marchand.

RIVE-SUD

NOUVELLES —
PIERRE BELLEAU, 11, rue St-Maurice, Lévis, Terminus 7-6086.

ANNONCES CLASSEES
PHARMACIE AUGER, 1 rue Guénette, Lévis, TE 7-4863
39A, Ave Bégin, Lévis, Tél.: TE 7-8330.
J.-E. PARE, 237 St-Joseph, Lauzon, Terminus 7-1801.

ABONNEMENT —
GASTON TURGEON, 5 rue Bégin, Lauzon, TE 7-5936
Bureau de 8½ a.m. à 6 P. M.
Samedi 8½ à 12.00



VILLE DISPUTEE : On a ci-dessus une vue du port et de la ville d'Alexandretta, à la frontière turco-syrienne. Le gouvernement de la Syrie réclame toujours comme sien ce port ture méditerranéen que la Turquie a rebaptisé Iskenderum. La dispute remonte à 400 ans en arrière, alors qu'Alexandretta et la région qui s'étale autour de cette ville appartenaient à une Syrie plus grande qu'aujourd'hui. Il est encore impossible de se procurer une carte géographique en Syrie qui montre Alexandretta comme partie de la Turquie. Depuis plusieurs années, la frontière disputée est la scène de nombreux incidents mineurs. (Central Press)

Des élections à la Chambre de Commerce

La prochaine assemblée générale de la Chambre de Commerce Senior de Lévis aura lieu, mardi soir prochain, à 8 heures 30, à l'hôtel de ville de Lévis, sous la présidence de M. Hervé Bouchard. C'est au cours de cete réunion que les membres de cette Chambre se choisiront leurs nouveaux officiers pour l'année 1957-1958.

Plusieurs questions importantes seront discutées durant cette assemblée qui sera suivie d'un vin d'honneur en hommage à un ancien président de cette Chambre, le lieutenant-colonel Hervé Baribeau, industriel, de Lévis, qui agira comme président de l'élection. Cette Chambre de Commerce, qui est l'une des plus vieilles au Canada, célébrera cette année le 85e anniversaire de sa fondation.

A VENDRE

Lauzon, rue Parent, paroisse Ste-Bernadette, quelques beaux terrains, aussi **plain-pied neuf**, 6 appts, chauffage moderne, près église et collège. Possession immédiate. S'adresser à **661 rue St-Joseph, tél. TE 7-4423**, entre 5 h. 30 et 7 h. p.m.

Nous télégraphions des fleurs partout

Mc Neil

8 rue Notre-Dame, Lévis
Tél. : TE 7-4243

Ecoles fermées à Saint-Romuald

D'autres écoles du Québec métropolitain ferment leurs portes en raison d'un nombre considérable de cas de grippe. On apprend que les écoles de St-Romuald d'Etchemin resteront fermées jusqu'au 4 novembre.

Dans le cas des écoles de St-Romuald, comme dans celui de plusieurs autres institutions, le nombre des grippés était tel qu'il rendait impossible la poursuite normale des cours.

Environ 40 pour cent des élèves sur un total de 1,000 étaient absents ces jours-ci. La proportion des malades chez les professeurs était aussi considérable.

Un plébiscite en Alberta

Edmonton, 24 (PC) — La population de l'Alberta est appelée mercredi prochain à se prononcer par un plébiscite sur la politique régissant la vente et la consommation des boissons alcooliques dans cette province.

Les quelque 550,000 électeurs devront répondre par un oui ou un non à la question de savoir s'ils approuvent l'établissement du plus grand nombre de débits de bière, de vin et de spiritueux.

Aux termes de la présente loi, le public peut acheter des bouteilles de boissons alcooliques dans les magasins du gouvernement ; la bière est vendue au verre et en bouteille dans les tavernes, en caisses dans les magasins de liqueurs, dans les tavernes et dans certaines brasseries.

METTEZ FIN À LA CONSTIPATION SANS LAXATIF

Les Capsules D3S, nouvelle découverte médicale, ne sont pas un laxatif. Elles n'occasionnent pas de colique, d'irritation, de pertes ou de diarrhée. Idéales pour personnes atteintes de constipation chronique, d'hémorroïdes, pour femmes enceintes, alités, vieillards.
Produit approuvé par un fameux hôpital universitaire.

Capsules D3S® 60 Capsules $1.95

BOUCHERIE Bégin

1588 CHEMIN ST-LOUIS
Tél.: LA 7-2548

VIANDE ET POISSON

Rôti de jeune porc partie du filet .57
Chops de porc bien trimées .67
Rosbif croupe ronde ou carrée .49
Rosbif talon épaule sans os .59
Rosbif filet (porterhouse) .83
Boeuf à bouillir, bas et travers côte .15
Steak minute sans perte .72
Jambon fesse .54 sans os .69
Jambon picnic .49 sans os .59
Poule fraîche pesée vidée, 3 à 5 lbs .44
Poulet frais, pesé vidé, 4 à 5 lbs .59
Veau frais, épaule sans os .69

LIVRAISON GRATUITE — AUCUN MINIMUM

HERVÉ BOUCHARD

Epicier-Licencié — Boucher — Peinture
137 rue St-Georges, Lévis. Tél.: TE 7-5884

PATATES de provision — sac de 75 livres	1.39	BEURRE No 1, avec achat, la lb.	.61
JUS de tomate, choix, 9 btes 20 oz	.95	AGNEAU frais, devant com., la lb.	.25
TOMATES 'Unis' 2 btes 28 oz	.39	BOEUF à rôtir, haut côte dés., la lb	.39
POIS VERTS 'Devon', 8 btes 20 oz	.99	VEAU de LAIT frais, fesse, 2e morceau, la livre	.59
CAFE 'Maxwell' sac de 1 livre	.93	BACON à déjeuner, ½ livre	.45

La Marque MAPLE LEAF est votre garantie de qualité



GRAISSE PUR LARD
MAPLE LEAF TENDERFLAKE 2 livres .43

Un beau choix de citrouilles et pommes pour l'halloween

Extra — Spécial !
Extraordinaire !

Formidable !
Imbattable !

COMPLETS
pour hommes

de marques connues, dans les tissus à la mode, et aux couleurs variées.

Valeurs jusqu'à $74.50 pour





$29.95

N'hésitez pas, profitez de ce spécial et tentez votre chance.

Embarquez dans notre bateau pour le gros lot.

E.-E. LEMIEUX Inc.
20 St-Joseph, Bienville, Lauzon

A. ROY & FILS
ENREGISTREE
137 ST-PATRICE, LA 5-6118 — 141 ST-PATRICE, LA 4-4158

Fesse d'Agneau Frais lb. .59
JEUNE DU PRINTEMPS, CHOIX SPECIAL - ROTI DELICIEUX ET NOURRISSANT.

Steak Centre Ronde lb. .73
DESOSSE - TENDRE - SURCHOIX

Bifteck ou Rôti lb. .49
BOEUF - FIN DE RONDE - CHOIX - PRET POUR LE FOUR - AUBAINE

Steak Haché lb. .55
RONDE - GRADE A -

Boeuf Haché maigre lb. .29

EN PRIMEUR Très jolie nappe, importation, coton nylon mercerisé, 54" x 72", couleurs gaies, garantie au lavage, valeur 3.98 avec 39 coupons et seulement $1.79.

Café "Maxwell" Frais .89
SAC DE 1 LB - BAS PRIX SPECIAL -

Fèves Lard 2 btes .35
"ST-CASTIN" - AVEC SAUCE - BTE 20 OZ - AUBAINE

Farine "Robin Hood" .51
VITAMINEE - SAC 7 LBS -

Pommes Rouges 10 lbs. .79
McINTOSH - CANADA - CAT. SURCHOIX

N.B.: A compter de cette semaine notre annonce paraîtra le mercredi. Surveillez-la pour de nouvelles et exclusives primes. — Mise-de-côté pour les Fêtes.

Fesse d'agneau 3 A 6 LIVRES 83 chops 67
agneau à ragoût 15 épaule 49

Fesse de jambon 7 A 15 LIVRES 49 cuite 73
fesse de jambon désossée 73
jambon cuit tranché 97
bacon PAQUET ½ LB 33 windsor PAQUET ½ LB 55
lard salé entrelardé 37

Rôti du filet de porc 57
chops de porc 69 désossées 1.07
porc haché 67 haut de patte 27

Rôti de boeuf 47
rosbif de côte roulée 67 épaule 73
croupe 7 A 10 LIVRES 57 croupe roulée 1 A 6 LIVRES 59
bas de côte de boeuf 20 paleron 25
steak de ronde 77
haut de ronde STEAK OU ROSBIF 1.09
steak délicatisé 73 minute 77
steak haché 59 boeuf haché 29
pointe de surlonge STEAK OU ROSBIF 93
surlonge STEAK OU ROSBIF 99
filet de boeuf STEAK OU ROSBIF 83 club 97

Saucisse fraîche ou fumée 43
saindoux 17 CHAUDIERE 20 LIVRES 3.40

Dinde 7 A 10 LIVRES 57 poule 4 A 6 LIVRES 49
poulet 3 A 4 LIVRES 53 4 A 6 LIVRES 63

W. E. Bégin
2 magasins { 500 St-Jean LA 4-5271 / 520 de La Salle LA 9-1331

345, rue DU PONT **Carrier & Goulet** Tél.: LA 2-5291

CROUPE de BOEUF complète, la livre .25
FOIE de BOEUF frais, la livre .25
FILET MIGNON complet de 2 à 3 livres, la livre .85
CHOPS de veau frais, la lb. .49
DEVANT de veau frais, la livre .18
LIEVRES frais, le couple 1.75
EPAULE FUMEE la livre .45
LARD FRAIS rôti de longe ou soc, la livre .47
POULET frais, catégorie "A", 6 livres et plus, la livre .49
DINDE fraîche, catégorie "A", 18 livres et plus, la livre .45
POULE Catégorie "A", 5 livres et plus, la livre .35

LIVRAISON GRATUITE DANS TOUTES LES PARTIES DE LA VILLE
Nous faisons gratuitement la livraison 2 fois la semaine, mercredi et vendredi à
STE-MONIQUE-LES-SAULES — PETITE-RIVIERE — ANCIENNE-LORETTE
LORETTEVILLE — VILLAGE HURON — CHATEAU D'EAU
VALCARTIER VILLAGE — CAMP VALCARTIER — VAL ST-MICHEL
ST-CLAUDE — L'ORME et L'ORMIERE,

ATTENTION ! Nos magasins ferment à 9 heures le vendredi

Pour vous Messieurs

VEDETTE DE LA SEMAINE



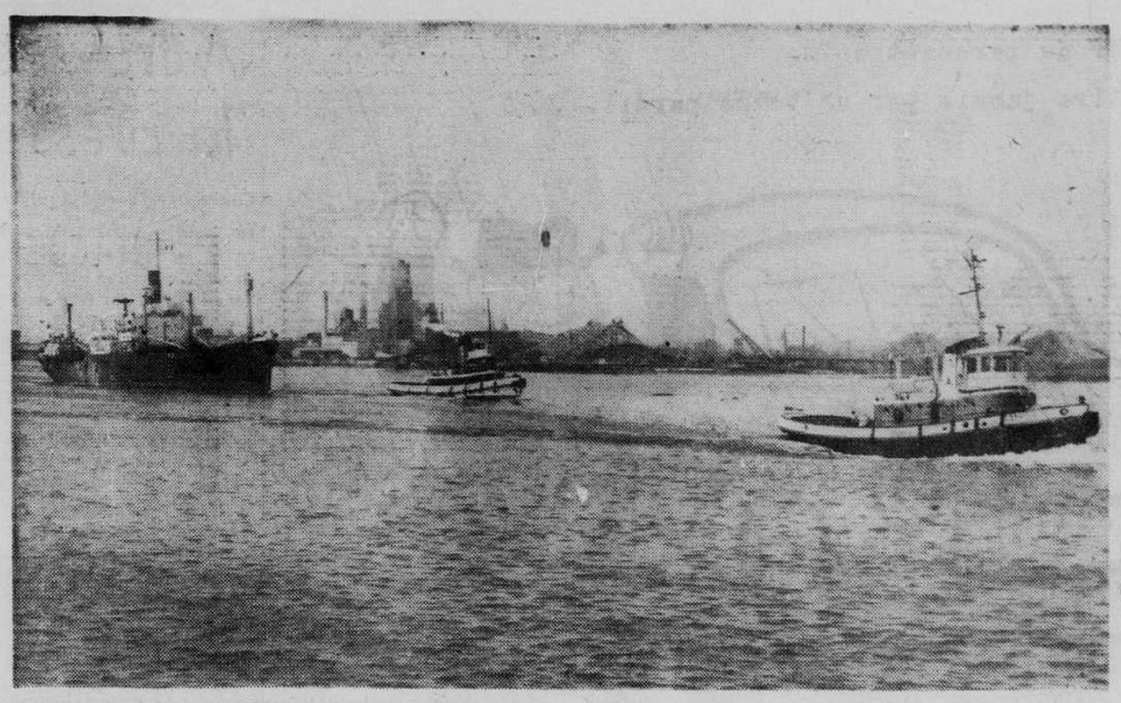
PALETOTS
d'automne en tweed anglais et cachemire de laine, couleurs de l'automne, grandeurs, 34 à 44. Modèles court, régulier et long.
Valeur régulière de $65.00
Spécial
$49.50

COTE & MARMEN INC.
12 Commerciale, Lévis
Tél.: TE 7-4017

2ième campagne du
"PRET D'HONNEUR"

SOUSCRIVEZ GENEREUSEMENT AU PRET "D'HONNEUR"
En 1956 et en 1957 : 37 prêts consentis — Il faut $25,000.00 pour répondre aux demandes urgentes.
Il ne faut pas que des talents se perdent faute d'argent.

Faites vos chèques à l'ordre de:
"Le Prêt d'Honneur aux Etudiants",
suite 33, Palais Montcalm, Québec.



EXPEDITIONS A LA BAISSE DANS LE PORT DE QUEBEC : Cette photo d'un navire qui va prendre le large en quittant l'estuaire de la rivière St-Charles à destination d'outremer, illustre le commerce maritime qui fait de Québec un port imporatnt. Le volume de nos expéditions a toutefois diminué cette année en raison d'une baisse générale dans l'exportation du grain. D'autres produits, comme le papier, l'amiante et le concentré de minerai, accusent toutefois des augmentations.

(Photo du "Soleil")

Le trafic maritime du port de Québec a diminué en comparaison avec 1956

(Par Denis Masse)

La baisse générale de nos envois de grain à destination de l'étranger a affecté cette année le trafic maritime dans le port de Québec. Bien que la saison maritime ne soit pas encore terminée, le volume de nos expéditions se montre déjà inférieur comparativement à la même date l'an dernier. Un moins grand nombre de navires ont aussi mouillé dans notre port.

Quelques produits d'exportation, comme le papier, l'amiante et le concentré de minerai, montrent toutefois une légère augmentation sur l'an dernier à pareille date.

Le 20 octobre dernier, 3,666 navires de toute sorte, côtiers comme océaniques, avaient accosté à Québec, comparativement à 3,840 à la même date l'an dernier. Le total de nos exportations a baissé de 323,553 tonnes. Il se chiffrait à 1,034,028 tonnes le 20 octobre 1956 comparativement à 710,475 tonnes cette année.

ELEVATEUR A CAPACITE

Le marché domestique des grains est toutefois stable et s'équilibre avec celui de l'an dernier. Ce grain est ordinairement acheminé ici par barges et ce mouvement des Grands Lacs souffre bien la comparaison avec l'an dernier. L'élévateur, d'une capacité de 4 millions de boisseaux est constamment maintenu à capacité. On entrevoit quelques expéditions de grain d'ici deux semaines.

Une légère diminution de 137,601 tonnes est notée à l'importation. Les arrivages de combustible, comme le pétrole et le charbon, ont augmenté quelque peu.

Un plus grand nombre de passagers sont passés par la gare du Foulon cette année. On comptait 57,222 arrivées le 20 octobre dernier contre 48,014 en 1956. Cette augmentation s'explique surtout par l'immigration massive des premiers mois et le mouvement de troupes qui s'effectue cette année. Plusieurs de nos soldats rapatriés d'Allemagne touchent terre à Québec.

Le chiffre des départs est toutefois inférieur, en raison du fait que des lignes maritimes ont adopté le port de Montréal comme point de départ, sans escale à Québec. Cette situation reviendra sans doute en faveur de Québec toutefois quand la construction d'une gare maritime sera complétée au Foulon. 31,868 personnes avaient quitté le port de Québec au 20 octobre 1956, comparativement à 28,366 à pareille date cette année.

Le courrier a augmenté considérablement dans les deux sens.

En raison de cette diminution du trafic maritime en général, un grand nombre d'employés du port, notamment les débardeurs, ont vu s'élever le nombre des jours chômés.

L'hon. Macdonald félicite en français l'hon. Mark Drouin

Ottawa, 24. (Par Gérard Morin) L'hon. Ross Macdonald, leader de l'opposition libérale au Sénat, ancien président de la Chambre des Communes, a souhaité hier en français la bienvenue au nouveau président du Sénat, M. Mark Drouin.

On sait que M. Macdonald, un grand ami du Québec et de la langue française, est un ancien élève des cours d'été de Laval, avec Mme Macdonald.

Il a aussi félicité le sénateur Léon Méthot qui a proposé l'adresse.

Voici des extraits de son discours en français, à l'adresse de M. Drouin et M. Héthot, nouveau sénateur des Trois-Rivières :

Honorables sénateurs, dit le chef de l'opposition, je désire souhaiter la bienvenue au nouvel orateur, l'honorable Mark-Robert Drouin. Vous succédez à cette liste de Canadiens distingués qui ont occupé ce fauteuil, et parmi lesquels nous avons présentement parmi nous trois honorables sénateurs, notamment : l'hon. Arthur Hardy, orateur en 1930 ; l'hon. Thomas Vien, orateur de 1943 à 1945, et votre prédécesseur, l'hon. Wishart Robertson, orateur de 1953 à 1957.

Je vous félicite de votre nomination, dit-il. Comme ceux qui vous ont précédé, vous êtes spécialement qualifié pour remplir les devoirs ardus de président du Sénat, et "je puis vous assurer que ovus aurez toujours la plus entière coopération de tous les membres de cette Chambre. Et,

(Suite à la page 10, 6e col.)

L'anniversaire de la révolution hongroise est souligné à Québec

(Par Denis Masse)

L'anniversaire de la révolution hongroise d'octobre dernier n'a pas passé inaperçu à Québec hier. On se souvient que c'est le 23 octobre que "les combattants de la liberté" ont déclenché la rébellion à Budapest l'an dernier.

D'abord, à l'hôpital de l'Immigration du Parc Savard, une réunion patriotique a eu lieu au cours de la matinée. Le directeur de l'hôpital, le Dr Emile Labrecque, avait tout d'abord au cours de la semaine demandé aux réfugiés hongrois qui se trouvent hospitalisés de lui indiquer la manière dont ils aimeraient souligner cet anniversaire.

La salle avait été décorée des couleurs hongroises et tout le personnel de l'hôpital s'est rassemblée pour marquer avec les Hongrois la sympathie que le monde libre éprouve à leur égard.

Deux discours furent prononcés, l'un en hongrois, l'autre en français. On y a rappelé principalement le rôle du peuple magyar dans la lutte pour la liberté au cours des siècles.

On a aussi remercié les nations de l'Ouest et particulièrement le Canada des actes généreux qu'elles ont posé en accueillant les réfugiés. Les orateurs ont terminé leur discours en souhaitant que le jour vienne où enfin le peuple asservi pourra secouer le joug communiste qui l'étreint actuellement.

Des chants patriotiques et la récitation de vers célèbres terminèrent cette réunion. Un dîner de fête fut ensuite servi aux pensionnaires de l'hôpital, de même qu'un film spécial fut montré dans la soirée.

A l'édifice de l'Immigration, les quelques réfugiés qui se trouvent encore là se sont réunis et on s'est promis de ne pas oublier cet anniversaire.

MESSAGES A L'ONU

Les deux groupes ont envoyé des messages à l'Assemblée générale de l'ONU citant que les réfugiés hongrois de Québec réprouvent les déclarations faites par les envoyés de Kadar au cours de la séance spéciale de l'ONU sur le problème hongrois.

Les messages enjoignent aussi l'ONU à trouver une solution finale décisive.

D'autre part, la Première Ferme Coopérative Canada-Hongroise, dont le secrétariat est établi à Québec, a aussi fait parvenir des messages à l'Assemblée générale des Etats-Unis, à M. Eisenhower et à M. Diefenbaker, au nom de ses quelques 1,000 membres. Cette fois, les mesages furent envoyés en latin et débutaient par le mot "Memento".

KADAR NE FUT PAS OUBLIE

Le secrétaire de la coopérative, M. Louis Varfalvi, a aussi envoyé un mesage au premier ministre de Hongrie, Janos Kadar. Le télégramme était signé à son nom avec la mention "président du comité révolutionnaire de Budapest-Sud".

L'envoyeur nous a dit que ce télégramme faisait suite à un appel personnel qu'il fit à Kadar le 2 novembre dernier lorsque le premier ministre actuel "marchanda le peuple hongrois". Il lui avait alors promis qu'un jour il trouverait à se venger.

Il tombe sur la tête

M. Maurice Tremblay, 32 ans, 2618, 1ère Avenue, a été transporté à l'hôpital St-François d'Assise, hier après-midi, par l'ambulance Sylvio Marceau, après avoir été blessé assez gravement au garage Laurentides Automobiles où il travaillait. Les autorités de l'institution faisaient savoir, ce matin, que son état était satisfaisant. M. Tremblay a fait une chute, tête première sur le plancher de béton alors qu'il était monté dans un escabeau pour changer des fluorescents. Il a subi une large entaille et a perdu beaucoup de sang. Un prêtre de Stadacona l'a administré sur les lieux de l'accident qui est survenu, vers 5 h.

L'hon. Laurent Barré ne craint pas un exode rural au Québec

96.9 pour cent des cultivateurs travaillent encore leurs terres, rappelle l'hon. Barré aux membres de l'U.C.C. en congrès — Il y a de l'avenir pour l'agriculture dans le Québec — Les maux du milieu rural.

(Par Maurice Laperrière)

L'hon. Laurent Barré, ministre de l'Agriculture dans le gouvernement de la province de Québec, a affirmé, hier soir, que le danger d'exode des cultivateurs vers les centres urbains n'existe pas comme on se plaît souvent à le dire dans la province de Québec.

Le ministre s'adressait aux délégués du 33e congrès de l'Union catholique des cultivateurs qui se tient actuellement dans l'édifice des Syndicats catholiques sous la présidence de M. Jean-Baptiste Lemoine, président général de l'organisme.

L'U.C.C. compte actuellement plus de 35,000 membres. Plus de 500 cultivateurs venus de tous les coins de la province participent à ces assises: sur ce nombre, on compte quelque deux cents délégués officiels.

L'hon. Laurent Barré a souligné, pour appuyer ses dires que 96.9 pour cent des cultivateurs travaillent encore leurs terres.

"Il est bon, a dit le ministre, de rappeler ces faits pour bien démontrer que nous sommes une race de propriétaires".

Le ministre de l'Agriculture dans le gouvernement de la province de Québec a demandé aux cultivateurs membres de l'U.C.C. de continuer, comme par les années passées, à travailler dans l'harmonie, la compréhension et la bonne entente.

Parlant également hier soir, M. Jean-Baptiste Lemoine, président général de l'U.C.C., a dit qu'il y a de l'avenir pour l'agriculture dans le Québec à la condition que le cultivateur s'organise de façon appropriée sur sa ferme et accepte les sacrifices personnels que requiert sa participation active à l'organisation adéquate de sa profession.

M. Paul-Emile Bolté, p.s.s., aumônier général de l'U.C.C., a déclaré que le milieu rural souffre des mêmes maux dont il souffrait il y a 20 ans, lorsque fut publié la Lettre collective sur le problème rural, c'est-à-dire: la désaffection envers la profession agricole, la déficience dans l'instruction et l'individualisme.

"Les remèdes indiqués il y a 20 ans, a dit M. Bolté, s'appliquent à la situation présente avec autant d'acuité".

L'Union catholique des cultivateurs (U.C.C.) a adopté, hier, une résolution demandant au gouvernement fédéral d'établir en permanence sa politique actuelle sur le soutien des prix des produits agricoles.

Le congrès croit également que la politique actuelle de soutien des prix des produits agricoles devrait être complétée par des payements de compensation négociés à la fin d'une période au cours de laquelle le niveau des prix justifie, dans certaines circonstances, l'application d'une telle poltique.

L'U.C.C. demandera aussi au gouvernement provincial d'instituer une politique générale de conservation et d'utilisation optimum de nos ressources renouvelables et de créer un organisme administratif avec tâches de coordonner le travail de tous les services officiels qui s'intéressent déjà à ce problème et d'appliquer toutes politiques nouvelles dans ce domaine.

M. J.-B. LEMOINE

Après un rapide retour en arrière occasionné principalement par la tenue du congrès de cette année dans la ville même qui a vu naître officiellement l'U.C.C. en 1924, M. Lemoine a tracé les grandes lignes de l'évolution de notre économie agricole et de l'association professionnelle des cultivateurs au cours des dernières années pour s'attacher particulièrement à la situation présente et aux problèmes que confronte à l'heure actuelle la classe agricole.

Il a démontré que malgré la diminution appréciable du nombre de cultivateurs au cours de la période, la productivité par ferme a augmenté de 30 pour cent au Canada de 1946 et de 75 pour cent par heure de travail à la suite de la commercialisation de notre agriculture et de l'utilisation des nouvelles techniques qu'offre le progrès.

Dans les circonstances, malgré la diminution en nombre des agriculteurs qui ne représentent plus que 11 pour cent de la population active dans le Québec, leur importance dans l'économie de la nation a augmenté proportionnellement; mais une action coordonnée de toutes et chacune des parties composantes de ce 11 pour cent s'imposera sans cesse davantage pour que la voix de l'agriculture continue à être entendue, a affirmé M. Lemoine.

MANQUE D'EFFICACITE

Cela est d'autant plus nécessaire qu'à l'heure actuelle le cultivateur ne participe pas dans une mesure appropriée à la prospérité générale. Alors que le coût des articles et services nécessaires au cultivateur est passé de 216.9 en 1951 à 241.3 en 1955, pendant la même période le revenu net pour l'agriculture du uQébec est tombé de $333 millions en 1951 à $281 millions approximativement en 1956. Le président général de l'U.C.C. affirme que le manque d'efficacité dans l'administration de la ferme ne peut-être considéré comme la seule cause de la situation économique précaire dans laquelle se trouve présentement le cultivateur.

Si on réfère aux conditions qui ont prévalu à la suite de la deuxième guerre mondiale, on est tenté de se demander si la prospérité générale du Canada n'aurait pas fait le malheure de l'agriculture canadienne. Seuls le développement industriel phénoménal au pays qui a amené une expansion rapide de notre marché domestique et la politique de soutien des prix des produits agricoles qui a assuré une certaine stabilité, ont permis d'éviter le désastre, affirme M. Lemoine.

ROLE PREPONDERANT

Le président de l'U.C.C. continue en démontrant le rôle prépondérant que le syndicalisme agricole a joué pendant cette difficile période spécialement en ce qui a trait à l'établissement de certaines politiques du gouvernement fédéral. Ce rôle est au moins aussi important que celui joué par le syndicalisme ouvrier même si dans le milieu agricole il doit revêtir un caractère bien particulier vu qu'il s'exerce en faveur de propriétaires d'entreprises, en somme d'artisans.

M. Lemoine insiste sur la nécessité de reconnaître certains faits indéniables et inchangeables telles la tendance actuelle à la spécialisation de la production et la concentration de la commercialisation des produits de la ferme. Acceptons les faits tels qu'ils sont, déclare-t-il ,et nous pourrons alors orienter et diriger l'action future de l'U. C. C., d'une façon réaliste. C'est cette attitude qui explique le travail accompli par l'U. C. C. au cours des dernières années en faveur du syndicalisme spécialisé.

C'est ce même réaliste qui a poussé l'U. C. C. à réclamer seule pendant une dizaine d'années une loi de mise en marché alors que personne d'autres ne se préoccupait du problème et que l'on a même dû faire face au moins pendant une assez longue période à une opposition assez générale. Cette loi va faire porter à des groupes de cultivateurs qui veulent ou qui voudront s'en servir des responsabilités qu'ils n'ont pas été habitués à porter.

Elle exigera des groupements de producteurs une discipline à la rigueur de laquelle nous ne sommes pas habitués. Par conséquent son utilisation doit s'accompagner d'un travail immense d'éducation, d'information, d'organisation, de développement du sens des responsabilités, etc., etc. Ce travail ne peut se faire logiquement à l'intérieur des cadres de ceux qui sont engagés dans l'action directe, c'est-à-dire dans l'administration quotidienne des plans. Il se fera par l'entremise d'un organisme comme l'U.C.C. ou j'ai bien peur qu'il ne se fasse pas, affirme M. Lemoine, ce qui pourrait être désastreux car l'action et l'orientation de chacun de ces plans devront être coordonnées et même subordonnées à une politique agricole générale.

EVITER L'EGOISME

Il faut par une institutionalisation appropriée éviter à tout prix la formation à l'intérieur de ces groupements utilisant la loi de mise en marché des égoïsmes de clocher qui diviseraient les forces de la classe agricole dans le Québec. On peut donc conclure que non seulement l'U.C.C. à vocation générale ne devient pas une chose déprimée mais que son importan- l'a jamais été dans le passé, afin ce devient plus grande qu'elle ne de permettre au cultivateur de voir, comprendre et admettre au-delà des problèmes immédiats ses respjonsabilités envers le bien commun de la profession.

AGRICULTEURS A PLEIN TEMPS

Le président général a insisté également sur la nécessité absolue d'une efficacité accrue afin que le plus grand nombre possible de cultivateurs soient des agriculteurs à plein temps sur des fermes économiquement viables. Il a posé comme condition essentielle pour assurer l'avenir de notre agriculture la formation suffisante de ceux qui seront les cultivateurs de demain par une solution appropriée au grave et urgent problème de l'éducation dans le milieu agricole ou rural.

Ainsi que la plupart des délégués l'ont fait remarquer à la dernière conférence de la FIPA tenue aux Etats-Unis en mai dernier, sans les politiques agricoles adéquates, un objectif d'accroissement d'efficacité à lui seul ne signifierait rien pour le cultivateur car, à date, toute cette augmentation de la productivité au niveau de la ferme a bénéficié d'abord au consommateur. Pour que le cultivateur ait sa part des fruits de cette augmentation, il faut des politiques agricoles réalistes, déterminées et administrées au niveau de la profession et également des politiques déterminées et administrées au niveau de l'état.

Après avoir rappelé que depuis au-delà de trente ans l'U.C.C. a été à l'avant-garde de la promotion des intérêts de la profession et des grandes politiques agricoles dont nous bénéficions, M. Lemoine a conclu par un appel aux cultivateurs du Québec pour les inviter à maintenir à leur association professionnelle les moyens et leur appui qui lui permettront de continuer à jour son rôle. "Sa force et son dynamisme seront l'une des conditions essentielles qui assureront l'avenir de l'agriculture du Québec mais cette même force et ce même dynamisme seront proportionnels à l'appui que les cultivateurs du Québec lui donneront".

"Ce qui constitue un péril sérieux, a dit M. Bolté, c'est plutôt le phénomène croissant de l'abandon partiel ou total de la profession de cultivateur. Vous connaissez mieux que moi les raisons que l'on peut invoquer : la mauvaise qualité du sol; l'absence de certaines conditions géographiques qui rendraient la terre suffisamment productive; l'incertitude des récoltes et d'un prix convenable pour les produits; les obstacles au crédit à court ou à long terme; la trop criante différence entre le revenu agricole et le revenu industriel; les difficultés à surmonter pour donner aux enfants une instruction adaptée aux besoins actuels et pour les établir dignement. D'autre part, l'attrait du travail en ville, dans l'industrie ou le commerce, avec une rémunération versée régulièrement, plus élevée (du moins, en apparence) en retour d'heures de travail moins longues, de vacances annuelles, d'une plus grande sécurité économique et sociale grâce à l'assurance-chômage, aux plans d'assurance-maladie ou aux fonds de pension. N'est-il pas vrai, mes chers amis, que nous sommes tous naturellement enclins à regarder dans le champ du voisin et à trouver qu'il est plus avantagé que nous. Un proverbe latin dit que "personne n'est content de son sort". Pendant des années, j'ai entendu répéter dans le milieu ouvrier : "Les cultivateurs sont mieux que nous"! Quelle n'a pas été ma surprise d'entendre le même refrain dans le milieu agricole : "Les ouvriers sont mieux que nous". La poutre dans notre oeil et la paille dans l'oeil des autres !

"Est-ce que trop souvent on ne choisit pas des termes de comparaison différents quand on met dans la balance les avantages et les inconvénients de la ville et de la campagne, de la profession du cultivateur et de l'ouvrier ? Si facilement le sentiment entre en jeu, selon qu'on est soi-même de la ville ou de la campagne, cultivateur ou ouvrier. Un cultivateur va comparer sa situation à celle d'un ouvrier hautement spécialisé

(Suite à la page 10, 1ère col.)

Maris
Maris 20 à 60 ans, cours complet garanti $15.00 — C'est gratuit pour sa femme qui l'accompagne. LA 3-2400
Enfants 3 à 11 ans, cours de bonne manière, diction, danse, à l'école Valentino.
Clubs de quilles, infirmières, étudiants. Valentino vous offre 3 danses pour $15.00 — 253, St-Jean.

LA 7-0433 MU 1-2421
Au Grand Boulevard
Rond-Point, Pont Québec
LE RESTAURANT D'HOMMES D'AFFAIRES
Endroit idéal pour Réceptions, Banquets, Conventions
Stationnement pour plus de 1,000 autos

BANQUETS - RECEPTIONS ANNIVERSAIRES ETC.
Le meilleur endroit pour votre banquet ou congrès. 6 SALLES à votre disposition dont une peut contenir 600 PERSONNES. Faites vos réservations dès maintenant.
MUSIQUE tous les soirs avec orchestre
Auberge des 4 Chemins
Tél.: MU 3-4438

Docteur **REMY BEAULIEU** o.d.
OPTOMETRISTE
Toujours au même endroit vis-à-vis du carré Jacques-Cartier
363 De la Couronne (ch. 2)
Téléphone : LA 4-2413
Examen de la vue — Lunettes — Réhabilitation visuelle

DOULEURS DUES AUX RHUMES
VOICI UN SOULAGEMENT RAPIDE et le SOULAGEMENT est DURABLE

POUR CALMER les douleurs et la fébrilité résultant d'un rhume, vous voulez le soulagement le plus rapide et le plus efficace qui soit . . . alors, prenez INSTANTINE ! INSTANTINE est soigneusement préparé d'après une formule qui agit si vite, si efficacement que vous êtes presque *instantanément* soulagé de la douleur ! Et ce soulagement est prolongé . . . il dure ! Ce qui est encore plus important, c'est que les comprimés INSTANTINE vous apportent la stimulation douce qu'il vous faut . . . de sorte que vous vous sentez réellement mieux. Procurez-vous INSTANTINE aujourd'hui !
SOULAGEMENT RAPIDE POUR
• MAL DE TÊTE LANCINANT • MAL DE TÊTE DÛ AUX SINUS • RHUMES—GRIPPE • LUMBAGO • DOULEURS RHUMATISMALES • ARTHRITIQUES • NÉVRITIQUES
Instantine POUR SOULAGEMENT PRESQUE INSTANTANÉ
MARQUE DÉPOSÉE



elles ne collent jamais à vos doigts !
Ce sont des dattes succulentes. Des dattes rondes et tendres. Sans noyau pasteurisées et détachées dans la boîte d'empaquetage. Savourez ces dattes de plusieurs manières . . . en bonbons, en carrés, dans les salades, dans les sandwichs. Assurez-vous que ce sont des dattes qui ne collent jamais aux doigts. Pasteurisées pour votre protection — les dattes Jaffa.
Recherchez le GRAND
DATTES, BEURRE D'ARACHIDES, ÉPICES ET MOUTARDE SCHWARTZ
Manufactures à MONTRÉAL et HALIFAX





SIGNES PRECURSEURS DE L'HIVER : Les anthropologistes proclament que les conditions atmosphériques d'un pays influent sur le tempérament et même sur les dispositions cérébrales d'un peuple. Les Canadiens jouissent du privilège de concilier les heureux effets d'une température conditionnée d'après le cycle de quatre saisons différentes et bien déterminées. Nous venons tout juste de traverser la période qui nous a apporté notre portion de vitalité, de réchauffement intérieur aussi bien que cutané. Néanmoins, il nous faut maintenant nous soumettre au traitement efficace du Bonhomme Hiver, qui aura le précieux effet de nous retremper l'esprit encore tout bouillant, dans la fraîcheur d'une neige généreuse, froide et éclatante. Avant d'affronter la rigueur des froids sibériens, la ménagère entreprend dans sa maison la traditionnelle chasse aux microbes, tandis que le chef de famille, encouragé par les exhortations pressantes de sa partenaire, se décide enfin à installer les doubles-fenêtres. La scène de gauche rappellera peut-être aux retardataires qu'il ne reste qu'un temps limité pour effectuer ce travail fastidieux mais nécessaire. Quelques coups de pinceau (photo de droite) s'avèrent quelquefois indispensables pour rafraîchir ces doubles-fenêtres, qui ont passé l'été dans le hangar, exposées à la chaleur ou à l'humidité.

(Photos et texte de Huguette Boivin)

LE SOLEIL

"Fais ce que dois"

La Presse Canadienne a le droit exclusif de reproduction de toutes les nouvelles publiées dans ce journal et provenant de la Presse Canadienne, de la Presse Associée et de l'Agence Reuters. Il en est de même de la reproduction des nouvelles publiées dans le même journal. Tous droits de reproduction des dépêches spéciales sont aussi réservés. (Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe, Ministère des Postes, Ottawa

"Le Soleil" est publié et imprimé coin des rues de la Couronne et St-Vallier par "LE SOLEIL" Ltée.

Québec, jeudi 24 octobre 1957

Le tourisme d'automne: une richesse à développer

L'industrie touristique canadienne semble tenter actuellement des efforts pour utiliser à plein tous les avantages que restent à exploiter en notre pays. Ils sont nombreux et il n'y a pas de raison pour que notre proximité d'un pays qui compte plus de 150 millions d'habitants, de surcroit le plus riche au monde, ne nous attire pas plus de touristes américains. Il parait bien évident qu'une plus grande originalité entourant tout ce qui concerne le tourisme canadien permettrait de nous créer cette réputation enviable qui inciterait les Américains à venir en plus grand nombre au Canada. Bien que notre population soit dix fois inférieure à celle des Etats-Unis, les touristes Canadiens qui se rendent chaque année en ce pays sont à peu près aussi nombreux que les touristes Américains qui viennent chez nous. Il y a là toute une marge à combler. Pour cela il faut que le Canada représente autre chose qu'un Etat américain aux yeux des visiteurs.

A l'occasion d'une conférence fédérale-provinciale sur le tourisme qui se tient à Ottawa, M. Raoul Baby, chef du service provincial du tourisme à Québec, a déclaré au cours d'une interview qu'on cherche, à la suggestion du Québec, de promouvoir la prolongation de la saison touristique au cours de l'automne. C'est une idée excellente et l'on s'étonne que nos associations touristiques n'aient pas songé avant ce jour à organiser plus systématiquement le tourisme au Canada durant la saison d'automne. L'automne canadien a un coloris à peu près unique au monde qui émerveille les étrangers; la réunion des ministres des Finances des pays du Commonwealth au Mont-Tremblant nous a valu à ce sujet des témoignages significatifs. A la suite de l'automne particulièrement beau que nous connaissons cette année, le temps parait plus propice que jamais de lancer cette suggestion dans le public, notamment parmi les propriétaires d'hôtels et les organisations touristiques.

Le nord de notre province est sans doute une des régions du pays où l'automne canadien se manifeste avec le plus d'éclat. Les Laurentides resplendissent de toute leur beauté à cette période de l'année qui jusqu'ici correspond malheureusement à une baisse considérable du nombre des touristes. Les hôteliers du nord après avoir accueilli un grand nombre de villégiateurs durant l'été considérèrent l'automne comme une saison morte entre les vacances d'été et la période des sports d'hiver, toutes deux actives. Ce sont pourtant ces endroits du nord qui seraient le plus en mesure d'accueillir les touristes alors plongés en pleine beauté automnale.

Il va sans dire qu'il faudrait pour cela savoir profiter de la profusion de sites merveilleux que la nature nous offre; on semble s'en être trop peu soucié jusqu'à maintenant. Comme on s'est trop peu soucié du style architectural de nos hôtels, d'y créer une atmosphère vraiment canadienne française non seulement à l'aide de noms français mais aussi par le mobilier, l'artisanat : un vieux rouet placé dans une salle, des tapis crochetés sont autant d'objets dont les Américains sont friands et qui contribuent à la qualité de notre industrie touristique. Un autre fait que nous devons déplorer en ce domaine c'est l'absence presque complète de cuisine vraiment canadienne. Il y a pourtant plusieurs plats de chez-nous qui sauraient faire les délices des touristes. S'il le faut utilisons plus abondamment la cuisine française — la première au monde — elle ne serait pas déplacée dans une province de langue française où nous pourrions d'ailleurs l'adapter à notre milieu.

On ne saurait trop donner de personnalité aux établissements divers qui reçoivent les touristes; ceux-ci cherchent le différent, ils ne désirent pas retrouver à l'étranger une réplique de ce qui se fait chez eux. Il semble que la saison d'automne se prêterait particulièrement bien à faire revivre l'artisanat dans nos hôtels ou motels, à ressusciter notre cuisine canadienne. S'il est un domaine où l'imagination et le bon goût doivent s'exercer c'est bien celui-là. On y a déjà songé. On devrait y songer plus sérieusement si l'on désire promouvoir le tourisme d'automne.

Norman Smith, journaliste

Si accaparant puisse-t-il être le journalisme n'use pas rapidement son homme, comme on pourrait être tenté de le croire. Si des membres de la profession ont une trop brève carrière, d'autres au contraire, et ils sont nombreux, vieillissent au travail et sont encore très actifs à un âge avancé où la presque totalité des gens sont déjà à leur retraite depuis nombre d'années. On n'en possède de meilleur exemple que M. E. Norman Smith, président du Ottawa Journal, décédé la semaine dernière, à l'âge de 86 ans, après seulement quelques jours d'inaction. C'est au cours de la journée de lundi qu'il sentit aussi lourdement le poids des ans et de la fatigue, au point qu'au moment de se rendre à la réception en l'honneur de la reine Elizabeth, il s'alita pour les quelques jours qu'il lui restait à vivre. C'était la fin d'une carrière de près de soixante-dix ans, commencée en Angleterre, en 1888, carrière qui devait se poursuivre et se terminer au Canada. C'est en 1894 qu'il émigra dans notre pays pour entrer au service du Toronto World. Onze ans plus tard, il arrivait à Ottawa pour occuper les importantes fonctions d'éditeurs et gérant général du Free Press, une entreprise vacillante qu'il transforma en un journal doté d'une forte vitalité. Puis en 1916, en vertu d'une tendance qui n'a fait que s'accentuer depuis, il fusionna son entreprise avec celle de M. P.-D. Ross, propriétaire du Journal. Ce fut le Journal-Press, qui devait par la suite devenir le Ottawa Journal, auâourd'hui une compagnie publique au sein de laquelle M. Smith devait jouer le rôle principal, en qualité de président et de rédacteur-en-chef. On peut dire que M. Smith, tout au long de ces quarante années dans la capitale canadienne, a été un de ceux qui a insufflé ce dynamisme qui fait qu'Ottawa est une des villes du pays où le journalisme a maintenu sans cesse des standards que peuvent lui envier toutes les autres villes du pays.

Son heureuse influence s'est fait sentir dans tous les milieux de la profession au Canada. Un des fondateurs de la Presse Canadienne, il y a quarante ans, il en fut le président pendant six ans, et a apporté une contribution inestimable à l'organisation et au développement de cette agence de nouvelles qui est souvent considérée comme un modèle du genre.

De l'homme, il y aurait beaucoup à dire. Il restera pour tous ceux qui ont vécu dans son sillage un exemple d'énergie indomptable, d'intégrité intellectuelle, de jugement sûr et d'une compétence et habileté professionnelle comme on en rencontre peu. Comme tous ceux qui ont débuté dans une salle de rédaction, et qui furent appelés par la suite à des fonctions administratives, il est resté jusqu'à la fin journaliste avant tout, avec cette passion pour la nouvelle qui enrichit les premières années de métier et est toute la différence entre le succès et la stagnation dans des postes secondaires. M. Norman Smith a apporté une précieuse contribution au journalisme outaouais d'abord et au journalisme canadien tout entier.

La guerre dans laquelle nous sommes engagés

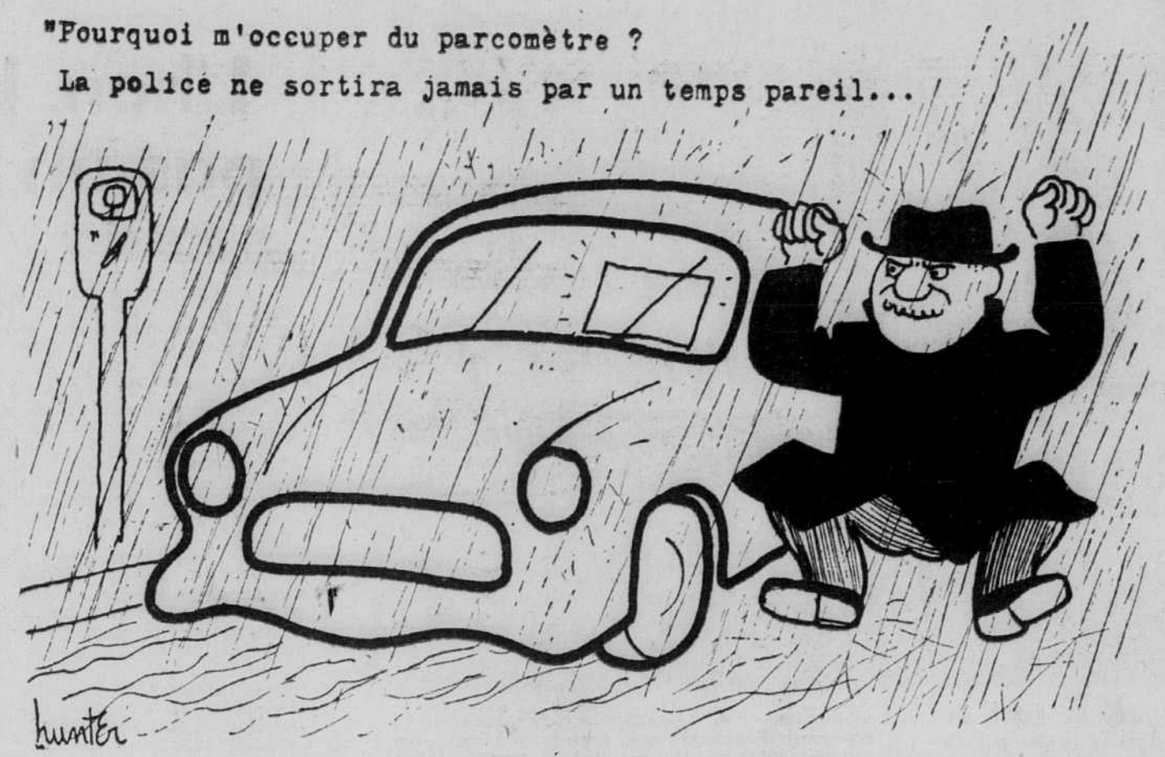
Il est une chose, vient d'écrire l'ancien ambassadeur de France auprès du Vatican, M. Wladimir d'Ormesson, de l'Académie française, qui n'a, je crois, encore été suffisamment comprise ni par les Américains, ni par les Anglais, ni par nous, c'est que l'URSS hésitera à se lancer dans la guerre "classique" — sous ses diaboliques formes modernes — parce qu'elle sait mieux que quiconque qu'elle n'y survivrait pas elle-même, mais en revanche, elle n'hésite en aucune façon à nous faire la guerre d'une autre maniere, et que cette guerre dure déjà depuis longtemps.

Elle n'est, certes, ni directe, ni — sauf pour nous — sanglante. Elle s'accommode de sourires, de réceptions, de "Lac des cygnes" et de toasts à la vodka. Elle sait s'adapter à toutes les formes, toutes les circonstances, toutes les idéologies, tous les prétextes, toutes les maladresses.

L'URSS n'est pas pressée, car elle est convaincue d'avoir le temps pour elle. Mais elle poursuit impitoyablement dix objectifs :

Diviser les nations occidentales pour les affaiblir, saper leur influence dans le monde, leur créer partout des difficultés, des causes de malaise et de ruines, les user économiquement, financièrement et, par conséquent, socialement, profiter de ce grabuge universel pour pousser progressivement ses avantages, gagner du terrain, comme une tache d'huile sur le papier, effectuer un immense "mouvement tournant" sur le globe, le commencer par l'Asie, le continuer par l'Afrique, de là passer sur le continent de l'Amérique du Sud, considéré comme très vulnérable. Le reste — c'est-à-dire l'Europe continentale, et le continent de l'Amérique du Nord — finira par être pris dans ce vaste encerclement communiste et communisant.

Telle est la "guerre" — il n'y a pas d'autres mots — dans laquelle nous sommés les uns et les autres engagés, et cela depuis plusieurs années, sans le savoir, ou sans vouloir le savoir.



Pour apprécier le standard de vie du citoyen anglais il faut tenir compte des services sociaux à sa disposition

Durant le premier semestre de 1957, le rythme d'admission au Canada des immigrants en provenance de Grande-Bretagne a été plus élevé que jamais depuis une trentaine d'années. Ces gens viennent d'un pays où les travailleurs jouissent de l'un des plus hauts niveaux de vie au monde, que ce niveau de vie se calcule d'après le revenu national par tête d'habitant, le nombre de téléviseurs, de lessiveuses ou de tout autre appareil facilitant la vie d'aujourd'hui, ou d'après les transformations qu'a subies le milieu et qui contribuent tellement à enrichir le mode de vie d'une nation. On ne peut dire de ces immigrants qu'ils "abandonnent un navire qui coule". Non, ce sont des gens entreprenants qui cherchent l'occasion de participer à la réalisation des grandes promesses qu'offre le Canada.

Pour apprécier ce qu'est le niveau de vie de la Grande-Bretagne, il faut tenir compte, parmi les principaux éléments qui le comopsent, des services sociaux qui restreignent considérablement le domaine des besoins que l'ouvrier anglais doit satisfaire par ses propres moyens. La note du médecin ou du dentiste n'est plus une cause d'inquiétude et d'appauvrissement. Personne n'a à craindre de ne pouvoir réclamer comme un droit un niveau d'existence convenable s'il tombe en chômage, s'il est malade ou atteint la vieillesse.

Les services sociaux ne sont pas la charité. Le peuple anglais les défraie au moyen de versements hebdomadaires ou d'impôts. Plus du quart des dépenses de l'Etat est consacré aux services sociaux. Ces services et leur financement n'entravent aucunement l'initiative chez le peuple, ainsi qu'en témoignent les résultats constants actuellement observés en Grande-Bretagne dans le domaine de l'invention, de la production et du commerce.

Voici, neuf ans après l'inauguration, le 5 juillet 1948, d'un régime national complet de sécurité sociale, un résumé des principaux services accordés, sauf l'instruction gratuite et le logement à faible loyer.

LES ALLOCATIONS FAMILIALES

Les allocations familiales sont prélevées sur les impôts. En Grande-Bretagne, elles sont de 8 shillings par semaine (la valeur de cet argent est beaucoup plus grande là-bas que son équivalent brut de $1 au Canada) pour le deuxième enfant n'ayant pas dépassé la limite d'âge, et de 10 shillings pour chaque enfant subséquent. La limite d'âge est celle où l'enfant est tenu de fréquenter l'école (actuellement 15 ans), sauf qu'un prolongement est accordé jusqu'au 31 juillet après le 18e anniversaire de naissance, dans le cas des enfants qui fréquentent encore l'école ou qui sont en apprentissage.

L'ASSURANCE NATIONALE

La plupart des habitants de la Grande-Bretagne doivent, pour bénéficier de cette assurance, verser des cotisations selon un taux hebdomadaire établi. On fait exception dans le cas des vieillards, des enfants, des femmes mariées et des personnes qui ne touchent qu'un très faible revenu. Les avantages prévus comportent des prestations de chômage et de maladie pour les cotisants qui sont à l'emploi d'un autre, des prestations en cas de maladie pour ceux qui travaillent à leur propre compte, des prestations de maternité et, pour les veuves, des allocations de tuteur (dans le cas des orphelins), des pensions de retraite et des prestations de décès pour tous les cotisants. On verse des indemnités pour charges de famille quand on le juge opportun. La pension de retraite est versée aux hommes à 65 ans et aux femmes à 60 ans, lorsque les uns et les autres quittent leur emploi régulier. Les personnes qui continuent à occuper leur emploi obtiennent une pension plus élevée au moment où elles prennent leur retraite, ou à 70 ans (hommes), ou 65 ans (femmes), même s'ils n'ont pas pris leur retraite.

L'assurance contre les accidents du travail est obligatoire pour tous les employés et prévoit, pour eux et les personnes à leur charge, des prestations dans le cas des blessures, des maladies ou des décès découlant de leur emploi. Les prestations d'invalidité permanente sont proportionnelles au degré d'infirmité.

Si, pour une raison quelconque, les prestations prévues pour une des catégories se révèlent insuffisantes par rapport à un niveau raisonnable de consommation, il est possible de demander des secours dans le cadre de "l'assistance nationale" qui comporte aussi certains services sociaux, y compris des asiles pour les vieillards et les infirmes, des foyers pour les sans-logis et des services spéciaux pour les diminués physiques.

LE SERVICE NATIONAL DE SANTE

Le service national de santé offre des soins médicaux complets à toute personne résidant en Grande-Bretagne, qu'elle verse ou non sa cotisation à l'assurance-maladie nationale. Celle-ci comporte : (1) les services du praticien de médecine générale (y compris ceux du médecin de famille, du dentiste, de l'oculiste ainsi que la fourniture de lunettes, et tout el service de pharmacie); (2) les services hospitaliers et spécialisés (comprenant le soin et les traitements dans les hôpitaux de toutes sortes, les maternités, les institutions pour le soin des maladies chroniques, les maisons de convalescence et de réadaptation, tout traitement requis par un spécialiste dans les institutions ou chez le malade lui-même, un service de transfusion de sang et de laboratoire pathologique); et (3) les services des organismes régionaux d'hygiène (maternité et soins à l'enfance, prévention des maladies, vaccins et immunisations, visites d'hygiénistes, services d'infirmières chez soi, soins des malades et convalescents, services d'ambulance, etc.). Le malade est libre d'utiliser toute partie du service de santé qu'il désire et de choisir son médecin de famille, sous réserve de l'assentiment de celui-ci. Les médecins participants peuvent également avoir des malades privés. Environ 90 p. 100 des 50 millions d'habitants du Royaume-Uni utilisent le service ainsi offert et auquel participent de 90 à 95 p. 100 des médecins ordinaires, la plupart spécialistes, plus de 90 p. 100 des dentistes et persque tous les pharmaciens. La plus grande partie des frais incombe au Trésor. Quelques aspects seulement du service sont payants (par exemple : 1 shilling pour chaque ordonnance comportant des médicaments, etc., jusqu'à une livre sterling pour les traitements dentaires, environ la moitié du coût des prothèses dentaires et une partie du prix des lunettes). Cependant, il peut y avoir, à cet égard, certains dégrèvements.

AUTRES SERVICES SOCIAUX

D'autres services sociaux offerts par l'Etat comportent le soin des enfants sans foyer normal, un service de placement avec services spéciaux pour les jeunes et les infirmes, la réadaptation et le rétablissement des invalides, le lait gratuit et une allocation de repas pour les écoliers, le lait à bon marché ou gratuit pour les mères et les bébés, ainsi que l'aide gratuite d'un avocat dans certains cas. Des organismes bénévoles offrent bon nombre d'autres services, souvent en collaboration avec les autorités publiques.

(Service d'information du Royaume-Uni)

Ce qu'il faut faire pour apprendre à respecter les droits des hommes

Par Daniel Behrman

En fermant les yeux on pourrait se croire au milieu d'une de ces ardentes discussions qu'on entend si souvent, en Italie, aux tables des cafés.

La question de Suez . . . Un socialisme utopique . . . Menaces de dictature . . . l'Algérie . . . Les origines de la démocratie . . . Les droits et les devoirs des partis politiques . . . Force et faiblesse des Nations Unies . . . Tous ces brillants causeurs semblaient connaître parfaitement leur sujet.

Or le débat n'a pas lieu du tout dans un café, mais simplement dans une salle de classe. Nous nous trouvons dans une école professionnelle de Milan ; les orateurs politiques sont des adolescents, tous futurs techniciens de l'industrie des plastiques, qui se développe si rapidement de nos jours en Italie.

L'école dont cette classe fait partie, compte 900 élèves ; c'est l'Istituto Professionale di Stato "Cesare Correnti", fondé en 1949 et qui n'a pas encore sa maison bien à lui. Les bâtiments se construisent à deux pas des terrains de la Foire Internationale, ils seront aussi modernes, aussi fonctionnels qu'on peut le désirer. En attendant l'Institut avec ses huit écoles qui enseignent quatorze métiers habite des annexes réparties aux quatre coins de la ville.

De même qu'un certain nombre d'écoles professionnelles italiennes animées d'un esprit nouveau, l'Institut envisage de façon très originale la formation des jeunes techniciens. Son directeur-fondateur, M. Francesco Micheli, un petit homme d'une cinquantaine d'années, débordant d'enthousiasme, décrit d'un mot sa méthode "Cette école veut préparer ses élèves à leurs métier d'homme et non pas seulement à leur métiers".

On comprend que M. Micheli fasse participer son institut à un programme d'éducation pour la compréhension internationale inspiré par l'Unesco. L'institut de Milan est ainsi l'une des deux écoles professionnelles qui prennent part à cette expérience, qui groupe une centaine d'établissements scolaires dans trente-deux pays.

Dans son bureau, situé dans l'annexe qui abrite la section d'industries plastiques et celle de mécanique automobile, M. Micheli nous a parlé des cours d'instruction civique qui sont désormais offerts aux élèves. Les jeunes de première année s'efforcent d'étudier à fond l'Europe, aux points de vue historique et social surtout, plutôt que géographique.

En seconde année, les futurs horlogers, imprimeurs, mécaniciens ou plombiers, les futures couturières ou brodeuses, abordent la Déclaration Universelle des Droits de l'Homme et les libertés qu'elle proclame. Enfin en troisième année, les cours portent sur les grands événements internationaux.

Pour les élèves, ces sujets n'ont rien de livresque. La Constitution de la République Italienne est entrée en vigueur en 1948, l'année où fut adoptée la Déclaration Universelle des Droits de l'Homme, et les jeunes Italiens s'intéressent passionément à la démocratie. Des expressions telles que "liberté de pensée" ou "liberté d'association" ne sont aucunement ici des clichés pour discours de commices agricoles. Et n'oublions pas qu'en Italie le chauffard qui méprise les feux rouges ou vire à gauche sans prévenir a toutes chances de se faire traiter de "Fasciste" . . .

Pour le Dr Micheli il ne fait aucun doute que la compréhension internationale conduit à une meilleure entente à l'atelier, à l'usine, dans la vie ouvrière. "La meilleure façon d'apprendre à respecter les droits de l'Homme", dit-il, "c'est d'apprendre à respecter les hommes et leur travail".

L'un de ses professeurs de morale civique est un juriste de 27 ans, M. Alberto Venturini, qui enseigne aussi à l'Université de Milan. C'est lui qui anime les débats sur la démocratie et les événements internationaux pour les garçons de quinze ans de la section des plastiques. Il apporte à son enseignement le même enthousiasme que naguère à l'association nationale des amateurs de Jazz, dont il fut président.

Avant la leçon, M. Venturini m'a clairement exposé ses vues : "Il est très important pour l'ouvrier italien d'avoir une formation politique impartiale. Sans préparation dans ce domaine, il serait plus tard la proie de la première propagande venue". Il utilise souvent dans ses leçons des affiches et des films-fixes que lui procure l'Unesco. Certaines bandes, concernant la liberté d'opinion ou le droit à l'éducation ont eu beaucoup de succès auprès des jeunes ; en revanche un film-fixe sur les préjugés de race ne put passer qu'une seule fois — ce fut un échec complet.

"Les images retraçaient les progrès accomplis par les Nègres", explique M. Venturini. "Mes élèves restaient perplexes : les progrès des Nègres ne leur paraissant ni plus ni moins naturels que ceux de n'importe qui, ils se demandaient quel pouvait bien être l'intérêt d'un film sur pareil sujet".

"Petrucco", dit-il en commençant la classe. "Parle-nous de la démocratie".

Petrucco est un garçon efflanqué, aux mèches hirsutes, mais aux idées parfaitement claires et ordonnées ; il énumère les devoirs et les libertés du citoyen, puis insiste sur la séparation des pouvoirs telle que la définit Montesquieu.

Un de ses camarades lui rappelle alors la plus courte définition de la démocratie, celle de Lincoln : "Le gouvernement du peuple, par le peuple, pour le peuple". Toute la classe, d'ailleurs, semble familière avec les grands noms de l'histoire des droits de l'Homme.

A un tournant du débat, M. Venturini pose une question : "Un parti politique peut-il avoir des troupes armées ?" Tous les garçons lèvent la main pour répondre. 'Randi", décide la professeur, "dis-nous cela". Et Randi, d'une voix précise explique que non, un parti politique n'a pas le droit d'avoir une organisation militaire, car "l'Etat a le monopole de l'armée".

A travers la presse

Commercer avec l'Angleterre

La tendance nouvelle du gouvernement est d'orienter une partie de notre commerce extérieur vers l'Angleterre et les pays du Commonwealth, afin de nous libérer de l'emprise américaine. LA TRIBUNE écrit à ce sujet:

"La situation de notre commerce extérieur retient l'attention d'un grand nombre de Canadiens et une récente enquête de l'Institut canadien d'opinion publique nous montre que la proposition du premier ministre Diefenbaker de diriger vers la Grande-Bretagne une proportion de quinze pour cent de nos importations en provenance des Etats-Unis a été favorablement reçue dans plusieurs milieux à travers le pays. Il est curieux de constater, toutefois, que ce mouvement d'opinion ne procède pas de raisons économiques sérieuses, mais d'une vague sentimentalité qui n'a rien à voir avec les affaires commerciales. Plus de trente pour cent de ceux qui ont été interrogés ont déclaré approuver le geste du gouvernement parce qu'il est de nature à resserrer les liens qui unissent le Commonwealth tandis que seulement dix pour cent ont semblé attacher de l'importance au fait que cette diversion diminuerait notre dépendance commerciale des Etats-Unis. Si le gouvernement parvient à appliquer cette politique, ce dont nous doutons fort, il ne semble pas que beaucoup de Canadiens y voient autre chose qu'un geste pour venir en aide à la Grande-Bretagne et aux autres pays du Commonwealth et où l'intérêt canadien aurait une place plutôt mince."

Un journal disparait

La presse montréalaise voit disparaitre l'un de ses plus vieux quotidiens, le HERALD, qui a cessé sa publication après 146 ans d'existence. LA PRESSE lui adresse cet hommage:

"C'est sans doute sous le coup d'un profond sentiment de mélancolie que les vieux citoyens de langue anglaise ont vu disparaitre le "Herald", et ce à un âge où d'aucuns le croyaient immortel. Fondé en 1811, le quotidien montréalais a rendu à notre population des services soutenus et l'on peut affirmer qu'il a contribué, pour une bonne part, à l'expansion matérielle et économique de la métropole canadienne puisque celle-ci ne comptait que 16,000 âmes lors de sa création. L'avis officiel de la disparition du "Herald" a été formulé par le président du "Star", publication dont dépendait l'organe plus que centenaire qui s'en est allé. Les jours coulent rapidement et les Montréalais finiront par oublier totalement le "Herald", en réalisant qu'il leur reste encore six quotidiens pour les renseigner et les servir. Nous devions toutefois une ultime pensée, un dernier salut, à la vieille feuille montréalaise ainsi emportée dans l'irrésistible tourbillon des feuilles d'automne."

Les premières réactions

Le discours du trône a soulevé mains commentaires par tout le pays; mais peu d'opinions ont été aussi acerbes que celles venues de Toronto et que reproduit LE DROIT en les commentant:

"Le discours du Trône déplait au "Toronto Financial Post". Dans un article intitulé: "Les promesses sont faciles, mais seule la réalisation compte", cet hebdomadaire, porte-parole de la finance ontarienne, écrit qu'il ne découvre rien de mémorable en ce document. Sans doute, selon lui, la poursuite d'une politique d'expansion nationale est en soi une chose excellente, et un meilleur accord fiscal avec les provinces se fait sentir, mais le gouvernement ne parait pas savoir comment atteindre ces objectifs. Ce qui frappe encore le "Toronto Financial Post" dans le discours du Trône, c'est qu'on annonce que l'on dépensera beaucoup d'argent sans dire d'où il viendra. L'hebdomadaire torontois donne ce petit conseil aux nouveaux administrateurs du pays: ne pas formuler de politique audacieuse sans savoir comment s'y prendre pour la mettre en pratique. Aux yeux de ce journal, le nouveau gouvernement est inexpérimenté et plusieurs ministres ont encore à apprendre que les problèmes soumis à leur attention sont complexes. Les propos du "Toronto Financial Post" soulignent que la grande finance torontoise, qui comptait beaucoup sur M. Diefenbaker, commence à en être déçue. On ne doit pas en être surpris. C'est le même groupe torontois qui était défavorable au choix de M. Diefenbaker comme leader du parti conservateur."

MAURICE **Pollack** LIMITÉE

OCTOBRE - mois de moisson et de fête anniversaire...

Venez partager la récolte de nos 55 ans!

1902 - 1957

Belle lingerie à formidables bas prix !



ECRIVEZ OU TÉLEPHONEZ-LA-9-2561
Pollack — Lingerie pour dames — Deuxième

Très jolis jupons 100% nylon

● **Jupon à la taille - Spécial** 100% Trilan, lavable, irrétrécissable et qui ne nécessite aucun repassage. Doubles volants ourlés de dentelle. Blanc, bleu, rose. P. M. G. — **1.99**

● **Jupon-combinaison - Spécial** 100% Trilan opaque. Taille sur le biais, bretelles ajustables et doubles volants ourlés de dentelles au bas. Blanc, rose, bleu - 32 à 40. — **2.99**

'Baby Doll' et robes de nuit 100% nylon

Spécial anniversaire — **2.99**

● **'Baby Doll'** 100% Trilan opaque. Volants bordés de dentelle et formant épaulettes; dentelle au bas. Blanc, rose, bleu - P. M. G.

● **Robe de nuit** 100% Trilan léger et opaque. Volants de nylon transparent et ourlets en dentelle. Blanc, rose, bleu - P. M. G.

Pyjamas flanellette imprimée

Valant rég. chacun $3.98 — **2 POUR $5.**

Faites provision pour l'hiver de chauds pyjamas en douce flanellette. Grand choix de modèles tailleur, à col chinois ou 'Peter Pan', pyjamas suédois aux imprimés gais et pantalons bouffants. Manches longues, imprimés ou unis. P. M. G.

Cache-poussière en satin, nylon et acétate

Val. rég. $11.95 — **8.99**

Élégants, pratiques et confortables. Jolis modèles ajustés ou amples, entièrement piqués, petits cols ronds, poches de fantaisie. Blanc, rose, bleu. Petit, moyen, grand.



Répétition d'une aubaine exceptionnelle !

Élégants manteaux en vogue à extraordinaire bas prix !

SPECIAL ANNIVERSAIRE — **$33.**

Une aubaine, des manteaux confortablement entredoublé de chamois et doublés de satin. Choix de tweeds importés ou lainages mélangés, dans une variété de modèles droits ou amples, collets châles ou de fantaisie, avec ou sans poches. Aqua, brun, gris, charcoal, noir. 10 à 20, 9 à 17, 38 à 44 dans le groupe.

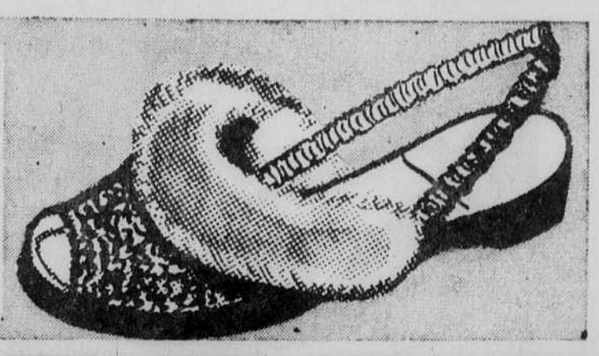
Pollack — Etage de la mode — Deuxième

Élégantes mules en riche satin plissé

Quel bas prix pour de si jolies mules entourées coquettement de marabout. Elastique aux talons. Semelle compensée, et ouverture aux bouts de pieds. Noir, rose, bleu royal, bleu clair - 4 à 9.

LA PAIRE — **2.59**

ECRIVEZ OU TELEPHONEZ-LA-9-2561 *Pollack — Deuxième*



Soldes opportuns de robes d'automne très en vogue !



Taffetas velveray, acétate et viscose, jersey de laine, worsted, tweeds

Rég. jusqu'à $19.95 — **$10.**

Grand choix de divers modèles à jupes étroites, larges à plis non pressés et manches bouffantes nouvelles. Gris, noir, Royal, etc. 9 à 15, 12 à 18 ans.

Jersey de laine, crêpe de laine, chromspun, tweeds, velveteen rayé ou uni

Rég. jusqu'à $25.00 — **$15.**

Tous des modèles nouveaux à jupes larges à crinoline ou très étroites, cols châles, décolletés arrondis, cols 'Peter Pan' et corsages Empire ou régulier. Royal, rouge, noir, tan, bleu Dior, gris. 7 à 17, 12 à 20 dans le groupe.

Crêpe de laine, 100% flanelle, crêpe, cashmere, 'herringbone', bouclé de laine

Rég. jusqu'à $35.00 — **$20.**

Ne manquez pas cette occasion qui vous fait profiter de robes luxueuses dans un merveilleux choix de styles élégants. La plupart ont des jupes droites, manches courtes ou ¾ et sont ornées de tricot ou de boucles fantaisie. Royal, rouge, noir, tan, gris - 10 à 20, 9 à 15 dans le groupe.

PAS DE COMMANDE PAR POSTE OU TELEPHONIQUE

Pollack — Etage de la Mode — Deuxième

Magasinez avec toute votre famille chez Pollack. Ouvert vendredi soir jusqu'à 9.45 h. — Ouvert lundi 28 oct. à cause de la fermeture vendredi 1 nov. Ouvert jeudi 31 oct. jusqu'à 9.45 P.M.

Vendredi et Samedi 2 DERNIERS JOURS de Vente !

La Compagnie **PAQUET** Limitée
PREMIER À QUÉBEC

Vente la clef de l'économie



ÉCONOMIES ALLANT JUSQU'À 50% PAR TOUT LE MAGASIN

Une qualité renommée !

SOULIERS Slater

pour messieurs



Une valeur incomparable en souliers fabriqués de cuir de veau noir ou brun avec talon en cuir ou en caoutchouc, dans un choix de différents modèles : Brogue, uni, Blutcher ou Balmoral, forme française, mocassin etc. . . . Profitez de ce prix exceptionnel !

Pointures : 6 à 11
Largeurs : C et D
Valeurs jusqu'à 21.00

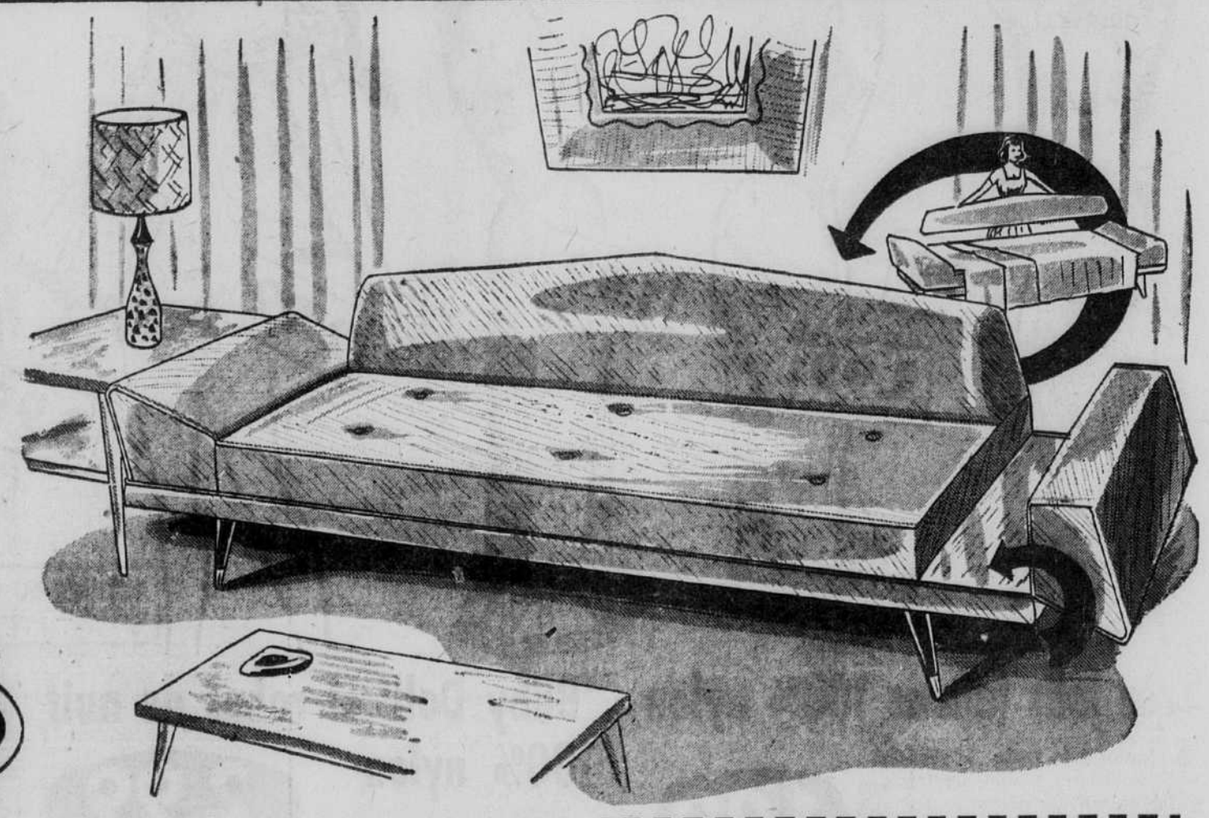
13.95

Chaussures pour messieurs — Rez-de-chaussée

STYLE d'une rare élégance !

UN MODELE à la page !

CONSTRUCTION de la plus haute qualité !



AUBAINE clef de l'économie

MAGNIFIQUE DIVAN

de style moderne

89.

Voici un divan dont l'élégance mettra en valeur la décoration de votre foyer. Une solide construction en bois bien sec est rembourrée de feutre de première qualité.

Les nouveaux tons de sa riche couverture s'agencent merveilleusement avec toutes les couleurs. Cet attrayant divan vous est offert à un prix pour tous les budgets . . .

Venez dès demain admirer sa rare élégance, sa riche couverture et son prix exceptionnellement bas !

PROFITEZ DE NOS CONDITIONS FACILES DE PAIEMENTS

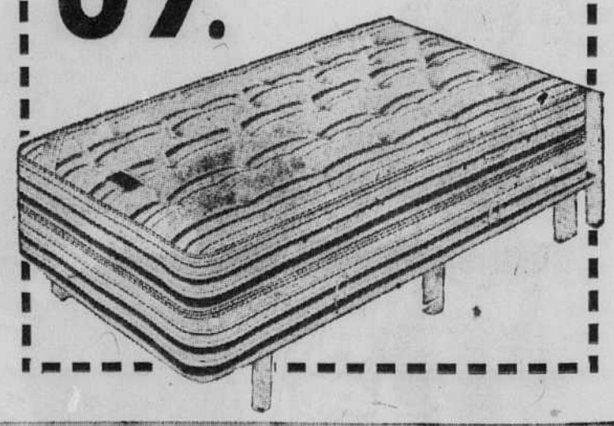
Meubles - Quatrième étage

Pour un sommeil réparateur . . .

LIT Continental

Comprenant : un matelas et un sommier, le tout monté sur 6 pattes. Le matelas et le sommier sont remplis de ressorts et d'épais feutre blanc. Le matelas possède un capitonnage à galons, des orifices de ventilation et des poignées qui en facilitent la manutention. Bois franc fini naturel. Longueur 6 pieds.

69. REG. 79.



Ils en ont toujours besoin !

SUPERBE LOT DE SOULIERS

pour enfants





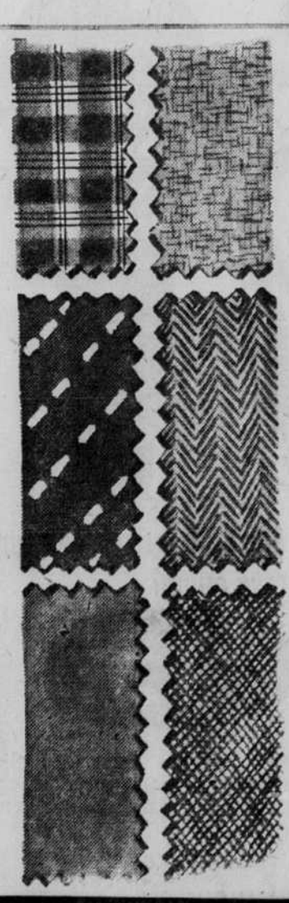
Souliers pour enfants, fillettes ou garçons. Divers modèles en cuir brun, noir et rouge Bourgogne. Semelle à trépointe Goodyear ou cimentée. Plus de dix modèles dans ce lot. Valeurs de 4.95 et 7.95

Pointures 8 à 10½ — 11 à 3

3.29

Rez-de-chaussée

3 VALEURS de notre Festival de Tissus !



CREPON IMPRIME 2½ vges pour **1.**

de première qualité. Une multitude de teintes et de dessins originaux vous permettent des créations quasi exclusives ! Largeur 36 pouces.

TISSUS QUADRILLES **1.**

unis et rayés, recherchés spécialement pour la confection de jolies robes d'automne, jupes, etc. . . . Nous en avons pour tous les goûts ! Largeur 54 pouces.

LA VERGE

TWEED **1.19**

rayé, à carreaux ou de fantaisie. Complétez votre garde-robe avec aubaine qui arrive juste à temps ! Le tweed est toujours à la mode ! Employez-le pour vos jupes, costumes, pantalons sport, etc. . . Largeur 58 pouces. Rég. 2.95

LA VERGE

Premier étage

2 SUPERBES AUBAINES pour la fillette et l'adolescente !

MANTEAUX

en tweed et tissu uni



21.98 Brun, bleu, rouge, vert foncé et rose. Tailles : 10 à 14x ans. Rég. 29.98

Modèle tel qu'illustré de style droit très ample avec plis profonds au bas du manteau, petit collet piqué, une seule rangée de boutons, larges poches et chaude doublure.

COSTUME DE SKI

en nylon



14.98 Tailles : 7 à 14 Rég. : 19.98

Modèle tel qu'illustré avec jaquette droite, capuchon à même et fermoirs à l'extérieur. Pantalon de teinte contrastante. Chaude doublure piquée. Rouge et bleu marine, or et brun, aqua et gris anthracite.

Premier étage

DES NOUVELLES AUBAINES À CHAQUE JOUR — MAGASINEZ CHEZ PAQUET DEMAIN

Vendredi et Samedi 2 DERNIERS JOURS de Vente!

La Compagnie **PAQUET** Limitée
PREMIER À QUÉBEC

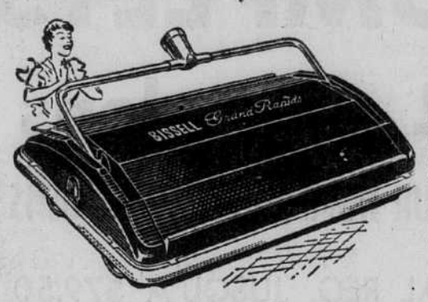
Vente la clef de l'économie

ÉCONOMIES ALLANT JUSQU'À 50% PAR TOUT LE MAGASIN

Toujours utile dans la maison...

BALAI MECANIQUE – Marque "Canadien"

Fabrication Bissell



Régulier 12.45 **10.45**

Même si vous avez une balayeuse électrique, un balai mécanique est indispensable dans votre maison. Durant cette vente, Paquet vous offre le balai "Canadien" de fabrication Bissell, une marque de qualité.

Il est de construction solide et durable. Très utile pour le nettoyage journalier de vos tapis. VERT émeraude et ROUGE rubis.

Tapis et prélart — Troisième étage.

Indispensable dans la cuisine !

HORLOGE ELECTRIQUE

Choix de modèles en plastique aux tons pastels. Elles sont vraiment jolies! Leur fonctionnement est silencieux et sans reproche !

Rég. 4.95 3.77

Ustensiles — Sous-sol

EPARGNEZ 8.00 sur cet achat !

MANTEAUX

pour fillettes



17.98 *Tailles: 7 à 12 ans.*

Rég. .25.98

Merveilleux groupe de manteaux de styles amples ou ajustés, confection de tweed 100% pure laine, avec ou sans fourrure. Ils sont disponibles dans un choix de quatre styles dont un illustré. Profitez dès demain de cette aubaine. Brun, bleu, rouille, vert, rose bois.

Vêtements pour fillettes - Premier étage

EPARGNEZ JUSQU'A 1.500

MANTEAUX

garnis de fourrure



39.99 Valeurs de 49.95 à 55.00

Tailles: 8 à 18
38 à 44

Quelle merveilleuse aubaine: de beaux manteaux à prix de petits budgets. Ils sont généreusement garnis de vison oriental ou de martre des montagnes. Style "baril" modifié et modèles plus unis. Confection de bonne qualité. Comme tissu, on a choisi un mélange de mohair et zibeline au fini lustré, d'importation anglaise.

Choix de NOIR - BRUN - BLEU

Confections pour dames — Premier étage

PARTICIPEZ A NOTRE CONCOURS :
"La Clef Chanceuse"
$1,000 A GAGNER EN PRIX

Les plus belles fourrures aux plus bas prix.....



MOUTON DE PERSE NOIR

garni de vison saphir

Tailles: 10 à 20 ans

Pour madame, quoi de plus chic qu'un beau manteau en Mouton de Perse, surtout lorsqu'il est garni de vison de couleur saphir, et pourtant c'est l'offre de Paquet au bas prix de $347. Si vous désirez un manteau de la meilleure qualité et de la plus belle apparence, n'hésitez pas, venez avant la fin de la vente. Ce manteau par son originalité réflète la mode 1957-58 avec sa ligne plus mince, ses manches plus étroites et surtout, la richesse de son collet. N'est-ce pas qu'il est beau.

347.

AUBAINE clef de l'économie

Répétition d'une offre à succès

Manteau long en

MOUTON RASE

(agneau traité et teint)



Le meilleur manteau pour la jeune étudiante, la sportive, la demoiselle de bureau, etc., tc. Il est très chaud et vous assurera une longue durée. Un eautre belle création de la mode 1957-58. Il est teint brun "Matura".

97.

Tailles : 10 à 20 ans

Régulier $145.

Salon des fourrures - Premier étage.

Achetez d'après nos CONDITIONS FACILES DE PAIEMENTS

Confectionnez de belles draperies !

TISSUS IMPRIMES

genre "Screen print" (dessin fait à la main) en "spun" de rayonne de très bonne pesanteur et convenant pour draperies de vivoir, de chambres à coucher, salle à manger. Motifs modernes ou avec fleurs sur fond blanc, gris, vert, rose, beige, etc., etc.

LA VERGE :

Largeur 48 pouces

Régulier 3.50

1.89

Garnitures de maison — Troisième étage

VALEUR EXCEPTIONNELLE

pour dames et grandes fillettes !

COUVRE-CHAUSSURES

entièrement en caoutchouc uni

Une nécessité pour l'automne, ce couvre-chaussure entièrement en caoutchouc uni de couleur noire ou brune avec doublure intérieure en tissu de couleur beige. Modèle tel qu'illustré avec fermeture éclair.

POINTURES 4 à 10

Rég. 4.99

2.49

Chaussures pour dames — Premier étage

DEMANDEZ VOTRE CLEF CHANCEUSE — UNE VALEUR DE $1000.00 EN PRIX !

Moscou s'apprête à signer des accords pour la construction de barrages et d'usines hydro-électriques en Iran

(Par Joseph Mazandi)

Téhéran, Iran, 23. (UP) — La Russie s'attribue actuellement un rôle de plus en plus actif dans le développement économique de l'Iran.

Les observateurs de l'Ouest ont dit ici, aujourd'hui, que la position de l'Union soviétique en Iran a été fortement mise en lumiere à la faveur des récentes activités russes au Moyen-Orient.

Le commissaire du Commerce de la Russie en Iran, M. Peter Pavtovitch Gordeytchik, a dit qu'une délégation du commerce russe arriverait à Téhéran le 1er décembre pour signer des accords sur la construction de barrages et d'usines hydro-électriques sur la rivière Hariroud, près des frontières de l'Afghanistan et des Soviets.

Un autre groupe soviétique arrivera ici vers la fin du mois prochain pour faire des expertises sur le projet de barrage sur la rivière Atrak Aras, projet sur lequel les deux pays se sont déjà entendus.

M. Gordeytchik a dit aussi que la décision de l'Iran de donner à l'Union soviétique les meilleures facilités de la nation augmenterait grandement le commerce entre les deux pays et diminuerait le coût de la machinerie soviétique que l'Iran désire importer.

L'accord commercial "à la nation la plus favorable" a été annoncé hier. Il donnera à la Russie les mêmes privileges commerciaux dont jouissent actuellement les Etats-Unis.

Le représentant soviétique a dit qu'un nouvel accord de transport serait signé bientôt entre l'Iran et l'Union soviétique et que les projets soviétiques de construction en Iran augmenteraient sensiblement l'embauchage dans les régions locales et en favoriseraient l'économie.

L'Iran est membre du pacte de Bagdad et une des nations des "plateaux nordiques" liées contre l'expansion soviétique au Moyen-Orient.

Les relations entre l'Iran et l'Union soviétique ont été assez orageuses depuis la seconde guerre mondiale et certains incidents de frontière se sont produits. Ce n'est qu'en février de cette année que les deux nations ont fini par régler à leur satisfaction mutuelle leurs histoires de frontière.

Ces relations orageuses ont pris le caractère d'une crise mondiale en 1946, alors que l'Union soviétique refusait de retirer ses troupes stationnées en Iran avec les troupes britanniques pendant la guerre. Plus tard, les Soviets se sont inclinés devant l'insistance des Nations Unies. A un certain moment, l'Iran et la Russie ont interrompu leurs relations diplomatiques.

Eruption

Horta, Açores, 23, (PA). — Une nouvelle éruption volcanique s'est produite aujourd'hui dans les Açores, près de l'île Fayal, là où dernièrement une île est sortie de l'océan. Le nouveau cratère de l'île Pico, à 7,000 pieds d'altitude, à quatre milles à l'est de Fayal, a commencé à cracher à l'aube.

Mozart
226-228 ST-JOSEPH EST

VENTE
30e ANNIVERSAIRE



3 CHEVROLET '57'
A GAGNER
PREMIERE ATTRIBUTION
OCTOBRE
LE 30

OUVERT DEMAIN SOIR JUSQU'A 9.30 P.M.

VENTE ANNUELLE DE...
PARDESSUS D'HIVER
POUR HOMMES ET JEUNES GENS

VAL. REG. JUSQU'A $79.50





$59.50



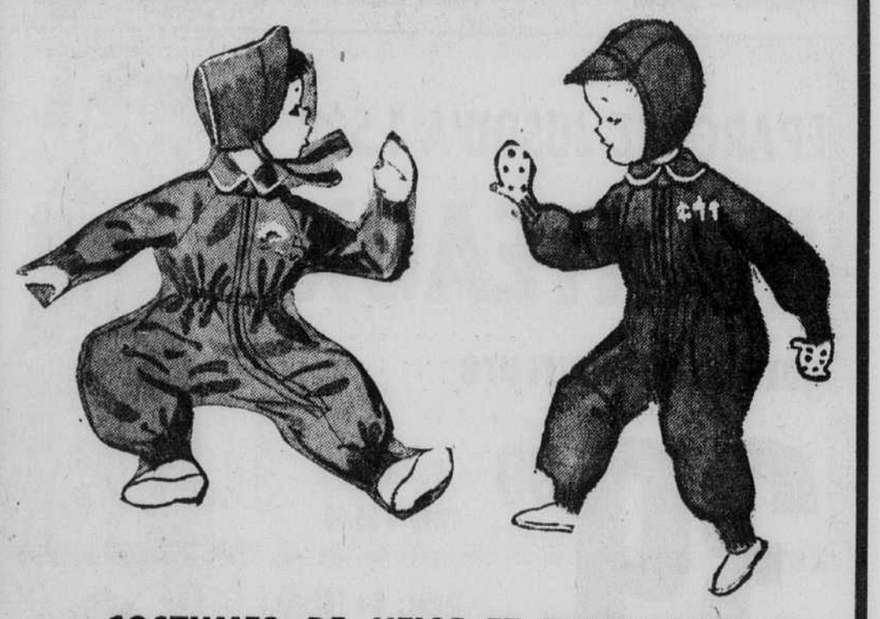
Un autre bon achat . . .
COMPLETS
2 pantalons
POUR HOMMES ET JEUNES GENS
VAL REG. JUSQU'A $79.50
$59.50

Un autre bon achat. Complets pour hommes et jeunes gens, 2 pantalons. Les plus récents patrons et les nouvelles teintes pour cette saison. Grandeurs: 34 à 44. Réguliers, courts ou semi-corpulents. 100% laine, worsted, worsted flanelle, etc. Simple croisure, 2 ou 3 boutons. Aucun versement (taxe de vente payable à l'achat). Ces complets vous assurent ELEGANCE, LONGUE DUREE ainsi que l'avantage d'avoir un pantalon additionnel toujours bien pressé.

AUCUN DEPOT
LIVRAISON IMMEDIATE
AUSSI PEU QUE: $5. PAR MOIS
Conditions de paiement les plus faciles qui soient!

TWEED TOUT LAINE, ENVERS QUADRILLE
TISSUS TOUT LAINE, AU FINI SOYEUX
TWEED TOUT LAINE, DOUBLURE TARTAN
LAINE ET CASHMERE
ELYSIAN TOUT LAINE
DOUBLURE MILIUM, CHALEUR SANS PESANTEUR

Vente annuelle de pardessus d'hiver de qualité, pour messieurs. Tailles: court et régulier, simple croisure, revers aux manches ou flap. Styles slip-on, balmacan, raglan. Teintes: gris, taupe, tan, carbone, gris bleu, bleu marine et autres. Poches régulières, appliquées ou en taillade. Grandeurs: 34 à 44. Venez choisir le vôtre dès maintenant, vous profiterez d'un plus grand choix tout en épargnant.



COSTUMES DE NEIGE ET ENVELOPPES
POUR LES PLUS JEUNES

Modèles tels qu'illustrés et autres. Grandeurs: 6 mois à 3 ans x. Très belle qualité de nylon dans les teintes les plus nouvelles. Teintes pastelles et foncées.

DEPUIS
$8.95

MANTEAUX DE PROMENADE
(CAR COAT)
POUR LES PLUS GRANDES
VAL. REG. DE $16.95
$13.95

Chaudement doublés de satin piqué. Grandeurs: 7 à 14x. Garnitures contrastantes. Teintes de rouge, turquoise, beige, etc.



MANTEAUX D'HIVER
pour fillettes et grandes filles
AVEC OU SANS FOURRURE
VAL. REG. JUSQU'A $37.50
PRIX SPECIAL
$29.95



Un choix immense de jolis tweeds d'importation, ou uni. Grandeurs: 7 à 12 et 10 à 14x teen-age. Chaudement doublés et entredoublés

ENSEMBLES 3 PIECES
POUR FILLETTES ET GARÇONS
PRIX DEPUIS
$18.95

Ne manquez pas de voir notre grand assortiment et nos belles valeurs.



UNE AUBAINE REMARQUABLE
CHEMISES
de flanelle
POUR GARÇONS

Grandeurs: 4 à 16 ans. Modèles à carreaux, rayures, etc. Ne manquez pas de voir cette réelle valeur.

$1.95



CARDIGAN et PULLOVER
(TWIN SET)
100% ORLON LAVABLE

CARDIGAN	PULLOVER
Val. rég. 5.95	Val. rég. 4.50
4.95	3.95

IL NE VOUS RESTE PLUS QUE 5 JOURS POUR L'ATTRIBUTION DU PREMIER CHEVROLET "57"... HATEZ-VOUS...

Le monde se souvient de la sanglante révolte hongroise

Londres, 23. (PC) L'anniversaire du début de la révolte hongroise d'octobre dernier contre la domination soviétique a été marqué aujourd'hui par des cérémonies simples dans la plupart des grandes villes européennes et le journaux ont rendu hommage aux héros de la liberté.

A Londres, les réfugiés hongrois ont déposé une couronne au cénotaphe, dédiée "à ceux qui ont morts pour la liberté de la part de ceux qui combattent pour liberté".

Plus tard, le groupe s'est rendu à l'ambassade soviétique et au domicile du premier ministre pour présenter des résolutions demandant le retrait des troupes soviétiques de Hongrie et la restauration des droits fondamentaux du peuple hongrois.

A Paris, des centaines d'exilés hongrois ont assisté à une cérémonie de baptême à une rue nommée en l'honneur du patriote hongrois du 19e siècle. Beaucoup d'entre eux pleuraient pendant l'exécution de leur hymne national.

La police veillait parce que c'est dans cette rue que se trouvent les bureaux du parti communiste français.

CONGRES INTERNATIONAL

A Paris, un comité des étudiants universitaires italiens a annoncé que le premier congrès grois aurait lieu dans cette ville samedi et dimanche. Kossuth est mort à Turin en 1894.

A Copenhague, les réfugiés hongrois se sont réunis dans un parc dédié aux résistants anti-nazis du Danemark. Ils ont chanté "Debout, Hongrois", en pleurant.

A Oslo, les étudiants norvégiens se sont joints aux réfugiés hongrois pour marquer cet anniversaire.

A Saigon, 30,000 étudiants, fonctionnaires et paysans ont défilé dans les rues en criant "Vive grois et à bas le communisme".

En Yougoslavie, pays voisin de la Hongrie, cet anniversaire est passé inaperçu.

Mais en Suisse, pays traditionnellement neutre, les étudiants des universités, surtout en Suisse alémanique, ont pris sur eux-mêmes de marquer l'anniversaire de la révolte.

A Berlin, par crainte d'éclats à la frontière, aucune manifestation n'avait été prévue.

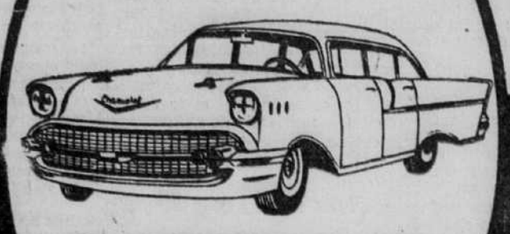
En Autriche, où 23,000 réfugiés hongrois vivent encore dans des camps, des messes d'anniversaire seront célébrées ce soir en l'honneur des parents et des amis tués au cours de la révolte.

Trains retardés en Allemagne orientale

Helmstedt, Allemagne, (PA). — Les autorités communistes de l'Allemagne de l'Est ont arrêté aujourd'hui un autre train régulier transportant le courrier de Berlin-ouest en Allemagne de l'Ouest. Les douaniers communistes ont détaché 12 wagons à la gare frontière de Marienborn et les ont retenus pendant plusieurs heures. Depuis mercredi, tous les trains de courrier ont été retardés de la même façon. Les autorités communiste affirment qu'elles recherchent des marchandsies illégales, telle que des publications anticommunistes ou autres moyens de propagande.

Mozart
226-228 ST-JOSEPH EST

VENTE
30e ANNIVERSAIRE



3 CHEVROLET '57'
A GAGNER
PREMIERE ATTRIBUTION
OCTOBRE
LE 30

OUVERT DEMAIN SOIR JUSQU'A 9.30 P.M.

EXCEPTIONNELLE VALEUR

DOS DE RAT MUSQUE
DU NORD
ET
FLANCS DU SUD
NATUREL

FAITS EXPRESSEMENT POUR MOZART



AUCUN ACOMPTE
LIVRAISON IMMEDIATE AUSSI PEU QUE:
$2.00 PAR SEMAINE

VALEUR REGULIERE DE $268.00
CHOISISSEZ-EN UN A CE BAS PRIX DE

Voici une occasion invraisemblable. Manteaux de rat musqué, confectionnés expressément pour Mozart en vue de cette vente 30ième anniversaire. En plus d'épargner $70.00, vous obtenez la meilleure valeur en ville. Malgré leur bas prix, si vous en comparez la qualité vous serez vite convaincu qu'elle est la meilleure qui soit.

$198.00

UN ACHAT SPECIAL . . .

MANTEAUX D'HIVER
GARNIS DE VISON
MOUTON DE PERSE GRIS
ET NON GARNIS

VALEURS REGULIERES JUSQU'A $79.50
BAS PRIX DE VENTE ANNIVERSAIRE

$49.50

Voici un achat exceptionnel, pour vous mesdames et demoiselles. Nouveaux manteaux garnis de vison chinois ou de véritable mouton de Perse gris, de plus un vaste choix de manteaux non garnis, confectionnés des plus luxueux tissus unis. A cela viennent s'ajouter de beaux tweeds d'importation, 100% laine, richement doublés et entredoublés, vous assurant plus de confort, aussi chamois au dos. Hâtez-vous pour ce grand spécial.



MANTEAUX
DE PROMENADE
(CAR-COAT)

Confection de toile de parachute imperméabilisée, doublure piquée en vue d'un plus grand confort cet hiver. Modèles avec collet et poignets imitation de fourrure et autres poignets et collets de laine. Grandeurs: 10 à 20. Teintes de beige, rouge, rust, bleu, ainsi que noir.

VAL. REG. $27.50
BAS PRIX DE VENTE
$19.95



CARDIGAN ET PULLOVER
(TWIN SET)
100% ORLON

Styles classiques. Teintes de blanc, rose pâle, bleu pâle, noir, rust, coco, vert olive, brun, gris et bleu Dior.

CARDIGAN $8.95
PULLOVER $6.95





JOLIES BLOUSES

Pure soie terylene, imprimées ou unies. Manches longues, trois-quarts et courtes. Styles tel qu'illustré et autres. Teintes de blanc, bleu pâle ainsi que beige. Tailles: 12 à 20.

VAL. REG. JUSQU'A 19.95
EN VENTE $6.95

PULLOVER DE FANTAISIE
100% ORLON

Manches courtes ou trois-quarts. Avec ou sans collet ainsi que boucle au cou. Vaste choix de teintes tel que: beige, rose, bleu pâle, noir, lime, blanc, jaune, ainsi que bleu royal. Grandeurs: 12 à 40 ans.

VAL. REG. 11.95
$8.95



JUPES
100% LAINE

Rayures de satin et plis au bas. Teintes de noir et brun. Grandeurs : 10 à 20.

VAL. REG. $12.95
$9.95

HATEZ-VOUS . . . PROFITEZ DE CETTE FORMIDABLE VENTE . . . PLUS VOUS EFFECTUEZ D'ACHATS . . . PLUS VOUS AVEZ DE CHANCES DE GAGNER

L'hon. Laurent Barré ne craint...

(Suite de la page 3)

qui travaille dans une usine ou le syndicalisme a réussi à obtenir, après de longues années, des conditions de travail et de sécurité convenables. Un manoeuvre de Montréal va comparer sa situation à celle d'un maraicher important de l'île Jésus.

"Ces comparaisons boiteuses risquent d'opposer les gens de la ville et de la campagne, les cultivateurs et les ouvriers, au lieu de les unir pour le bien commun de notre société."

Parlant de la formation des jeunes M. Bolté dit que la prise de conscience des valeurs de la profession agricole et du milieu rural doit débuter dans la famille et se poursuivre à l'école. Aussi la Lettre sur le problème rural vous demande de surveiller vos paroles devant vos enfants. Une des raisons qui expliquent la désaffection des jeunes envers le métier d'habitant, c'est qu'ils sont "fatigués des quotidiennes doléances de leurs parents" (no 10) "Au lieu de déprécier devant leurs enfants ce que nous appellerons la vocation agricole à laquelle la Providence les a appelés, que les parents leur apprennent dès le bas âge à l'aimer plutôt, et à s'y préparer, afin d'y être toujours fidèle, par le travail, l'épargne et l'esprit de sacrifice qu'inspire la piété chrétienne" (no 32).

"L'estime du métier d'agriculteur et son prestige social dépendent aussi du caractère qui sera développé dans l'enseignement rural et agricole" dit-il.

"Il va de soi qu'à cette atmosphère rurale de l'école tout doit contribuer. Les manuels, les instituteurs et institutrices, les inspecteurs, les membres des commissions scolaires, les communautés, les corps publics et le clergé ne doivent se lasser de redire l'importance nationale et les avantages réels de la vie rurale" (no 37).

SOUTIEN DES PRIX

Les délégués ont conclu, après étude de la question, qu'il est nécessaire d'assurer à nos ressources agraires une utilisation rationnelle et que des prix agricoles stables et raisonnables constituent un des moyens d'atteindre cette fin.

A l'heure actuelle, selon les délégués, et en dépit d'une prospérité générale, l'agriculture affronte de sérieuses difficultés économiques.

Le congrès est d'avis qu'il appartient à l'Etat d'intervenir, en temps de crise, quand la solution adéquate dépasse les possibilités des cultivateurs laissés à eux-mêmes.

On considère qu'il est nécessaire d'éviter toute décision arbitraire et d'établir des prix économiques sains qui assureront une stabilité de revenus au cultivateur ,en accord avec ceux des autres classes de la société.

En plus de demander une politique permanente de soutien des prix des produits agricoles, le congrès demande d'arrêter les prix de soutien des produits agricoles d'après une formule qui tienne compte du coût de vie, du coût de production et des fluctuations de la demande, tel que le préconise la formule suggérée par la Fédération canadienne de l'agriculture.

On demandera également au gouvernement fédéral de porter le prix de soutien sur le beurre à 65 cents la livre, le prix de soutien du porc à 26 cent la livre, d'arrêter le prix de soutien sur la poudre de lait à son niveau actuel pour les deux prochaines années, d'établir un prix de soutien sur la caséine et un prix de soutien de 25 cents la livre sur le sirop d'érable.

AVICULTURE

Le congrès de l'U.C.C. demande au gouvernement fédéral de maintenir la règlementation des importations et de maintenir, également, son prix de soutien sur la viande de volaille et de faire en sorte que lep rix de soutien sur les oeufs laisse une remise nette de 38 cents la douzaine aux producteurs.

PAIEMENTS DE COMPENSATION

Il a été dit que le congrès favorise des paiements de compensation comme complément de la politique actuelle de soutien des prix des produits agricoles et dans certaines circonstances. Par exemple :

1 — Quand l'accélération de l'écoulement de certains produits périssables s'impose pour éviter de trop grandes pertes ;

2 — Quand il faudrait, pour assurer de meilleurs prix de remise aux producteurs, hausser le niveau d'un prix de soutien déjà à son plus haut niveau possible sans accroitre les surplus d'une production déjà excédentaire ;

3 — Lorsqu'il est opportun de suppléer au manque de gains de producteurs sont la mise en marché du produit s'est effectuée à un prix qui est demeuré dangereusement bas pendant deux années consécutives ou lorsque certains facteurs, comme l'impossibilité de livrer le produit ou d'autres circonstances particulières, commandent l'application d'une telle politique ;

4 — Lorsqu'ils suppléent, dans certains cas particuliers, à un prix de soutien afin que l'on puisse tenir compte d'une façon particulière des intérêts des consommateurs, de la régularité de l'approvisionnement ou de tout autre problème de mise en marché.

Le congrès de l'U.C.C. affirme, pour appuyer cette résolution, que le cultivateur, tout comme les autres classes de la société a droit à une certaine stabilité de revenus et que la politique actuelle de soutien des prix des produits agricoles ne peut pas toujours assurer cette stabilité.

CONSERVATION DES RESSSOURCES

Avant d'en venir à la conclusion que le gouvernement provincial devrait instituer une politique générale de conservation et d'utilisation optium de nos ressources renouvelables et créer un organisme administratif avec tâche de coordonner le travail de tous les services officiels qu is'intéressent à ce problème, le congrès a considéré le fait que la conservation et l'utilisation rationnelle du sol arable de l'eau et de la forêt sont nécessaires pour assurer une agriculture permanente et prospère dans le Québec.

Les membres de l'U.C.C. croient que l'envergure du problème en cause dépasse l'initiative et les possibilités des individus et qu'il y a lieu, par conséquent, de recourir à l'aide de l'Etat.



"Je le regrette, mais il a insisté pour que personne ne le dérange pendant la série mondiale !"

Des Anglais voudraient que la reine soit toujours aussi simple qu'elle le fut aux E.-U.

Londres, (UP) Les Britanniques ont été impressionnés par la simplicité de la Reine lors de son séjour en Amérique, et ils se demandent aujourd'hui pourquoi il ne peut en être de même chez eux...? Pendant dix jours, les sujets de la reine Elizabeth se sont émerveillés devant des photographies où elle apparaît fraternisant avec des gens de tous les échelons sociaux.

Le journal travailliste, "Daily Herald" proclame dans sa page frontispice : "Si cette attitude est bonne pour les Newyorkais, elle devrait l'être pour nous aussi". Le correspondant de New York du journal de Lord Beaverbrook, le Daily Express, a même été plus loin en prenant partie pour le prince Philip et l'un des sous-secrétaires privés de la reine contre le secrétaire privé et le directeur de presse de la reine qui s'opposent à un relâchement de l'austérité royale. Le correspondant du Express, Rene Maccoll, a révélé que sir Michael Adeane, le princip l secrétaire particulier de la Reine, et le chef de presse, le commandant Richard Colville, s'opposent à un changement de protocole dans les relations officielles de la famille royale.

Toujours selon Rene Maccoll, le groupe des conseillers de la Reine qui veulent qu'elle se mêle plus au peuple, est dirigé par le colonel Martin Charteris, son assistant-secrétaire particulier. Le nouvelliste a dit que l'influence du prince Philip tentait toujours de réduire la marge entre le peuple et la monarchie. Le tour royal en Amérique se sera donc avéré "un succès éclatant".

Le Herald a argumenté qu'au Canada et aux Etats-Unis, la Reine avait prouvé qu'elle pouvait accomplir sa tâche parmi le peuple avec charme et dignité sans les stupidités protocolaires du palais.

"S'il nous faut une monarchie, qu'elle soit libre. Abolissons les restrictions et les folles traditions de l'ère victorienne. Que la Reine soit libre..!"

L'hon. Macdonald félicite en français l'hon. Mark Drouin

(Suite de la page 3)

à l'expiration de votre terme d'office, j'espère que la Providence vous conservera la santé et que vous resterez avec nous, comme sénateur, pendant de nombreuses années."

"Je désire féliciter l'hon. sénateur Léon Méthot (Shawinigan) de sa première présentation devant cette honorable Chambre. Il est déjà connu par nombre de membres du Sénat et reconnu comme un avocat distingué. Il nous a parlé de la grande rivière Saint-Maurice qui traverse une région importante du Québec. Sans doute, il nous entretiendra davantage au cours de nombreuses années que nous souhaitons qu'il passera parmi nous."



Votre patron, Madame

par

Anne Adams

4525

Cette série de tabliers plaira aux futures mariées. Leur genre différent et jeune est remarquable. Variez vos cotonnades et vos couleurs.

Il ne faut qu'une verge de 35 pouces de large pour faire chacun de ces tabliers.

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Adresser vos commandes comme suit:

SERVICE DES PATRONS
LE SOLEIL
QUEBEC, P. Q.

Prix: 50¢

Seuls les mandats-poste et les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste.

Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.

N. B. — Ces patrons accompagnés d'un lexique et d'une feuille d'explications en français, sont d'un usage rapide et facile.



Etiquet
ROLIT
LOTION DÉSODORISANTE ANTI-TRANSPIRATION
UN TOUR DE BOULE ET LA TRANSPIRATION DISPARAÎT

★ FORMULE SUPÉRIEURE
Prouvée la meilleure par des essais!
★ SÉCHAGE INSTANTANÉ
Ne colle pas, ne salit pas!
★ INCASSABLE
Bouteille pratique en plastique!
★ PLUS DE LOTION
50% plus que les autres!
★ PLUS BAS PRIX!

1½ oz. 98¢

Préparé par les fabricants des
Etiquet
Crème Désodorisante .53 .98
Bâton Désodorisante .49 .98
Vaporisateur Désodorisant .75

TONIFIEZ VOTRE SANG
AVEC LES BONNES
PILULES ROUGES
POUR LES FEMMES PÂLES ET FAIBLES
2-57

MAURICE Pollack LIMITÉE
1902 - 1957
OCTOBRE - mois de moisson et de fête anniversaire...
Venez partager la récolte de nos 55 ans!

GRANDS SOLDES DE RAVISSANTS CHAPEAUX AU DEUXIEME

S.V.P. Pas de commandes par poste ou téléphone!
Rendez-vous tôt pour le meilleur choix!

PREMIER GROUPE
Rég. $10.95 et $16.95
5.00

DEUXIEME GROUPE
Rég. $18.95 à $29.95
8.00

En vente vendredi matin à 9.00 h.

• Sensationnel mesdames ! Vous économiserez jusqu'à $20.00 et plus sur les plus jolis modèles—quelle occasion unique !
• Les plus nouvelles formes importées en vogue, dans les styles les plus flatteurs... vous serez enchantées de telles valeurs !
• Le premier groupe comprend un grand assortiment de styles séduisants choisis parmi notre stock régulier.
• Le second groupe vous offre des feutres, feutres castor, plumes, tissus dans un vaste choix de coloris d'automne.

Magasinez avec votre famille — Ouvert vendredi soir jusqu'à 9.45 heures — Le magasin sera ouvert lundi le 28 octobre à cause de la fermeture du vendredi 1er novembre. Ouvert jeudi soir le 31 octobre jusqu'à 9.45 h.

"Feuilleton du Soleil"

L'ETRANGE AVENTURE

BERNARD FERGUSON

No 12

— "Demeurez dans le taxi, Mollie, déclare Allan, jusqu'à ce que je me sois assuré de ce qui se passe."

• • •

Allan ne tarde pas à appeler sa femme. Mollie le rejoint à la porte même où Fernana leur a souhaité la bienvenue il y a 48 heures. Les tables sont mises pour le diner, et le bar est ouvert; mais il n'y a pas de commis. Fernana lui-même n'y est pas. On avance dans la cuisine. Les poêles sont allumés et le repas est sur le feu, mais il n'y a personne pour surveiller la cuisson !

Les chambres à coucher n'ont pas été dérangées. Les lits sont faits, et tout est propre, comme dans "Marie Céleste", remarque Alan, sauf que seul peut-être le diner n'était pas prêt dans le "Marie Céleste"? Mais en fait, il l'était également !

Les Ecossais font leurs malles, emportant tout, à l'exception de quelques articles au lavage. Même les bijoux sont en place; rien ne manque.

Ils sont à peine arrivé à la Gendarmerie que la Citroen de Paléologue vient à leur rencontre.

Ils attendent le petit homme qui est descendu de sa voiture et qui a commencé à les remercier d'avoir condescendu à ses ordres.

— "Je vous suis très reconnaissant, mon Colonel, et Madame, d'avoir résolu mon problème avec une telle courtoisie."

— "Avez-vous remercié aussi pour nous Monsieur Camille?" demande Mollie.

Paléologue rougit.

— "Oui, et cela ne lui a pas plu du tout! J'ai cru d'abord qu'il allait tirer sur moi !"

— "Qu'est-ce qu'il a dit?"

— "Il ne m'a rien dit à moi. Et il ne m'a transmis aucun message poli, ni pour vous Madame, ni pour le Colonel. Il a mâchonné quelques bouts de phrase pour lui-même, puis s'embarqua dans sa voiture et fila vers Clusium. Je suis sûr que si vous aviez été là, il y aurait eu quelques chose pour contrarier l'hospitalité que vous attendiez. C'est du moins mon avis et celui du capitaine Billon."

• • •

Ils pénètrent tous ensemble à l'intérieur de la Gendarmerie; Paléologue précède le groupe, parlant copieusement, montant des escaliers tout blancs avec une rampe de fer forgé, puis entrant dans un bureau particulier. Billon est assis, travaillant à déchiffrer un message. Tournant la tête de côté vers l'arrière, il fixe Paléologue qui lui dit bien posément en français:

— "Monsieur et Madame ont été assez gentils pour revenir à Seknou sur la force de votre requête seulement."

Chapitre XII

Paléologue accompagne à l'hôtel le couple écossais et les policiers afin de manger et de boire.

— "Après tout, dit-il, en riant dans sa barbe, vous avez été invités pour jouir de l'hospitalité de la famille Fernana; et comme vous ne pouvez aller à Clusium, il est tout à fait dans l'ordre que vous jouissiez de leur hospitalité ici !"

Il y a deux chaises d'osier et une table dans le jardin; Paléologue insiste pour que Allie et Mollie les occupent, tandis que pour sa part il se contentera d'un lourd fauteuil de bois.

— "Moi aussi, déclare le moine, je dois aller en ville dans quelques minutes, mais il faut manger d'abord. Vous devez vous rendre compte comment est sérieuse la situation dans laquelle nous sommes plongés. Billon n'a qu'une quarantaine de policiers sur lesquels il peut compter; ce sont pour la plupart des policiers du continent. Son téléphone est coupé, mais il a demandé par radio toute l'aide disponible, à n'importe quel prix, pour quelques jours. Il espère maintenant tenir encore les Seknougais en garde en leur faisant croire à la venue de renforts imminents, mais la supercherie ne peut durer longtemps. Il est particulièrement inquiet à votre sujet."

— "C'est ce que je ne comprends pas, affirme Mollie. Ne pense-t-il pas que nous sommes ligués avec les Seknougais ?"

— "C'est ce qu'il croyait au début, mais il a changé d'avis depuis. C'est la coïncidence de votre arrivée à Seknou à une époque aussi troublée qui l'a intrigué. Réalisez-vous l'émoi que votre séjour ici a créé parmi les Seknougais ?"

— "Je commence en effet à en avoir une idée", répond Allan.

— "Ici, à Seknou, Al Merhametsiz a toujours été une figure légendaire. C'est lui, comme vous le savez sans doute, qui a donné son indépendance à Seknou, défiant le bey de Tunis; même quand ce dernier le vainquit à la fin, son influence a continué à se faire sentir. Il ne serait pas osé de dire que les Seknougais l'ont défié à leur tour en apprenant peut-être, avant les Français, votre venue parmi eux."

— "C'est tout à fait impossible," riposte Allan fermement.

Paléologue incline habilement la tête. — "Vos lettres ont pu facilement jouer un rôle dans l'affaire. Je suis ici depuis 30 ans, colonel, comme je vous l'ai déjà fait remarquer, et ces gens sont généralement bien informés de tout ce qui les concerne. Il est étonnant de constater jusqu'à quel point les liens entre la terre ferme et l'île sont forts."

— "Pourquoi créerais-je tant d'intérêt ici ? Est-ce vraiment à cause de ma parenté historique avec Al Merhametsiz ?"

— "Je pense, ajoute Paléologue, que j'ai oublié de vous révéler le degré de vénération qu'ont ces gens pour Al Merhametsiz. Pour les Musulmans, il vient juste après le Prophète; pour les Juifs, il est plus grand que les Macchabées. Lorsque je me suis établi dans l'île, certaines gens les plus crédules croyaient que le pirate n'était pas mort, mais qu'il dormait profondément."

— "Mais je ne peux comprendre comment les Seknougais ont été si prompts à savoir que ma femme et moi-même avions des relations de parenté avec Al Merhametsiz."

— "Votre nom, colonel ! crie Paléologue en s'impatientant. Al Merhametsiz, 'El Larg', 'Iskander Larg', 'Iskander el Kebir'... qui veut dire Alexander Larg, est connu de tous. Lorsqu'on parle de El Areg el Kebir, on veut dire "El Larg el Kebir', le grand Larg, et non la grande dune !"

— "Comment savent-ils que nous sommes parents ?"

(à suivre)

Une nomination russe inquiétante

(Suite de la première page)

tions Unies blâment la Russie qui pousse la Syrie à refuser les offres de médiation et ils disent qu'une mission Hammarskjold au Moyen-Orient serait probablement le seul moyen de mettre fin à l'impasse. La suggestion a été offerte par la Syrie lundi dernier.

Cependant, M. Bizri a déclaré aux juornalistes, à Damas, que la seule solution possible serait que la Turquie changât d'attitude envers la Syrie puisqu'une "politique de menaces n'aide pas aux bonnes relation". Il a dit que "lorsque la Turquie comprendra qu'une politique de menaces envers la Syrie ne vaut rien, alors la crise cessera."

M. Bizri 'a pas voulu répondre lorsqu'on lui a demandé s'il accepterait qu'une Force d'observateurs des Nations Unies soit stationnée le long des frontières turco-syriennes et israëlo-syriennes. Cette suggestion avait été faite par la Turquie, mais à la condition que la Turquie et l'Israël l'acceptent de concert.

Chute mortelle d'un ouvrier

M. Gilles Arsenault, 30 ans, 694 rue de la Charité, à Ville La Salle, près de Montréal, a succombé à une fracture du crâne, vers 6 h. hier après-midi, à l'hôpital de l'Enfant-Jésus où il avait été transporté trois heures plus tôt. L'accident dont fut victime M. Arsenault s'est produit, hier matin, à Baie Comeau où il travaillait pour la Provincial Engineering, 11 Maple Avenue, à Ville St-Pierre. L'ouvrier avait fait une chute d'une trentaine de pieds. Un avion devait le transporter jusqu'à Montréal. En approchant de Québec, le plasme sanguin a manqué et le Dr Gaétan Dubé qui accompagnait le blessé fit atterrir l'appareil à l'aéroport de l'Ancienne-Lorette. L'ambulance Hubert Moisan a transporté M. Arsenault à l'hôpital. Le corps sera conduit à Montréal aujourd'hui.

Setnence suspendue

Une jeune fille, employée de magasin, a bénéficié hier d'une sentence suspendue, moyennant un cautionnement de $200 pour garder la paix durant un an. La prévenue s'est reconnue coupable d'avoir volé une somme d'environ $75 dans le tiroir-caisse de son employeur, lors de sa comparution en Cour des Sessions de la Paix.

Le monde célèbre les 12 ans de l'ONU

(Suite de la première page)

des Nations Unies", établi par une decision de l'Assemblée générale de l'ONU, en 1947, pour souligner l'anniversaire de la mise en vigueur de la charte des nations, signée en juin 1945.

Ce dixième anniversaire de l'ONU sera célébré de diverses façons — par des programmes scolaires spéciaux, des affiches, des diners-causeries, des banquets et des réunions internationales.

Jusqu'ici, l'existence de l'ONU n'a pas été sans connaitre les champs de batailles — en Corée et plus récemment à Suez.

Et la reine Elisabeth, dans un discours historique devant l'Assemblée générale de l'ONU, lundi, a déclaré "Nous sommes encore loin de la réalisation de l'idéal", qui a donné naissance à l'organisme mondial.

"Mais nous ne devons pas nous décourager . . . les peuples du monde espèrent que les Nations unies persévèreront dans leurs efforts", a déclaré la reine aux 82 pays membres de l'organisation.

UN CONCERT

Les citoyens de la capitale et les touristes se souviendront des buts de l'ONU lorsque le carillonneur du Canada, Robert Donnell, jouera les hymnes nationaux de 19 pays sur le carillon de la Tour de la Paix.

Sur la colline parlementaire flotteront les drapeaux des pays membres de l'ONU ainsi que le drapeau bleu et blanc des Nations Unies.

Une marche des Nations unies doit-être interprétée au cours du concert que donnera le carillonneur pendant une heure, cet après-midi.

Cette marche a été écrite par le compositeur russe contemporain Dimitri Shostakovich.

Les hymnes nationaux de la Russie et de la Tchécoslovaquie sont parmi les 19 qui seront interprétés.

La flotte américaine possède une nouvelle arme atomique sous-marine

Washington, 24. (PA) Certains navires de la flotte américaine de l'Atlantique sont déjà équipés d'une nouvelle arme sous-marine atomique récemment mise au point, a révélé hier le secrétariat de la Défense des Etats-Unis.

Le secrétaire de la Défense, M. McElroy et son collègue de la Marine, M. T. S. Gates, en annonçant l'existence de cette arme jusque là secrète, ont affirmé qu'elle répondait dans une grande mesure à la menace que pourrait poser la flotte sous-marine de l'Union soviétique. Celle-ci compte en effet 450 submersibles et est en voie d'expansion rapide.

Surnommée "Betty", la charge atomique de profondeur "élargira considérablement la portée meurtrière, en comparaison des charges explosives conventionnelles, a déclaré M. Gates.

L'explosif atomique a pu être placé dans une enveloppe métallique assez exigue pour qu'on en arme les petits avions contre sous-marins, nommé "trackers", qui peuvent décoller de petits porte-avions d'escorte.

On se propose de plus de munir des avions de patrouille à long rayon d'action de cette nouvelle arme.

D'autre part, les investigateurs scientifiques de la Marine s'emploient présentement à mettre au point une bombe analogue que l'on pourra lancer à partir de navires de surface, comme des destroyers.

Ottawa pourrait fixer hâtivement d'autres élections

Montréal, 24 (PC) Le ministre du Revenu national, M. George Nowlan, a déclaré hier soir qu'une élection générale pourrait avoir lieu n'importe quand sans trop d'avertissement.

M. Nowlan a dit que l'opposition libérale ne tient pas à aller devant le peuple maintenant, mais que sa conduite à la Chambre des communes depuis quelques jours pourrait bien imposer une élection plus tôt que prévue.

S'adressant à un groupe de jeunes conservateurs de Westmount, le ministre a ajouté que son parti est le seul capable de donner une administration stable au pays.

Les membres actuels de l'opposition libérale "ne seront jamais plus appelés à former un gouvernement", dit-il.

Le typhon "Judy" menace de fondre sur Okinawa

Naha, Okinawa, 24, (UP) Le redoutable typhon "Judy", deployant des vents de 200 milles à l'heure, menace de frapper en plein coeur le bastion américain d'Okinawa, dans l'océan Pacifique.

Près de 50,000 soldats américains et un million d'Okinawaïens affrontent la pire tempête de l'année.

La force de l'ouragan "Judy" dépasse celle d'une douzaine de bombes H. A 4 h. p.m. (3 h. a.m., heure de l'Est), le centre du typhon se situait à 360 milles au sud-est d'Okinawa et se déplaçait vers le nord-ouest à une vitesse de 18 milles à l'heure.

Le typhon meurtrier a déjà fauché l'île, mais cette fois, les Okinawaïens ne prennent pas de chance; ils se préparent au pire.

A Fuchu, au Japon, le commandement de la 5e force aérienne des Etats-Unis a annoncé que le typhon frapperait durement l'île dans les 24 prochaines heures. On s'attend que le centre de la tempête atteigne le nord d'Okinawa vendredi après-midi. A 6 h. p.m. (5 h. a.m., heure de l'Est), les tourbillons du typhon roulaient à 150 milles à l'heure dans l'océan tout en se déplaçant à une vitesse de 17 milles à l'heure vers Okinawa.

Les Etats-Unis reprennent la vedette

(Suite de la première page)

expériences.

L'expérience d'hier sur la fusée du projet Vanguard, dans le cadre du lancement d usatellite américain, tient la troisième place dans la série de lancements expérimentaux et marque le prélude de la duplication sur une échelle réduite du satellite russe projetée pour décembre.

eLs Etats-Unis ne lanceront pas avant mars de l'an prochain leur premier "satellite scientifique" de 22½ livres entièrement muni d'instruments. Afin de perfectionner les moteurs et les instruments de la fusée, quatre expériences complètes, y compris des satellites truqués de six livres chacun, sont prévues à partir du début de décembre.

La fusée du satellite lancée hier était munie du moteur de la première phase et de moteurs truqués de la deuxième et de la troisième phases. Elle a atteint une altitude de 109 milles et une vitesse de 4,250 milles à l'heure avant de retomber dans l'Atlantique à 328 milles au large des côtes de la Floride.

L'élection de Pearson à la direction du...

(Suite de la première page)

didature de l'un quelconque des candidats, contrairement à son précécesseur, feu Mackenzie King, qui avait appuyé de toutes ses forces le député de Québec-Est en 1948.

UN DEFI

Si l'on excepte le discours qu'il a prononcé hier contre la politique commerciale du nouveau régime, M. Pearson n'est pas intervenu souvent aux Communes depuis le début de la présente session.

Aujourd'hui, il est permis de penser que l'ancien ministre des Affaires extérieures désire accéder à la direction du parti depuis que le secrétariat général de l'OTAN a été confié à un autre, poste qu'on lui prêtait l'intention de convoiter.

Pour M. Pearson, précise une personne de son entourage, la direction du parti libéral est un véritable défi. Et c'est dans cette même perspective, toutes proportions gardées, qu'il envisageait les négociations diplomatiques entre l'Est et l'Ouest.

Mais les observateurs soulignent que M. Martin, bilingue, ontarien et catholique, réunit les conditions que pourraient exiger plusieurs des délégués au congrès d'Ottawa.

Ainsi que le faisait observer un habitué, plusieurs délégués des régions reculées seront portés à voter pour un homme qui leur a déjà serré la main plutôt qu'appuyer la candidature d'un spécialiste en politique étrangères.

La réunion Eisenhower-

(Suite de la première page)

que les discussions ont été cordiales et qu'elles seront sans aucun doute couronées par une entente visant non seulement à grouper l'activité des nations alliées pour remporter la course aux armements engagée avec l'Union soviétique mais aussi pour utiliser plus efficacement les autres richesses essentielles, y compris la main-d'oeuvre.

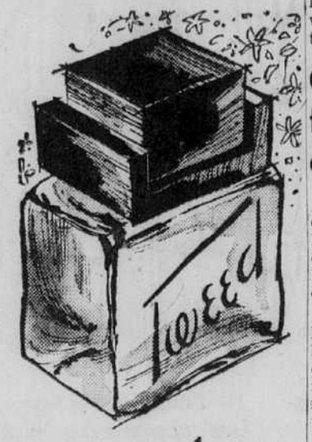
On ignore encore de quelle façon le président et le premier ministre tenteront d'obtenir la coopération des pays de l'OTAN, del'OTASE et des nations du pacte de Bagdad. Il se peut même que cette question ne soit pas encore définitivement arrêtée lorsque la conférence prendra fin vendredi. Une rumeur veut que le président Eisenhower soit disposé à participer à une réunion au plus haut échelon des membres de l'OTAN. Rien de tel n'a encore été confirmé.

La Mauvaise Haleine d'un Enfant est souvent signe de Dérangement d'Estomac



Pour les troubles digestifs bénins dont les enfants souffrent souvent après avoir trop mangé ou après avoir eu trop de bonbons ou de sucreries, donnez-leur des Tablettes Children's Own, le nouveau correctif pour enfants de 3 à 15 ans. Elles aident rapidement à diminuer l'acidité de l'estomac et à faciliter l'évacuation des déchets de l'intestin d'une manière douce et efficace. Faites par les fabricants des Tablettes Baby's Own—votre assurance que c'est un produit sûr. Achetez-en aujourd'hui chez votre pharmacien.

Children's Own TABLETS



Lenthéric TWEED et autres parfums de choix

PLUS ON DONNE PLUS ON REÇOIT

SOLUTION PURE DE GELEE ROYALE

Importée de France

Méfiez - vous des produits à base de Gelée Royale NON STABILISÉE.

LICENCE APISÉRUM de BELVEFER

STABILISEE

Exigez la marque APISERUM et la signature DE BELVEFER.



Si votre pharmacien ne peut vous la procurer, écrivez à:

APISERUM

170-180 est, rue Dorchester

Montréal, P Q.

Tél.: AV 8-2375

Le soir: LA 5-7380

Appelez d'abord NIAGARA

Si vous êtes dans l'embarras!



PRÊTS NIAGARA

La plus importante compagnie de prêts entièrement canadienne

376 du Roi est, ch. 401 — Tél.: LA 9-2101

229 RUE ST-JOSEPH, EST, Que., 2, LA 2-8283

184, rue ST-JEAN, (chambre 102), Téléphone : LA 2-1251

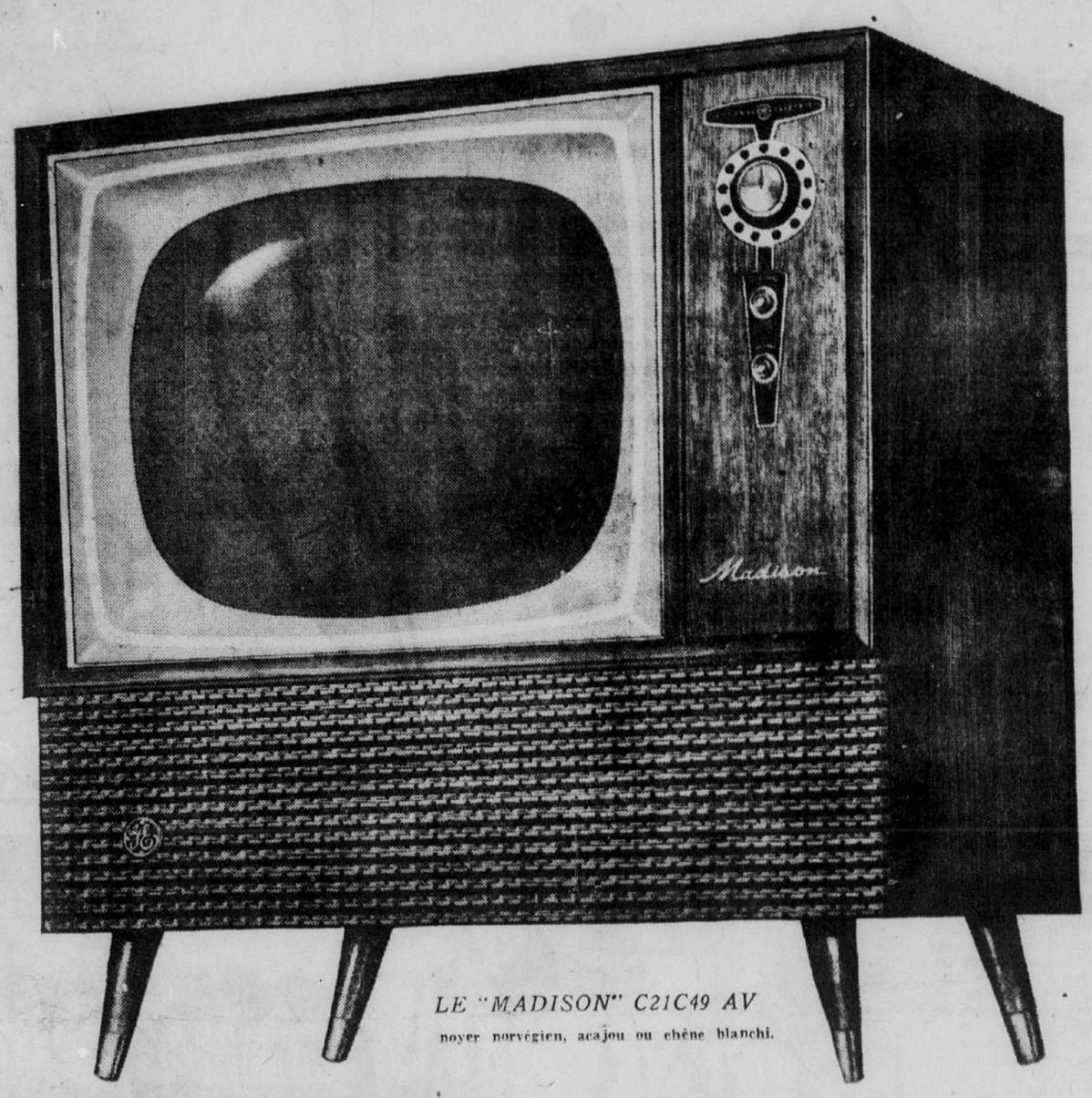
SUCCURSALES

CHICOUTIMI: 200, Edifice Murdock; 23, Racine Est — LI 3-4468

RIVIERE-DU-LOUP: 336 rue Lafontaine, Téléphone: 800

Succursales à travers le Québec

DU NOUVEAU POUR 1958



LE "MADISON" C21C49 AV

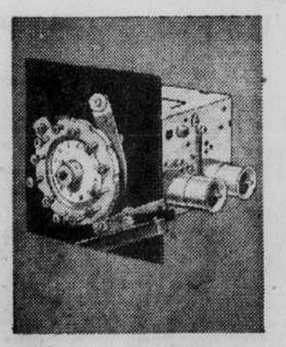
noyer norvégien, acajou ou chêne blanchi.

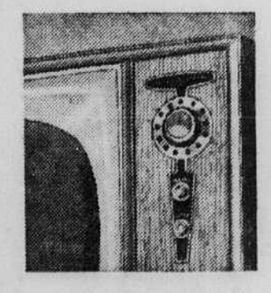
UNE MERVEILLE D'ELEGANCE

TV AUTOMATIQUE GENERAL ELECTRIC

la célèbre ULTRA-VISION G-E

A LA FOIS PRATIQUE ET SI JOLI





(A droite) Régulateurs à l'avant de l'appareil, d'accès commode et faciles à voir avec le sélecteur de canal éclairé. (A gauche) La syntonisation automatique. Quel que soit le poste, la réception est ajustée automatiquement, l'image précise et centrée.



Tube-écran aluminisé à haute définition — Le tube-écran est raccourci et monté en plan incliné. Un verre de sûreté opaque élimine la réverbération. La netteté et la précision du détail sont augmentées de 25%.

★ meuble plus joli et plus pratique

★ qualité supérieure de l'image et du son

★ syntonisation automatique

Une élégance parfaite dans un style nouveau, doublé de tous les avantages de la syntonisation automatique et de précision — voilà ce que vous apporte le nouveau téléviseur Ultra-Vision General Electric, **entièrement automatique.**

Voyez d'abord ce meuble aux lignes simples et élancées — une véritable pièce de salon !

De plus, le téléviseur est entièrement automatique. Changez de poste à volonté, et tous les ajustements se font automatiquement, l'image est toujours au point. Ce nouvel appareil automatique General Electric vous offre dès aujourd'hui la télévision à la mode de 1958.

Prix de détail suggéré par le fabricant

$439.

en noyer

(léger supplément pour chêne ou acajou)

CANADIAN GENERAL ELECTRIC COMPANY LIMITED, DEPT DU GROS, 850 RUE DE LA REINE, QUEBEC, P. Q.

QUEBEC

J.-A. ASSELIN & FILS, ENR. Division des Accessoires, 215, rue Hermine

A. BELANGER, LTEE 340 Du Pont

BIZIER & CARON, LTEE 801, est, rue St-Joseph

BOURQUE ELECTRIQUE LIMITEE 223 rue St-Jean

L.-P. DORAIS, ENR., 464, rue St-Vallier Est

LAURIER ELECTRIQUE ENR., 82 St-Joseph ouest

LIVING ROOM FURNITURE, 279 rue St-Joseph

QUEBEC ELECTKONIQUE, 375, rue St-Jean

TALON LIMITEE 762 St-Joseph Est

TURCOTTE & LETOURNEAU, 374, Est du Roi

VALIN ENR. 294 rue St-Jean

QUEBEC-OUEST

LE PARADIS DU BIJOU, 53 avenue Plante

SILLERY - Québec

MAGUIRE ELECTRIQUE 1330 Avenue Maguire

GIFFARD

ANITA VACHON, 215 Avenue Royale

Comté MONTMORENCY

NAPOLEON BOILY 4094 Boulevard Ste-Anne Montmorency

GERARD DOYON Ste-Anne de Beaupré,

Comté LEVIS

P. LAPIERRE, Breakeyville

Comté PORTNEUF

BERNARD DELISLE Donnacona

J.-P.-E. GERMAIN, Pont-Rouge

ALEX. MATTE, St-Basile

MONTMAGNY

RENE SAMSON, 200 St-Jean-Baptiste



PRESIDENT DE L'AGAFIC : M. Charles Vincent, de Montréal, a été élu président de l'Association générale des anciens élèves des FF. de l'Instruction Chrétienne du Québec, lors de la réunion annuelle de cet organisme à St-Casimir de Portneuf.

le bridge contrat

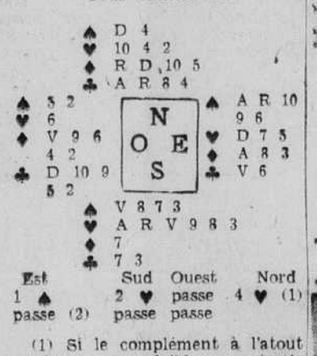
par NOEL DUCHESNE
MAITRE BRIDGEUR

Adresser toutes communications concernant le bridge :
Le Chroniqueur du Bridge
Le Soleil, Québec.

AVEU

Il y a certains silences qui constituent de veritables aveux. De même de certaines abstentions il est possible d'établir certains faits d'une façon positive. Si un adversaire renonce à poursuivre ce qui semble être la conduite logique du jeu, il y a certainement un motif qui le fait agir ainsi. Trouvez ce motif et par le fait même vous aurez découvert quelle est votre meille façon de procéder.

Donneur : Est
Tous vulnérables



Est	Sud	Ouest	Nord
1 ♠	2 ♥	passe	4 ♥ (1)
passe (2)	passe	passe	

(1) Si le complément à l'atout semble un peu faible pour justifier cette poussée à la manche, en compensation Nord apporte une belle force aux suites mineures. De plus, toute suite annoncée librement en défense doit être considérée comme redemandable et trois faibles atouts deviennent un complément adéquat. Nord a d'autant plus de raison de supposer une bonne suite de coeurs chez son partenaire que celui-ci ne peut avoir beaucoup de forces aux autres suites.

(2) Un contre de pénalité serait bien mal inspiré et tout simplement trahirait la dame de coeur chez Est.

Entame: cinq de pique.

Est fait les deux premières levées du roi et de l'as de pique et déjà le déclarant constate que son unique problème est la capture de la dame d'atout. Va-t-il jouer as et roi de coeur avec l'espoir de voir apparaître la dame? Selon les probabilités, l'adversaire détenant le plus grand nombre de coeurs est Ouest. (A ce moment Sud ignore que Ouest est en possession de deux longues suites). Mais comme le déclarant est à ses réflexions à sa grande surprise il voit Est changer au sept d'atout à la troisième levée. Sud avait jugé que le jeu d'un troisième pique de la part de Est était tout indiqué. Ouest n'a-t-il pas indiqué un singleton en pique en fournissant successivement le cinq et le deux? Pourquoi cette abstention de la part de Est? Facilement, le déclarant découvre le motif qui a gouverné l'action de l'adversaire. Celui-ci a jugé que probablement son partenaire serait incapable de couper avec une carte supérieure au dix et qu'en ce cas la dame chez-lui serait trahie; d'autant plus que si Ouest est en possession du valet d'atout, sa propre dame obtiendra probablement une levée. Si l'action de Est était bien raisonnée, le déclarant peut en faire autant et convaincu que la dame de coeur se trouve chez Est, il accepte une impasse et grâce à cette manoeuvre le contrat est réalisé les pertes étant limitées à deux piques et un carreau.

Si la division apparente des piques a trahi la main Est, le déclarant a su profiter de l'information fournie par une abstention.



NOMINATION : Me Henry Borden, avocat de Toronto, vient d'être nommé président de la Commission royale créée par le premier ministre Diefenbaker pour étudier le développement des ressources du Canada. (Photo Karsh). (Presse Canadienne)



Comment vous protéger contre le froid cet hiver !

Pollack a vraiment la solution idéale . . . et sûrement la collection la plus complète de vêtements chauds, confortables et à la page.

Les confections, les styles, les tissus, les couleurs et la qualité de tous ces vêtements en font les préférés de toutes les personnes avisées. Visitez nos rayons de vêtements d'hiver . . . vous serez servis à souhaits.

Venez, écrivez, téléphonez

LA 9-2561

Préparez-vous chez Pollack pour la venue du 'BONHOMME-HIVER'



1 — 'Car coat' en popeline unie pour dames

Popeline imperméable, doublée de soie piquée et poignets en laine à l'intérieur. Attaches en même tissu, poches appliquées. Beige, turquoise, rouge.

10 à 18 ans - Spécial 9.99

2 — Car-coat en popeline, par Posluns, pour dames

Popeline résistante et d'excellente qualité par Posluns. Modèle droit doublé de satin piqué, large collet doublé de simili-fourrure, poignets en laine à l'intérieur. Beige.

8 à 16 ans 24.95

3 — 'Car coat' en tweed par Posluns pour dames

Tweed Donagal tout laine confortablement doublé de simili-fourrure blanche par Borg. Poches à rabats et double boutonnage, poignets et collet en simili-fourrure.

8 à 18 ans 34.95

4 — Manteau sport en lainage doublé de simili-fourrure

Superbe tissu tout laine, chaude et douce, doublure légère en simili-fourrure beige, collet en épais Borg. Style ample à manches 'raglan', poches garnies de martingales et boutons. Brun ou rouge.

8 à 16 ans 39.95

Pollack — Deuxième étage

5 — Coupe-vent en suède pour hommes

Suède souple et choisi parmi les plus belles peaux. Coupe généreuse, collet, poignets et taille en tricot de laine. Brun ou tan.

36 à 46 11.99

6 — 'Car coat' en popeline souple pour hommes

Popeline imperméable doublée de satin piqué. Martingales ajustables au dos, collet, et poches en laine, fermoir-éclair et attaches en métal. Marine, beige, charcoal.

36 à 46 12.99

7 — Coupe-vent en plaid - doublé satin piqué

Nouveau modèle ample. Collet et poignets en laine, fermoir-éclair et élastique aux côtés. Modèle en tartans authentiques fini flanelle. Rouge, charcoal.

Petit, moyen, grand 13.95

8 — 'Car coat' 65% coton, 35% nylon par Domil.

Tissu imperméable qui acquiert plus de résistance à la pluie ou à la neige. Doublure en satin piqué, poignets et encolure en tricot de laine, fermoir-éclair et attaches metalliques. Bleu - beige.

36 à 46 15.95

9 — Paletot 'suburban' pour hommes et jeunes gens

Tweeds tout laine d'importation anglaise ou lainage Polo dans un choix de 2 styles. Très chauds et confortables tissus doublés de satin piqué 'Sanitized'. Doubles poches, fente au dos. Bleu, gris, beige.

36 à 46 18.99

10 — Tweeds anglais tout laine de style 'Loden'

Devant à boutonnage double gansé et boutons en cuir. Doublure en satin quadrillé, piqué, collet châle en tricot de laine fantaisie, doubles poches à chaque côté. Gris, beige.

36 à 46 24.95

11 — Paletot 'Suburban Perry Como' en primeur chez Pollack

Elégant style droit en lainage Anglais ou Polo. Revers tailleurs en lainage rayé 'Ivy League' ou unis, poches à rabats, devant simple à boutons de cuir, finition de coutures piquées. Doublure en satin piqué et rayé. Gris ou beige 'Camel hair',

36 à 44 29.95

Pollack — Rez-de-chaussée

12 — Paletot 'duffle' pour garçons

Molleton 100% laine doublé de satin piqué rouge. Capuchon en molleton doublé de laine rouge, fermoir-éclair et boutons-pression. Attaches en métal, mitaines en molleton doublé. Bleu marine,

24 à 34 9.99

13 — 'Car coat' en popeline grise, marine ou beige

Imperméable et doublée de confortable satin piqué. Attaches en métal et fermoir-éclair, collet et poignets en laine.

24 à 30 13.95
26 à 36 16.95

14 — 'Car Coat' en velours cordé pour garçons

Elégant 'Car Coat' doublé de Celanese piquée, traitée au procédé 'Sanitized'. Collet et poignets en tricot de laine, fermoir-éclair, manches ajustables. Rouge ou olive.

24 à 34 14.95
34-36-38 19.95

15 — Paletot 'Suburban' en tweed pour garçons

Tweed Donegal 100% laine entièrement doublé d'un épais et confortable satin piqué. Devant simple, boutons de cuir, poches à rabats. Gris, bleu, beige, charcoal.

8 à 18 ans 14.95

16 — Paletot 'Duffle' en molleton pour garçons

Molleton de fantaisie, épais et durable, doublé de satin piqué, capuchon doublé de simili-fourrure, fermoir-éclair et boutons-pression. Poches, fermoir-éclair, et attaches en métal. Marine, charcoal.

(8 à 18 ans) 14.95

17 — Paletot 'duffle' en molleton rouge et noir - garçons

Nouveau modèle avec doublure en Celanese traitée au procédé 'Sanitized', capuchon doublé de simili-fourrure, fermoir-éclair et boutons pressions. Attaches noires aux manches, poches, fermoir-éclair et attaches en corde.

6 à 16 ans 14.95

18 — Paletot 'Duffle' en gabardine et nylon pour garçons

Tissu imperméable, résistant et entièrement doublé de confortable satin piqué, poignets de laine aux manches, capuchon détachable à boutons-pression, fermoir-éclair. Bleu, rouge, beige.

6 à 18 ans 16.95

19 — Paletot 'Duffle' en molleton pour garçons

Molleton 100% laine doublé de satin piqué, capuchon doublé de Bon Mouton rouge ou bleu, fermoir-éclair et boutons-pression. Appliqués de cuir imprimé de joueurs de hockey. Marine ou charcoal.

8 à 18 ans 19.95

Pollack — Troisième étage

Magasinez avec votre famille — Ouvert vendredi soir jusqu'à 9.45 h. — Le magasin sera ouvert lundi le 28 octobre à cause de la fermeture du vendredi 1er novembre. Ouvert jeudi soir le 31 octobre jusqu'à 9.45h.

Préparez-vous chez Pollack pour la venue du 'BONHOMME-HIVER'



Comment protéger vos adorables petits contre le froid cet hiver!

Pollack vous offre une collection tout à fait incomparable de chauds vêtements d'hiver pour vos enfants **au troisième étage.** Rien n'a été négligé au Centre de la Jeunesse chez Pollack pour vous apporter les meilleurs styles, confections et tissus. Ne manquez pas de vous rendre dès maintenant **au troisième chez Pollack** avec vos petits . . . le choix est vraiment formidable présentement !

Venez, écrivez, téléphonez
LA 9-2561

1 — Ensembles 3 morceaux, garçons
Paletot droit ou ajusté en Elysian, tweed ou lainage 'Ivy League". Doublure en soie piquée. Brun, gris, bleu.
2 à 3x . 19.95
4 à 6x 22.95

2 — Ensembles 'Duffle' deux morceaux, enfants
Corvette en tweed de laine ou différents tissus, capuchon à fermoir-éclair, double de fourrure. Doublure en soie piquée. Pantalons en gabardine nylon.
3 à 6x - 16.99

• **Corvette en molleton**
Marine. Cagoule et doublure en soie piquée rouge.
4 à 6x - 5.99

3— Ensemble 3 morceaux pour fillettes
Manteau, jambières et chapeau en suède de marque Heeks. Modèle à empiècement dos et devant, collet de fourrure. Doublure en soie piquée. Rose, bleu, vert pastel. Moyen, grand, très grand. 14.95

4— Ensemble 3 morceaux pour fillettes
Manteaux ajustés ou amples, en tweeds de fantaisie ou fibrine, collet en bon Mouton. Chapeau et jambières appareillées. Rose, rouge, bleu, aqua, brun.
4 à 6x 16.99

5— Ensemble 3 morceaux pour fillettes
Manteau ajusté en tweeds de fantaisie Elysian. Garnitures en Bon Mouton. Jambières et chapeaux appropriés. Rose, bleu, rouge, aqua.
2 à 3x 24.95



6— Ensembles 3 morceaux pour garçonnets
Manteau droit en lainage uni, collet en Bon Mouton. Beige, brun, taupe, bleu.
4 à 6x 16.99

7— Ensembles 3 morceaux pour fillettes
Modèles amples en tissus d'importation anglaise. Collet en Bon Mouton. Rose, bleu, vert.
1, 2, 3 ans 24.95

8— Ensembles 3 morceaux pour bébés
Manteau, jambières et coiffure en suède de marque Heeks. Manteau à devant croisé. Doublure en soie piquée. Bleu français, ou clair, bleu Royal.
6 à 18 mois 13.95

9— Ensembles 3 morceaux pour fillettes
Manteaux ajustés de style 'Princesse'. Tweeds de laine, Elysian ou autres. Collet en vison. Rose, bleu, rouge, aqua.
4 à 6x 29.95

10— Costume pour la neige, pour enfants
100% nylon doublé de laine nylon, garanti lavable. Capuchon détachable, garniture en fourrure. Long fermoir-éclair. Marine, brun, royal, rouge, charcoal.
2 à 3x, 4 à 6x 12.95

11— Ensemble pour la neige, pour bébés
100% nylon doublé de flanellette piquée, pattes et mains détachables, capuchon avec fourrure. Blanc, rose, bleu, vert.
1 à 2 ans 11.95

12— Ensemble pour la neige pour enfants
100% nylon renforcé, doublure en soie piquée. Long fermoir-éclair, coiffure séparée. Brun, marine, vert, royal, gris, rouge.
4 à 6x - Spécial 7.99

13— Costume de neige pour bébés
Nylon Duplau très léger doublé de flanellette piquée. Deux fermoirs-éclair à la longueur. Coiffure. Rose, bleu, vert, jaune. Moyen, grand, très grand.
6 m. à 18 mois. 14.95

14— Ensemble 'esquimo' pour la neige
Nylon 100% renforcé, capuchon et bas de la jaquette bordés de fourrure, doublure en soie piquée. Marine, charcoal, rouge.
3 à 6x 18.95



15— Ensemble 3 morceaux pour fillettes
Nylon Marvel par Sea Gull. Jaquette, en 'plaid', collet tourné, poignets et bonnet en laine. Pantalons en nylon uni doublé de satin piqué, bretelles détachables. Brun ou rouge.
4 à 6x 14.95

16— Ensemble 2 morceaux pour la neige
100% nylon doublé de satin piqué, capuchon à fermoir-éclair, double de fourrure. Attaches de fantaisie. Pantalon renforcé et doublé. Marine, brun, charcoal.
2 à 3x 12.95

17— Ensemble 'corvette' garçons, fillettes
Manteau en tweed italien et capuchon doublé de fourrure. Pantalon en nylon uni doublé de soie piquée. Marine, brun, gris.
4 à 6x 19.95

18— 'Car-coat' 'Tiger-Tuff' pour fillettes
Droit et ample en nylon imperméable, irrétrécissable. Doublure en soie piquée, collet en gros tricot de laine. Rouge, turquoise, charcoal, beige.
8 à 14 ans 14.95

19— 'Car-coat' en coton et nylon pour fillettes
65% coton, 35% nylon doublé de soie piquée. Collet et poignets en tricot de laine carreauté. Long fermoir-éclair intérieur, attaches. Rouge, beige, aqua, marine, charcoal.
8 à 14 ans 10.99

20— Ensembles 'Duffle' pour fillettes
85% viscose, 15% nylon, imperméable, doublé d'un épais satin piqué, capuchon doublé de Bon Mouton rouge, fermoirs-éclair et boutons-pression. Pantalons étroits doublés. Marine, brun, vert.
7 à 12 ans 19.95

21— Costume de ski pour fillettes
Jaquette en nylon à tartans 'black watch', 'brown watch', ou 'red watch'. Elastique à la taille, doublure en satin piqué, collet roulé tricot et capuchon détachable. Pantalon étroit en nylon uni doublé de satin piqué.
8 à 14 ans 17.95

22— Ensemble pour le ski pour fillettes
Car-coat en nylon Tiger-Tuff ou tweeds de longue durée. Assortiment de plusieurs modèles. Doublure en simili-fourrure ou satin piqué. Capuchon doublé de fourrure, marine, brun, vert, tweeds.
8 à 14x 24.95

Pollack — Centre de la Jeunesse — Troisième

Magasinez avec toute votre famille chez Pollack. Magasin ouvert vendredi soir jusqu'à 9.45 heures. • Ouvert lundi 28 octobre à cause de la fermeture du 1er nov. Ouvert jeudi 31 octobre jusqu'à 9.45 P.M.



NOUVEAU PRESIDENT: Le Dr John W. Scott, d'Edmonton, doyen de la faculté de Médecine à l'université de l'Alberta, a été élu président du Collège Royal des Médecins et des Chirurgiens du Canada au 27e congrès annuel de cet organisme à Montréal. Le Dr Scott succède au Dr Robert M. James, professeur émérite en chirurgie à l'université de Toronto. Le terme d'office à la présidence dure deux ans.
(Presse Canadienne)

L'éléphant s'enfuit et court encore

Windham, New York, 23 (UP) — Siam, l'éléphant échappé, termine aujourd'hui sa première semaine de liberté dans les montagnes Catskill, fuyant les 70 volontaires lancés à sa poursuite. Mme Joyce Vidbel, cornac de l'éléphant, a dit que des pistes avaient été aperçues hier démontrant que le pachyderme de 14 ans retournait fidèlement à son abri sous une corniche de montagne. Cependant, une provision de foin laissée près de l'endroit n'a pas été entamée. Mme Vidbel dit qu'elle a entrevu Siam hier lorsque la grosse bête se promenait dans les bois. Encore une fois l'éléphant est disparu avant qu'on pût l'approcher. Siam s'est précipité lourdement dans les bois mercredi dernier après qu'un cheval au galop l'eût effrayé. La police d'état rapporte qu'en définitive il n'y a rien de nouveau dans cette affaire, sauf qu'une affiche rurale, posée au bord de la route, dit maintenant: "attention, passage d'éléphants".

Prolongement d'une avenue à Courville

Cofirville, (DNC). — L'association des propriétaires de Courville a fait parvenir au conseil municipal copie d'une résolution qu'elle a adoptée pour demander qu'une pression soit exercée auprès du gouvernement provincial, afin que ce dernier permette à la Corporation de prolonger vers l'ouest, à travers la propriété de la ferme-école du ministère de l'Agriculture, l'avenue de Tunis.

Cette prise de position de l'association des propriétaires renforce les demandes déjà faites par la ville en ce sens. Les membres du conseil ont confié à S.H. le maire le soin d'entreprendre de nouvelles démarches auprès de l'honorable Laurent Barré, ministre de l'Agriculture, pour que l'on parvienne à un résultat appréciable le plus tôt possible. Cette mesure a pour but immédiat de permettre le développement domiciliaire dans la partie ouest de notre ville.

Une gigantesque centrale au Rapide Beaumont

La Tuque, (DNC). — La gigantesque centrale hydro-électrique du Rapide Beaumont marque un autre pas vers l'asservissement des grandes forces naturelles au service de l'homme.

La réalisation de cette centrale électrique dont le coût approximatif sera de $56,500,000, a été confiée à la Shawinigan Engineering, subsidiaire de la Shawinigan Water and Power.

L'usine sera actionnée par une chute de 125 pieds de hauteur. Pour que cette chute atteigne cette hauteur, on creusera d'abord le lit de la rivière sur une longueur de 2 milles en aval de la centrale, ce qui comportera l'enlèvement de deux millions de verges cubes de terre et de roc.

Pour la durée de la construction du barrage, il a fallu faire passer les eaux de la rivière dans un canal de dérivation long de 1,000 pieds, d'une largeur de 130 pieds et d'une profondeur de 100 pieds.

Plus de 400,000 verges cubes de béton seront nécessaires à l'élévation de la structure, du barrage et de l'usine; jusqu'ici, le tiers du béton requis pour le barrage a été coulé.

Ce barrage d'une largeur de 1,600 pieds s'étend d'une rive à l'autre et comprend, outre la voie pour les bûlots, les conduites d'amener de l'eau dans les turbines. Des réservoirs permettront d'évacuer le débit non utilisé lors des crues.



"Quelle journée merveilleuse ! J'ai passé l'après-midi à essayer des manteaux de fourrure évalués à $297,000 !"

La querelle syro-turque a des racines profondes dans le passé

NDLR: La querelle de la Syrie et de la Turquie s'avère la crise mondiale de première importance du jour aux Nations Unies. Bien qu'elle ait atteint son point culminant lorsque la Syrie a accepté des armes communistes et lorsque la Russie a accusé les Etats-Unis de pousser les Turcs à attaquer les Syriens, ses racines datent de 40 ans et plus. La dépêche qui suit résume quelques faits saillants de l'affaire).

(Par DOUG ANDERSON)

Nations Unies, New-York (UP) — L'animosité syrienne envers la Turquie, laquelle a fait renverser la marmite aux Nations Unies cette semaine, bouillait depuis 40 ans — à l'époque où la Syrie faisait partie de l'empire turc.

Le colonel britannique T. E. Lawrence (Lawrence d'Arabie) avait trouvé en Irak et en Syrie un terrain particulièrement favorable aux activités de la guerrila anti-turque qu'il avait provoquée pendant la première gurere mondiale. Avec ses Arabes, il habitait Damas — aujourd'hui capital de la Syrie — bien avant que les troupes britanniques eussent envahi la cité.

Dans les années qui suivirent, le ressentiment syrien s'est adressé surtout à la France — qui administrait le pays d'après un mandat de la Société des Nations, à partir de la fin de la première guerre jusqu'après la seconde — et parfois à la Grande-Bretagne. Mais l'inimitié historique pour la Turquie n'a jamais cessé d'exister.

La Syrie était une province turque depuis 1516 jusqu'à l'arrivée des Britanniques, il y a 40 ans. Toute velléité de rébellion avait été promptement et durement réprimée par les gouverneurs turcs.

A cette époque, le pays qu'on appelle aujourd'hui le Liban faisait partie de la Syrie. Il gagna son indépendance peu avant la fin de la seconde guerre mondiale. Sa population se composait d'un grand nombre de chrétiens contrairement à la majorité écrasante des Musulmans de la Syrie.

Une nouvelle source d'irritation entre la Syrie et la Turuie surgit en 1939, lorsque le gouvernement mandataire français proclama l'indépendance d'un sandjak ou territoire sur la frontière. Ce pays nouvellement créé, connu en Turquie sous le nom de "Hatay", votait, quelques mois plus tard, sa réintégration turque et l'a gardée depuis. Toutes les cartes géographiques, en Syrie, la délimitait cependant comme territoire syrien.

Les sentiments entre la Turquie et la Syrie, endormis pendant des années mais toujours latents, se sont réveillés de nouveau cette année lorsqu'il fut connu que la Russie avait expédié des armes pour une valeur de millions de dollars, en Syrie.

Les Turcs ont détesté les Russes aussi longtemps — et peut-être plus longtemps encore — que les Syriens n'ont détesté les Turcs. Une épitaphe, dans un cimetière turc, déplore le sort d'un Turc loyal qui mourut "sans avoir la chance de combattre les Russes."

En armant les Syriens, les Russes provoquaient "ipso facto" les Turcs. Les provinces orientales de la Turquie se trouvent entre la Russie au nord et la Syrie au sud.

Les Etats-Unis se sont inquiétés du sort de la Turquie, un de leurs alliés les plus loyaux au Moyen-Orient. Le secrétaire d'Etat John Foster Dulles a exprimé ce sentiment lors d'un discours qu'il a prononcé au débat de l'Assemblée générale.

La Russie a rétorqué que les Turcs massaient leurs troupes sur la frontière syrienne. Le ministre des Affaires étrangères de la Russei, M. Andrei Gromyko a accusé la Turquie de comploter d'attaquer la Syrie, avec l'aide et les conseils américains, "immédiatement après les élections turques du 27 octobre."

La Syrie a réclamé elle-même le débat en cours aujourd'hui aux Nations Unies sur "la menace à la sécurité syrienne et à la paix internationale."

L'industrie touristique offre une "grande occasion" de promouvoir l'entente nationale

Toronto, 24. (PC) — Le gouverneur général, le t. h. Vincent Massey, a déclaré hier soir que l'industrie touristique du Canada offre une "grande occasion" de promouvoir la compréhension nationale et la bonne entente internationale.

Dans un discours aux délégués de la conférence fédérale-provinciale sur le tourisme et de l'Association canadienne du tourisme, il a souligné la nécessité pour les Canadiens de voyager davantage dans leur propre pays et de renseigner les touristes des autres pays sur le Canada.

Il a aussi demandé aux Canadiens de ne pas détruire le charme et la dignité naturelles des cités et villes par l'élimination des arbres et la publicité non contrôlée, et de sauvegarder les endroits historiques.

Chevrier a voulu créer la désunion et dresser une province contre l'autre (Macdonnell)

Ottawa, 24 (PC) — L'hon. J.-M. MacDonnell, ministre sans portefeuille dans le cabinet Diefenbaker, s'en est pris hier au discours dans lequel l'hon. Lionel Chevrier, ancien ministre des Transports et président du Conseil privé, avait dénoncé l'alliance politique des conservateurs fédéraux et de l'Union nationale, partir du premier ministre du Québec, M. Duplessis.

M. Chevrier, a déclaré le ministre durant le débat sur le discours du trône, aux Communes, a voulu "créer la désunion . . . en vue de dresser une province contre l'autre".

Dans le discours qu'il avait prononcé vendredi, M. Chevrier avait de plus affirmé que les conservateurs ont pour le Québec une politique qui n'est pas celle qu'ils ont à l'égard du reste du pays.

Il est malheureux, a dit M. MacDonnell, que l'ancien ministre libéral, au lieu de reprendre les mots de sir Wilfrid Laurier et d'affirmer que les Canadiens français sont libres et égaux aux autres Canadiens, ait recherché des questions susceptibles de provoquer "la discorde".

"Le député de Montréal Laurier, a-t-il ajouté, s'appliquera peut-être dorénavent à s'imprégner de l'esprit de Laurier".

Rien ne peut remplacer un bon journal rempli de nouvelles, après le souper. Assurez-vous d'un bon service de votre porteur du "Soleil" en le payant régulièrement.

Pour un drapeau vraiment canadien

Alma, (DNC) Une proposition de M. l'échevin Adrien Lemay a été adoptée à l'unanimité à la dernière assemblée générale du comité de la ville d'Alma, à l'effet de demander au gouvernement fédéral de doter le Canada d'un drapeau vraiment canadien, et de nommer un ambassadeur au Vatican.



Prix: 50¢

Votre travail à l'aiguille

par

Laura Wheeler

★

746

Vous riez en nous écoutant parler de Noël aujourd'hui. Mais, n'oubliez pas que c'est beaucoup plus tôt que vous ne le croyez. Dans deux mois, ce sera là. Il faut être prévoyante et préparer tout de bonne heure. Ce tablier sera apprécié pour les réceptions du temps des fêtes.

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Adresser vos commandes comme suit:

SERVICE DES PATRONS
LE SOLEIL
QUEBEC, P. Q.

Seuls les mandats-poste et les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste.

Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.



UN ROI POUR LA DUCHESSE? Les journaux britanniques ont fait grand état de l'histoire d'une demande en mariage par le prince héritier Olav, de Norvège, à la duchesse de Kent, tante de la reine Elizabeth, quelques mois seulement avant que Olav ne succède à son père, le roi Haakon, décédé récemment. La demande en mariage a été transmise par l'intermédiaire du roi Frederick, du Danemark, mais la duchesse de Kent a "gracieusement décliné" la proposition. Son mari, le duc de Kent, frère de l'ancien roi George VI, a été tué en 1942 dans l'écrasement de son appareil militaire.

(Central Press)

PLUS ON DONNE PLUS ON REÇOIT

WOODHOUSE

HEURES D'AFFAIRES : OUVERT VENDREDI JUSQU'A 9 h. 30 P.M. ET TOUTE LA JOURNEE JUSQU'A 5.00 hres P.M.

Plus spectaculaire que jamais!

Ensemble, 10 pièces, pour dames



★ **MANTEAU AUTOMNE-HIVER**
Tissus 100% laine unis et de nouveauté. Les plus nouveaux modèles que le marché peut offrir. Jolies teintes d'automne et d'hiver. Tailles : 10 à 44.

★ **NOUVELLE ROBE DE HAUTE MODE**
Robes imprimés, unies et de nouveauté. Choix varié de teintes. Styles à profusion. Tailles : 10 à 20 et 38 à 44.

★ **PEIGNOIR ELEGANT**
Bel asortiment d'imprimés gais dans un choix de nouveaux styles merveilleux.

★ **CHAPEAU**
Les plus récents styles de l'automne. Nouveaux et jolis feutres automnaux. Nouvelles garnitures de belle apparence.

★ **SAC A MAIN**
Attrayants et nouveaux styles. Toutes les formes et grandeurs. Matériaux variés.

★ **2 PAIRES DE BAS**
De première qualité. Bas de qualité insurpassable par des fabricants renommés.

★ **JUPON GARNI DE DENTELLE**
Modèle tailleur ou pomponné.

★ **BRASSIERE**
Marques réputées pour un ajustement parfait.

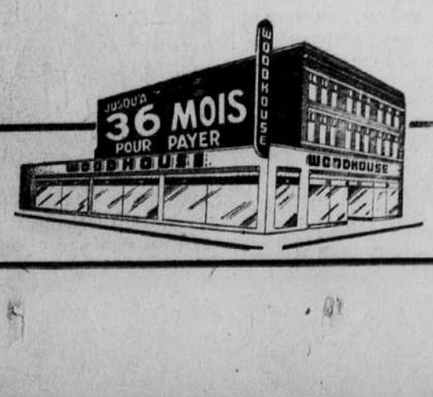
★ **CULOTTE**
Variété de types... garniture de dentelle.

VALEUR REGULIERE DE $85 !

$75.00

$1.25 PAR SEMAINE

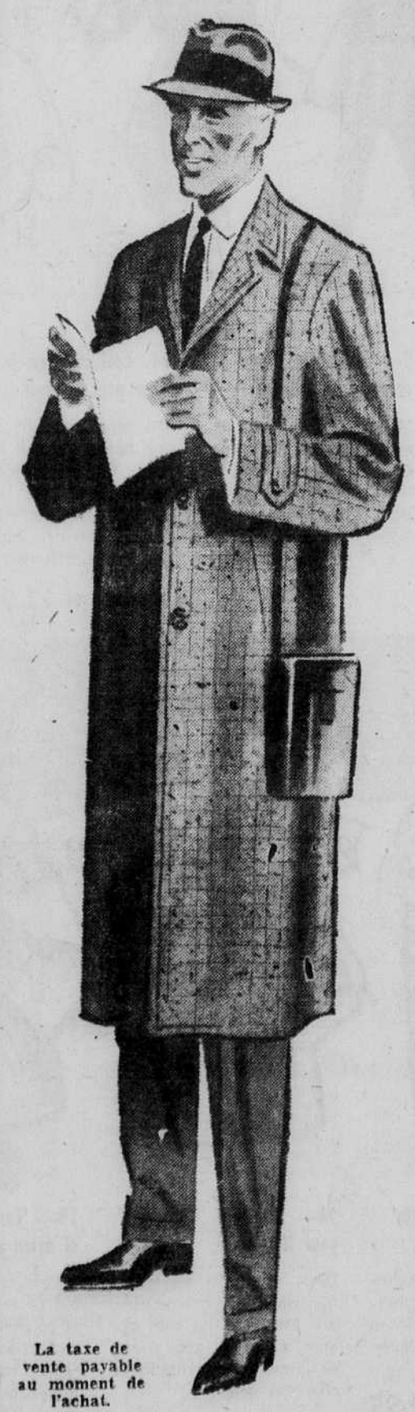




GRATIS

UN NOUVEAU CHAPEAU DE PREMIERE QUALITE AVEC L'ACHAT DE CHAQUE PARDESSUS D'AUTOMNE DANS LE RAYON DE VETEMENTS POUR HOMMES.





La taxe de vente payable au moment de l'achat.

SEULEMENT $1.50 PAR SEMAINE

NOUVEAUX

PARDESSUS

d'Automne pour Hommes

NOUVEAUX PATRONS ASSORTIS
GRAND CHOIX DE TISSUS

Juste à temps pour mise automnale ! Cette vaste collection de paletots assortis se vendrait à prix plus élevés. Ces vêtements proviennent de nos lignes de marchandise régulière, toujours en demande, confectionnes à la perfection, de belle apparence et d'ajustement confortable. Styles, tissus et teintes d'automne de grande variété satisfaisant ainsi tous les goûts. Tailles: 34 à 44.

$45.00 et plus

$100 de crédit immédiat

AUCUN DEPOT

- *Livraison immédiate*

$1.50 PAR SEMAINE

WOODHOUSE 440, RUE DE LA COURONNE, Québec. Tél. : LA 2-2046

MAURICE **Pollack** LIMITÉE

OCTOBRE - mois de moisson et de fête anniversaire...

Venez partager la récolte de nos 55 ans!

1902 - 1957



C'est le temps de penser à votre confort pour les jours froids!

Sous-vêtements à prix d'économie!

Qualité excellente de marque connue dont il nous faut taire le nom. - Venez tôt demain matin 9.00 h.

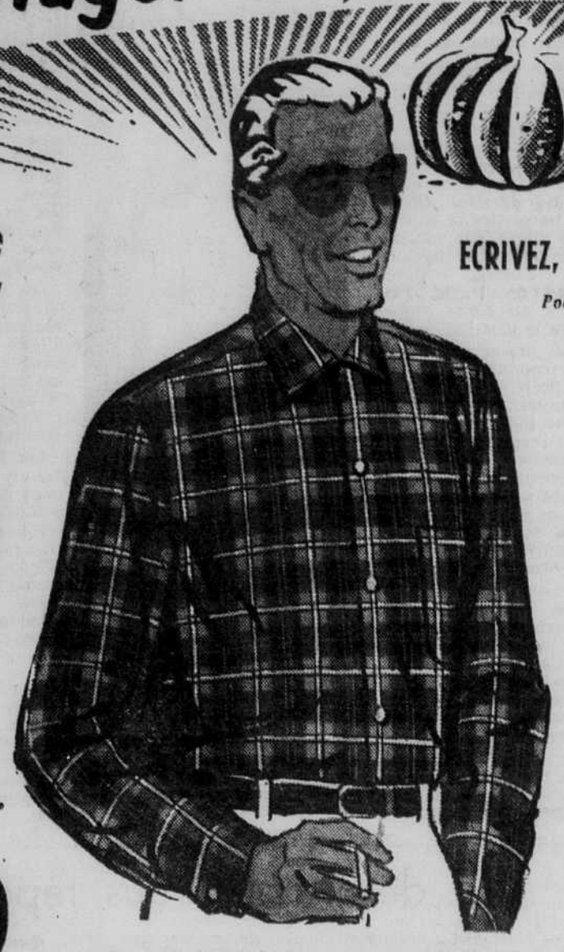
- **Camisoles** — Manches courtes, encolure ronde - tailles: 36 à 44. **1.89**
- **Caleçons longs** — Ceinture élastique, fond double. Tailles: 30 à 42. **2.79**

Ne tardez pas à vous procurer maintenant des sous-vêtements chauds et confortables. Voyez notre stock complet de sous-vêtements 15%, 25% ou 50% laine et coton. De légères imperfections n'en altèrent aucunement la durée ni la qualité.

Pollack — Rez-de-chaussée

COMMANDEZ PAR POSTE OU TELEPHONE

COMMANDEZ PAR TÉLÉPHONE LA-9-2561



ECRIVEZ, TELEPHONEZ - LA-9-2561

Pollack — Rez-de-chaussée

Chics chemises sport à formidable bas prix!

Valeur véritable $12.95 — **4.99**

Irrétrécissables, ces chemises Lanerossi 60% laine et 40% Fiocco sont lavables, d'un fini luxueux, légères et confortables. Couleurs aux nuances inaltérables. Le col est doublé de Pellon pour une forme impeccable. Charcoal, vert, brun, gris. P. M. G. T.-G.

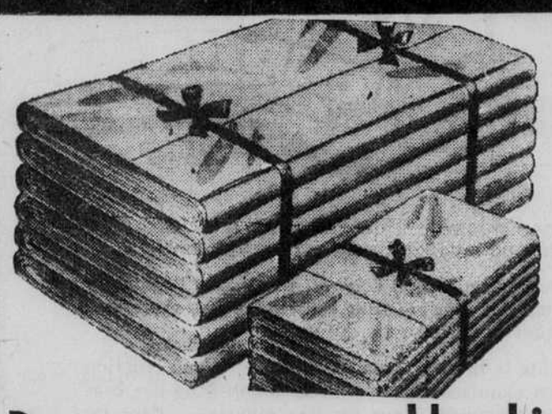


Pullovers 100% laine ou orlon pour hommes

Val. rég. $8.95 — **5.99**

Très chics et confortables sous le complet, venez choisir le vôtre à ce bas prix d'épargne. De légères imperfections n'altèrent ni la durée ni la qualité. Modèle à manches longues et encolure en V. Rouge, blanc, gris, bleu - Petit, moyen, grand.

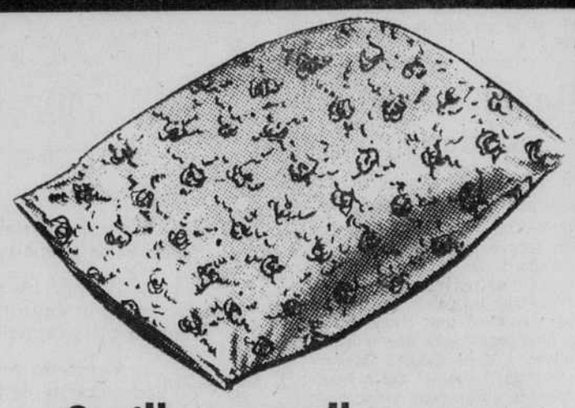
VALEURS TRÈS EXCEPTIONNELLES POUR LA MAISON — VENEZ ET ÉCONOMISEZ



Draps en coton non blanchi de première qualité

- Val. rég. $2.59 — 78 x 100 - SPECIAL — **2.19**
- Val. rég. $2.39 — 72 x 100 - SPECIAL — **1.99**
- Rég. .59 — SPECIAL — **.39**

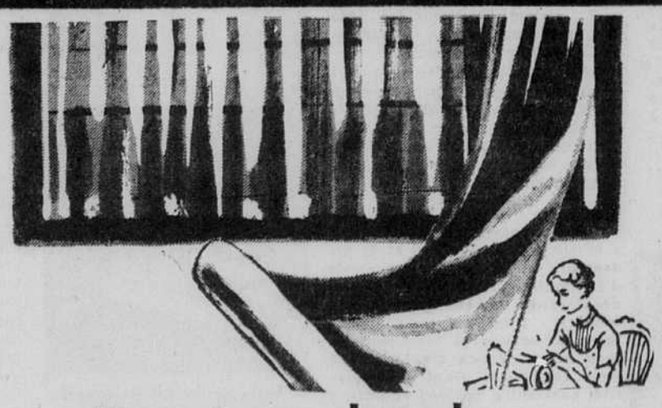
Draps resistants et durables qui deviennent plus blancs après le lavage. Ce coton non blanchi vous durera des années. . . profitez donc de ce prix d'économie.



Oreillers moelleux en plumes de poulet

Val. rég. $1.98 — **1.29**

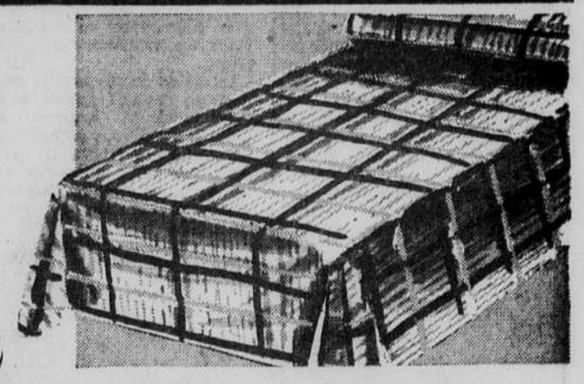
Vous aurez un sommeil plus confortable avec ces oreillers très souples et douillets. Attrayante couverture imprimée de boutons de rose et rayures. 15" x 26" x 5".



Marquisette de nylon irrétrécissable, durable

Rég. .79 la verge — **.49**

Tout en étant peu coûteuse, elle vous donne l'avantage de rideaux qui ne retrécissent pas et sont lavables sans repassage. Ourlet de côté qui simplifie la confection. 54/30 fils de compte. Ivoire, blanc, beige.



Couvre-lits en homespun marque 'Lady Galt'

Rég. $6.98 chacun — **4.99**

Décoratifs et de qualité durable ils sont très lavables et légèrement irréguliers. Ces très légères imperfections n'altèrent aucunement la qualité. Fond beige sur quadrillés jaune, vert, ou bleu.

Ensembles de riches couvre-lits, draperies en chromespun valant $26.95



19.99

Voici une offre opportune dont vous voudrez profiter pour rénover l'aspect de votre chambre à coucher. Cet élégant ensemble est de qualité excellente et les ravissants imprimés s'obtiennent en: jaune, vert ou rose.

Pollack — Garnitures de maison Quatrième

1000 verges de riches tissus pour l'automne!

- **Tissus importés — Val. rég. $1.59 et $1.98 — la verge** — Brochés, crêpes de fantaisie, taffetas et satin imprimés tissés de Lurex, tissus metalliques. Largeur 45". **.99**
- **Flanelle préfoulée 'Spun Rayon' — Rég.$1.59 — la vge** — Nouvelles importations aux jolis tartans ou rayés pour confection de robes, jumpers, chemisiers, robes de chambre. Largeur 36". **1.19**
- **Velours importés de qualité supérieure — la verge** — Facile d'entretien, ce tissu est très pratique pour robes de fillettes. Largeur 36". Noir, marine, royal, rouge, brun. **2.59**

Pollack — Tissus à la verge — Deuxième

Une merveille de 11 livres!

La machine portative poids-plume

SINGER

SEULEMENT **134.50**

La plus populaire des portatives . . . elle comprend tous les avantages d'une grosse machine!

- Ensemble d'attachements de base.
- Valise en cuirette noire.
- Garantie Singer d'une machine parfaite.



Centre de couture Singer — au deuxième étage - Pollack

Magasinez avec toute votre famille chez Pollack. Ouvert vendredi soir jusqu'à 9.45 h. — Ouvert lundi 28 oct. à cause de la fermeture vendredi 1 nov. Ouvert jeudi 31 oct. jusqu'à 9.45 P.M.

L'arc-en-ciel dans nos maisons



Pour dîner en couleur . . . des décorateurs originaux ont trouvé à employer les couleurs rouge, bleu, vert, jaune, rose, violet et le blanc pour le parquet de vinyl, la table et les chaises laquées; le plafond en dais fait également partie de la décoration de la pièce.

Quelle est la grande nouveauté en décoration d'intérieurs pour 1957 ? Si l'on en juge par l'Exposition nationale de décoration présentée au Colisée de New-York, nous vivrons avec la couleur, même si elle doit parfois nous faire frémir.

Les personnes qui aiment les couleurs vives et qui possèdent terrasse, patio ou loggia, ou qui ont hérité de meubles anciens tels que des chaises gothiques, pourront décorer leurs maisons en grand style, en suivant les suggestions des manufacturiers et décorateurs renommés qui ont pris part à l'exposition.

Des couleurs frappantes: orange, violet, vert et rouge foncé, dominent souvent dans les décors présentés, l'effet est toujours attrayant, parfois même saisissant.

Dans un grand salon, une décoratrice s'est inspirée des riches teintes d'une peinture médiévale pour développer un thème Renaissance; les murs sont vert foncé et des panneaux d'éclairage de plastique stimulent des vitraux anciens.

Parfois, toutes les couleurs de l'arc-en-ciel se retrouvent dans une pièce; ainsi, on voit une salle à manger dont le parquet de vinyl blanc est strié de bandes de couleurs, alors qu'un tissu rayé recouvre les chaises, le lambris et la porte, et jusqu'au plafond, voulant ainsi donner un effet de dais ou toit de tente, qui sait?

De nombreux décorateurs développent le thème de la vie à l'extérieur avec des terrasses qui prolongent salle à manger, salon ou salle familiale. L'un deux, renommé pour ses boudoirs intimes, emploie la terrasse pour alléger un peu l'atmosphère vénitienne de ses pièces.

La clé du succès pour la décoration de 1957 semble être l'abondance de couleurs, à l'intérieur; si vous recherchez un entourage serein, il vous suffira de sortir à l'extérieur: pour profiter alors de l'arrangement plus reposant que nous offre la nature.

Vos jambes !

Il est étonnant de constater que beaucoup de femmes très bien mises se soucient fort peu de la beauté de leurs jambes. Elles dépensent de l'argent pour s'acheter de jolis bas et d'élégants souliers et ne s'occupent aucunement d'enlever les poils disgracieux qui affligent leurs jambes. Un tel soin doit leur être donné une fois par semaine, et il est bon aussi d'employer une pierre ponce pour rendre très lisses les talons devenus rugueux, de même que le dessous du pied.

Il est inutile d'ajouter que les ongles des pieds seront aussi coupés et limés régulièrement, après le bain, et que celles qui se permettent de sortir sans bas devront soigner particulièrement leurs pieds et appliquer sur leurs ongles de pieds un poli de préférence incolore. Frictionnez aussi assez souvent les jambes et les pieds avec une lotion adoucissante dont vous vous servez pour vos mains, et par les jours de grande chaleur, avec une lotion parfumée alcoolisée.

On voit une combinaison de tuile de caoutchouc jaune avec un tapis blanc et ci-

H.R. ouvert vendredi jusqu'à 9.30 p.m.



Imperméable importé au chic continental
Seulement chez H.R. . . seulement 49.95

Droit comme une flèche et tellement élégant . . ce superbe nouvel imperméable trahit son origine européenne au premier coup d'oeil ! Vient d'arriver de Belgique . . et seulement chez H.R. ! C'est "Yonne" fait de coton français avec mouchoir de tête de même tissu en riche ton cognac . . avec collet, boutons et bordures de poches en chevreau assorti . . il est doublé à pleine longueur. Tailles 12 à 20.

HOLT RENFREW

Place de l'Hôtel de Ville

Comment naquit le féminisme avec Omphale, Dalila, Judith

Le féminisme est vieux comme le monde. les grandes patronnes dont il peut se réclamer sont, premières en date. Omphale qui soumit Hercule et le fit filer ; Dalila, qui tondit Samson et justement, ses cheveux, c'était sa force ; Judith, qui décapita Holopherne. Dans la très ancienne guerre des sexes, Omphale, Dalila, Judith sont bien les premières billigérantes qui aient apporté la victoire à leur camp.

Toutefois, il ne s'agit guère avec ces trois dames intrépides, que d'actions isolées, éclatantes certes, mais sans conséquences durables. Comme trois francs-tireurs contre toute une armée, que voulez-vous qu'ils faissent ? Hercule, tapissier ; Samson, scalpé ; Holopherne, décollé, le sexe fort n'en a pas moins continué à être le plus fort.

Ces trois dames ont vengé leur sexe opprimé : elles ne l'ont pas libéré. Elles ont agi en anarchistes. Elles ont usé de l'action individuelle, procédé, dont l'expérience montre surabondamment qu'il est toujours impuissant à changer quoi que ce soit à l'ordre social. On ne peut résoudre les problèmes dont les données sont collectives que par des soluttions d'ordre collectif.

Il semble que dans les temps historiques, les femmes se soient résignées sans trop regimber à leur condition. Certes, Cornelius Agrippa écrivie, au Moyen-Ager, un libelle: La Précellence du sexe féminin. Mais il semble qu'il ne convainquit personne.

Au 13e siècle, Guillaume Postel osa rêver que le monde saurait sauver les "Les Très merveilleuses victoires des Femmes". L'ouvrage fit peu de bruit et d'effet. Le concile de Mâcon, au 4e siècle, ne décida qu'à quelques voix de majorité que la femme avait une âme... Des aspirations des femmes humiliées et offensées, on ne retrouve plus trace jusqu'au 19e siècle. Mais alors, quel réveil !

Les premières rêveries féministes naissent en même temps que les premières rêveries socialistes. Le socialisme a grandi ; le féminisme a poussé dans son ombre. Et les droits de la femme sont actuellement très peu en retard sur ceux de l'homme.

Mains parfumées



Si vous avez les mains moites, appliquez fréquemment de la poudre de talc sur les paumes. Vous les garderez ainsi fraiches et parfumées.

Le saphir est réputé

Le saphir, pierre porte-bonheur du mois de septembre, est la plus réputée des pierres précieuses de couleur. Il peut être bleu clair ou bleu roi, orange, jaune ou vert. Les plus beaux saphirs viennent de Birmanie, du Cachemire et du Siam, comme d'Australie, de Ceylan et du Montana (Etats-Unis). Presque aussi dure que le diamant, la pierre a un grand nombre d'utilisations industrielles.

Les saphirs "étoilés" présentent un grand intérêt. Vus d'en haut, ils produisent un ravissant effet d'école à six branches dû à la structure particulière du cristal qui reflète la lumière de cette manière. Cet effet est encore plus remarquable lorsqu'ils sont taillés avec habileté.

Les joailliers utilisent souvent ces pierres avec des diamants. La reine Elisabeth II possède de magnifiques saphirs, bien que les plus célèbres soient ceux que le roi Georges V offrit à sa fille, la "Princesse Royale", lorsqu'elle épousa le Comte Lascelles. La regrettée reine Marie aimait particulièrement les saphirs et sa connaissance de ces pierres étonna plus d'une fois les experts.

Si vous hésitez à laver de précieuses ou antiques draperies, prenez modèle sur les conservateurs de musées et sur les historiens qui préservent les collections de costumes en les lavant tout simplement dans une eau de savon.

Le décorateur vous répond

Question — Aidez-moi à décorer ma chambre. J'admire beaucoup les chambres "Williamsburg" et je voudrais bien obtenir un effet du genre. Mes meubles sont de style colonial au fini acajou, le sofa est recouvert de velours or et le fauteuil de petit-point du même ton. Comment transformer les murs, quelles draperies, quel couvre-lit et quelle jupe de lit me conseillez-vous ? —

Réponse — Vous obtiendrez l'effet que vous désirez en peinturant les murs en bleu Williamsburg. Les draperies seront de chintz avec dessin colonial à fleurs, rose, or et bleu-vert sur fond blanc. Le couvre-lit mauve en chintz piqué serait ravissant sur une jupe d'organdie blanc plissé.

Question — Le living-room de notre nouvel appartement est très grand, il est éclairé de trois fenêtres sur un seul mur. Le sofa à sections est recouvert d'un matériel brun fléché d'or et le téléviseur et les tables sont en noyer avec baguettes de bronze. Quelles couleurs suggérez-vous pour les murs et les boiseries, le tapis, les draperies, un fauteuil et des lampes? J'aime beaucoup les tons d'or, de tangerine ou d'oranges, s'ils s'adaptent à ce thème.

Réponse — Puisque votre living-room est très grand, peinturez vos murs et vos boiseries d'un ton riche de chocolat brun. Un tapis chartreuse, des draperies or et une chaise tangerine s'éclaireront de lampes blanc et or.

Question — J'ai un banc de piano de style provincial français qui a besoin d'être recouvert et je me demande si je devrais me servir d'un matériel semblable à celui des sièges de mes chaises de salle à manger. C'est un petit dessin moderne orange et brun sur un fond beige. Est-ce trop moderne pour ce banc? Dans l'affirmative, quel autre matériel et quelles couleurs suggérez-vous? Les couleurs dominantes de la pièces sont le beige, le brun et l'orange.

Réponse — Je crois que le velours, le satin antique ou le cuir serait plus convenables pour votre banc. Le beige et l'or sont très bien, mais si vous voulez égayer votre pièce, pourquoi ne pas employer du turquoise? —

Après le bain



Si vos enfants aiment se peser après leur bain, vous pouvez empêcher la balance de devenir glissante en la recouvrant d'un tapis de même couleur que celui du siège de toilette.

Question — Je redécore la chambre de mon fils et j'ai besoin de vos conseils. Il a cinq ans et il débute à l'école. Je veux lambrisser un mur et peinturer les trois autres en bleu éteint. Le tapis volant est tissé de tons de rouge, de bleu, de blanc et de noir; le couvre-lit est franchement noir égayé d'un dessin géométrique blanc. Les meubles sont en érable. Pourrais-je poser une jupe rouge au lit, des rideaux noirs et blancs à dessins géométriques, et recouvrir le dos et le siège d'une chaise en érale d'un tissu à dessins minuscules noirs et blancs? Quel bois employer pour le lambris du mur, avec cet ameublement en érale? — J'ai une paire de vieux chenêts qui serviraient de pattes au pupitre que je veux fabriquer pour le chambre. Serait-ce ridicule ? —

Réponse — Le jupe rouge et les rideaux noir et blanc sont parfaits pour la chambre de votre fils, mais je crois qu'il serait mieux de recouvrir la chaise d'un matériel uni d'un bleu un peu plus soutenu que celui des murs. Le pin à noeuds ferait très bien pour le mur lambrissé. Les chenêts feront "original" et je ne vois là rien de ridicule.

Le plus beau cadeau

Un livre est le cadeau le plus satisfaisant que vous puissiez faire, du moins je le pense. Pas seulement parce que vous pouvez le lire d'abord, en faisant bien attention de ne renverser ni café ni confiture sur les pages, mais aussi parce que c'est une chose beaucoup plus personnelle que tout autre objet. Vous donnez un livre que vous avez aimé et qui a signifié quelque chose pour vous; vous faites donc envers votre ami (ou amie) le geste de le convier à connaitre vos propres pensées et vos sentiments, en lui demandant de les partager avec vous.

Un père doit se placer au niveau de ses enfants

Les enfants ont d'ordinaire la même saine émotivité que leurs parents, mais il n'est pas rare que des parents qui semblent parfaitement adaptés à leur milieu de vie aient des rejetons qui souffrent de troublent émotifs et manifestent quelque névrose. Si on étudie de près leur cas, on constatera qu'un des deux parents — le plus souvent le père — est un individu doué d'une grande volonté et qui est parvenu à force d'énergie à obtenir la considération de son entourage et à réussir en ses enterprises.

Un tel individu, direz-vous, n'a apparemment rien d'un névrosé. Il ne l'est d'ailleurs pas vraiment ; mais il n'empêche que c'est lui qui, par sa conduite envers ses enfants, a préparé chez eux le terrain favorable à ces troubles et ces manifestations névropathiques. enfants et aux adultes", les docteurs English et Pearson parlent de ce genre de père qui assure à sa famille toutes les commodités matérielles désirables, qui est apprécié — mais non vraiment aimé — de ses supérieurs et de ses égaux et qui montre même de la cordialité envers certains amis choisis, mais "qui n'a jamais su se mettre au niveau de ses enfants et leur manifester la chaleur de son affection".

Un père qui répond à cette description a presque sûrement subi le même traitement de la part du sien durant son enfance. Le désarroi — et même le désespoir — qu'il a ressenti alors et qui aurait pu briser à jamais la force de réaction d'un autre enfant a précisément accru cette force en lui; et il a même si bien su dominer son désenchantement qu'il en est venu, homme fait, à regarder tout geste affectueux comme quelque chose d'avilissant et d'indigne d'un adulte et souvent aussi comme un danger, puisqu'il laisserait voir ainsi le défaut de sa cuirasse.

On verra parfois de ces individus consacrer bénévolement une partie de leur temps à des oeuvres charitables ; et ils s'y tailleront même une réputation de mécène et de bienfaiteur public. Mais ces mêmes hommes oublieront d'ajouter à leurs dons en argent le mot encourageant, le geste ou l'intonation qui font parfois autant ou plus que le cadeau lui-même pour apporter un bonheur momentané aux indigents.

Leur froideur pourra entrainer chez leurs enfants soit une froideur semblable, soit une émotivité excessive, qui tendront l'une comme l'autre à se perpétuer à travers les gnérations si le milieu de vie n'est pas modifié.

Goûts plus féminins, chambre plus féminine



Ces deux fillettes grandissent et elles ont des idées plus féminines au sujet de l'aménagement de leur chambre, aussi les lits à deux étages des premières années ont-ils été convertis en lit jumeaux et recouvert de couvre-pieds en nylon, si faciles à laver.

Confort SKLAR pour Vous !

Sklar

POINT N'EST BESOIN DE RÊVER DE CONFORT .... IL EST À VOTRE PORTÉE MAINTENANT !



L'ensemble Milano 273

DEUX MORCEAUX

$379.00

Le style continental de l'ensemble Milano ajoutera une note d'élégance et de gracieuseté à un intérieur moderne ou traditionnel.

Fermez les yeux lorsque vous vous assoyez — l'épaisseur moelleuse et confortable des **gros coussins réversibles en caoutchouc mousse** vous rappelleront la douceur de duvet.

Examinez ensuite la finition, la coupe experte, la construction du cadre gracile, le bois exquisement assorti, de la garniture des bras et les pieds à embouts de cuivre. Vous pourrez choisir — dans un assortiment fantastique de tissus d'ameublement — l'exacte couleur et texture qui donnera le "cachet particulier" à votre demeure.

L'ingénieuse conception **"Sklar Multi-way"** vous permet des agencements et dispositions de toutes les formes et grandeurs imaginables — indiquez-nous les dimensions du plancher de la pièce et assistez à la métamorphose magique qui se produit lorsque vous vous prévalez de la méthode **"Multi-way"** pour votre décoration intérieure.

LE MEUBLE MODERNE INC.

"Chef-lieu du Meuble à Québec"

188-190, RUE ST-JEAN - 15, RUE D'AIGUILLON - TEL.: LA 2-5616



GRANDE VENTE 29ième ANNIVERSAIRE

RABAIS DE 20% A 50% SUR TOUT NOTRE STOCK

25% 33⅓% et 50%
Sur toutes nos bagues à diamants, invitation spéciale aux futurs fiancés. Voyez notre superbe collection. Achetez maintenant avec un léger acompte nous garderons pour vous la bague de votre choix. Prix depuis $37.50 à $600.00

25% 33⅓% et 50%
Sur toutes nos montres de fabrication Suisse, dans des marques réputées, Oméga, Bulova, Cyma, Cornell, Mercury, etc. etc. Notre choix est considérable et nos modèles des plus récents. Prix depuis $14.95

20% et 33⅓%
Sur toutes nos lignes d'argenterie, porcelaine, verre-taillé, verrerie, bibelots, lampes, cendriers, sets à toilette en argent ou chrome, trousses de voyages pour dames ou hommes, etc. etc.

25% 33⅓% et 50% Sur toutes nos coutelleries, en 1847 Rogers Bros., Community Plate, 1881 Rogers, Rogers & Son Prix aussi bas que $9.95 incluant coffret en bois.

25% 33⅓% et 50%
Sur toutes nos lignes de bijouterie, parures, chokers, bracelets, broches, boucles d'oreilles, en pierres Du Rhin, argent ou jaune, chapelets en crystal, bagues pierres de naissance ou autres, minaudières, etc. etc.

25% et 33⅓%
Sur tous nos services à dîner en fine porcelaine (Bone China) ou en semi-porcelaine anglaise.

TOUTE VENTE FINALE. AUCUN ECHANGE OU REMBOURSEMENT

SANSFAÇON & FRERE
BIJOUTIERS DIAMANTAIRES
300, RUE ST-JEAN

Si vos jeunes veulent préparer le souper

Vos adolescents diront de vous que vous êtes un "vrai trésor" si vous les laissez préparer le goûter la prochaine fois que leurs camarades viendront. Rassurez-vous, cela ne demande pas un si grand effort ! Laissez-les servir un savoureux macaroni ou un spaghetti en casserole. Accompagnés d'une salade et de pains chauds, vos enfants en raffoleront.

Les pâtes alimentaires sont idéales pour les réunions. Préparez-les au préalable et réchauffez lorsque vos invités commencent à avoir faim; ce qui est presque continuel chez les jeunes.

Les casseroles de macaroni et spaghetti sont hautement recommandées pour fournir les protéines nécessaires à la croissance, et les "Plats Combinés" contiennent beaucoup d'autres aliments nutritifs tels que : viande, poisson, fromage et légumes. Ils sont idéals pour les réunions, les dîners plus élaborés ou tout simplement pour un repas de famille.

Voici trois suggestions pour de délicieuses casseroles :

MACARONI AU FOUR

8 oz. macaroni
3 c. à table beurre
½ lb champignons hachés
1 piment vert haché
1 gros oignon haché
1 lb boeuf haché
1 c. à thé glutamate monosodique
1 boite de 8 oz. sauce aux tomates
1 tasse jus de tomates
fromage râpé

Etendez le boeuf et saupoudrez de glutamate monosodique. Faites cuire le macaroni à découvert dans de l'eau bouillante et égouttez. Fondre le beurre et faites sauter les champignons, le piment vert et l'oignon. Ajoutez la viande et rôtissez pendant 5 minutes. Versez la sauce aux tomates et le jus et mélangez bien avec le macaroni. Versez dans une casserole graissée, déposez quelques morceaux de beurre et saupoudrez de fromage. Cuisez dix minutes à four chaud (400°). Fait 6 portions.

CASSEROLE AU SAUMON

1 tasse macaroni coupé
1 boite de 10 oz. soupe crème de céleri
1 grosse boite saumon, en écailles
2/3 tasse de lait
¼ tasse piment finement coupé
1 tasse fromage cheddar, râpé
1 c. à table oignon émincé
2 c. à thé sauce à spaghetti

Cuire, égoutter et rincer le macaroni. Mélanger les autres ingrédients avec le macaroni et chauffez dans une poêle à frire. Verser dans un plat graissé. Saupoudrer de fromage et dorer au four. 6 portions.

MACARONI AUX TOMATES

2½ tasses macaroni
½ tasse oignon haché
¼ tasse piment vert haché
½ lb boeuf haché
2 c. à table shortening
1 boite soupe aux tomates condensée
1 c. à thé moutarde préparée
1 tasse fromage canadien coupé en languettes

Cuire le macaroni à découvert dans l'eau bouillante salée et égoutter. Cuire l'oignon, le piment vert et le boeuf dans le shortening; mélanger doucement pour tenir les morceaux de viande séparés. Mélanger avec la soupe, moutarde, et le macaroni et les trois quarts du fromage. Bien mélanger. Verser dans un plat d'une pinte et demie légèrement graissé et ajouter le fromage. Cuire au four modéré (350°). pendant 30 minutes (6 portions).

MACARONI SUPREME

1 tasse de macaroni coupé
1½ tasse lait échaudé
1 tasse miettes de pain molles
2 c. à table beurre fondu
2 c. à table oignons hachés
2 tasses de fromage canadjen, râpé
¾ c. à thé de sel
⅛ c. à thé de poivre
⅛ c. à thé de paprika
3 oeufs, battus légèrement

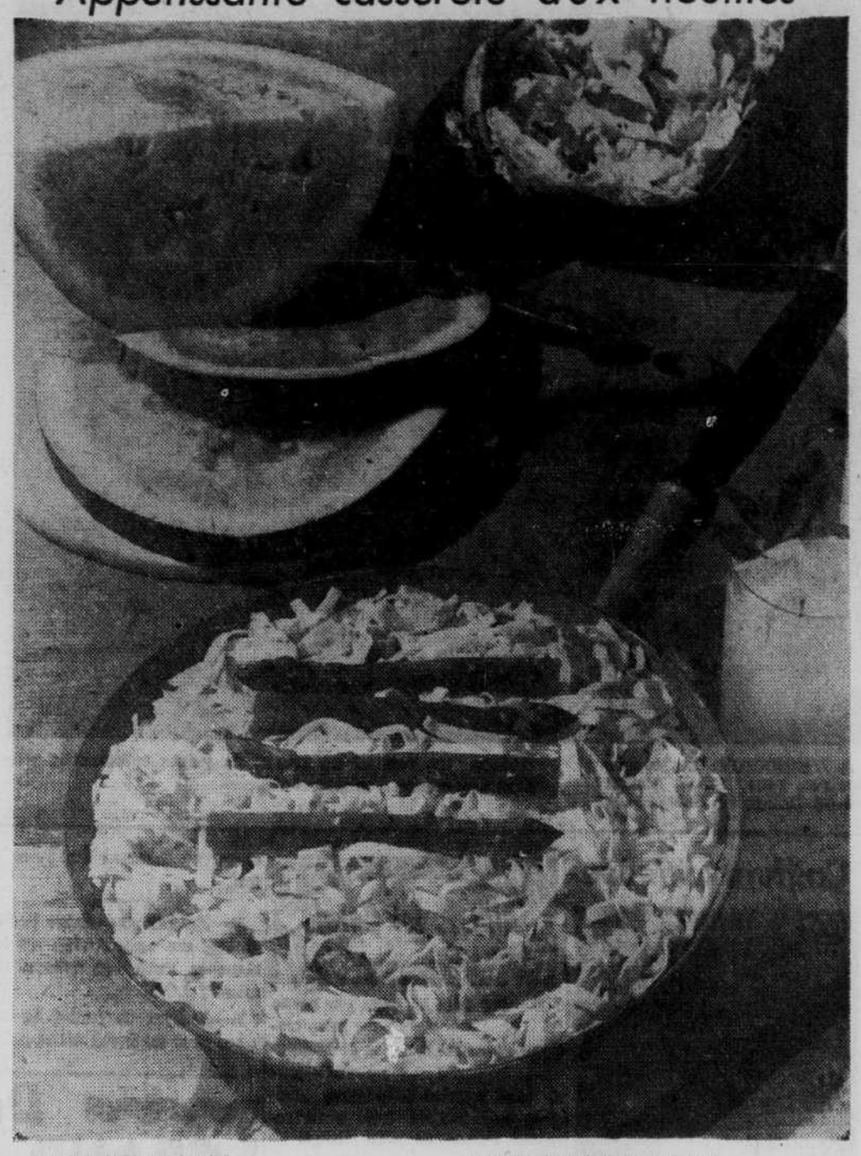
Faire cuire le macaroni à découvert dans l'eau bouillante salée jusqu'à ce qu'il soit tendre. Ajouter le lait, les miettes de pain, le beurre, le persil, les oignons, le fromage et les assaisonnements. Mélanger. Ajouter le macaroni et les oeufs et verser dans un plat graissé. Cuire à four modéré de 350° environ 25 minutes ou jusqu'à ce qu'il soit ferme. (4 portions).

MACARONI FROMAGE ET TOMATES

2/3 tasse macaroni non cuit
4 tomates fraiches
1 c. à table d'oignon émincé
1 c. à thé de poivre
Quelques gouttes de sauce à spaghetti
¼ tasse fromage canadien cheddar, râpé

Cuire le macaroni dans de l'eau bouillante salée, jusqu'à ce qu'il soit tendre. Egoutter. Enlever une tranche mince sur le dessus des tomates et creusez le dedans. Mélanger la pulpe de tomate avec le macaroni, l'oignon et les assaisonnements. Remplir les tomates avec le mélange, et saupoudrer de fromage râpé. Placer dans des moules à petits gâteaux ou plat à frire avec assez d'eau pour ne pas qu'elles brûlent. Cuire à four modéré (350°) environ 10 à 15 minutes. (4 portions).

Appétissante casserole aux nouilles



½ tasse d'oignon haché
2 c. à table de beurre
1/3 tasse de piment vert, haché
1 paquet de fèves vertes congelées
2 tasses tomates en conserve
1 c. à thé de sel
8 onces de nouilles cuites
Jambon cuit, coupé en morceaux épais

Faire fondre le beurre, ajouter l'oignon et faire brunir. Ajouter le piment vert, fèves vertes, tomates et sel. Couvrir et laisser mijoter environ 20 minutes. Ajouter les nouilles et cuire environ 10 minutes. Placer les morceaux de jambon sur le dessus. Garnir avec quelques asperges. 4-6 portions.

SALADE DE MACARONI AUX CRABES

8 onces nouilles de macaroni, coupées
1 boite de 7 onces chair de crabe
Laitue
1 concombre haché
4 tomates coupées en sections
¾ tasse apprêt à salade
Epices
1 piment vert haché

Faire cuire le macaroni dans l'eau bouillante, dans un chaudron découvert. Rincer et égoutter. Mélanger tous les ingrédients puis faire refroidir. Servir sur des feuilles de laitue. (8 personnes.)

Le fromage est un conquérant

On a dit que le fromage comme l'amour conquiert tous les coeurs. A travers les âges, le fromage a été célébré pour sa valeur alimentaire et sa saveur. On le trouve aussi bien dans le goûter de l'ouvrier qu'après un banquet, comme dessert, avec des fruits.

En l'honneur du Festival national du Fromage en octobre, le Service des Produits du lait a créé trois nouveaux mets qui associent le fromage et les fruits de mer. On les appelle Fruits de mer en coquille, crabes au cari et huitres au gratin. Tous trois sont succulents et capables d'inspirer un artiste.



FRUITS DE MER EN COQUILLE

8 onces de marcaroni en coquilles
2 boites de 10 onces de soupe aux champignons
1 tasse de lait
1 petite boite de homard, déchiqueté
1 petite boite de crevettes égouttées et déchiquetées
1/4 tasse de piment vert coupé en dés
1/3 tasse d'olives mûres coupées en quarts et dénoyautées
1 c. à thé de sel d'ail
quelques grains de cayenne
1 tasse de fromage Cheddar canadien râpé
2 c. à table de beurre

Cuire le macaroni et l'égoutter. Chauffer la soupe et le lait jusqu'à ébullition. Ajouter le macaroni, les crevettes et le homard, le piment vert, les olives, les assaisonnements et 1-2 tasse de fromage. Disposer par cuillerées dans des coquilles ou des moules individuels ou dans une casserole beurrée de 2 pintes. Saupoudrez du reste du fromage; parsemer de noisettes de beurre. Faire dorer au gril (6 à 8).

Cherchez-vous un emploi original ?



Personne ne rit maintenant de l'équipe d'urgence pour les incendies, organisée il y a trois ans, à Fruitdale, près d'Indianapolis. Composée uniquement de femmes, elle est en vigueur 10 heures par jour. On a dû en arriver là parce que la majorité des hommes travaillent à Indianapolis même, située à 35 milles de Fruitdale. Ces femmes déclarent aimer beaucoup ce travail, et elles sont servies à souhait, car les incendies sont fréquents dans ces contrées, où il y a peu de puits et où les feux doivent être pris au tout début si on veut parvenir à les éteindre. Aussi, au premier cri de la sirène, ces pompiers improvisés s'assemblent près du camion et partent aussitôt le nombre complété, ayant délaissé pour le bien public, leur lavage, ou leur repassage !

Les gants de caoutchouc protègent les mains de la cire, des huiles, de la saleté et des savons forts. Cependant, une femme qui se sert de ces gants, les trouvera beaucoup plus utiles si elle les enlève de temps en temps. La peau de ses mains pourra ainsi respirer, et la transpiration s'évaporera. La ménagère veillera aussi à garder les gants toujours propres afin de s'assurer une meilleure protection.

belgium

234, ST-JEAN
Tél. : LA 3-3916
645, ST-JOSEPH EST
Tél. : LA 3-6374
522, 3ème AVENUE LIMOILOU
Tél. : LA 3-7796



SOUTIEN-GORGE "CHANSONETTE"

maidenform

"CHANSONETTE" . . . le plus fameux SOUTIEN-GORGE d'AMERIQUE ! Les bonnets uniques, piqués en étoile, accentuent et arrondissent en vous donnant une silhouette plus jolie et plus jeune que jamais.

GOUSSETS A. B. C. COTON $2.50

belgium

Faites 2 gâteaux frais ou 1 gros gâteau à étages



avec LES MÉLANGES À GÂTEAUX JUMEAUX BRODIE



Vous obtenez plus pour votre argent avec les MÉLANGES À GÂTEAUX JUMEAUX BRODIE

- 2 sacs de mélange scellés pour plus de fraicheur et tamisés pour plus d'homogénéité — FAITES-EN UN ou FAITES-EN DEUX
- un mélange complet — vous n'ajoutez que de l'eau
- chaque boite contient 2 *fonds de moules gratuits* — c'est plus pratique
- *un coupon Brodie gratuit* sur chaque boite — valable contre de belles primes

Aimeriez-vous un bon gâteau *frais* pour le souper ? Employez *un* des sacs jumeaux du mélange. Gardez l'autre pour un autre gâteau frais. OU ENCORE, faites un gros et délicieux gâteau à étages avec les *deux* sacs.

Gros ou petits, les gâteaux préparés avec les Mélanges à Gâteaux jumeaux Brodie sont les meilleurs gâteaux que vous puissiez servir. Et ils sont si commodes! Ajoutez simplement de l'eau, mélangez et faites cuire un gâteau aux sacs jumeaux Brodie... alors, vous pourrez vous attendre à des compliments!

MÉLANGES À GÂTEAUX JUMEAUX BRODIE

Blanc • Chocolat • Combiné • Aux Épices • À l'Orange

Dans la boite JAUNE aux grosses lettres ROUGES

Le roi de la mode Christian Dior meurt

Montecatini, Italie, 24 (PA) — Christian Dior, l'un des plus grands couturiers de tous les temps, est décédé hier à l'âge de 52 ans dans le petit village de Montecatini, en Italie septentrionale, où il passait ses vacances.

La plus grande réalisation de sa carrière fut sans doute le "new look" qu'il avait conçu en 1947. Grâce à cette création, il conserva à la France le prestige mondial de la haute couture, prestige qu'elle avait bien failli perdre puisque le couturier avait songé, après la guerre, à s'établir aux Etats-Unis.

Voyant en lui un précieux actif national, le gouvernement français lui avait attribué la Légion d'Honneur.

Après avoir allongé les jupes par le "new look" en 1947, il décida de les raccourcir en 1953 et d'infléchir la courbe du corsage par la ligne H en 1954. Dès lors, Christian Dior ne décidait plus il décrétait.

Grand créateur de la mode féminine, Christian Dior avait aussi le génie des affaires. En 1953 seulement, il devait réaliser des bénéfices de $17,000,000.

DERNIERS INSTANTS

Hier soir, après avoir dîné en compagnie d'une Française que les dépêches n'ont pas identifiée, il se retira à sa chambre, au troisième étage de l'hôtel La Place, où il était descendu il y a quelques jours. A 11 heures, il appela le médecin, puis le prêtre. Un médecin français, le médecin italien, la femme qui l'accompagnait et le Père Giulio Celli étaient à son chevet lorsqu'il a succombé à une attaque cardiaque.

Son père, riche fabricant de produits chimiques à Granville, le destinait à la carrière diplomatique. Mais la famille perdit sa fortune et Dior abandonna l'Ecole des Sciences Politiques pour ouvrir une petite galerie d'art à Paris. La maladie le contraignit bientôt à abandonner cet établissement. Dénué, il avait dû vendre sa dernière toile, signée Raoul Dufy, pour subsister.

Un ami couturier le persuada de lancer un commerce de modiste avec lui.

DIOR CHEMINOT

Il travailla ensuite pour une revue de modes en essayant de vendre, sans beaucoup de succès, les dessins de modes qu'il avait réalisés. Mobilisé, il fit la 2e guerre mondiale comme simple soldat. Pendant l'occupation, il se fit cheminot. Peu avant la fin du conflit, il travailla chez Lelong, une autre grande maison de haute-couture.

En 1946, grâce à l'aide de Marcel Boussac, riche fabricant de textiles, il ouvrit son atelier. Sa première collection remporta un succès fabuleux.

Entouré de jolies femmes, dont la présence était naturellement indispensable au succès de son entreprise, Christian Dior ne s'est pourtant jamais marié. On l'accusait parfois de rechercher la sensation dans les modes qu'il créait. Il protesta: "Les changements s'opèrent naturellement, affirmait-il, et plusieurs facteurs y contribuent lorsque tout le monde est prêt à les accueillir." Il avait un jour attribué le succès du new look au climat psychologique de l'après-guerre, climat dont les exigences, disait-il, appelaient un retour à la féminité.

A.-F. BARDOU
JARDINIER-FLEURISTE
Fleurs pour toutes circonstances
1091 Chemin St-Louis
Tél.: LA 7-3568



LE COLLEGE DE BELLEVUE A L'HONNEUR: Le trophée pour efficacité en éducation physique, pour 1956-57, section collèges classiques, a été attribué au Collège de Bellevue, de Québec. On voit ici un groupe de jeunes collégiennes pendant une séance d'entrainement.

ENTRE NOUS
par MARIE ROBERT



MONTREAL, 24 octobre — "J'ai faim, maman, où êtes-vous?" Voilà des mots qui sonnent bien aux oreilles de la maman. Je recommande la SOUPE AUX POIS VERTS LIPTON comme régal spécial par ces premières journées froides... je ne crois pas qu'il soit possible de faire une meilleure soupe. Mélangez le contenu d'un sachet de Soupe aux Pois verts Lipton avec de *l'eau froide*, tel qu'indiqué, et faites chauffer. C'est tout. Ils en redemanderont, vous verrez! Sa couleur est attrayante et son arome chatouille agréablement l'odorat! Et pour varier, ajoutez-y du bacon croustillant, des croûtons au fromage. C'est délicieux!

C'est une charmante tradition que de fêter la venue de ses amis avec un vin canadien, blanc ou rouge, Manor St-Davids de BRIGHT, bien entendu. Ces vins au goût délicat font apprécier toute la finesse des mets que la maîtresse de maison a minutieusement préparés. Vous pourrez aussi "enrichir" un plat de viande ou de poisson en le servant avec une succulente sauce au vin. ***Vous trouverez des quantités de recettes dans la brochure intitulée "La cuisine au vin". Si vous désirez la recevoir, écrivez à*** "Entre Nous", 1411, rue Crescent, Montréal. Les vins rouge et blanc Manor St-Davids de Bright sont d'un prix modique. Toutes les maîtresses de maison prévoyantes aimeront en avoir quelques bouteilles en réserve.





Achetez une perruche... si vous désirez de la beauté, de la joie et de la gaieté dans votre foyer. Une perruche est un présent magnifique pour une personne âgée ou alitée. Il est si facile de garder une perruche en bonne santé grâce aux GRAINES BROCK POUR PERRUCHES — l'un des cinq produits de base Brock pour les perruches.

En tout il y a toujours quelque chose de supérieur! Je pense en particulier aux serviettes en papier. Je ne saurais trop vous recommander les SERVIETTES WHITE SWAN. Elles sont douces et ne glissent pas sur le plancher. Elles sont très commodes et toujours nettes à chaque repas. Mais assurez-vous que vous obtenez la première qualité... les Serviettes White Swan! Je suis convaincue qu'on ne fait pas mieux en fait de qualité ni de prix. Chaque paquet contient 70 serviettes White Swan, d'usage agréable et à très bas prix. Faites usage des Serviettes White Swan économiques... vous ne le regretterez pas!



Merci! Merci! voudrez-vous dire aux gens de la compagnie FARMER'S WIFE qui viennent de créer la nouvelle Formule Préparée pour les bébés. Ce triomphe de la science moderne est toujours stérile — toujours exactement pareil, et cette formule se prépare en un rien de temps. De plus, elle peut être modifiée pour répondre aux besoins exacts de votre bébé. Commode. Moderne. *A point!* Vous connaissez sans doute les fameuses formules de Lait entier, Lait écrémé et Lait semi-écrémé Farmer's Wife. N'oubliez pas de demander à votre médecin des renseignements sur la nouvelle Formule Préparée Farmer's Wife.



Si votre toutou pouvait parler... je suis sûre qu'il vous demanderait l'aliment nutritif et varié par excellence: la NOURRITURE CHAMPION DU DR BALLARD pour les chiens. Il réclamerait ses trois variétés préférées, Poulet, Foie et Régulier. Vous verrez combien il sera vif et joyeux. La raison est bien simple: la Nourriture Champion du Dr Ballard contient tous les éléments nutritifs dont les chiens ont besoin... protéines, vitamines, minéraux et carbohydrates. Les spécialistes en nutrition animale du Dr Ballard dosent de façon scientifique tous ces éléments afin d'assurer à votre chien une alimentation parfaitement équilibrée.



J'ai acheté la cuisine de mes rêves hier à la Banque de Montréal. Mon emprunt pour l'amélioration du foyer à la B de M va payer pour *tout*... une cuisine plus vaste avec petite salle à déjeuner... des armoires modernes... un éclairage tout neuf... et tout le travail qui sera confié aux menuisiers, plombiers, électriciens et peintres. Oui, je vais enfin pouvoir réaliser mon rêve d'avoir une belle cuisine claire, bien aménagée, avec le Prêt pour l'amélioration du foyer de la B de M. Ce prêt ne coûte pas cher — seulement 6% par année et vous remboursez par versements mensuels. Croyez-m'en, si vous voulez améliorer votre maison et en *augmenter la valeur*, consultez votre gérant de la B de M dès aujourd'hui. Son aide vous sera infiniment précieuse.



Il y a maintes façons de faire plaisir à ses amis, mais il est une attention qu'ils apprécieront particulièrement: offrez-leur un merveilleux cocktail à base de vermouth, goût français ou goût italien, de BRIGHT. Vous pouvez, selon leur goût, faire un Manhattan, un Martini ou un Gibson, ou tout simplement servir le vermouth "nature" sur des petits morceaux de glace. Les vermouths canadiens de Bright peuvent figurer parmi les grands apéritifs. Ils sont faits de raisins sélectionnés et avec les mêmes plantes aromatiques qui sont employées pour la fabrication des vermouths importés. Il vous est facile d'en avoir quelques bouteilles en réserve, qui vous permettront de bien accueillir vos amis à n'importe quel moment. ***Si vous désirez recevoir un exemplaire de la brochure "La cuisine au vin", écrivez à*** "Entre Nous", 1411, rue Crescent, Montréal.



Choisir un parfum est un problème

Certaines femmes se plaignent que les parfums ne prennent pas sur elles, que l'odeur s'évapore tout de suite. Cela peut être causé par la nature de leur peau. Une réaction chimique s'établit entre peau et parfum et il peut arriver que ce dernier s'évapore beaucoup trop vite ou même s'aigrisse. Il s'agit donc de trouver un parfum approprié qui se combinera avec succès aux huiles de la peau. Une peau sèche retient moins le parfum qu'une peau grasse. Pour suppléer à ce défaut, des manufacturiers, comme Houbigant, ont créé des sachets de parfum liquide et des parfums solides en pâte ou en crème qui fournissent à la peau les éléments voulus pour retenir l'odeur. Le parfum, réchauffé par la chaleur du corps, pénètre et enveloppe, augmentant le charme et partant, les chances de succès.

On trouve maintenant sur le marché des nécessaires qui comprennent huiles et sels de bain, savons et talc, eau de toilette et parfum, tous, de la même essence.

HOTEL CHATEAU
BONNE ENTENTE
3400 CHEMIN STE-FOY
Marcel Roberge, gérant
Tél.: MU 3-4421
- Cuisine distinctive
- Chambres luxueuses à taux d'hiver
- TV Room et Cocktail Lounge
- Conventions et réceptions de tous genres

Coiffure critiquée



Un gros-plan de Margaret nous montre sa nouvelle coiffure, plus courte avec une petite frange "follette" et de minuscules boucles qui reviennent sur les tempes. C'est à l'occasion des obsèques du Roi Haakon de Norvège qu'elle s'est montrée pour la première fois en public avec cette coiffure, qui a attiré la critique d'un journal. On se demanda si cette coupe de cheveux allait à la Princesse et on répondit "Malheureusement, non."

Le bois, les canevas, les sangles ou câbles en corde et tous les accessoires extérieurs peuvent être nettoyés par frottage avec une eau savonneuse. Rincez toujours soigneusement et retirez l'excès d'eau.

Allô... ici Carole

D.—J'ai déjà lu, dans une revue, [illegible] pour faire travailler tous les muscles de la figure. Vous seriez reconnaissante si vous pouviez m'indiquer quelques mouvements qui conserveraient l'ovale de mon visage. — X.Y.Z.

R.—Pour conserver la beauté du visage, on conseille les exercices suivants: 1.—bâillez fortement (excellent pour faire disparaître les rides des commissures de la bouche. 2)—Serrez bien vos lèvres en relevant les coins de la bouche. 3)—La bouche grande ouverte, essayez de rapprocher le coin des lèvres. 4)—Ouvrez largement vos yeux en relevant les sourcils. 5)—Fermez un seul oeil, ensuite l'autre. Si vous vous observez dans le miroir, vous constaterez le jeu de la joue qui remonte; vous éviterez ainsi les joues tombantes et relâchées. 6)—Bougez votre bouche d'un côté et de l'autre et, la bouche fermée, contractez-la en la rendant très petite. Levez les joues et recommencez le même exercice en fermant les yeux très fort.

D.—J'ai fait une vilaine tache de graisse sur un chandail en laine blanche. Puis-je la nettoyer moi-même? LOU.

R.—Essayez de frotter la tache à sec avec du savon blanc et laissez en contact pendant quelque temps pour que la laine soit bien imprégnée de savon. Ce dernier absorbera la graisse et il ne vous restera plus qu'à laver le lainage comme à l'ordinaire, avec toutes les précautions qui s'imposent.

Carole

Dr MARTHE PELLAND
Maladies nerveuses
Heures de consultation 2h. à 4h.30 p.m. et sur rendez-vous.
935 rue St-Jean, Tél.: LA 2-5598

SERVICE de PRESCRIPTIONS



TROIS PHARMACIES
Sept pharmaciens à votre service

Prenez l'habitude de confier vos ordonnances médicales à nos pharmaciens; elles seront remplies avec une attention toute scrupuleuse et avec des ingrédients de premier choix.



SERVICE RAPIDE LIVRAISON DANS LA VILLE ET LA BANLIEUE

LES PHARMACIES Boucy
369, de la Couronne — Tél.: LA 5-4641
999, avenue Cartier — Tél.: LA 2-1235
Château Frontenac — Tél.: LA 5-6565

Demain
GRAND SPECIAL D'OUVERTURE



50% d'escompte sur bagues à diamant, montres, chapelets et bagues de tous genre, ainsi que sur la bijouterie en générale.
Police d'assurance sur les bagues à diamant.

MONTRES pour dames
Carlto - Suisse, depuis 1893, 21 pierres, très distinctive, avec 2 diamants, garantie de 2 ans, en or jaune ou blanc, bracelet cordon.
Se détaillant $55.00. 50% d'escompte. PRIX GROS $27.50
17 pierres, même chose.
Prix de détail $45.00 50% d'escompte. PRIX GROS $22.50

MONTRES Automatiques
Tourist - Suisse, depuis 1893, 25 pierres, à l'épreuve des chocs, de l'eau, antimagnétique, 3 ajustements, ressorts incassables, lumineuse, boitier or jaune. Bracelet de cuir. Garantie pour 2 ans. Prix de détail $59.00.
50% d'escompte. PRIX DE GROS $29.95
30 pierres, automatique, authentique à la première. Prix de détail $67.50.
50% d'escompte. PRIX GROS $33.75

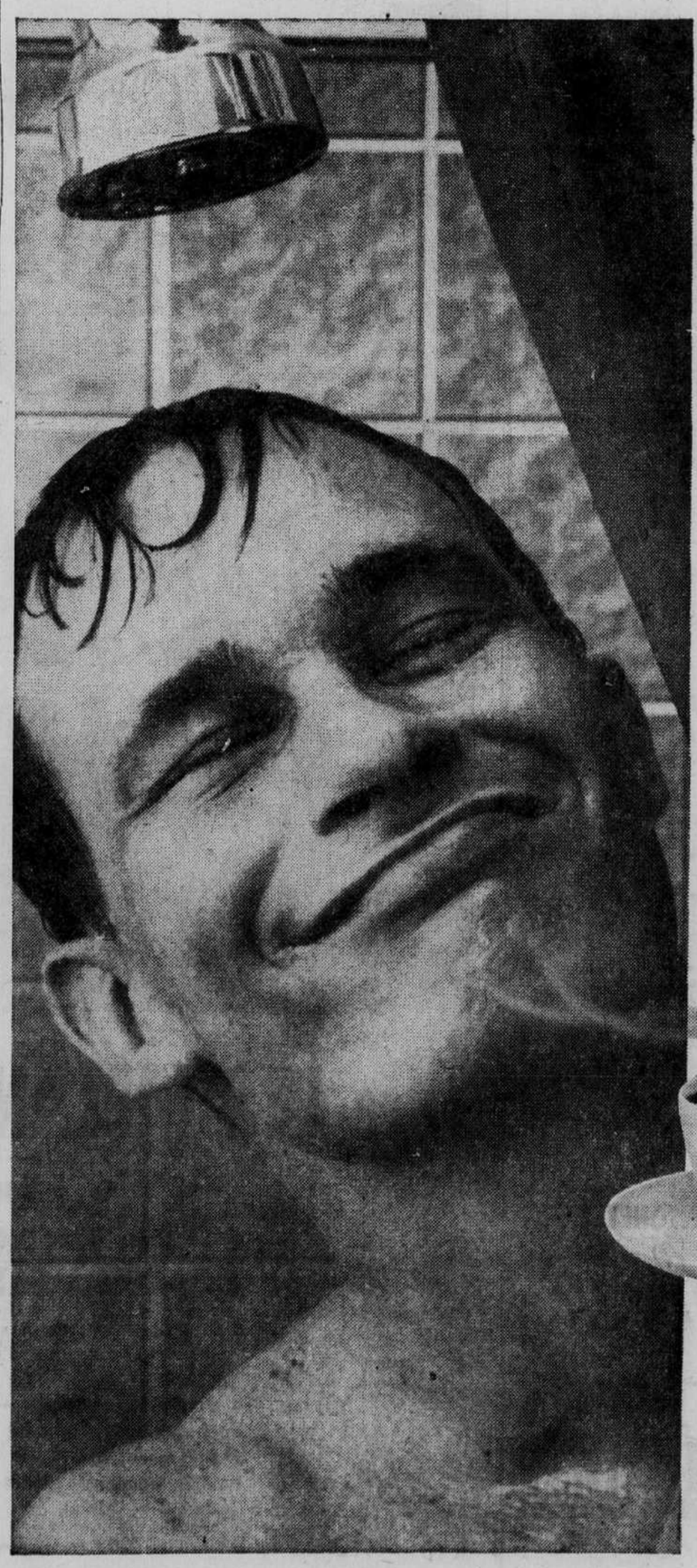
Les seules conditions de paiement sont: comptant, mise de côté ou payable en 30 jours.

BIJOUTERIE LEO LEPIRE (importateur en gros)
489 Dorchester Sud (près de la rue St-Vallier) 2e étage — Tél.: LA 2-8952
Heures d'affaires: 9h. a.m. à 5h.30 p.m. Vendredi soir 9h.30 p.m.

VOUS DESIREZ CE QU'IL Y A DE MIEUX EN FAIT DE SOUTIEN?

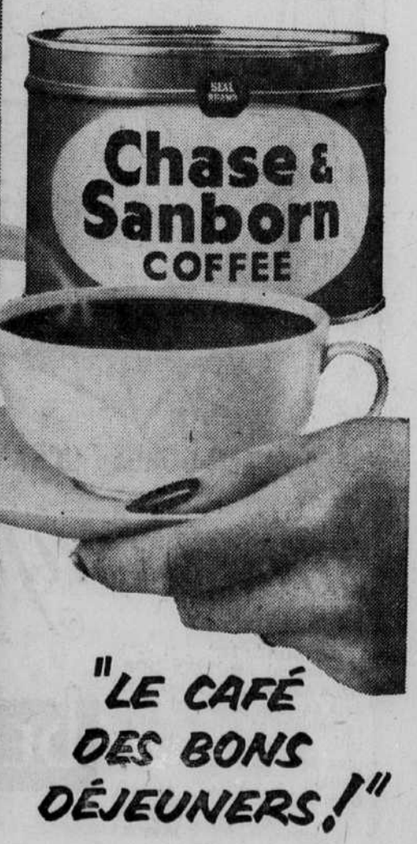


Whirlpool Bra
vous donne
ELEGANCE ET CONFORT
No 634 - Soutien-gorge style bandeau en dentelle de nylon... doublé de nylon sheer. Bonnets brodés et piqués de coutures circulaires, avec bande élastique sous les bonnets, vous assurent un maintien parfait avec un maximum de confort. Vous donnera une élégance distinctive lorsque vous le porterez sous vos robes de toilette.
Bonnets A B C - Grandeurs 32 à 38 prix au détail $3 50
En vente dans tous les importants magasins de lingerie.
WHIRLPOOL BRASSIERES OF CANADA INC.
7255, rue Alexandra, Montréal, P.Q.



"Hé!... quel est ce bon arôme?"

Une première bouffée... et le voici qui chante sous la douche. Une première gorgée de votre merveilleux café... et il s'attable, prêt à déguster un bon déjeuner! Chase & Sanborn, le café à *l'arôme le plus invitant*, est tout naturellement le plus *délicieux*. Le café du déjeuner devrait être un régal ultra-spécial; servez donc du délicieux Chase & Sanborn dès demain!



"LE CAFÉ DES BONS DÉJEUNERS!"

carnet mondain

Le monde officiel

Son Excellence le gouverneur général du Canada a reçu Sir Sonald MacGillivray, lundi matin, à Rideau Hall.

Son Excellence le lieutenant-gouverneur a reçu hier après-midi au Bois de Coulonge, les chefs de la délégation de la quatrième conférence tripartite sur les Armements.

Le conseiller de l'Air au haut commissaire du Royaume-Uni et madame B. J. R. Roberts ont reçu en l'honneur de sir Harry Broadhurst.

RECEPTIONS

Mademoiselle Rolande Bédard a reçu un groupe d'amies à la Porte St-Jean, en l'honneur de mesdemoiselles Lucie Moisan et Marguerite Lacroix qui partiront prochainement pour Los Angeles, où elles feront un séjour prolongé.

Madame Pierre Sévigny a reçu à l'heure du thé hier après-midi a sa résidence, avenue Rosemont à Westmount, en l'honneur d'un groupe de débutantes montréalaises.

Madame L.-P. Demers a reçu à l'heure du thé récemment chez Kerhulu, en l'honneur de mademoiselle Vera Dooley, dont le mariage sera célébré samedi.

Madame A. Bobeck a reçu à un sherry récemment, en l'honneur de sa soeur madame Ronald Burke qui s'embarquera prochainement sur le Scythia, pour un séjour de deux ans en Allemagne.

MARIAGES

Monsieur et madame J.-Rolland Seguin annoncent le mariage de leur fille, Ginette, avec monsieur Georges Lemieux, Ing. P., fils de madame Jacques Lemieux. La bénédiction nuptiale leur sera donnée en l'église du Saint-Coeur-de-Marie le samedi neuf novembre, à dix heures. Pas de faire-part.

Le mariage de Colette, fille de M. et de madame Noël Andrews, avec M. Gérard McMartin, fils de M. et de madame Norman McMartin a été célébré ces jours derniers en l'église Notre-Dame de la Garde. Accompagnée de son père, la mariée portait sur un fourreau de satin blanc, une robe de dentelle française neige au corsage ajusté et dont la jupe très ample était rehausée d'appliquées dentelle. Son voile de tulle illusion était drapé sous un petit chapeau "Sweetheart" et elle tenait une gerbe de roses et de pompons or. M. McMartin servait de témoin à son fils. Pendant la messe, mademoiselle Pierrette Jourdain et M. Gérard Andrews, cousin de la mariée, ont interprété un programme de chant. A l'issue d'un déjeuner à l'hôtel Louis XIV, les nouveaux époux sont partis en avion pour Montréal et New York. La mariée portait alors une robe de plaid, un chapeau assorti et des accessoires bruns. Les nouveaux époux résideront à Québec.



Un groupe de vingt-cinq débutantes seront présentées au lieutenant-gouverneur et à madame Gaspard Fauteux, lors du bal de Cendrillon, qui aura lieu le neuf novembre au Château Frontenac, sous les auspices du club Kiwanis de Sillery. Nous voyons ici, de gauche à droite, mademoiselle DALE MILLER, fille de monsieur et de madame T. J. Miller, de Sillery, mademoiselle LOUISE LEMOINE, fille de monsieur et de madame Pierre Lemoine, de Québec, ainsi que mademoiselle LOUISE BLANCHET, fille de monsieur et de madame Jos. Blanchet, de Sillery. —

FIANÇAILLES

Me et madame Langis Galipeault annoncent les fiançailles de leur fille, Louise, à monsieur Carol Moisan, Ing. P., fils du docteur et de madame Albert Moisan.

CLUBS ET CERCLES

M. J.-K. Hare prononcera une conférence cet après-midi à trois heures et quinze au Château Frontenac lors de la réunion du Cercle des Femmes Canadiennes. Les invités d'honneur sont: M. et madame I.-W. Jones, M. et madame Bertrand Denis, madame Wilfrid Desjardins, madame B.-J. Walsh, madame Basil Howard, madame R.-J. Chambers, madame J.-J. MacNeil, madame Oscar Tanguay, M. et madame Maurice Royer, madame J.-H. O'Brien et M. Jean DesMeules.

DEPLACEMENTS

Sir Harold et lady Derbyshire, d'Angleterre, passent quelques jours à Montréal, inscrits au Ritz Carlton.

M. Samuel Bronfman et madame Bronfman, O.B.E., de la métropole, de passage à New York, ont assisté, lundi, au déjeuner offert par M. Robert Wagner, maire de New York, en l'honneur de Sa Majesté la reine Elizabeth II. Ils furent alors présentés à la souveraine.

Madame Hector Estrup est de retour en ville après un séjour prolongé en Europe, au cours duquel elle a fait une croisière en Méditerranée et passé plusieurs semaines à Rome, avec sa fille mademoiselle Karen Estrup attachée à l'ambassade de cette ville.

Mademoiselle Hélène Paquet, de Winnipeg, a fait un séjour à Québec récemment, l'invitée de sa soeur madame René Boisvert.

Le lieutenant K. MacKay, RCN d'Ottawa, passe quelque temps à Québec avec ses parents, le Rév. docteur et madame John MacKay.

Mesdemoiselles Louise Dionne et Jacqueline Bruneau partiront, samedi, pour New York où elles passeront une semaine.

Mesdemoiselles Marthe Michaud et Lucie Côté sont de retour de Rimouski où elles ont passé quelques jours.

Madame F.-T. Atkinson a quitté Québec récemment pour un voyage d'une semaine à Boston.

Mademoiselle Marguerite Lemieux est de retour à Sillery après avoir pasé quelques jours dans la métropole.

M. et madame R. Audette, de Trois-Rivières, passent quelque temps à Québec inscrits au Château Frontenac.

Madame W. Brodrigue, de notre vile, fait actuellement un séjour à Boston.

Mesdames C.-P. Lamarre, Gaspard Archambault et Roger Bertrand, de la métropole, sont de passage à Québec.

Madame M.-T. Bancroft de passage à Montréal récemment, assistait à la réunion des gradués de l'Université McGill.

Mme F.-A. Bussières réélue présidente

Saskatoon. (PC) — Mme F. A. Bussières, de Sillery, Qué., a été réélue présidente nationale de la Catholic Women's League pour 1957-58. Il y a un an elle succédait à Mme James Freeman, de Riverside, Ont.



Les autres personnes élues, mardi, comprennent la 1ère vice-présidente Grace L. Caughlin, de Woodstock, N.-B.; 2e vice-présidente Marguerite M. Burns, de Halifax; 3e vice-présidente, Mme T. A. Marshall, de Weyburn, Sask; 4e vice-présidente, Catherine A. Toal, de London, Ont.

Cinquième vice-présidente, Mme H. T. Donihee, de Cornwall, Ont.; 6e vice-présidente, Mme W. A. Walker, de Toronto; secrétaire nationale, Mme J. Chipman Kean, de Campbellton, N.-B.; trésorière nationale, Mme A. V. Svoboda, de Saskatoon.

Parmi les conseillères nationales pour les provinces on relève les noms de Ruth Robinson, pour le Québec; Mme H. C. Toner, pour le Nouveau-Brunswick et Mme Earl G. Knope, pour l'Ontario.



L'hôtesse du
Welcome Wagon Service

frappera à votre porte avec ces cadeaux et des souhaits de la part de marchands et hommes d'affaires sympathiques de notre ville. A l'occasion de la naissance d'un bébé, fiançailles et aux nouveaux résidents.

Les hôtesses sont :

Mme M. Lépine, Tél.: LA 7-5487
Mme Noëlla Tremblay. Tél.: MU 1-1505
Mme M.-A. D. de St-Pierre, Tél.: MO 3-3735
Mme Rol. Cloutier, Tél.: LA 7-5487
Mme B. Doherty, Tél. : LA 3-1191
Mlle Alix Dumais Tél.: LA 7-2133

Jugement original

"Les femmes au caractère prompt qui tirent des objets à la tête de leurs époux "conservent souvent leur affection impérissable", tandis que les femmes placides, q . donnent à leurs maris une image de l'état conjugal "se limitant à une douce et tranquille monotonie", sont exposées à perdre plus fréquemment l'amour de leur conjoint".

Voici ce que déclarait un juge anglais, lorsqu'il refusa d'accorder le divorce à un mari à qui sa femme avait lancé un couteau et un tisonnier pour lui percer ensuite la jambe avec une fourchette.

"La variabilité peut être un défaut féminin, mais c'est aussi un des plus grands charmes de la créature", ajouta le juge.

Et le pardon, dans le mariage, doit se répéter "70 fois 7 fois"... car la plupart des femmes qui jettent ainsi toutes sortes d'objets dangereux à la face de leur époux seraient inconsolables si elles atteignaient leur cible".

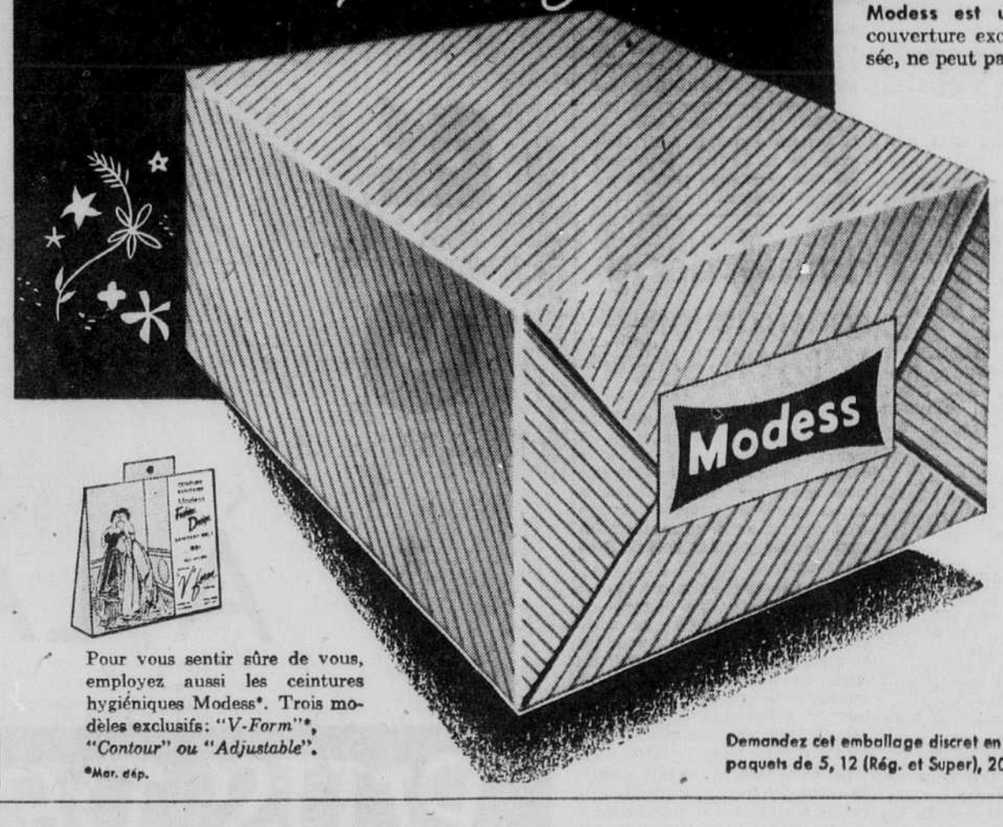
Au "Mannequin"
le Chic et l'Originalité prédominent
NOS RAVISSANTES NOUVEAUTES D'AUTOMNE sont d'un chic et d'une féminité qui émerveillent nos élégantes ! Une visite vous en convaincra.
Prévalez-vous de notre accommodant système de COMPTE OUVERT en toute occasion.
Mannequin
4 de la Fabrique
LA 5-5729

ROUX
Creme Hair Tint

La nouvelle Teinture Crème ROUX
Véritable révolution dans le "maquillage" des cheveux, la nouvelle Teinture Crème ROUX résout de la manière la plus naturelle tous les problèmes de coloration. 22 nuances naturelles
ROUX $1.25
ROUX Creme Hair Tint

"Votre spaghetti n'est ITALIEN qu'avec la Sauce BRAVO"


Confiance...
grâce à
Modess
LA SERVIETTE HYGIÉNIQUE puisque...

Modess est de cinquante pour cent plus absorbante et elle est conçue pour assurer une plus grande sécurité . . . une plus grande confiance.
Modess est ultra-douce. Sa couverture exclusive, non tissée, ne peut pas irriter.


Pour vous sentir sûre de vous, employez aussi les ceintures hygiéniques Modess*. Trois modèles exclusifs: "V-Form"*, "Contour" ou "Adjustable".
*Mar. dép.
Demandez cet emballage discret en 4 formats commodes: paquets de 5, 12 (Rég. et Super), 20 et 40.

Plus de poulet* pour le bébé gourmand


NOUVELLE IDÉE Diner à la Viande Gerber
Une spécialité savoureuse débordante de bon poulet. Ce Diner-Poulet et Légumes exclusif contient *3 fois plus de poulet, donc beaucoup plus de protéines que les mélanges ordinaires légumes et viande. Et tout ce poulet fin, agrémenté de légumes de choix et de céréales donne une combinaison exquise aux éléments nutritifs variés. Au cours d'essais, les bébés montrèrent qu'ils appréciaient ce nouveau Diner à la Viande. Aussi nourrissant que savoureux, il est également économique car tout se trouve en un seul plat. Autres Diners à la Viande Gerber: Poulet et Riz, Boeuf, Boeuf et Nouilles, Veau, Dinde ou Foie et Bacon — tous avec légumes frais.

NOUVEAU! une pâte à choux parfaite à la maison
grâce au plus récent mélange Betty Crocker en bâtons

Choux à la crème . . . vol-au-vent . . . bouchées de tous genres . . . éclairs . . . légers, dorés, savoureux et tendres! Faciles à faire avec le nouveau mélange de pâte à choux Betty Crocker—en 2 bâtons commodes. Un seul bâton vous donne 8 généreux choux ou vol-au-vent, 10 éclairs ou 40 bouchées. Se font à la maison sans aucun risque d'échec! Garnissez-les de crème fouettée, de crème glacée, de pouding ou de fruit! Ou encore, de poulet à la sauce blanche ou de poisson, et servez-les comme mets principal ou comme casse-croûte! Faites-vous le plaisir d'en réussir très bientôt!
1-2-3 C'est simple!

1 Ecraser le mélange dans un bol. 2 bâtons vous donnent assez de pâte pour une petite réunion.
2 Incorporer l'eau bouillante, puis des oeufs. Un seul bol suffit . . . aucune cuisson préalable!
3 Laisser tomber à la cuiller, en formes rondes ou ovales, sur une tôle non graissée. Mettre au four.
Betty Crocker vous garantit des choux parfaits à tout coup!
Betty Crocker Procurez-vous la boîte portant la cuiller rouge vif


Les Américains devront se discipliner ou se résigner à devenir des vaincus

New-York, 24 (UP) Un homme d'état aîné, M. Bernard Baruch, a dit hier que "le président est le seul" qui puisse ordonner une accélération des efforts scientifiques de l'Amérique pour rattraper l'avance des Russes.

M. Baruch, 87 ans, visitait le président Eisenhower, "un ami de 40 ans". Ils ont causé ensemble plus de 30 minutes, au Waldorf-Astoria, où le président est descendu pour sa visite d'un jour à New-York. Le président s'est aussi entretenu avec M. Arthur Burns, ex-président du Comité de l'économie nationale et avec un groupe de candidats républicains aux bureaux de New-York.

M. Baruch a refusé de dire spécifiquement s'il avait donné certains conseils à M. Eisenhower sur l'économie nationale sur les projectiles téléguidés ou la course aux satellites. Cependant, on sait qu'il ne se gêne pas pour dire aux présidents ce qu'il pense et comme il quittait les appartements de M. Eisenhower il a remis aux journalistes des copies d'un article qu'il écrivait pour le Reader's Digest de mars 1951.

"Mon opinion est la même aujourd'hui qu'elle l'était alors", a-t-il annoncé. Il a aussi fait allusion à un discours qu'il prononçait plus tôt dans la journée lors d'un déjeuner du New York Tribune au club des Livres et des Auteurs.

L'article de M. Baruch s'intitulait: "L'Armageddon spirituel est parmi nous - maintenant". Il y donnait l'avertissement que les Etats-Unis devaient mobiliser leurs forces économiques et scientifiques s'ils voulaient se tenir à la page et ne pas se laisser dépasser par les Russes.

"Ne marchandons pas, ne nous accrochons pas aux petits profits et aux petits confort", écrivait-il; "si nous n'y mettons pas le prix la liberté et la démocratie nous échapperont à tout jamais".

Lors de sa causerie, hier, il a virtuellement répété la même chose. "Le Sputnik, c'est l'épreuve de la démocratie" et il a ajouté que si les Américains ne se soumettent pas à une discipline rigide pour protéger la liberté, "nous aurons des disciplines autrement plus féroces imposées par nos ennemis".

Il a dit que les Américains consacraient beaucoup trop de temps à "fabriquer de nouveaux modèles d'automobiles et de nouveaux accessoires".

"Si l'Amérique s'écrase un jour, elle s'écrasera en décapotable deux tons".

M. Baruch est un vieillard encore vert, très grand, d'apparence vigoureuse. Il a dit aux reporters qu'il on'offrira au président Eisenhower aucune solution au problème de rattrapper les Russes.

"Je ne m'appelle pas Monsieur Arrange-Tout" a-t-il dit; "si le gouvernement me demande mon opinion, il l'aura. Après tout, c'est au président à décider".

Jeunes libéraux au congrès de Sherbrooke

Les jeunes libéraux de la ville de Québec, ont adopté à la suite d'une réunion au club de Réforme, hier soir, plusieurs projets de résolutions qui seront soumises au congrès de la Fédération provinciale de la jeunesse libérale. On sait que ce congrès débute demain à Sherbrooke. Il se poursuivra jusqu'à samedi prochain.

La réunion d'hier était sous la présidence de M. Albert Vallière. C'est au cours de ces délibérations qu'on a appris qu'une délégation nombreuse de la ville de Québec se rendre au congrès de Sherbrooke. Les trente-sept comtés de l'Est du Québec seront représentés à ces assises.

A Giffard

M. Eugène Jobin, employé civil, est candidat au siège No 4, quartier Monument, aux élections qui auront lieu lundi prochain, à Giffard. M. Jobin a été l'un des fondateurs de la Ligue des Propriétaires.

Une infirmière québécoise est tuée dans une collision à Drummondville; 5 blessés

Mlle Simone Lafond, 37 ans, 1424 3e Avenue, infirmière licenciée de Québec, a perdu la vie, hier et ses quatre compagnes également de notre ville, ont subi des blessures légères, au cours d'une collision d'autos survenus à Drummondville. Le conducteur de l'autre véhicule a été blessé grièvement.



Les quatre Québécoises sont Mlles Rachel Gobeil, 954, 2e Avenue, Marguerite Leriche, 36 ans, 40 côte Ste-Geneviève, Anna et Lucie Bernier, 33 et 31 ans, 172 rue Richelieu. L'autre blessé est M. Jean-Guy Blanchet, 21 ans, de St-Simon de Drummond.

Mlle Lafond est décédée peu après son admission à l'hôpital Ste-Croix de Drummondville où tous les blessés ont été transportés par les ambulances Vachon et J.-M. Daunais, de cette ville. Seul M. Blanchet est dans un état critique. L'une des compagnes de la victime a pu se rendre à la morgue Daunais, hier après-midi, pour identifier le corps de Mlle Lafond à l'ouverture de l'enquête du coroner, le Dr Gilles St-Onge.

Les cinq Québécoises avait quitté notre ville, au début de la matinée à destination des Etats-Unis. Mlle Lafond conduisait le véhicule dont elle était la propriétaire. Le chef de police de Drummondville, Conrad Proulx a expliqué que les voyageuse ont passé droit à une intersection où elle devait tourner à droit pour gagner la route conduisant à Montréal. L'accident [illegible] heures 30.

La voiture s'est dirigée par la rue St-Georges sur le boulevard St-Joseph, artère importante de Drummondville. Elle fut alors heurtée dans le côté gauche par le véhicule de M. Blanchet et poussée contre la maison de M. Edouard Spénard, à 75 pieds environ de l'endroit du choc. Mlle Lafond a reçu toute la force de la collision et a été mortellement blessée.

La dépouille mortelle de Mlle Lafond a été ramenée à Québec, hier soir, par la maison Arthur Cloutier et Fils. Elle sera exposée au salon funéraire de cette firme, 990, 1ère avenue. Mlle Lafond avait suivi son cours à l'hôpital de l'Enfant-Jésus et exerçait sa profession à l'hôpital Ste-Foy.

Mlle Simone Lafond était la fille de M. François-Xavier Lafond, demeurant au 550, 4e rue, et de feu Dame Marie-Louise Blouin. Elle laisse de plus dans le deuil ses frères et soeurs : Mme René Foisy (Marie-Jeanne Lafond), Maurice Lafond, Mme Jos. St-Hilaire (Juliette Lafond), Roméo Lafond, voyageur de commerce à Jonquière, Oscar et Charles-Eugène Lafond ; ses beaux-frères et belles-soeurs : M. René Foisy, Mme Maurice Lafond (Louisane Carrier), Mme Roméo Lafond (Estèle Gobeil) et Mme Oscar Lafond (Lucienne Lachance) ; ainsi que ses nièces en religion sous le nom de Sr Monique Lafond, des SS de la Charité à Montréal, et Sr St-Hilaire (Louisette St-Hilaire), des Dominicaines de l'hôpital de l'Enfant-Jésus.

Don de Hull à Elizabeth II

Hull (PC) — La ville de Hull enverra bientôt à la reine Elisabeth une reproduction de la page enluminée du Livre d'Or sur laquelle la souveraine et le prince Philip ont apposé leur signature récemment. La reine s'était montrée très heureuse de signer son nom sur une aussi belle page. L'enluminure a été exécutée par des religieuses cloîtrées de la congrégation des Servantes de Jésus et Marie.

Ce qui fait du "Soleil" un journal populaire, c'est son information variée et son abondante illustration.

Divers travaux projetés à Courville

Courville (DNC) — Récemment, M. Paul-Eugène Giroux faisait une demande au conseil de la ville pour obtenir l'emploi de constables, au cas où notre municipalité songerait à augmenter le nombre des membres de son service de police.

Après la lecture du procès-verbal de la dernière réunion lequel comportait une résolution de félicitations à l'adresse de S. H. le maire Dorion, qui a été récemment élu président de l'Union des municipalités, Me Dorion adressa ses remerciements à ses collègues pour cette marque de délicatesse à son endroit.

Nos édiles ont reçu et considéré une réclamation de Montmorency pour un montant de $1,976.50. La solution du problème, en l'occurrence, est complexe, et l'étude en sera reprise au cours d'un prochain caucus.

S. H. le maire Dorion a fait remarquer à ses collègues que le problème des égouts à Courville est devenu le problème majeur auquel les administrateurs municipaux devront accorder tous leurs soins, afin de le régler dans un avenir plus ou moins prochain.

Nos édiles ont accepté d'effectuer des réparations mineures à un mur de soutènement de procéder à l'enlèvement d'un tuyau d'aqueduc désaffecté, d'étudier certains projets relatifs à des égouts collecteurs et d'améliorations de chaussées, autorisant le déplacement de poteaux par le Quebec Power dans quatre rues et l'installation de deux nouvelles unités d'éclairage de rues sur l'Avenue Royale.

Des permis de construction ont été accordés comme suit: à M. Camille Théberge pour une résidence à logis unique, rue St-Victor; à M. Gérard Leclerc, pour une maison à deux logis, rue de Poitiers; à M. Lionel Vézina, pour une résidence à deux logis, rue D'Artois; à M. Adrien Harvey, pour une demeure à un logis, sur une rue nouvellement ouverte sur le lot no 10; à M. Léo Fournier, pour une maison à logis unifamilial, sur le lot 1-29, avenue Du Sault; à M. Benoit Lévesque, pour une maison à logis unifamilial, rue St-Théophile.

Le conseil a accepté de payer, de concert avec la municipalité de Boischatel, sa part du coût de l'éclairage du pont surplombant la rivière Montmorency.

On étudie présentement les moyens de financer les travaux d'extension des services d'aqueduc à être exécutés pour satisfaire aux demandes de permis de construction accordés.

Un avis de motion à l'effet qu'un règlement permette d'utiliser les soldes d'emprunts non dépensés de règlements d'emprunt déjà autorisés, sera adopté à une prochaine séance régulière du conseil. Le conseil prévoit être dans l'obligation d'utiliser un certain pourcentage de son surplus accumulé en revenus pour payer le coût de l'extension des services municipaux. Un règlement à cette fin sera pris en considération au cours d'une prochaine séance.

Les travaux de construction de trottoirs et de pavage de rues sont en cours. On espère qu'ils seront terminés dans un avenir assez prochain.

Des crédits pour un montant de $13,576.38 ont été votés par les membres du conseil.



PRESIDENT : M. Rosaire Fortier, de la Laiterie Fortier, de Lévis, a été élu récemment président de l'association des Fabricants de crème glacée du Québec. MM. Pierre Côté, de la Laiterie Laval, et Paul Gingras, de la Laiterie Artic, ont été élus directeurs pour la région de Québec.

Hausse de la construction à La Tuque

La Tuque, (DNC) Alors que dans les différentes autres villes de la région, la construction est à la baisse, il semble en être différemment en la ville de La Tuque, si on en juge par le rapport du gérant sur les activités municipales pour les cinq premier mois de l'année fiscale.

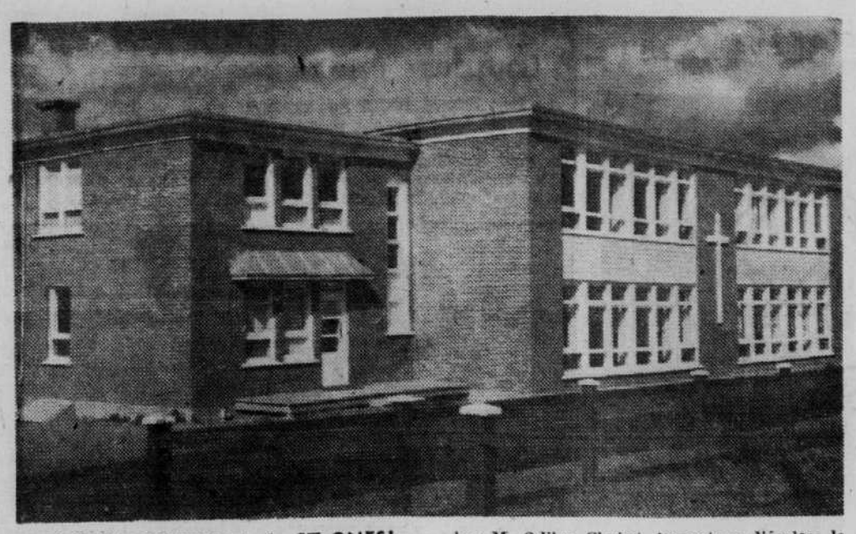
Pour demeurer au même niveau dans le nombre des permis de construction, il faudra une moyenne de vingt-six permis pour les derniers mois de l'année 1957. En effet, du premier janvier au 30 septembre, les permis accordés s'élevaient à 232 alors que l'an dernier 310 permis avaient été accordés durant toute l'année.

La valeur des différents permis de construction n'aura aucune difficulté à atteindre et même dépasser le milion de dollars puisqu'à la fin de septembre on enregistrait déja un montant de $958,955.00.

Durant les neuf premiers mois de l'année, 85 permis ont été accordés pour de nouvelles constructions; 96 pour des réparations ou







NOUVEAU COUVENT A ST-ONESIME: M. le chanoine Chs-O. Hudon, V.F., curé de St-Alexandre, bénissait, il y a quelques jours, le premier couvent de St-Onésime de Kamouraska, dirigé par les Soeurs de l'Enfant-Jésus. La cérémonie a été solennelle puisqu'elle a groupé deux anciens pasteurs, outre M. le chanoine Chs-O. Hudon, M. l'abbé Wilfrid Dubé, curé actuel de St-Denis; M. Alfred Plourde, député provincial de Kamouraska; M. Odilon Chabot, inspecteur d'écoles; la Rév. Mère Marie-de-Sale, supérieure régionale des RR. SS. de l'Enfant-Jésus, à Rivière-du-Loup; la Rév. Mère Marie-Augustine, supérieure de St-Onésime; Soeur Marie-Edouard et Soeur Elisabeth-de-la-Trinité. M. l'abbé Lucien Pageau, curé actuel de St-Onésime, présidait la réunion. Cette construction a été réalisée par la maison Pelletier & Martin Ltée, de Ste-Anne. (Photo Roland Martin — DNC Ste-Anne de la Pocatière).

Le niveau de vie de l'agriculteur se rapprochera de celui du citadin

Ottawa, 23. (PC) L'agriculteur canadien jouira en 1980 d'un niveau de vie beaucoup plus rapproché de celui du citadin qu'il ne l'est maintenant. Les fermes auront un caractère plus commercial mais les agriculteurs seront moins nombreux.

Ces perspectives sont mentionnées dans une longue étude sur l'agriculture canadienne, rendue publique aujourd'hui. Elle a été préparée pour la commission économique Gordon par les professeurs W. M. Drummond du collège agricole de l'Ontario et William MacKenzie de l'Université de l'Alberta.

"On estime qu'au cours des 25 prochaines années, l'agriculteur et le travailleur agricoles toucheront un revenu qui s'accroitra au même rythme que le relèvement du revenu réel de l'économie générale, ou à un rythme légèrement plus accéléré.

"Cet accroissement du revenu réel sera accompagné de changements et de progrès dans le train de vie de la famille rurale.

"On s'alimentera davantage de produits traités industriellement que de denrées obtenues et traitées à la ferme.

CADRE FAMILIAL MAINTENU

"La vie à la ferme ressemblera de plus en plus au mode d'existence des citadins.

"Le cadre familial de la vie agricole subsistera dans la plupart des catégories d'exploitations agricoles, mais l'agriculture prendra un caractère d'entreprise commerciale beaucoup plus marqué qu'à l'heure actuelle... Les déboursés requis seront beaucoup plus élevés. L'agriculteur paiera évidemment plus cher ses erreurs de jugement, mais sera plus largement récompensé pour la sagacité de ses décisions".

Les professeurs prédisent que la superficie moyenne des fermes canadiennes augmentera de 279 acres en 1955 à 326 acres en 1980. Le nombre des fermes fléchira peut-être par ailleurs de 600,000 à 540,000. La main-d'oeuvre agricole baissera, déplacée en partie par un recours plus fréquent aux machineries.

Vol à main armée éclairci

Peterborough, Ont., 23. (PC) Un homme et un adolescent se sont reconnus coupables, aujourd'hui, du vol à main armée commis hier à la succursale de Norwood de la Banque Royale du Canada. La Sûreté provinciale a fait savoir plus tard qu'elle soupçonne les deux hommes d'être reliés au meurtre de M. J. J. Walter Bridges, gérant de banque abattu lors d'une tentative de vol à la succursale de la Banque Royale à Blind River, Ont., le 9 octobre.

James Watson, âgé de 17 ans, de Havelock, et Elmer Armstrong, âgé de 35 ans, de Carp, seront détenus en attendant leur sentence, le 30 octobre. Ils ont comparu aujourd'hui devant le magistrat W. R. Philip.

L'inspecteur Don Nicol, de Toronto, a déclaré par la suite que "nous n'écartons pas la possibilité qu'ils aient été reliés à l'affaire de Blind River." Il a ajouté que les deux hommes seront soumis à un test d'identification devant les employés de la banque de Blind River.

La Sûreté provinciale dit que les deux hommes se sont enfuis en emportant $3,718 de la banque de Norwood. Il n'y eut pas de coups de feu à cet endroit. On a recouvré environ $3,200 plus tard.

L'art esquimau à Stockholm

Stockholm, 23 (Reuter) — Le roi Gustave Adolphe de Suède a assisté au vernissage de l'exposition de sculpture contemporaine esquimaude canadienne au musée national du Canada en Suède. M. J.-A. Chapdelaine, a prononcé le discours d'ouverture en trois langues, anglais, français et suédois.



PRIX NOBLE: Le prix Noble vient d'être accordé au docteur Martin Laberge, de Québec, qui termine un stage de quatre années d'études à la clinique Mayo, à titre de Fellow en chirurgie. Ce prix de $4,000 est accordé par le Foundation Noble de New-York. Le docteur Laberge est présentement à l'Hôtel-Dieu de Québec.

SE LEVER LA NUIT

vous fait sentir vieux avant votre temps!

NEW YORK—Spécial: Grâce à une nouvelle formule scientifique de laboratoire, des milliers d'hommes et de femmes ne se sentent maintenant pas vieux, fatigués ou déprimés ce que cause la perte de sommeil et la préoccupation de la "Faiblesse de la Vessie"—et trop souvent une urination irritante et brulante, ou de Mouiller le Lit, ou se Lever la Nuit—ou par la Forte Urination Trouble dû à l'Irritation Ordinaire du Rein ou à la Vessie. Tout ceci résulte souvent en Maux de Dos, Maux de tête, Douleurs de Rhumatisme et en Nervosité. Dans de tels cas le Nouveau Cystex Amélioré donne généralement un rapide soulagement calmant en combattant des germes irritants dans l'urine acide. Plus d'un billion de Tablettes de CYSTEX sont employées ce qui prouve la sûreté, et le succès. Obtenez aujourd'hui le CYSTEX Certifié et Approuvé de Laboratoire chez le pharmacien. Voyez comme vous vous sentirez mieux demain.

(Ann.)



SUCCURSALES à votre service dans les villes de QUÉBEC et LÉVIS

Bureau Principal, 116 rue St-Pierre: GILBERT A. RHÉAUME, gérant
J. CLÉO. ROCHETTE — ROBERT KERR, adjoints
Succursale avenue Cartier: PAUL Y. PELLETIER, gérant
Succursale du Château Frontenac: DONALD GUESS, gérant
Sucursale de St-Pascal de Maizerets: L. J. A. FABIEN CHAMPAGNE, gérant
Succursale St-Roch: MAURICE MASSE, gérant
ROMÉO MARCHAND — LÉO BROUILLETTE, adjoint
Succursale St-Sacrement: MAURICE FISET, gérant
Succursale St-Sauveur: ROBERT CHARTIER, gérant
Succursale de la Haute-Ville: DENIS ROY, gérant
Succursale du Camp Militaire de Valcartier: PAUL GAGNÉ, gérant
Succursale de Lévis: VITAL MAHER, gérant

10 fois le remboursement de votre argent sur votre première boîte de Nouveau Pard avec SAVEUR APPÉTISSANTE ajoutée



● Nous faisons cette offre surprenante parce que nous sommes *sûrs* que votre chien aimera le Nouveau Pard. Si, la première fois que vous lui en servez, votre chien n'aime pas le Nouveau Pard avec nouvelle saveur appétissante, rappelez-vous que vous pouvez obtenir *LE REMBOURSEMENT DE 10 FOIS SON PRIX D'ACHAT!* Enveloppez simplement la boite ouverte contenant le reste de NOUVEAU PARD dans du gros papier d'emballage, et envoyez-la à: Pard Department, Swift Canadian Co., Limited, Toronto 9, Ont. et le prix d'achat multiplié par DIX vous sera retourné immédiatement! N'oubliez pas de joindre vos nom et adresse en entier. L'offre expire **le 31 décembre 1957.**

Le parti CCF a 25 ans

Ottawa 23 (PC) — Le parti CCF célébrera le 25e anniversaire de sa fondation du 2 au 7 décembre.

Le secrétariat du parti annonce que des banquets auront lieu à travers le pays durant la première semaine de décembre, avec des orateurs spéciaux à chaque endroit.

A cette occasion, on prépare un livret-souvenir bilingue contenant des articles écrits par des personnalités du parti.

On annonce cependant que M. Carl Hamilton, âgé de 30 ans, a été nommé secrétaire national en remplacement de M. Lorne Ingle, qui a démissionné récemment.

M. Hamilton est actuellement en route pour Rome où il représentera la jeunesse CCF et la fédération universitaire CCF à la conférence de l'Union internationale des jeunesses socialistes.

M. Michel Chartrand, chef provincial du parti social-démocratique dans le Québec, a été nommé membre de l'exécutif national du CCF. Il remplace à ce poste M. Jacques Perrault, décédé récemment.

M. Pierre Vadboncoeur a été nommé au conseil national dont M. Perrault était également membre.

Non, disent les socialistes anglais à Khrouchtchev

Londres, 23. (Reuter) Les chefs du parti travailliste britannique ont informé Nikita Khrouchtchev, par lettre, qu'ils ne peuvent accepter sa proposition de "rencontres possibles" entre eux et le parti communiste russe pour discuter la situation au Moyen-Orient.

Le chef soviétique avait lancé cette idée dans une lettre envoyée la semaine dernière au parti travailliste britannique et aux autres partis socialistes de l'ouest de l'Europe.

Dans sa réponse, le comité exécutif du parti travailliste dit qu'il ne peut accepter la suggestion de Khrouchtchev parce que le parti travailliste, "pour des raisons qui ont déjà été exposées clairement en plusieurs occasions, ne veut entreprendre des activités conjointes avec aucun parti communiste."

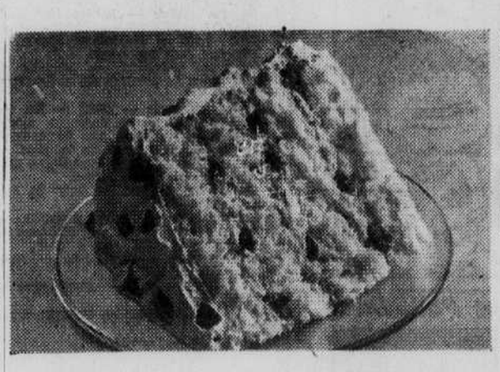
Peintures retrouvées

Toronto, 23. (PC) La police de Toronto a retrouvé hier soir les 17 tableaux évalués à $45,000 qui avaient été volés samedi dans une galerie d'art de la ville. Les tableaux n'étaient pas endommagés. Ils ont été retrouvés dans un hangar du centre de la ville par deux détectives.

Pour une grande famille...pour une petite...

MÉLANGE À GÂTEAU BLANC OU AU CHOCOLAT

"FORMAT de FAMILLE" Robin Hood



Aucun autre mélange à gâteau... seulement Robin Hood... vous est si pratique. Vous trouvez deux paquets dans cette grosse boîte. Vous pouvez en employer un maintenant et garder l'autre pour une autre fois... ou, avec les deux, faire un fameux gâteau "Format de Famille"!

LA BOÎTE EN ENTIER! Les deux paquets avec 2 oeufs frais donnent 2 gâteaux blancs, légers et frais. Les couper horizontalement pour faire un gâteau à 4 étages. Garnir d'une mousse rose à l'amande et de cerises au marasquin.

LA MOITIÉ! Un paquet et un oeuf frais donnent une fournée de petits gâteaux au chocolat. Plus tard, l'autre paquet et un oeuf frais donneront un gâteau carré. Garnir d'un glaçage blanc avec pignons au chocolat.

Les gâteaux les plus savoureux sont faits avec les mélanges

Robin Hood

pas d'erreur possible...c'est infaillible!

GOÛTEZ AUX 14 MÉLANGES ROBIN HOOD! ILS SONT TOUS DÉLICIEUX!



LES AVENTURES DE PAULINE

par Buford Tune



JOE PALOOKA

par Ham Fisher



MARISE DUCLAU et sa famille

par McEvoy et Striebel



LE COEUR DE JULIETTE

par Stan Drake



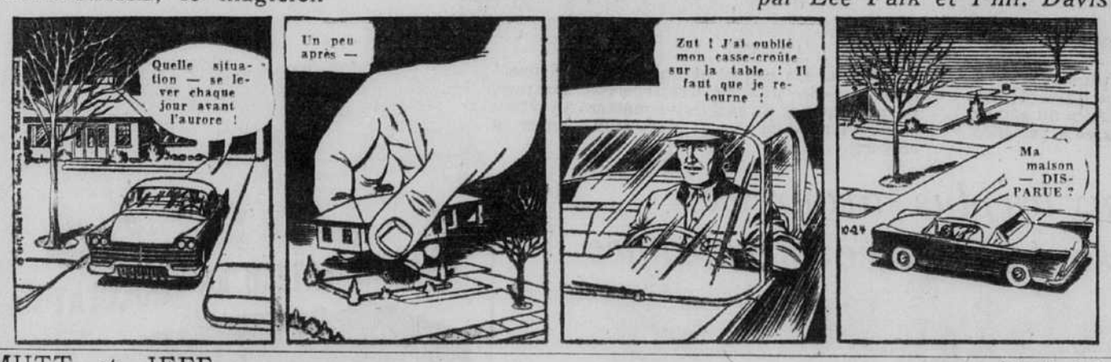
RIP LE DETECTIVE

par Alex Raymond



MANDRAKE, le magicien

par Lee Falk et Phil. Davis



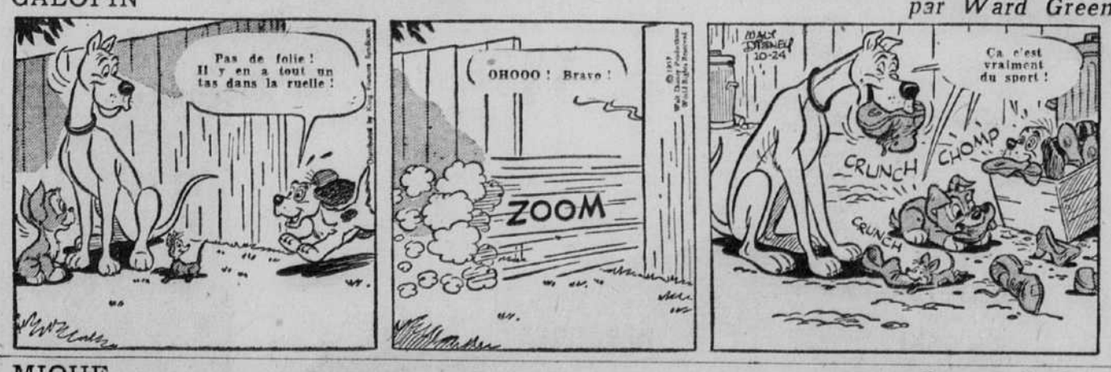
MUTT et JEFF

par Al Smith



GALOPIN

par Ward Greene



MIQUE

par Bressy & Robert

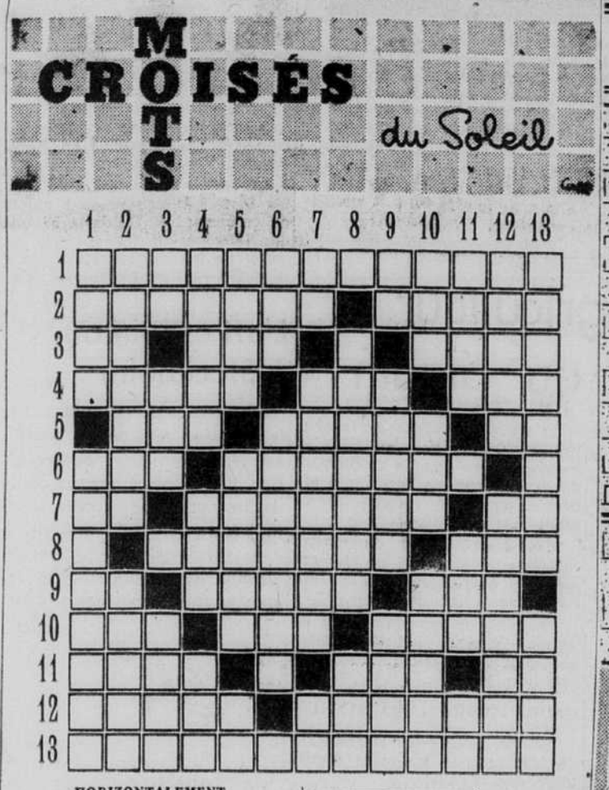


Derniers mots célèbres . . .

"Tenez bien vos chapeaux, mesdemoiselles, nous arrivons à un coin où le vent souffle très fort."



MOTS CROISÉS du Soleil



HORIZONTALEMENT

1—Barreau de fer doux, dans lequel on fait passer un courant (électr.)
2—Inflammation phlegmoneuse — Soutenue par des rames.
3—Prép lat. — Prénom fémi. — Genre d'oiseaux grimpeurs.
4—Jeune élève en peinture — Etat physiologique des animaux — Monnaie japonaise.
5—Négation — Contestation — Conjonct.
6—Objectif — Transporter en bas.
7—Préfixe — Prédire ce qui doit arriver — Prép.
8—Placer sous une remise — Anc. cap. du Maroc.
9—Osmium — Déverser le contenu de— Imbecile.
10—Bouche de l'oiseau — Trois fois — Grosse tortue.
Allà ça et là — Goémon — Lettre grecque.
12—A niveau — Défaut de salive—Bras gauche représenté sur un écu.

VERTICALEMENT

1—Barre pour fermer une porte — A deux lobes.
2—Gomme résine — Etoffe légère de laine.
3—Pron. pers — Format de papier — Encoche sur un corps dur.
4—Doux et caressant — L'esprit du mal, dans la religion de Zoroastre—Bière.
5—Divisé en trois — Défit — En les.
6—Anc. vallée creusée dans un massif ancien et envahie par la mer — Mettre en écheveau de la soie.
7—Partie dure du corps humain — Faire une révision — Arabe.
8—Garnir de rubans — Dans la rose des vents.
9—Conjugaison — Fouler, meurtrir, en parlant des fruits — Embarcation longue et étroite (au levant).
10—Indisposition — Trois fois — Epouse d'Abraham.
11—Petit prophète — Juridiction — Pron. pers.
12—Père des Néréïdes — Retenir contre son gré.
13—Nuancées — Accise.

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1	G	O	I	■	I	N	C	A	R	T	A	D	E
2	A	U	N	E	■	A	R	M	E	E	■	I	X
3	P	E	T	U	N	■	I	O	N	■	S	O	T
4	■	D	E	D	I	T	■	S	E	V	E	R	E
5	P	■	R	E	T	I	F	■	R	I	P	E	R
6	A	G	■	S	O	B	R	E	■	S	I	A	M
7	R	A	S	■	N	E	U	V	E	■	A	L	I
8	A	M	O	S	■	T	I	E	D	E	■	E	N
9	C	E	D	E	R	■	T	R	I	M	E	■	E
10	E	T	A	L	E	R	■	E	T	I	R	E	■
11	L	■	S	■	G	E	R	■	E	L	A	P	S
12	S	E	■	C	A	N	A	L	■	E	R	I	E
13	E	N	S	I	L	O	T	E	R	■	D	E	S

(Solution du dernier problème)

Légat papal à Lourdes

Le Puy, France, (CCC) Son Em. le cardinal Ange Roncalli, patriarche de Venise, a été désigné comme légat pontifical pour procéder à la consécration, le 25 mars 1958 de la Basilique souterraine Saint-Pie X à Lourdes. Cette nouvelle a été annoncée au congrès national français des directeurs diocésains de pèlerinages et des responsables de centre de pèlerinages, qui s'est réuni au Puy. Son Em. le cardinal Roncalli a été désigné au double titre de successeur de Saint-Pie X sur le siège patriarcal de Venise et d'ancien nonce apostolique en France.

Grève à Londres

Londres, 23. (Reuter) Plusieurs centaines de pointeurs, ceux qui contrôlent la marchandise dans le port de Londres, se sont mis en grève aujourd'hui. Mais plus de mille autres ont ignoré l'ordre de grève et ont poursuivi leur travail. Une grève étendue des pointeurs pourrait signifier un arrêt de travail de tous les débardeurs. La grève a pour but de protester contre le renvoi d'un homme accusé d'avoir injurié un des chefs syndicaux du port.

Appui à la fluoridation

Montréal 23 (PC) — Le Dr Victor Dubé, président du Collège des chirurgiens dentistes de la province de Québec, a annoncé hier soir que les dentistes de Montréal sont généralement d'accord sur la nécessité d'appliquer la fluoridation à l'eau de consommation à Montréal. Il a été démontré clairement a-t-il dit que la fluoridation diminue le nombre de caries dentaires à peu de frais et qu'elle n'est pas dangereuse.

Naufrage dans la mer rouge

Port-Saïd, 23. (PA) Le cargo britannique "Shillong" est entré en collision avec un pétrolier belge, aujourd'hui, en mer Rouge et a coulé avec trois hommes d'équipage. Six passagers et les 83 autres hommes d'équipage ont été sauvés par le pétrolier danois "Skotland" qui les a ramenés à Suez. La proue du bateau belge a été endommagée. I sera remorqué jusqu'à Suez pour y subir des réparations. Le "Shillong" appartenait à la Peninsula and Oriental Lines.

Le Syndicat de Québec Ltée

RECHERCHÉS



Tous les hommes recherchent les souliers HARTT. Car ils savent que la signature HARTT signifie: chic, main-d'oeuvre soignée, et cuir de choix.

The HARTT Shoe
POUR HOMMES
Le Windsor
Tel qu'illustré 23.00
★ Syndicat, rez-de-chaussée

Le Syndicat de Québec Ltée



Beau sofa confortable le jour, luxueux lit double la nuit . . .

Sofa avec matelas "orthopédique" plus un fauteuil. L'ensemble val. $269

Le sofa seul $159.95
Le fauteuil seul $49.95
Très spécial $199

Ce sofa convertible vous donne double valeur pour votre argent. Il résout admirablement le problème de l'exiguité, et remplit très bien son double rôle, de jour et de nuit.

★ Syndicat, 6e étage

Du 24 au 27 octobre
Visitez
L'EXPOSITION
de
LORETTEVILLE
Toute la population du Québec métropolitain est invitée à s'y rendre !

★ Grands spectacles, tous les soirs.
★ 30 Exhibits divers et intéressants.
★ Exposition organisée par le Jeune Commerce de Loretteville



Épargnez durant la vente la plus sensationnelle de l'année à Québec, la.....

SUPER-VENTE

des chefs de rayons

Le Syndicat de Québec Ltée

★ Téléphonez à LA 4-3561
★ Ouvert demain jusqu'à 9 h. 30
★ Utilisez notre terrain de stationnement, entrée rue Sainte-Hélène



Profitez de la fin de semaine, visitez le 3e étage et profitez de spéciaux

Costumes d'automne

pour dames, valeurs 39.95 à 49.95

Avec garniture de fourrure: rat musqué rasé, renard, mouton, vison chinois, etc . . . Les teintes des costumes sont en vogue cette année: beige, brun, noir, etc . . . aussi différents tons de tweeds. Tailles 12 à 18.

34.88

Réductions sur costumes garnis de fourrure: rabais de 10% à 15%. Valeurs de 59.95 à 139.50

Valeur 59.95	53.95	Val. 69.95	62.95
Val. 89.95	80.95	Val. 115.00	98.00
Val. 139.50	118.50		

★ Syndicat, 3e

Une offre formidable ! En vente dès 9 h. demain matin! Que toutes se le disent!

75 Manteaux

promenade pour dames

Valeur 16.98 **8.99**

En popeline imperméabilisée. Doublure piquée. Beige seulement. C'est vraiment sensationnel. Venez au rayon du sport pour dames au 3e étage du Syndicat au plus tôt !

Aucune commande postale ni téléphonique, s.v.p.



Une belle collection de fourrure à un seul bas prix!

Modèles amples ou droits. Au Salon La Belle Fourrure

Syndicat, 3e étage

Valeurs jusqu'à $450

297.00

★ Mouton de Perse teint noir, avec collet de vison sauvage ou saphir

★ Chat sauvage rasé, naturel ou teint

★ Rat musqué, dos teint, choix de nuances en vogue (premier choix)

★ Rat musqué, flancs naturels du sud. Qualité supérieure.

Conditions faciles de paiement. Syndicat, 3e étage



Habillez vos fillettes en venant d'abord au Syndicat ! Service courtois, Marchandises garanties.

A—Ensemble sport, manteau court avec capuchon pouvant se transformer en col si désiré. Pantalon appareillant le manteau court. Un vêtement idéal pour les jours froids. Confection en tweed.

4x à 6x **19.95** 8 à 14x **22.95**

Manteaux promenade (non illustré) en tweed, col en simili-fourrure de même couleur. 8 à 14x **15.95**

B—Manteaux en simili-fourrure pour fillettes. Apparence de mouton rasé. Modèles amples. Brun.

Tailles: 10 à 14 ans x **54.95**

C—Ensembles trois-pièces, manteau, jambière et chapeau. Belle confection. Tissu tout laine. Modèle ample ou ajusté. Teintes en vogue de rose, bleu, beige, turquoise, etc . . . Manteau avec col en simili-fourrure. Tailles 4 à 6 ans x.

Valeur 26.95. Très spécial **18.89**

D—Même genre de confection que la précédente. Manteau seul. Pour fillettes de 7 à 10 ans. Valeur 23.95 ..... **17.89**

★ Syndicat, 4e étage



Plusieurs vêtements confortables pour vos garçons . . . 4e étage

Duffle Coats

Tailles 6 à 16 ans **9.95**

Melton de laine. Confection avec capuchon. Entièrement doublée. Fermeture à glissière et attaches métalliques. Marine.

Car coats

Tailles 6 à 18 ans **11.95**

Confection en popeline de nylon avec col et poignets de laine. Doublure piquée. Fermeture à glissière et attaches métalliques. Bleu, gris, drab, etc . . . Une nouveauté de la saison!

Pantalons de ski

pour garçons

Tailles 6 à 18 ans **6.95**

En melton de laine ou gabardine doublé. Avec ou sans genoux de cuir. Taille élasticisée. Modèle fuseau. Brun, marine ou gris.

★ Syndicat, 4e étage

Breeches

Tailles 6 à 14 ans **6.95**

Confection en iron twill, un tissu de durée accrue. Faites-en l'essai pour vos garçons! Taille élasticisée. Genoux de cuir. Fermeture à glissière au genou. Ce vêtement, entièrement doublé, est parfaitement lavable.

★ Syndicat, 4e étage



50 Ensembles

2 pièces pour garçons

Valeur 7.98 **5.00**

Coupe-vent et pantalon genre overall chaudement doublés en plaid. Rouge ou vert. Tailles 3 à 6 ans x.

★ Syndicat, 4e étage

Le Syndicat de Québec Ltée, C. P. 1267 Qué.
Veuillez m'expédier immédiatement

Quant.	Description	Prix

NOM .....

ADRESSE .....

Taxe 3% excepté sur vêtements d'enfants



Épargnez durant la vente la plus sensationnelle de l'année à Québec, la .....

SUPER-VENTE

des chefs de rayons

Le Syndicat de Québec Ltée

★ Tél.: LA 4-3561

★ OUVERT DEMAIN, VENDREDI, JUSQU'A 9 H. 30

★ Utilisez notre terrain de stationnement à proximité, entrée rue Ste-Hélène



Les marques fameuses de PALETOTS D'HIVER pour messieurs

Syndicat, 2e

Alpacama	59.95	Parkfield cachemire	69.50
Camelene	59.95	Kanmarah	69.50
Angola	69.50	Crombie sealskin	79.50
Panda	75.00	Crombie lustra	95.00
		Crombie cachemire	115.00

Le choix le mieux balancé, il est en étalage dans nos rayons ! Vous pouvez venir en toute confiance au Syndicat de Québec. Un personnel expert réglera le problème de votre toilette d'automne et d'hiver. Toutes les nouvelles coupes et les nouvelles teintes, vous les trouverez dans notre assortiment ! Venez, profitez de la fin de semaine et des facilités de stationnement du Syndicat de Québec !

Un spécial en pleine saison d'achat !

Paletots d'hiver

pour messieurs, tailles 35 à 46

Un prix de la Super-Vente qui se continue... Venez en fin de semaine au Syndicat et choisissez votre paletot à la dernière mode. Confections en tissus Elysian, cachemire velours ou tweeds de bonne qualité. Toutes tailles. Un personnel expert pour vous servir.

39.95

★ Syndicat, 2e étage

Chemises en TERYLENE pour messieurs



Chacune 6.95

2 pour 13.50

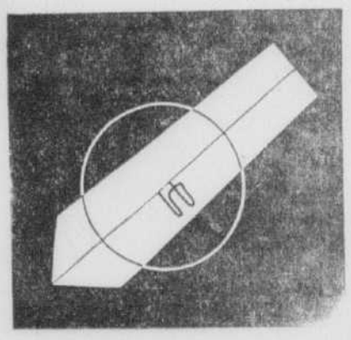
Prix très spéciaux ! Bien au-dessous de l'ordinaire. Et quelles chemises pratiques que celles-ci ! Vous les lavez en un rien de temps et les faites sécher sans essorer, c'est terminé ! Pas de repassage, vous les portez sans attendre! N'est-ce pas là plusieurs avantages valables ? Achetez-en plusieurs, surtout à ces bas prix hors-pair ! Col à pointes courtes, poignets simples, boutons simili-nacre. Pointures 13½ à 17.

★ Syndicat, rez-de-chaussée

Nouveau ! Cravates Forsyth

avec la nouvelle pince ajustable !

Seulement 1.50



Votre cravate restera en place, vous n'aurez plus à vous en occuper. Désormais votre cravate sera fixée à votre chemise sans qu'il n'en paraisse rien. Très bel assortiment de cravates, motifs délicats ou rayures. Teintes : rouge vin, gris, brun, vert, bleu, etc. . .

★ Syndicat, rez-de-chaussée

Grands spéciaux pour messieurs

★ Syndicat, sous-sol



250 paires de pantoufles pour messieurs

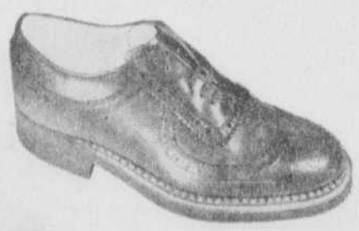
Pointures 6 à 11

Valeurs jusqu'à 5.95

2.88

Solde de stock régulier ! Modèles roméo ou opéra. Semelles de cuir ou coussinées. Brun, rouge vin.

★ Syndicat, sous-sol





300 paires de souliers pour messieurs

Pointures 6 à 10

Valeur 8.95

6.88

Genre brogue, mocassin, etc . . . Trépointe Goodyear. Semelles et talons en néolite. Brun ou rouge vin.

★ Syndicat, sous-sol

Choix de vêtements de la saison pour messieurs

★ Syndicat, sous-sol



Vestes de laine de travail pour messieurs

Gros tricot, avec col châle, 2 poches. Brun, noir, bleu marine, marron.

4.95 5.95 6.95 11.95



Corvettes pour messieurs

En freeze de laine, doublure piquée. Avec fermeture à glissière et boucles en métal.

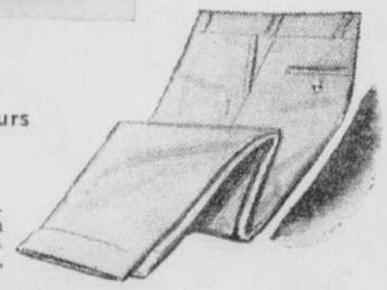
12.95 14.95 16.95



'Suburban coats' pour messieurs

14.50

Melton tout laine avec doublure piquée. 3 poches. Carreaux brun, bleu ou gris fusain. Idéal pour la marche.



Pantalons tout aller pour messieurs

Val. 5.95

Spé. 4.49

Une occasion! Tissu laine et coton avec fermeture à glissière. Bleu, brun ou marine. 30 à 44



Chemises carreautées pour hommes

Confection tout laine, 2 poches appliquées. Tailles moyenne, grande ou extra-grande.

5.95 Doubles épaules 7.95

Chauds coupe-vent en tweed Donegal

Un vêtement des plus confortables pour le sportif ou le travailleur. Bonne doublure piquée. Col, poignets et ceinture de laine. Boutons "barillets". Voyez cette confection en fin de semaine.

14.95

★ Syndicat, sous-sol

Vestes de travailleur en peau de mouton

Veste sans manche, avec deux poches. Fermeture à glissière. Vous vous tiendrez bien au chaud si vous portez un tel vêtement durant la saison froide et ne courrez aucun risque. Confection durable et pratique.

9.95 et 11.95

★ Syndicat, sous-sol

POUR OBTENIR UN RESULTAT RAPIDE

Annoncez dans "LE SOLEIL"

LE SOLEIL

"LE SOLEIL", le journal qui publie chaque jour à Québec, le plus fort volume de petites annonces, vous assure des résultats immédiats. Signalez toujours LA 5-5133 pour faire insérer une petite annonce fructueuse.

76e ANNEE — No 253 QUEBEC, JEUDI 24 OCTOBRE 1957 ★ ★ PAGE VINGT-CINQ

Les Saints

L'Eglise célébrera demain la fête des saints Chrysanthe et Darie, martyrs.

Soleil et marée

Le soleil — Lever: 6 h. 14; coucher: 4 h. 44. Longueur du jour: 10 h. 30.

La marée — Haute marée: 6 h. 39 et 6 h. 53; basse marée: 2 h. 06 et 2 h. 16 (heure solaire).

Les conditions atmosphériques

Montréal, 24. (PC) — Prévisions de la météo, valables jusqu'à minuit, vendredi:

Synopsis. Une tempête au-dessus du sud de l'Ontario entraine de la pluie dans la plupart des Etats de l'est et de l'est du Canada. On signale des giboulées dans quelques régions du nord. Il est tombé entre un et deux pouces de pluie en Ontario et dans le Québec. La température traverse nos régions aujourd'hui et se dirige vers l'Atlantique. La tempête sera suivie d'une vague d'air frais et humide.

Régions de Montréal, des Laurentides et de la Mauricie.

Nuageux aujourd'hui avec pluie cessant en soirée. Couvert et plus frais, demain. Vents légers s'accroissant à 25 milles du nord-ouest cette nuit. Minimum cette nuit et maximum, demain à Montréal 40 et 45, Ste-Agathe 30 et 40, La Tuque 28 et 40.

Aperçu pour demain: nuageux et plus frais. Forts vents. Régions de l'Outaouais. Couvert avec pluie cessant ce soir. Nuageux et plus frais avec périodes ensoleillées, demain. Vents légers s'accroissant à 25 milles du nord-ouest ce soir. Minimum cette nuit et Maximum, demain, à Ottawa 33 et 43.

Aperçu pour demain: nuageux et plus frais. Forts vents.

Régions de Québec et du Lac-St-Jean. Nuageux avec pluie se terminant cette nuit. Nuageux et frais demain. Vents du nord-es de 15 milles tournant cette nuit à 25 milles du nord-ouest, cette nuit. Minimum cette nuit et maxium, demain, à Québec 35 et 40, Chicoutimi 30 et 40.

Aperçu pour demain: nuageux et frais. Forts vents.

Région des Cantons de l'est. Pluie cessant cette nuit. Nuageux et frais demain avec averses dispersées ou chutes légères de neige mouillée. Vents légers s'accroissant cette nuit à 25 milles du nord-ouest. Minimum cette nuit et maximum, demain, à Sherbrooke 35 et 42.

Aperçu pour demain: nuageux et frais.

Région de Baie-Comeau. Nuageux avec pluie aujourd'hui. Nuageux demain avec pluie ou neige occasionnelle prenant fin durant l'avant-midi. Plus frais, demain. Vent de l'est de 20 milles tournant demain matin à 25 milles au nord. Minimum cette nuit et maximum, demain, à Rivière-du-Loup 35 et 40.

La langue française mieux servie...

CIRCONFLEXE (ACCENT)

On écrit avec un accent circonflexe les adverbes suivants: assidûment, congrûment, continûment, crûment, goulûment, incongrûment, indûment, nûment.

Ainsi que les mots: dû, redû, mû, crû (de croitre), recrû (de recroitre).

A noter que les mots brèche, brème, prêle, chalet, chapitre, pupitre, égout, cime, faine, gaine, goitre, toit, zone ne prennent pas d'accent circonflexe.

(Extrait Larousse)

En feuilletant "Le Soleil"

Il y a cinquante ans

New-York — Depuis 20 ans on n'avait pas vu à New-York des scènes comparables à celles qui viennent de se passer devant les bureaux de Knickerbocker Trust Company. Cette panique a été causée par des journaux qui jetaient des doutes sur la solvabilité de cette compagnie.

Rome — Un tremblement de terre a causé des dommages considérables et 10 pertes de vie, hier, à Calabrian. Une pluie torrentielle aggrava la désolation que cause cette catastrophe.

Il y a vingt-cinq ans

Québec — Malgré l'opinion des ingénieurs de la ville qui prétendent que la saison est maintenant trop avancée pour organiser la municipalisation de l'enlèvement de la neige à Québec, nous aurons ce système en vigueur cet hiver, a déclaré le maire Lavigueur.

Missouri — Un autobus chargé de nègres revenant d'un meeting religieux a fait le plongeon, hier soir, en bas de l'embarcadère où un bac devait accoster sur le Mississipi et 18 personnes se sont noyées.

On demande des mécaniciens pour petites autos

Londres, 24. (Reuters) Un distributeur américain de voitures britanniques a invité aujourd'hui les mécaniciens anglais à emballer leurs outils et à venir aux Etats-Unis par suite de succès remporté par les petites voitures. Il a déclaré qu'il avait besoin de 30 à 40 mécaniciens spécialisés dans les voitures Austin, Jaguar et MG auxquels il trouverait un endroit pour s'installer et paierait le voyage. M. Kjell Qvale visite actuellement le salon de l'auto de Londres, accompagné de 21 distributeurs d'autos britanniques aux Etats-Unis.

AVIS DIVERS

Congrès de l'UCC — Les assises se poursuivent à la salle des Syndicats catholiques.

Commissaires industriels — Ouverture du congrès au Château Frontenac. A 7 h. p.m., banquet au même endroit. Conférencier, l'hon. Paul Beaulieu.

6 h. 30 — **Société St-Jean-Baptiste:** dîner au restaurant Marmo. Conférencier: M. Séverin Lachapelle, président de l'A.G.E.L. Sujet: les besoins des étudiants.

7 h. p.m. — **Alliance canadienne** — Dînez au restaurant Kerhulu. Conférencier, M. Raymond Lefèvre, de Paris.

8 h. p.m. — **Amicale Saint-Roch** — Réunion à la salle de l'Ecole Saint-Roch, au No 337 rue du Roi. Réunion générale.



LES COMMISSAIRES INDUSTRIELS EN ASSEMBLEE SEMI-ANNUELLE: M. Louis Coderre, sous-ministre de l'Industrie et du Commerce de la province de Québec et président de l'Association des commissaires industriels, a présidé, ce matin, au Château Frontenac, l'ouverture de la 27e assemblée semi-annuelle de l'organisme. Sur la photo, on reconnait, de gauche à droite, M. ARMAND VIAU, conseiller industriel; M. LOUIS CODERRE, et M. ROBERT PLANTE, directeur du Commissariat industriel au ministère de l'Industrie et du Commerce de la province de Québec. (Photo du "Soleil")

L'industrie ne doit pas nuire mais devenir un actif pour la localité

M. Louis Coderre, sous-ministre de l'Industrie et du Commerce dans le gouvernement de la province de Québec, a affirmé, ce matin, que les commissaires industriels représentent l'un des éléments les plus dynamiques de la société et de ses diverses classes. Lour fonction les rend responsables d'un bon nombre de mesures susceptibles d'accroitre le progrès sous toutes ses formes et de promouvoir ainsi le bien-être de la société.

M. Coderre présidait l'ouverture de la 27e assemblée semi-annuelle de l'Aassociation des commissaires industriels de la province de Québec, au Château Frontenac.

M. Coderre, qui est président de l'association, a émis l'opinion que les discussions et les travaux auxquels les 125 délégués se livreront à l'occasion de cette rencontre prendront une grande importance puisqu'ils entraineront des conséquences dont bénéficieront l'ensemble des citoyens.

Ce soir, au cours d'un banquet offert par la province de Québec, l'hon. Paul Beaulieu, ministre de l'Industrie et du Commerce, sera le conférencier. Il parlera de l'essor économique de la province et décrira les efforts accomplis par le gouvernement pour hâter l'industrialisation du Québec.

"Il n'échappe à personne, dit M. Coderre, que notre association groupe des représentants appartenant aux divers organismes qui constituent les rouages de base de la grande société. Que nous soyions en effet représentants des villes, des industries, des banques, des services publics et autres, nous participons, de façon directe, au fonctionnement d'organismes essentiels, de ceux dont on peut dire qu'ils sont les cellules vitales de tout groupement humain organisé".

Les délégués s'intéresseront particulièrement à la question de l'urbanisme en rapport avec l'expansion industrielle. "Notre travail, a dit M. Coderre, est surtout et avant tout une oeuvre d'éducation. L'industrie doit s'implanter de façon à ne pas nuire à la localité où elle est située mais devenir un actif pour elle."

"Il ne nous appartient peut-être pas de participer de façon immédiate et efficace au gouvernement de notre pays ou de notre province, a poursuivi M. Coderre, mais nous avons quand même l'impérieux devoir de nous intéresser aux questions graves qui préoccupent les responsables du gouvernement de la nation."

M. le sous-ministre de l'Industrie et du Commerce a souligné que l'Association des commissaires industriels s'occupe plus spécialement des problèmes qui se posent sur le plan technique de l'industrie et du commerce. "Nous travaillons, dit-il, à promouvoir une forme de prospérité basée sur la production et sur les échanges industriels. Notre effort porte sur une fonction vitale de l'économie nationale ou provinciale."

"Il importe que nous prenions conscience, le plus lucidement possible de la responsabilité que nous impose ce titre de commissaires industriels" dit-il. "On remarque que les pays les plus prospères sont d'ordinaire ceux qui peuvent compter sur une élite d'hommes éclairés qui entreprennent d'étudier les problèmes de base de l'économie et d'y apporter les solutions adéquates."

GRIPPE ASIATIQUE

Nous traversons présentement une épidémie de grippe asiatique. Durant de telles périodes, il est important de soigner tous nos rhumes avec un sirop de TRES HAUTE QUALITE. CONYLIN est tout indiqué pour cela, car CONYLIN est préparé par un pharmacien détenteur des médailles d'or et d'argent.

En vente partout
1 format: $1.25

On écrivez chez: J.-E. Livernois Ltée, Québec, ou W. Brunet et Cie, Québec, ou J.-A. Gosselin, St-Romuald, co. Lévis.

TEACHER'S
HIGHLAND CREAM
SCOTCH
WHISKY
le bon goût ne change jamais

MISE AU POINT

Il y a E.T.C. et ETC...

E.T.C.

(marque de commerce signifiant: "qualité et distinction")

NE PEUT SE CONFONDRE AVEC

ETC...

(locution latine signifiant: "et d'autres semblables") ... car nulle qualité n'est semblable à la richesse et à la distinction des vêtements E. T. C., surtout lorsqu'il s'agit de

PALETOTS D'HIVER

dont la coupe et les bas prix demeurent inégalés.

PALETOTS PRETS A PORTER 49.50 à 59.00
PALETOTS FAITS SUR MESURE 56.50 à 99.50

E T Coulombe

COIN DE L'EGLISE ET DE LA REINE, QUEBEC
TEL.: LA 2-6819

STATIONNEMENT GRATUIT

Nos clients peuvent stationner gratuitement pendant 30 minutes sur le terrain du Centre Champlain.

Les conservateurs priés de se tenir prêts

Brockville, Ontario, 24. (PC) M. John Hamilton, député conservateur de York-West aux Communes, a déclaré hier qu'une élection fédérale pourrait bien avoir lieu avant la prochaine élection provinciale ontarienne et il a exhorté les délégués de l'Association conservatrice de Leeds de ne pas se reposer sur leurs lauriers.

"Les électeurs canadiens doivent se rappeler que le parti libéral est la même vieille bande imbue du même esprit qui tente désespérément, une fois de plus, de prendre le contrôle autocratique de toute notre économie", dit-il.

M. Hamilton a ajouté que le parti conservateur doit élire 50 députés de plus lors de la prochaine élection fédérale.

Algériens tués

Alger, 24 (PA) Les autorités françaises rapportent aujourd'hui le meurtre de 12 Algériens d'Oran. A Lapasset, à la suite d'un raid terroriste, cinq hommes et deux femmes ont été tués à coups de mitraillette. A Imbert, les terroristes ont fait irruption en camionnette et ont tué cinq personnes.

Pie XII décrit le progrès technique comme un signe de grandeur humaine

Castelgandolfo, Italie, 24 (UP) Le Pape Pie XII a loué aujourd'hui l'automation tout en réitérant sa dénonciation de l'orientation possible du progrès matériel vers "un nouvel esclavage et une certaine décadence morale."

S'adressant aux délégués présents au congrès du Comité de la collaboration européenne de l'industrie des outils mécaniques, le Pontife a décrit le progrès technique du monde comme "un signe de la grandeur de l'homme."

Le Pape a fait sa déclaration dans un discours prononcé devant les délégués reçus en audience hier matin, mais le texte de son allocution n'a été publié qu'aujourd'hui.

Après avoir décrit le développement des usages de l'énergie électrique et mécanique, le Pape a ajouté:

"Cet essor technique, qui stupéfie l'homme moyen, reste un signe de la grandeur de l'homme, et l'accumulation de ses connaissances dans le domaine des richesses naturelles l'exalte justement; mais il serait tragique pour l'homme de se laisser égarer par un succès matériel qui ne contribue pas à le libérer de sa servitude et de la tyrannie des passions."

Le Pape a souligné que l'automation tend à remplacer dans tous les domaines le travail manuel des ouvriers dont la tâche consistera maintenant à accomplir des gestes mécaniques.

"Tant que l'homme peut dominer ses instincts et profiter de si vastes ressources pour développer sa vie intellectuelle et spirituelle, le progrès matériel n'engendre aucune crainte.

"Cependant, que l'homme succombe à la tentation d'une vie toujours plus facile et il se plongera dans un nouvel esclavage et une certaine décadence morale."

Le Pape a précisé que, alors que la première machine avait asservi l'homme, l'amélioration actuelle des outils mécaniques a atteint une telle perfection que l'on pouvait espérer que de nombreux ouvriers s'en verrait soustrait au joug d'un travail purement servile.

"Nous entretenons l'espoir que les plus profondes aspirations de l'âme trouveront leur satisfaction dans les loisirs plus considérables et les services apportés par la machinerie moderne."

L'industrie fait trop peu pour l'éducation, dit un industriel

Toronto, 24. (PC) La contribution de l'industrie canadienne a l'éducation est insuffisante, a déclaré hier soir le président de la société Abitibi Power and Paper.

Les autorités compétentes doivent passer à l'action sans tarder, a précisé M. D. W. Ambridge au congrès de l'Institut canadien de sylviculture, pour assurer dans 25 ans la formation d'une société de gens instruits.

"Au Canada, nous sommes maintenant ... à l'avant-garde du monde civilisé mais ... notre avenir sera difficile et nous devons nous y préparer.

"Si nous voulons dans 25 ans une société de gens instruits, il vaut mieux nous mettre à la tâche et faire en sorte d'obtenir l'équipement et de recruter le personnel enseignant qui sont indispensables."

DES RENCONTRES

M. Ambridge propose que les représentants de l'industrie et du commerce élisent les représentants qui épisodiquement seraient appelés à rencontrer une délégation d'éducateurs.

"De cette manière, les mains qui délient les cordons de la bourse de l'industrie seraient appuyées par des chefs bien constamment informés des besoins les plus pressants de notre régime d'éducation."

Le président de l'Abitibi Power a ajouté que les chiffres relatifs à la contribution de l'industrie à l'éducation seront bientôt publiés; "lorsque le public canadien apprendra cet état de choses dans notre pays, il sera stupéfait et consterné."

Rien n'a mieux fait valoir la nécessité d'une contribution de l'industrie à l'éducation que le récent lancement du satellite soviétique.

PUBLIC MAL RENSEIGNE

Toronto, 24. (PC) M. L.-Z. Rousseau, doyen de la faculté de sylviculture à Laval, a déclaré hier à Toronto que le public est mal renseigné au sujet de l'industrie forestière et que les sylviculteurs en sont responsables.

Il parlait alors au congrès de l'Institut canadien de sylviculture.

Nous ne renseignons pas le public et il n'est pas surprenant que nous soyons incapables d'obtenir les lois nécessaires, a dit M. Rousseau.

La sylviculture est d'importance capitale et pourtant nos écoles de sylviculture n'ont ni le personnel ni les laboratoires dont elles ont besoin, a-t-il ajouté.

L'Alberta parvient à surmonter la tempête

Pincher Creek, Alberta, 24 — (PC) — Quelques-uns des 200 chasseurs de gros gibier, isolés au pied des montagnes du sud-ouest de l'Alberta, ont pris le chemin du retour, aujourd'hui. Presque toutes les routes fermées depuis lundi par une tempête de neige sont actuellement ouvertes.

Les chasseurs ont été immobilisés dans la région des Montagnes Rocheuses par une chute de près de deux pieds de neige. La tempête a été accompagnée de la deuxième vague de froid à s'abattre sur l'Ouest canadien au cours du mois. Le sud de l'Alberta et la Saskatchewan ont été durement éprouvés. Il n'est à peu près pas tombé de neige au nord de Red Deer mais partout dans les Prairies, la température est inférieure de 20 à 30 degrés à la normale.

Plusieurs écoles rurales ont été forcées de fermer leurs portes durant deux jours à cause des routes impraticables.

Le ciel s'est dégagé et on ne prévoit aucune chute prochaine de neige. On signale que la température reviendra lentement à la normale.

Depuis le début d'octobre, il est tombé 18.5 pouces de neige sur Calgary. La dernière chute a été de 11.5 pouces. La plus forte précipitation enregistrée dans le passé était de 18.2 pouces. C'était en octobre 1914. Par ailleurs, la chute de neige a atteint 26 pouces à Lethbridge.

Les chasseurs immobilisés n'ont couru aucun danger. Tous étaient chaudement vêtus. Plusieurs ont toutefois été obligés d'abandonner leurs automobiles et leurs camions.

La plupart des chasseurs ont été isolés dans la région de Coleman-Blairmore, près de la passe du Nid-du-Corbeau.

Faites réparer montres, horloges, bijoux chez POLLACK
CHRISTIAN GAUTHIER — horloger expert
Rez-de-chaussée — Rue St-Joseph

Un chercheur italien gagne le prix Nobel pour la médecine

Stockholm, 24. (PA) Le prix Nobel 1957 pour la médecine a été attribué aujourd'hui au Dr Daniel Bovet, chercheur italien d'origine suisse qui a été l'un des pionniers de l'emploi des anti-histamines et qui a transformé les flèches empoisonnées en de précieux outils pour le chirurgien.

C'est le premier prix Nobel remporté par un médecin italien depuis 50 ans. Le choix a été fait par l'Institut royal de médecine de la Suède.

Les journalistes qui sont allés annoncer la bonne nouvelle à la demeure romaine du médecin de 50 ans ont appris qu'il est actuellement en convalescence. Il se rétablit des suites de la grippe asiatique. Sa femme a déclaré qu'il a fourni une somme considérable de travail pour étudier l'effet des calmants sur les humains.

REMEDE CONTRE LES ALLERGIES

Bovet a recherché durant plusieurs années le moyen d'enrayer l'histamine, une substance irritante qui, une fois mise en circulation dans le corps par le pollen ou autres facteurs de perturbation, provoque la fièvre des foins, les éruptions cutanées, l'eczéma, l'asthme et autres allergies.

En compagnie d'un collègue suisse, il a créé en 1939 la première anti-histamine, surnommée 929F ou thymoxy-éthyl-diéthylamine. L'institut de médecine de la Suède a souligné que ces travaux de même que les expériences qui ont été faites en d'autres endroits du globe ont contribué à l'expansion des anti-histamines.

Après ses recherches sur l'allergie, Bovet a entrepris de découvrir un anesthésique susceptible de diminuer la tension chez les patients et de provoquer en même temps la détente complète des nerfs au cours d'une intervention chirurgicale.

ANESTHESIQUE UTILE

C'est ainsi qu'il a tourné ses expériences du côté du curare, utilisé par les Indiens de l'Amérique du Sud pour empoisonner leurs flèches. Ce poison a été apporté pour la première fois en Europe par sir Walter Raleigh, au XVIe siècle.

Le médecin a découvert que le curare a la propriété, lorsqu'il est injecté dans le sang, de produire une paralysie qui facilite certaines interventions. Bovet a par la suite élaboré plusieurs remèdes à base de curare synthétique, qui sont regardés aujourd'hui comme des jalons importants de l'histoire des anesthésiques.

Bovet a effectué une partie de ses recherches à l'Institut Pasteur de Paris, puis s'est joint ensuite à l'Institut de la Santé de Rome où il dirige présentement le service de pharmacologie. Il est devenu citoyen italien en 1947.

Au cours de ses travaux sur le curare, Bovet a reçu une aide précieuse de sa femme, Philomena Nitti. Elle est la fille de feu Francesco Nitti, premier ministre italien qui s'est exilé durant le régime fasciste.

Projet de conférence à Moscou des chefs des pays satellites

Londres, 24. (PA) Les chefs communistes projetteraient de tenir une conférence de sommet, à Moscou, au début du mois prochain, a-t-on appris ici.

Les autorités déclarent avoir appris que le président Mao Tsé-toung, de la Chine communiste, et le président Tito, de la Yougoslavie, ont été invités à Moscou, d'abord pour assister au 40e anniversaire de la révolution.

Les chefs des autres gouvernements communistes de l'Europe occidentale auraient aussi été invités. Un plus grand jamboree qu'à l'ordinaire marquera l'anniversaire.

Les autorités de l'ambassade soviétique, ici, ont déclaré ignorer si Mao avait accepté l'invitation, tout comme elles n'ont pu confirmer si Tito avait été invité.



CONSTIPATION

La constipation, même occasionnelle, alourdit, rend le travail difficile, le caractère désagréable. ROBOL, facile à prendre, est rapide, efficace et sans douleur. Une ou deux ROBOL ce soir — effet demain matin.

Robol 2-56

PLUS ON DONNE
PLUS ON REÇOIT

KRESGE

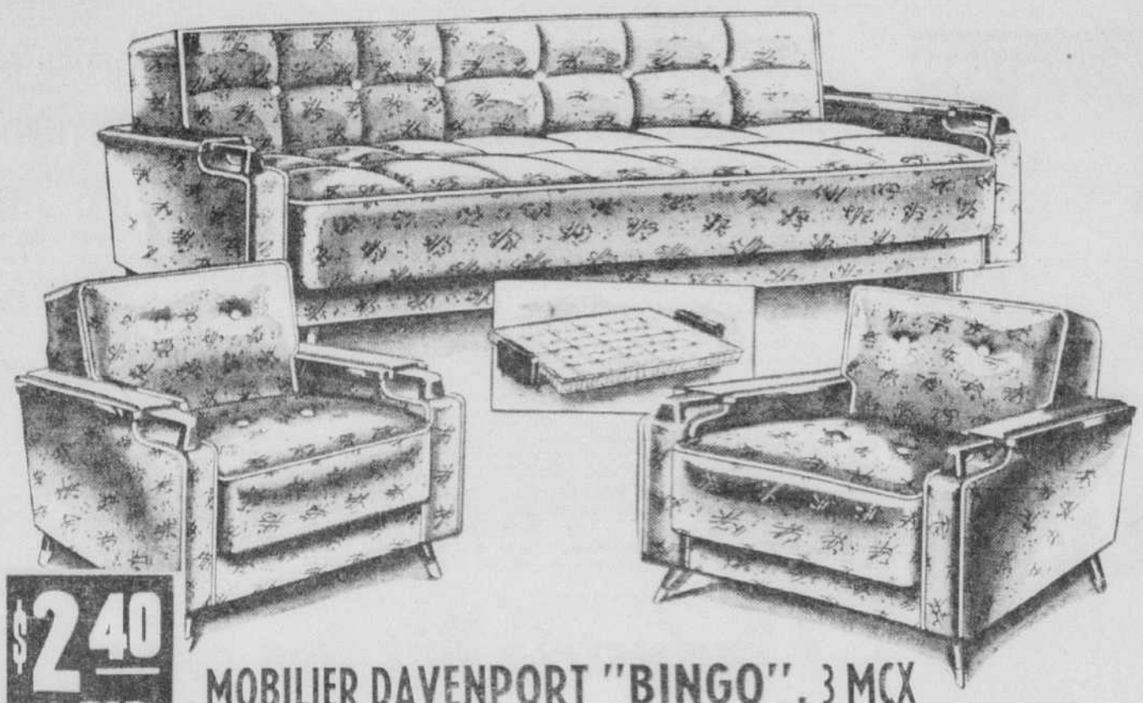
SPECIAUX DE FIN DE SEMAINE
Vendredi 25 et Samedi 26 octobre
A notre
PATISSERIE
BEIGNES AU MIEL 13 à la douzaine..... 43c
DELICIEUX GATEAUX AU CHOCOLAT 59c



à notre
COMPTOIR-RESTAURANT
SPECIAL SAMEDI 26 OCT.
Délicieux dîner à la
DINDE RÔTIE
Farce au céleri, sauce canneberge, pomme de terre en purée, pois verts, pain et beurre..... 60c

KRESGE
525 ST-JOSEPH EST — 260 ST-JEAN
AU COMPTOIR-RESTAURANT AMICAL

Grand évènement chez LÉGARÉ! Des valeurs à la mesure de votre budget!



$2.40 PAR SEMAINE

MOBILIER DAVENPORT "BINGO", 3 MCX

REPS METALLIQUE FIGURE EN COULEURS VARIEES

Le sofa se convertit facilement en un lit double confortable. Fabrication entièrement à ressorts. Appui-bras réhaussés de bois fini noyer lustré. Tissu de reps métallique figuré dans un grand choix de couleurs. Le mobilier comprend un davenport à double utilité et deux fauteuils.

REG. 279.

244.



$2.00 PAR SEMAINE

MOBILIER SECTIONNEL, 3 MORCEAUX

Le luxe et la qualité s'allient au style exclusif. Disposez et redisposez ces meubles selon vos exigences. Notez ces caractéristiques de fabrication! • Solides cadres en bois dur • Fabrication entièrement à ressorts de haute qualité • Conception 1957. Sièges et dos à capitonnage • Pattes gracieusement effilées • Disponible dans les nouvelles teintes décoratives.

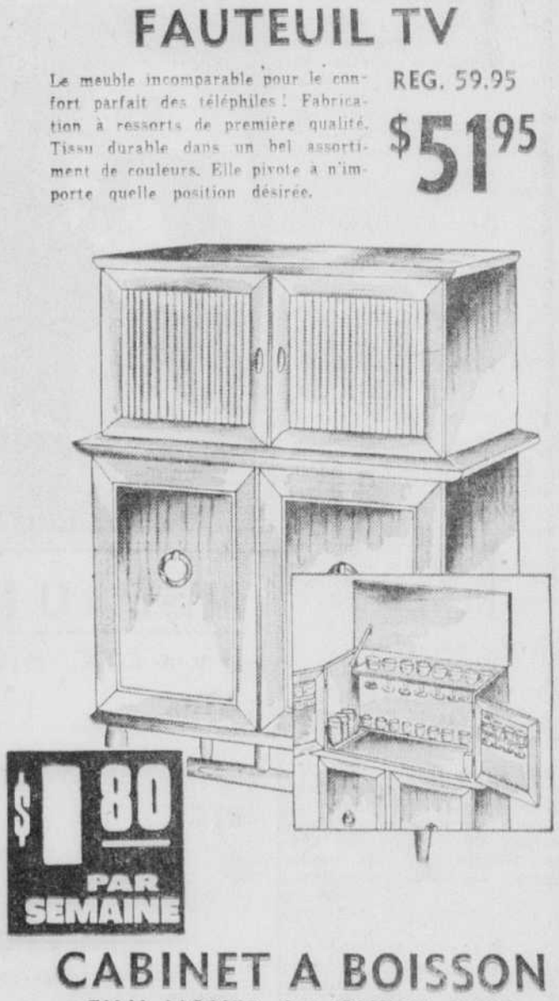
REG. 239.

209.

VENTE d'automne CHEZ LEGARE EFFONDREMENT DES PRIX!

PAS DE DEPOT

MAGASINEZ VENDREDI SOIR JUSQU'A 9 30 p.m.



50¢ PAR SEMAINE

FAUTEUIL TV

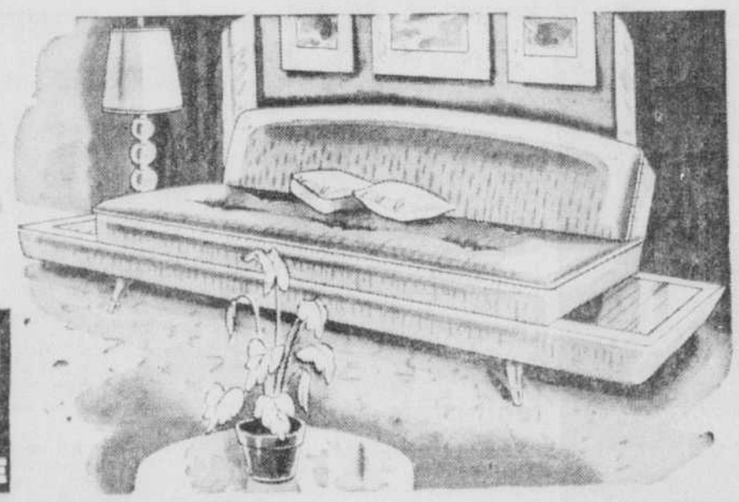
Le meuble incomparable pour le confort parfait des téléphiles! Fabrication à ressorts de première qualité. Tissu durable dans un bel assortiment de couleurs. Elle pivote à n'importe quelle position désirée.

REG. 59.95

$51.95

SOFA "RANCHERO" MODERNE

Voici un sofa vraiment imposant et de création ultra-moderne. Construction entièrement à ressorts spiraux dans le siège et le dossier. Siège à boutons pour ajouter à la solidité. La courbe lui confère une apparence originale. Couverture en tissu durable dans un grand assortiment de ravissantes teintes les plus en vogue. Notez les tables de bout à surface arborite, fabriquées à même. Élégantes pattes effilées, à embouts cuivrés.



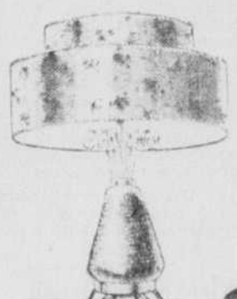
REG. 119.

99.

$1.00 PAR SEMAINE

36 MOIS POUR PAYER

CHOIX de 2 GRANDS CADEAUX!



LAMPE de TABLE

Cuivre moderne avec base en porcelaine vieillie or. Couleurs variées. Abat-jour à étages superposés en fibre de verre. Brûleur et mâtoruse dorées. Hauteur 30. GRATIS avec l'achat de $59.95 et plus.



SERVICE à DINER 52 mcx

Vous recevrez GRATUITEMENT ce service à dîner fini émail cuit, importé d'Angleterre et comprenant 52 morceaux (8 couverts) avec tout achat de $109. et plus.

$1.80 PAR SEMAINE

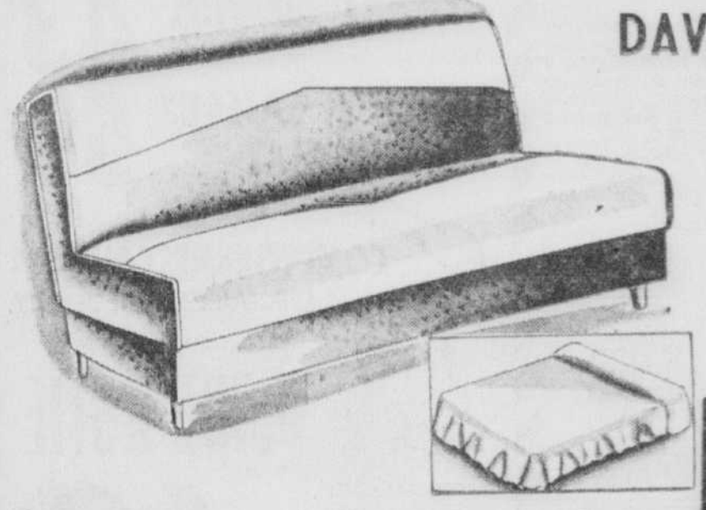
CABINET A BOISSON

FINI NOYER OU CHENE PALE

Fabrication en contre-plaqué à plis fini noyer ou chêne pâle. La section du haut est pourvue d'une tablette à servir dont la surface est à l'épreuve des taches et un miroir au fond. Le compartiment à la base est muni d'une tablette et d'une clef. La verrerie "Laurel" 38 morceaux comprend: une cruche d'hôtesse, un plat à glace, un verre à agiter, 8 verres à vin, 8 verres à coquetel, 8 verres de fantaisie et 8 grands verres 10 onces.

REG. 199.

179.



DAVENPORT CONVERTIBLE

TISSU ET CUIRETTE

Voici un davenport à double utilité d'une beauté incomparable! Fabrication entièrement à ressorts durables. Combinaison de tissu et cuirette deux tons. Se convertit facilement en un lit double. Pattes effilées finies naturel.

La taxe de vente payable au moment de l'achat.

80¢ PAR SEMAINE

REG. 94.

79.

SEUL LEGARE A PLUS DE 80 MAGASINS POUR MIEUX VOUS SERVIR

Legaré

600 EST, RUE ST-JOSEPH — 273, RUE ST-PAUL

Téléphone: LAfontaine 2-6851 (pour les deux magasins)

L'avocat de la Couronne dit que les actes de Harry Pinker n'ont pas prouvé sa bonne foi

Dans le procès de Harry Pinker, le procureur de la Couronne a rejeté les allégations soutenues par la défense, selon lesquelles la preuve n'avait pas démontré qu'il y eut possession récente par l'accusé des obligations qui font l'objet de cette cause. Me Paul Miquelon a rétorqué qu'il fallait tenir compte des circonstances et de la nature du délit. Par contre, s'il revenait à quelqu'un de faire la preuve de sa bonne foi, c'était bien à l'accusé: or, il a conservé un mutisme complet. Qu'est-ce qui empêchait Pinker de s'expliquer et de faire connaître le client inconnu pour qui il était l'agent. L'accusé oublie de donner la seule preuve qui puisse satisfaire le tribunal: son témoignage, lance Me Miquelon.

Le procureur a par ailleurs fait remarquer que chaque cas est un cas d'espèce. Ce sont les faits qui comptent, dit-il. Ici, la preuve a révélé encore qu'il y eut vol d'obligations pour un montant de $108,000 et que, cinq mois plus tard, l'accusé a offert en vente une partie de ces papiers. Il est clair que celui qui en avait la possession ne pouvait prendre le risque de les mettre sur le marché sans un certain délai.

Et invoquant la jurisprudence, Me Miquelon ponctue que plusieurs précédents permettaient de conclure qu'il s'agissait bien de possession récente.

Dans un autre ordre d'idées, le procureur de la Couronne a rappelé que, selon la preuve établie, l'accusé avait demandé au courtier Hagen de faire trois lots pour le paiement des $38,000 qu'il demandait: un de $10,000, un de $12,000 et un de $16,000. Voilà un fait incriminant, dit-il, qui contredit l'allégation de la défense selon laquelle il vendait ces obligations pour "un" client. De plus, poursuit-il, pourquoi l'accusé voulait-il liquider le magot à prix de sachifice; dans un marché régulier, n'aurait-il pas été tenté de chercher le plus haut prix? D'après une estimation, les obligations pouvaient être vendues à 90 p.c. de leur valeur nominale.

Par ailleurs, note le procureur, l'accusé n'a-t-il pas essayé de transiger pour n'avoir pas à donner de reçu? Il a offert au courtier de baisser de $2,000 le prix convenu, à cette fin de s'exempter d'un reçu. En outre, au sujet des conversations téléphoniques avec le banque, il n'a pas été dit que les noms des personnes aient été donnés. Pour lui, c'est une mise en scène bien orchestrée qui ne peut amener à conclure à la non-culpalité.

Dans sa réplique, Me Lawrence Corriveau, avocat de l'accusé, a déclaré qu'il n'y a aucune obligation légale pour forcer l'accusé à donner son témoignage. Pour lui, le fardeau de la preuve appartient à la Couronne et il a insisté sur le point qu'il fallait se limiter à la preuve faite et non verser dans les hypothèses et la spéculation. Selon lui, la liste donnée à Rolbin prouve bien la bonne foi de l'accusé. Enfin si les procureurs se chargent de défendre leur client, l'accusé n'a pas à témoigner dans la boite, dit-il.

Me Miquelon répond que le client doit s'expliquer, si la défense néglige d'expliquer les agissements de l'accusé. A l'issue des plaidoiries, le juge Albert Dumontier a annoncé qu'il prenait la cause en délibéré et qu'il rendrait jugement le 5 décembre, à 10 heures.

La vente des obligations du Canada

Selon les représentants de la Banque du Canada dans notre région, les perçpectives de la campagne de vente des obligations d'épargne du Canada sont excellentes. Déjà au-delà de 2,000 commandes ont été enregistrées au cours de la première semaine de la campagne de vente de cette nouvelle émission. Les ventes d'obligations faites par retenues sur les salaires se sont élevées la semaine dernière au montant d'environ $779,000.

C'est la douzième année consécutive que le gouvernement canadien, par l'intermédiaire de la Banque du Canada, met à la disposition des épargnants ce moyen pratique de faire des économies en mettant de côté, à chaque semaine, à chaque quinzaine ou à chaque mois, selon le cas, un montant qui leur permet d'obtenir, au bout de l'année, une obligation d'épargne de $100, de $500 et de $1,000, encaissable à demande, au pair, en tout temps, et rapportant un intérêt plus élevé qu'à la banque. Les retenues sur le salaire sont faites par les compagnies qui encouragent, de cette manière, leurs employés à se protéger contre les incertitudes de l'avenir. Bien des employés accumulent ainsi un petit capital, pour des fins déterminées, qu'ils auraient été incapables d'épargner autrement.

On serait surpris d'apprendre qu'au cours des onze campagnes annuelles précédentes, les épargnants de la région de l'est de la province ont donné, par le mode de l'épargne sur le salaire 232,143 commandes d'obligations d'épargne pour une valeur globale de $61,014100. C'est toute une somme. Une partie de ces obligations ont été revendues, naturellement mais on estime que 40% des titres ont été conservés en moyenne. Dans tout le Canada, il a été vendu pour $5,744,000,000 d'obligation d'épargne, durant les onze premières campagnes. La dernière campagne soit la onzième, avant rapporté $211,700,000, avec l'épargne-salaire seulement, soit 701,877 commandes recueillies dans 3,733 compagnies employant 1,928,000 personnes. Plus d'un employé sur trois ont donc acheté des obligations d'épargne l'an dernier pour une moyenne de $300.65 par employé.

Les représentants de la Banque du Canada, dans notre region, rapportent aussi que les perspectives de la campagne sont brillantes dans les villes minières de l'amiante, ainsi que dans les entreprises de textile de Victoriaville et de Plessisville.

Dissension parmi des intellectuels

Berlin, 24 (PA) — Le parti communiste de l'Allemagne orientale a ordonné aux intellectuels de ce pays de faire disparaître chez eux toute trace d'influence occidentale. Il ya aurait de grosses dissensions à ce sujet parmi les intellectuels communistes de Berlin-Est.

J.-B. LALIBERTÉ LIMITÉE

La grande sensation de l'année à Québec!

RICHES MANTEAUX SIMILI-FOURRURE



CHOIX DE TISSUS LES PLUS RECHERCHES
BORG, CLOUD No 9 ET FLEUR DE LYS

Un manteau léger comme un nuage . . . mais possédant toute la chaleur d'un soleil ! Soigneusement confectionnés de tissu 100% Orlon, ces riches manteaux vous apportent tout le confort et l'apparence illusoire d'une fourrure de grand luxe. Notre sélection comprend des modèles de la plus haute nouveauté avec collet châle ou petit collet rond et présentés dans les nuances les plus ravissantes de la saison: gris, brun, miel, taupe et noir. Grandeurs: 8 à 18.

Prix à la portée de tous les budgets

69.95 JUSQU'A $125





Des toilettes ravissantes qui vous feront paraître à votre mieux en toutes circonstances . . .

ROBES DE LA SAISON

pour dames et demoiselles

19.95

A la maison, à l'heure du thé ou dans vos soirées mondaines vous serez toujours sûre de plaire madame . . . en portant l'une de ces ravissantes robes, choisie dans cette belle sélection d'automne! Choix de tissus nouveaux: jersey de laine, worsted, faille, taffetas de fantaisie, etc., dans les tons de royal, rouge, mousse, gris, vison et noir. Modèles en vogue avec jupe ample ou fourreau, taille allongée, empire ou tailleur. Encolure bateau, carrée ou en "V" et manches courtes ou trois-quarts. Tailles: 9 à 15 et 14½ à 22½.

LALIBERTE - DEUXIEME

Offres très avantageuses en fin de semaine . . .

MAGNIFIQUES COMPLETS POUR JEUNES GENS

39.95

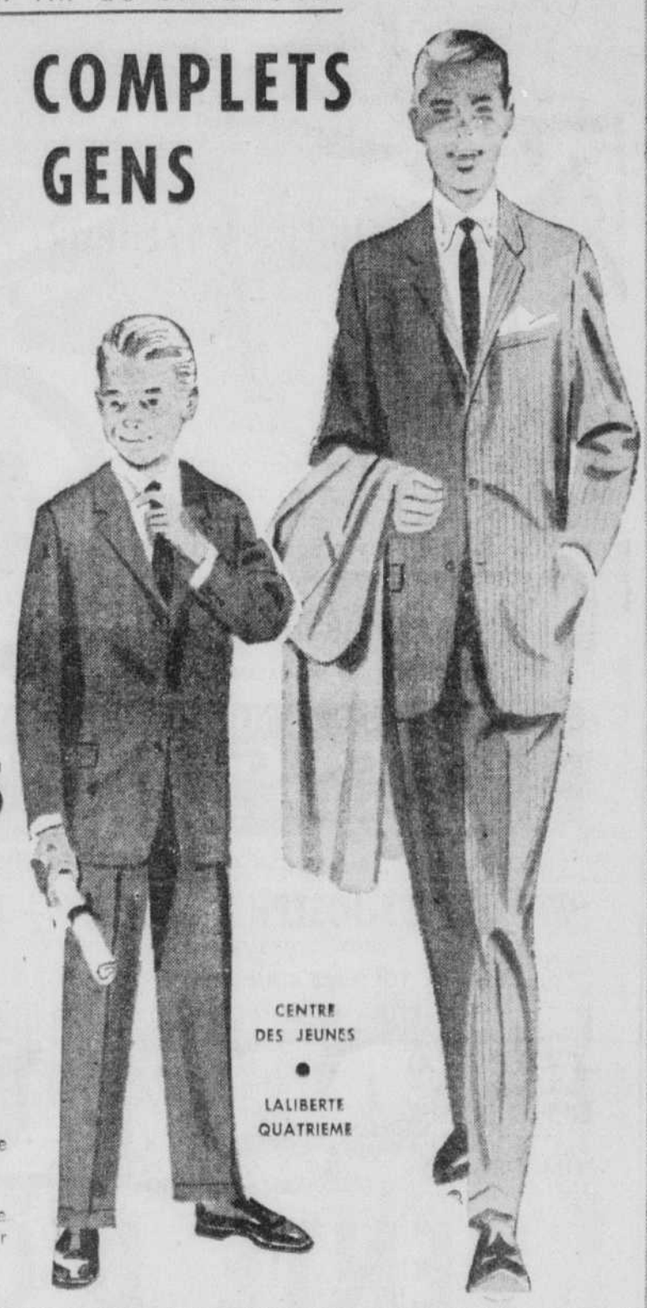
- Haute confection flanelle worsted de qualité supérieure dans les teintes les plus recherchées cette saison: brun, gris et bleu aux nuances variées.
- Populaire modèle avec veston droit 2 boutons et manches régulières. Pantalon avec plis à l'avant.
- Grandeurs: 33 à 38. Venez dès demain et profitez du premier choix !

CHICS COMPLETS 2 PANTALONS

GARÇONS DE 11 A 16 ANS

24.95

- Excellente confection rayonne et acetate dans les tons de brun, gris et bleu.
- Veston à simple croisure, 2 boutons. Modèle entièrement doublé assurant un meilleur confort.



CENTRE DES JEUNES
•
LALIBERTE QUATRIEME

Dernière nouveauté de la saison pour hommes et jeunes gens . . .

SOULIERS REPUTES GALE et MacFARLANE

12.95



Afin de compléter votre toilette d'automne, J.-B. Laliberté vous offre dès demain une belle sélection de souliers nouveaux convenant à votre bon goût! Haute fabrication veau brun ou noir. Semelle double et talon en cuir durable. Pointures: 6 à 11.

LALIBERTE - SOUS-SOL

CHAPEAUX POUR MESSIEURS

- *Styles dernière mode!*
- *Crean ou Mallory!*
- *Valeur intéressante!*

7.95



Haute confection véritable duvet de fourrure dans les teintes les plus nouvelles de la saison. Styles de bon goût à dessus plat avec cercle intérieur, pincé ou non pincé à l'avant, forme régulière avec plis au centre. 2 marques reconnues pour leur qualité et leur apparence de distinction. Grandeurs: 6½ à 7⅛.

LALIBERTE - SOUS-SOL

J.-B. LALIBERTÉ
LIMITÉE
595 EST, ST-JOSEPH - QUEBEC
C. P. 1846 - TEL. LA 5-4841

Service des signaux

GOLFE

St-Jean, I.-O., 14 — Nuageux fort nord est. Descendant: 4.30 am Robert McMichael. HIER: 5.15 pm North Gaspe, 6.15 pm North shore, 7.40 pm Morrisburg, 8.20 pm Reyneld 11, 9.35 pm Britamoco pour Chicoutimi, 10.50 pm Orania, 11.55 pm Lavaldoc.

Tadoussac, 104 — Montant: Arrivé 4.40 pm C. L. Mont St-Anne.

Red Island, 103 — Descendant: 5.00 pm Donalda L.

Pointe Noire, 103 — Léger nord est, couvert. Montant: 6.55 am Sunny Girl. HIER: 4.10 pm Ste-Berthe. Descendant: 6.45 am Riversbell. HIER: 3.25 pm Thorguards, 5.50 pm M. F. Emilie.

Pointe au Père, 158 — Montant: 1.50 am Sunny Girl, 3.30 am Easton pour Montréal, N. S. Wilmar dû 1.30 pm pour Montréal, 4.30 am Bore VII, 5.05 am Foundation Josephine II, 4.45 am Outarde pour les lacs, 4.45 am Outarde pour les lacs, 6.00 am J. Montcalm, 7.20 am Marion Moran pour les lacs, Granzy dû 9.00 pm pour Montréal, Burkhard Brochan dû 5.00 pm, Silvaplana dû 12.00 pm. HIER: 2.20 pm G. Bartholomew, 9.55 pm Petterland, 3.20 pm Nord de l'Ile pour Trois-Rivières. Descendant: 4.20 am North Gaspe pour Gaspé, 3.45 am Avonwood, 4.35 am Scylla, 5.35 am Brechton pour Gaspé, 5.45 am Shercliffe Hall pour Matane, 6.15 am Donald Fasset pour Erie USA, 7.15 am World Legion. HIER: 1.45 pm Northcliffe Hall, 8.20 pm Radnor, 8.35 pm Pacific Wind, 8.44 pm Dundee, 8.50 pm Roland Russ, 10.55 pm Joliette, 11.20 pm Carl Levers, 4.22 pm Gypsum King.

Pointe Renommée, 330 — Montant: HIER: 9.45 pm Albatross 158 nord est pour Pointe au Père dû 5.00 am le 20 pour Montréal, 11.40 pm Santa Rita pour Montréal.

Rivière au Renard, 240 — Couvert ouest. Montant, 4.30 am Cedarton pour Trois-Rivières.

Rivière Pentecôte, 255 — Montant. Parti 10.00 pm Georges Hébert. Hier: pour Québec.

Point sud ouest, 371 — Descendant Anco 4.00 pm Montcalm.

Belle Isle, 739 — Montant, hier: 4.14 pm Empress of Scotland pour Québec. Descendant, hier: 3.10 pm Leada, 12.00 pm Transmontario.

MONTREAL A QUEBEC

Montréal, 137 — Légère pluie nord est.

Cap St-Michel, 125 — Légère pluie nord est. Montant: 5.28 am Willowbranch, 5.30 am Penetang, 6.51 am M. V. Marsoui, 1.18 am Lakeshell, 6.18 am Cedarbranch, 12.16 am Remorque James Battle avec remorque. Hier: 9.35 pm Eaglecliffe Hall, 9.12 pm Edenwood, 5.25 pm Bulmar, 3.10 pm Hulda Maersk, 10.31 pm Ceseo Corrado, 3.57 pm Otto Nuhel, 11.33 am Carinthia, 11.57 am Hajal, 9.19 am Transinland, 8.55 pm Rotamulube. Descendant: 7.10 am Transinland, 8.44 am Keyport.

Sorel, 100 — Forte pluie nord est. Montant. Passé, 4.33 am Westrivet, 4.45 am Tank Monarch. Descendant 8.20 am Rushwood.

Trois-Rivières, 68 — Légère pluie sud est. Montant. Arrivé 5.35 am Thorsgaard, 3.28 am Goellette, 3.28 am Mont St-Joseph, 1.30 am A. H. L. Transcourt, 12.12 am Louis Marin, 1.15 am St-Timothée. Passé, 6.10 am Teal. Descendant. Arrivé 8.00 am Grey Beaver, 5.00 am N. B. MacPherson, 4.05 am Soreldoc, parti 1.00 am Rina B.

Batiscan, 51 — Légère pluie sud est. Mont: 8.44 a.m. Ogna County.

Grondines, 41 — Légère pluie sud est. Desc: 5.05 a.m. Walton, 7.00 a.m. Novaport, 4.35 a.m. Elmbranch, 3.45 a.m. Texaco Brave.

Québec, 0 — Pluie fort nord est. Mont: Arrivé 8.25 a.m. Notre-Dame du Cap, 8.15 a.m. Friesland, 8.35 a.m. Prins Casimir. Parti: 5.40 a.m. North Pioneer. Passé: 5.45 a.m. Rialto, 5.30 a.m. Tammerfore, 5.00 a.m. Ogna County. Desc: Arrivé 7.40 a.m. Donald Sawyer. Parti: 3.10 a.m. Robert McMichael. Hier — Mont. Arrivé 4.25 p.m. Robert McMichael, 9.00 p.m. North Pioneer, 8.30 p.m. goeliette, 7.05 p.m. Farrandoc, 5.45 p.m. Coopératives Transport, 5.45 p.m. De aux Coudres. Passé 6.10 p.m. Bonny Skou. Desc: Arrivé 9.16 p.m. Lubroilake, 2.55 p.m. Shirley C. Taylor. Parti: 10.35 p.m. Lavaldoc, 6.35 p.m. Reyneld V, 6.15 p.m. Scylla, 5.05 p.m. Morrisburg, 4.35 p.m. North Shore, 3.45 p.m. World Legion, 3.40 p.m. North Gaspé.

OUEST DE MONTREAL

Lachine, 7 — Pluie sud. Desc: 4.15 a.m. Brown Beaver, 7.00 a.m. Judge Konefick. Hier: 4.44 p.m. Clary Forad, 5.20 p.m. Transiata, 7.00 p.m. Beaver (Grey Beaver), 8.50 p.m. Mondoc, 9.06 p.m. Coastal Cascades.

Cascades, 20 — Pluie est. Desc: 8.20 a.m. W. H. Daniels, 7.55 a.m. Blue River.

Coteau, 34 — Pluie sud est. Desc: 7.40 a.m. James Stewart, 8.05 a.m. J. G. Irwin, 4.30 a.m. Selkirk Ulstasi.

Cornwall, 61 — Pluie est. Descendant 5.25 a.m. Coi, R. R. McCormick, 6.45 a.m. Thordoc, 11.50 p.m. hier Fredborg.

Dickinson's, 70 — Pluie est. Descendant 3.15 a.m. Wheaton, 3.50 a.m. Kerbar, 6.45 a.m. Geo. M. Carl.

Galops, 97 — Pluie sud ouest. Descendant 11.55 a.m. hier Borgund, 2.00 p.m. hier Marieforo, 3.40 p.m. Desdemona.

Kingston, 158 — Pluie sud ouest. Descendant 5.40 a.m. Kolibry, 7.25 p.m. hled Holstein.

DERNIERE HEURE

Québec — Montant 8.45 a.m. Maria Piera G. 35 est dû 1.30 p.m. pour Sorel.

St-Jean, I.O., 14 — Montant 9.20 a.m. Raymond L, 9.35 a.m. Guy Bartholomew.

Pointe Renommée, 330 — Montant 7.10 a.m. John H. Price pour Détroit, 8.00 a.m. Canell a14 sud est dû Pointe-au-Père 11.30 p.m. pour Montréal, 8.30 a.m. Fuel Transport.

Descendant, 8.00 a.m. Gypsum King pour Little Narrow.

Rapt-Iles, 385 — Descendant hier, parti 10.40 p.m. Usdo pour le Royaume Uni.

Belle-Isle, 519 — Montant 2.30 a.m. Fairhead pour Montréal. Hier 9.30 p.m. Prins Philip Willem 70 est nord est pour Montréal.

Le Liban entre l'Est et l'Ouest

Le Liban qui s'était empressé comme premier, d'accepter la "doctrine Eisenhower" (et ses avantages pécuniaires!) vient de reviser son attitude. Au lieu de se déclarer disposé à combattre contre le communisme international "comme le voulaient les Américains", le gouvernement libanais se bornera à s'opposer à toute "subversion intérieure".

Puis le président du conseil libanais a tenu à souligner que le Liban se rangerait aux côtés de la Syrie au cas d'une agression de la part de la Turquie ou de tout autre pays. Le Liban est donc retourné complètement aux côtés des Arabes.

Un changement aussi subit n'a rien d'extraordinaire pour le Liban. Demain peut-être on verra un changement en sens inverse. Le Liban est un Etat arabe, mais pas un Etat musulman, car la majorité de la population est chrétienne bien qu'il y ait une forte minorité musulmane. Comme pays chrétien le Liban doit s'appuyer à l'Occident. D'ailleurs, en ce temps-là on a construit exprès de telle façon, qu'il a tout juste une majorité chrétienne. Toutefois comme pays arabe, et pour une partie importante musulmane, le Liban doit se ranger aux côtés des autres pays arabes.

Le Liban compte 1.3 million d'habitants, dont presque 700,000 chrétiens. Les chrétiens sont en majorité des maronites (+ 380,000), chrétiens orientaux réunis à Rome; les autres chrétiens appartiennent à des différentes églises et communautés, une vraie mosaique.

Chez les musulmans il n'y a pas d'unité non plus. Les Sunnites sont avec 273,000 adhérents un peu plus nombreux que les Chiites, qui comptent plus de 237,000 membres. Puis il y a encore 82,000 Druses.

Les chrétiens disposent donc de la majorité, mais c'est une majorité bien faible. Le président de la république libanaise doit être chrétien (le plus souvent il est maronite), mais le premier ministre doit être sunnite et le président de la Chambre des représentants chiite.

Sur le terrain économique, le Liban se trouve autant entre l'Ouest et l'Est que sur le terrain culturel. Le pays connait un commerce transitaire dans les deux directions. On ne trouve pas de pétrole dans le sol libanais, mais le pays tire tout de même largement profit de l'industrie pétrolière, car le pipeline venant de l'Irak se termine à Tripoli et le fameux pipeline américain, le "Tapline" qui a son départ en Arabie séoudite, se termine à Sidon.





CANDIDAT : M. Ross David Dowson, de Toronto, sera l'adversaire de H. Sidney Smith aux élections partielles du 4 novembre dans Hastings-Frontenac. Agé de 40 ans, M. Dowson est éditeur du "Workers Vanguard" et secrétaire-trésorier de la Ligue socialiste de l'Education.
(Presse Canadienne)

Le Canada tient la première place

Ottawa, (PC) — En août, le Canada est devenu le plus important exportateur de blé au monde, bien que ses livraisons aient été légèrement inférieures à celles de l'an dernier. C'était la première fois en l'espace de quatre ans que le Canada devançait les Etats-Unis au point de vue exportations de blé durant le premier mois de la nouvelle campagne agricole.

VENTE D'ECHANTILLONS DE PLANCHER



Une grande variété de modèles ayant servi d'échantillons à l'étalage ou n'ayant pas été réclamés. De construction solide avec dessus de la table en arborite et couverture de chaises en plastique.

44.50

PRIX A PARTIR DE

CONDITIONS FACILES DE PAIEMENT

LES FABRICANTS DE MEUBLES DE VIVOIR LIMITÉE
LIVING ROOM FURNITURE MANUFACTURERS. LIMITED

CHARLES LANGELIER, gérant — LEOPOLD GAUTHIER, gérant des ventes

279 EST ST-JOSEPH – QUEBEC – LA 5-4943

CONDITIONS FACILES DE PAIEMENT

OUVERT TOUS LES JOURS DE 9 HEURES à 5.30 HEURES

FERMETURE LE VENDREDI SOIR A 9.30 HEURES



VOUS AIMEREZ SUREMENT LA QUALITE A&P

Vous pouvez compter sur les VALEURS A&P

A&P

PATATES

No 1 DU N.-BRUNSWICK POUR LA TABLE

sac 50 lbs 85¢

VIANDES DE QUALITE SUPER-RIGHT

VENTE D'EPAULE DE PORC FRAIS

ROTI D'EPAULE DE PORC — LB 37c

ROTI DE SOC DE PORC — LB 47c

BACON SANS COUENNE, FUME "ALLGOOD" pqt 1 lb 69¢

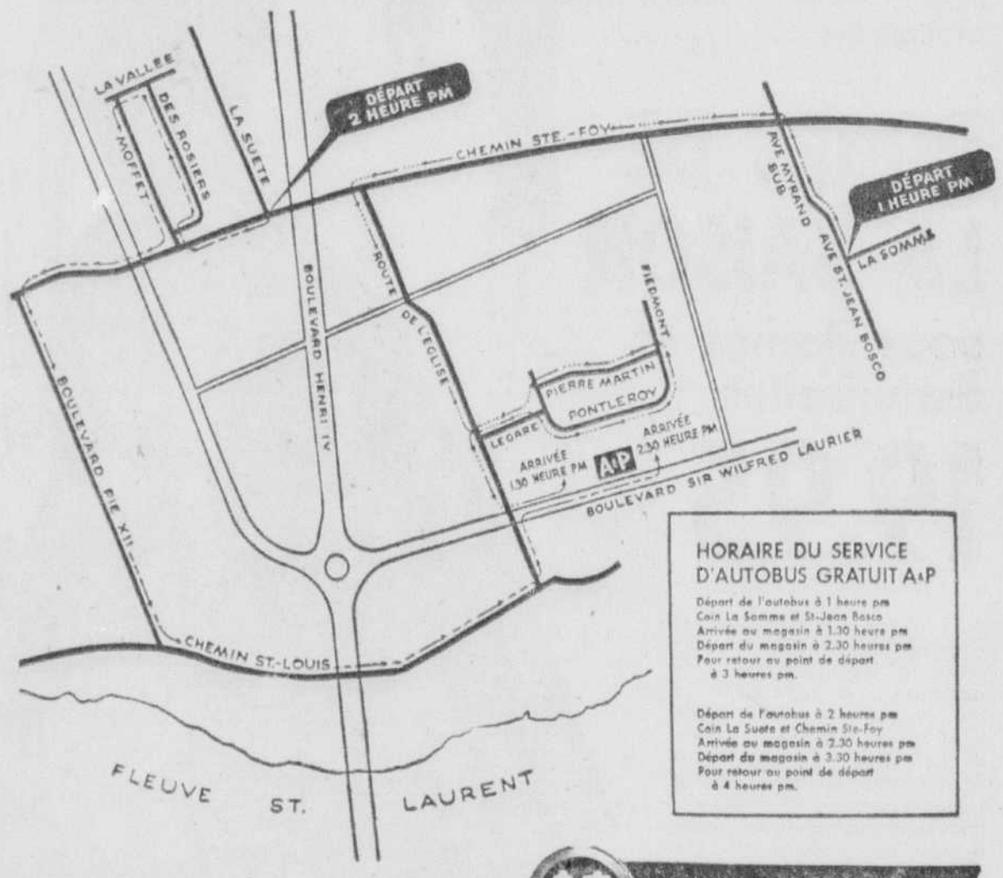
FILETS D'AIGLEFIN SEASEALD pqt 1 lb 29¢

FILETS DE PERCHE WHEATLEY pqt 1 lb 35¢

ACHETEURS DE STE-FOY - SERVICE D'AUTOBUS GRATUIT

LUNDI, MARDI, MERCREDI et JEUDI A NOTRE MAGASIN DE STE-FOY

2790 boul Sir Wilfrid Laurier — Vérifiez la route ci-dessous — Surveillez l'autobus qui vous conduira là où les aliments sont meilleurs . . . et les épargnes plus considérables !



HORAIRE DU SERVICE D'AUTOBUS GRATUIT A&P

Départ de l'autobus à 1 heure pm
Coin La Somme et St-Jean Bosco
Arrivée au magasin à 1.30 heure pm
Départ du magasin à 2.30 heures pm
Pour retour au point de départ à 3 heures pm.

Départ de l'autobus à 2 heures pm
Coin La Suete et Chemin Ste-Foy
Arrivée au magasin à 2.30 heures pm
Départ du magasin à 3.30 heures pm
Pour retour au point de départ à 4 heures pm.

VASTE STATIONNEMENT GRATUIT A NOTRE MAGASIN DE STE-FOY

A&P Super Markets
THE GREAT ATLANTIC & PACIFIC TEA COMPANY LTD.

Prix en vigueur jusqu'à samedi, 26 octobre 1957

KRESGE

VENTE D'OCTOBRE

Jours de valeurs spéciales pour vous démontrer que vous achetez plus pour votre dollar à votre magasin Kresge. Visitez le magasin Kresge le plus près de chez vous et profitez des nombreux spéciaux annoncés et non mentionnés à tous les comptoirs.

CULOTTES POUR DAMES — $1.
rayonne "First Quality", modèles unis et de fantaisie.
Prix vente d'octobre
3 PAIRES POUR
Prix régulier .39 et .49

JUPONS POUR DAMES — 1.98
nylon blanc, devant garni de 4" voile nylon et dentelle, dos garni de 1¼" voile nylon.
Choix grandeurs 32 à 40.
Prix vente d'octobre .....
Prix régulier 2.98

PORTE-REVUES — 1.77
fer forgé, 15" x 15" x 4" —
Prix vente d'octobre.....
Prix régulier 2.49

GANTS DE LAINE — 39c
tricot uni. Poignets côtelés 2½. Choix de couleurs et de pointures.
Prix vente d'octobre, la paire .....
Prix régulier .69 la paire

LAINE BOUCLEE — 33c
100% nylon, 3 plis, balle 1 oz., 10 couleurs magnifiques.
Prix vente d'octobre .....
Prix régulier .49

GANTS DE LAINE POUR DAMES — 49c
tricot uni, poignets côtelés, ajustage parfait, couleurs et grandeurs assorties.
Prix vente d'octobre .....
Prix régulier .79

LAINE 3 PLIS — 33c
50% laine, 50% nylon, balle 1oz., irrétrécissable et indéformable. Dès maintenant achetez la quantité nécessaire pour vos cadeaux de Noël.
Prix vente d'octobre .....
Prix régulier .49

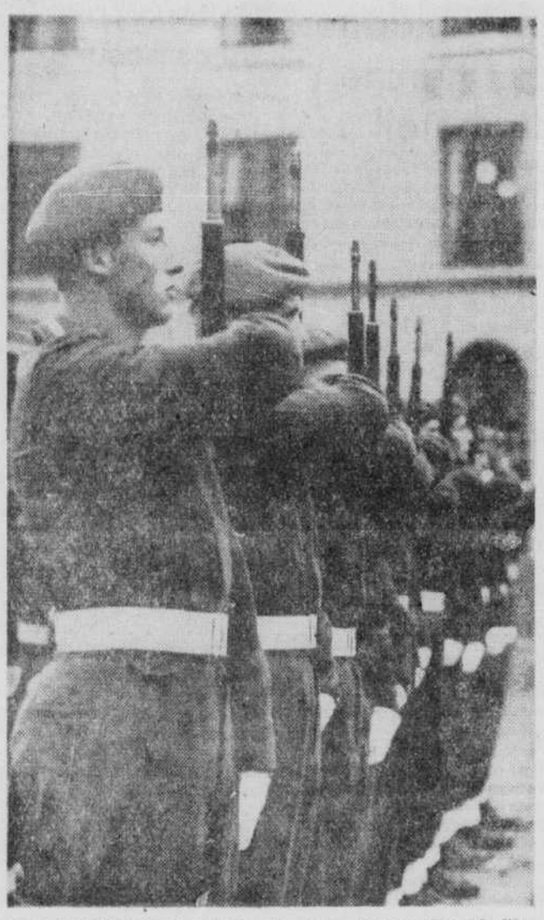
KRESGE 525 St-Joseph-E. — 260 St-Jean — 118 St-Vallier-O.
Veuillez m'expédier de suite
Prix | Description | Quantité
NOM .....
ADRESSE .....
(Taxe de 3%)

Commandes postales remplies avec soin

525 ST-JOSEPH-EST
260 RUE ST-JEAN
118 ST-VALLIER-OUEST

KRESGE

Ouvert le vendredi soir, jusqu'à 9h.30 pour votre commodité



CADET ROYAL A OSLO: Le prince héritier Harald, fils unique du roi Olav de Norvège, apparait à gauche de la première rangée au cours de la cérémonie de la présentation des armes à l'Académie militaire norvégienne. Les cadets ont défilé devant le commandant en chef de l'Armée norvégienne, le général Bjorn Christophersen, sur le terrain de manoeuvres du château Akershus d'Oslo. (International News)

Le trésorier de l'Ontario partage l'opinion de M. Duplessis sur les subventions aux universités

Toronto, 23 (PC) — M. Dana Porter, trésorier provincial de l'Ontario, a déclaré hier qu'il appuie le premier ministre de la province de Québec dans son opposition aux subventions fédérales aux universités du Québec.

Parlant à un club conservateur de l'Université de Toronto M. Porter a dit:

"M. Duplessis croit que la taxation est le privilège constitutionnel de chaque province. Je pense qu'il a absolument raison."

L'Université de Toronto envoie tout simplement son compte à la province, dit-il. "D'autres universités prélèvent leur propre argent. Toronto pourrait bien faire cela également, un jour."

Le gouvernement ontarien paie $20,000,000 par année aux universités ontariennes, a ajouté M. Porter.

Il croit que les frais de scolarité à l'Université de Toronto sont trop bas. Même s'ils sont plus élevés qu'à d'autres universités, dit-il, "à cause de l'excellence de l'enseignement", ils ne suffisent pas encore à défrayer le coût du maintien d'une telle institution.

Le nom de M. Porter, un avocat qui a étudié à l'Université de Toronto et à l'université d'Oxford en Angleterre, a été mentionné comme candidat possible à la présidence de l'institution torontoise pour succéder à M. Sidney Smith, qui a été nommé ministre des Affaires extérieures dans le gouvernement conservateur, le mois dernier.

L'Egypte serait un hôpital

Alexandrie (CCC) L'hôpital européen d'Alexandrie a été saisi par les autorités égyptiennes, et occupé par la troupe. La Custodie de Terre Sainte des Pères Franciscains, propriétaire de l'établissement, a chargé son Exc. Mgr Jean-de-Cepistran Cayer, vicaire apostolique d'Alexandrie, originaire du Canada, de protester contre cette mesure, mais les autorités n'ont pas daigné répondre.

Fondé par un groupe d'Européens en 1816, l'hôpital avait été remis à la Custodie de Terre Sainte des Pères Franciscains. Le consul de France à Alexandrie faisait, de droit partie du Conseil d'administration qu'il présidait. C'est peut-être la raison qui a décidé les Egyptiens à se saisir de l'hôpital, bien que celui-ci n'appartenait pas à la France. L'établissement était desservi par les RR. SS. de St-Vincent-de-Paul, et comprenait une chapelle.

Il vole pour faire un cadeau à sa belle

Un bricoleur, 40 ans, a reconnu sa culpabilité ce matin en Cour des Sessions de la Paix à Québec pour le vol de 32 mouchoirs de tête d'une valeur de $32. Le prévenu avait commis son vol à l'étalage dans un magasin de la rue Buade, alors qu'il voulait faire un cadeau à sa belle. Il a fait remarquer que sa fête tombait le 5 novembre et il a sollicité sa grâce comme cadeau d'anniversaire. Il doit aussi se marier prochainement, a-t-il prétendu. Le juge Archambault, juge en chef des Sessions de la Paix à Montréal, de passage à Québec, a rendu la sentence, sans se laisser attendrir par les larmes de l'accusé. Il l'a condamné à huit jours. "Avec ces huit jours, vous détruisez ma vie", a protesté le prévenu en larmoyant. "Si cela vous ennuie auprès de vos employeurs, vous direz au sortir de la prison que vous avez eu la grippe asiatique" conseilla le juge. Le prévenu s'en est allé bricoler dans la quiétude d'une retraite solitaire...

Seul le journal vous apporte des histoires complètes jour après jour, des photos, et le nombre de mots suffisants.

La flotte américaine possède une nouvelle arme atomique sous-marine

Washington, 24. (PA) Certains navires de la flotte américaine de l'Atlantique sont déjà équipés d'une nouvelle arme sous-marine atomique récemment mise au point, a révélé hier le secrétariat de la Défense des Etats-Unis.

Le secrétaire de la Défense, M. McElroy et son collègue de la Marine, M. T. S. Gates, en annonçant l'existence de cette arme jusque là secrète, ont affirmé qu'elle répondait dans une grande mesure à la menace que pourrait poser la flotte sous-marine de l'Union soviétique. Celle-ci compte en effet 450 submersibles et est en voie d'expansion rapide.

Surnommée "Betty", la charge atomique de profondeur "élargira considérablement la portée meurtrière, en comparaison des charges explosives conventionnelles, a déclaré M. Gates.

L'explosif atomique a pu être placé dans une enveloppe métallique assez exigue pour qu'on en arme les petits avions contre sous-marins, nommé "trackers", qui peuvent décoller de petits porte-avions d'escorte.

On se propose de plus de munir des avions de patrouille à long rayon d'action de cette nouvelle arme.

D'autre part, les investigateurs scientifiques de la Marine s'emploient présentement à mettre au point une bombe analogue que l'on pourra lancer à partir de navires de surface, comme des destroyers.

Le typhon "Judy" menace de fondre sur Okinawa

Naha, Okinawa, 24. (UP) Le redoutable typhon "Judy", déployant des vents de 200 milles à l'heure, menace de frapper en plein coeur le bastion américain d'Okinawa, dans l'océan Pacifique.

Près de 50,000 soldats américains et un million d'Okinawaïens affrontent la pire tempête de l'année.

La force de l'ouragan "Judy" dépasse celle d'une douzaine de bombes H. A 4 h. p.m. (3 h. a.m., heure de l'Est), le centre du typhon se situait à 360 milles au sud-est d'Okinawa et se déplaçait vers le nord-ouest à une vitesse de 18 milles à l'heure.

Le typhon meurtrier a déjà fauché l'île, mais cette fois, les Okinawaïens ne prennent pas de chance; ils se préparent au pire.

A Fuchu, au Japon, le commandement de la 5e force aérienne des Etats-Unis a annoncé que le typhon frapperait durement l'île dans les 24 prochaines heures. On s'attend que le centre de la tempête atteigne le nord d'Okinawa vendredi après-midi. A 6 h. p.m. (5 h. a.m., heure de l'Est), les tourbillons du typhon roulaient à 150 milles à l'heure dans l'océan tout en se déplaçant à une vitesse de 17 milles à l'heure vers Okinawa.

Vagabondage

Un journalier de St-Louis de Courville a été condamné ce matin à $25 d'amende et aux frais, ou à défaut, à quinze jours de prison, pour une accusation de vagabondage dans la salle de la patinoire à roulettes de Giffard le soir du 9 juin dernier. Le prévenu s'est reconnu coupable d'avoir mené du tapage et gêné d'autres personnes en jurant et en se battant en état d'ivresse. Sur un autre chef d'accusation comportant des voies de fait contre deux agents de la paix à la même occasion, le même inculpé a vu sa sentence ajournée au 22 avril.

Son frère, accusé également d'avoir fait du tapage le même soir, a écopé d'une amende de $25 et les frais, ou à défaut à quinze jours de détention. Le juge Albert Dumontier a semoncé les deux hommes en leur faisant remarquer qu'ils s'étaient conduits comme des voyous et que tout ce que les gens de Giffard voulaient, c'était la paix.

La reine irait en Australie

Sydney, Australie, 24. (PA) Le Sydney Sun rapporte de Londres aujourd'hui qu'il se pourrait que la reine, le prince Philip et la princesse Anne se rendent en Australie en octobre ou novembre l'an prochain. Le prince Charles ne pourrait accompagner ses parents parce qu'il ne serait plus en vacances à ce moment-là. A Canberra, un porte-parole du gouvernement a déclaré qu'il n'y avait aucun projet de voyage de la famille royale prévu pour l'année prochaine.

Problème de ségrégation dans les idées

Winnipeg, 24. (PC) M. H. H. Saunderson, président de l'Université du Manitoba, croit que les universités canadiennes ont leur problème concernant la ségrégation, mais dans le domaine des idées plutôt que dans le domaine des races.

S'adressant hier à la réunion annuelle des coopératives agricoles du Manitoba, M. Saunderson a déclaré que beaucoup de diplômés d'université ont une connaissance approfondie dans leur propre discipliné, mais que leurs esprits sont fermés aux autres idées.

"Un jeune diplômé en agriculture devrait savoir quelque chose de l'histoire, de l'économie, du génie et des sciences pures, de même qu'un ingénieur devrait connaître et respecter les contributions apportées à notre vie communautaire par nos grands écrivains et par ceux qui se sont spécialisés dans le commerce, la médecine et le droit', a-t-il dit.

La Yougoslavie appuie la Grèce

Athènes, 24. (PA) Le gouvernement communiste de la Yougoslavie a annoncé hier soir qu'il appuie les réclamations de la Grèce concernant Chypre.

Le vice-président de la Yougoslavie, M. Evard Kardelj, et le premier ministre de la Grèce, M. Constantine Karamanlis, ont fait paraître un communiqué conjoint dans lequel ils demandent une solution rapide de la question de Chypre "dans le cadre des Nations Unies et en tenant compte des réclamations des Cypriotes."

M. Kardelj, actuellement en Grèce pour une visite d'Etat de trois jours, et M. Karamanlis ont également demandé le renouvellement du pacte tripartie des Balkans entre la Grèce, la Yougoslavie et la Turquie. L'appasition de la Turquie aux prétentions grecques sur Chypre a nui jusqu'ici à la coopération entre les deux pays unis par le pacte.

Base remise au Danemark

Copenhague, 24 (Reuters) Le premier ministre du Danemark, M. Hans Christian Hansen, a rapporté au parlement danois que les Etats-Unis ont accepté de remettre au Danemark la base aérienne de Narsarssuak, dans le sud du Groënland. Aucun détail sur ce transfert n'a été rendu public.

La France devra importer du vin

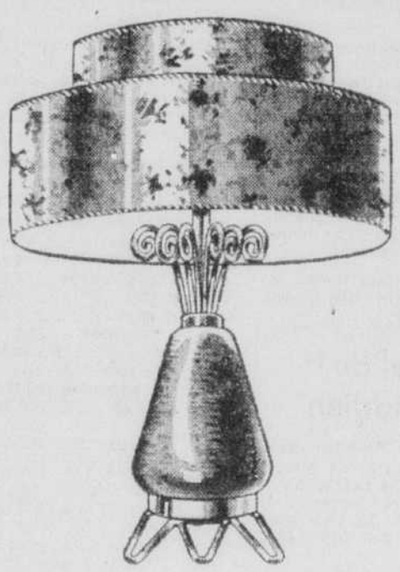
Paris, 24. (Reuters) Le premier pays exportateur de vin du monde, la France, sera obligé, cette année, par suite d'une mauvaise récolte, d'importer des vins d'Espagne, de Yougoslavie, de Bulgarie, de Roumanie, de Hongrie et de Turquie. Il s'agit de vin ordinaire destiné au marché français et non de bon vin.

LE MAGASIN OU VOUS CHOISISSEZ VOS TERMES

Woodhouse Le Festival des Valeurs d'Automne

GRATIS! SERVICE A DINER 52-MCX. AVEC CHAQUE ACHAT DE $199. ET PLUS

GRATIS



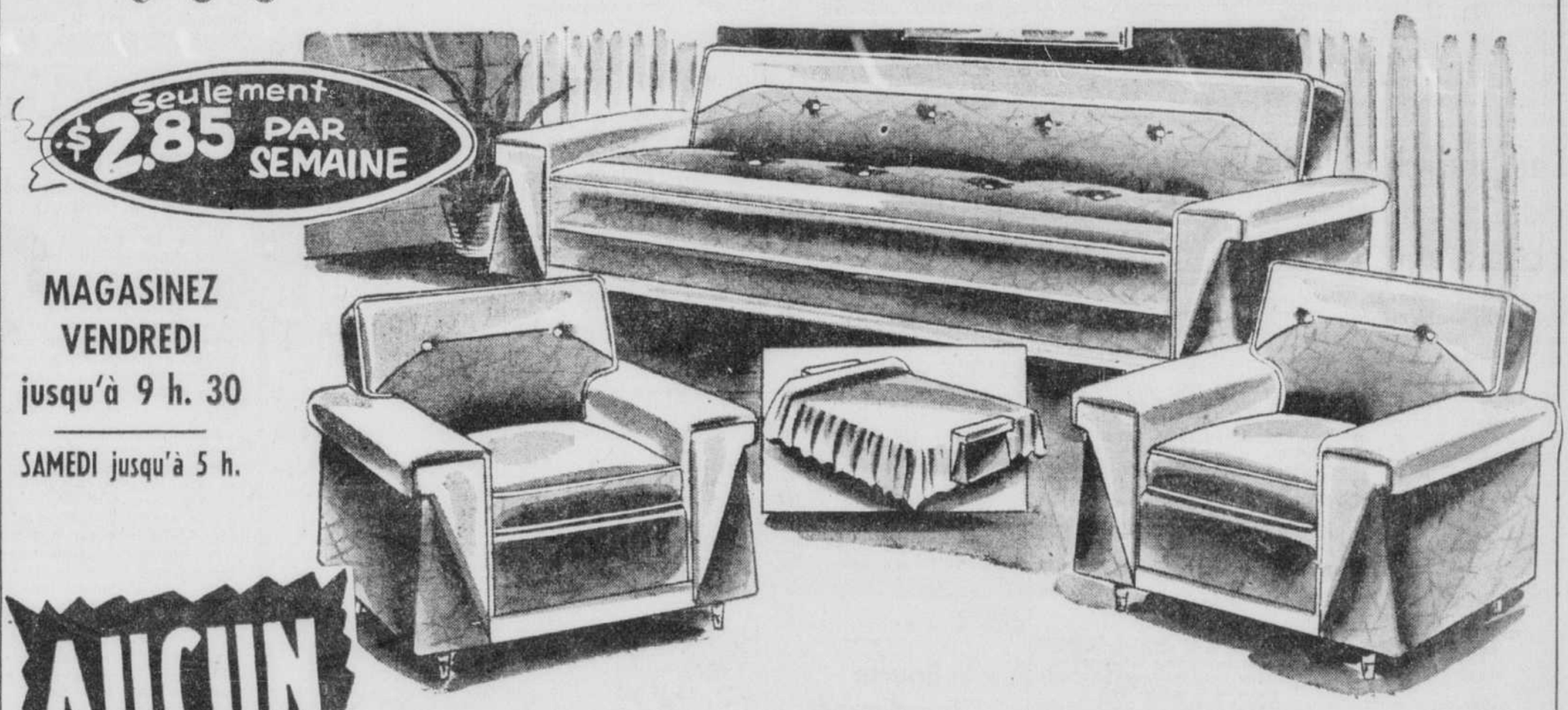
LAMPE DE TABLE

Cuivre moderne avec base en porcelaine sablée or. Choix de quatre couleurs: Rose, aqua, chartreuse et brun. Abat-jour à étages superposés en fibre de verre. Bordure et marbrure dorées. Hauteur: 20". GRATIS ! . . . avec l'achat de $59.95 et plus.

SERVICE A DINER 52 morceaux

Voici une offre sensationnelle! Vous recevrez . . . GRATUITEMENT . . . ce service à diner fini émail cuit, importé d'Angleterre et comprenant 52 morceaux (8 couverts) avec tout achat de $199 et plus.





MAGASINEZ VENDREDI jusqu'à 9 h. 30

SAMEDI jusqu'à 5 h.

AUCUN DEPOT 36 MOIS POUR PAYER

MOBILIER DAVENPORT, 3 MCX, TISSU ET SIMILI-CUIR

Voici un mobilier davenport ultra-moderne dont la beauté éblouissante est difficile à décrire . . . il faut le voir personnellement pour apprécier ses belles qualités! Fabrication entièrement à ressorts dans tous les trois morceaux. Capitonnage à boutons pour ajouter à la solidité. Larges appui-bras vous assurant un confort parfait. Tissu durable s'allie à la cuirette contrastante de première qualité. Pattes effilées, emboutées de cuivre luisant.

REG. 329. 289.



MOBILIER CHROME "RANCHERO" 10 MORCEAUX

Voici un ensemble comprenant 10 morceaux de grande valeur et qui vous est offert pour le prix d'un mobilier ordinaire de la plus haute qualité! Grande table à surface en "Arborite" réfractaire à la chaleur et aux acides et fabriquée d'acier tubulaire chromé. Deux extensions vous permettant d'accommoder plusieurs convives (rallonge la table jusqu'à 80"). Huit chaises recouvertes de plastique dans un assortiment de jolies teintes. Aussi une chaise berçante confortable incluse.

Rég. 299. 259.95

La taxe de vente payable au moment de l'achat.



LES PLUS GRANDS DETAILLANTS D'AMEUBLEMENT AU CANADA

WOODHOUSE

440, rue de la COURONNE

TEL.: LA 2-2046

Les excédents persistants de blé ont modifié la composition de notre production agricole

Montréal, (PC) — La Banque de Montréal est d'avis que les excédents persistants de blé ont modifié la composition de la production agricole au Canada.

Cette année, précise la Revue des Affaires, les emblavures de blé ont été réduites de près de 1,800,000 acres tandis que la superficie ensemencée en orge s'est accrue d'un million d'acres.

"Ce passage du blé aux céréales secondaires, qui s'est accompagné d'une hausse sensible du nombre des animaux dans les fermes de la Prairie, peut s'interpréter comme une réaction naturelle aux forces du marché; car si l'on éprouve des difficultés à vendre le grain comme tel, il y a des arguments en faveur de sa transformation en un produit de vente plus facile, la viande."

REPORT CONSIDERABLE

Après avoir noté que le report de blé à la fin de la campagne 1956-57 — on l'estime à 723,000,000 de boisseaux — est le plus gros qu'on ait enregistré, la revue fait remarquer que cet excédent l'emporte de 144 millions de boisseaux sur l'année dernière.

Un fait désappointant de l'année passée est que les exportations canadiennes aient baissé de 15 pour cent à 263,000,000 de boisseaux, en dépit d'un accroissement de 16 pour cent du commerce mondial de blé.

"Presque tout l'accroissement du mouvement international du blé est attribuable aux Etats-Unis. Dans leur plus grosse année depuis la mise en oeuvre de leur politique de vente des excédents agricoles, ceux-ci ont réussi à majorer le volume de leurs exportations de plus de 50 pour cent, soit à 542 millions de boisseaux."

L'ELEVAGE

Cependant, vu le nombre croissant d'animaux et de volaille, il se peut que la consommation intérieure d'avoine et d'orge augmente durant les mois à venir.

Cette insistance sur les animaux semble le plus prononcée pour les porcs. Le nombre de porcs dans les fermes canadiennes, fait remarquer la Revue, l'emportait de 10 pour cent, d'après l'estimation officielle au 1er septembre, sur l'année d'avant, presque toute l'augmentation venant des provinces de l'Ouest.

Bien que l'un des faits les plus encourageants, cette année, dans l'agriculture canadienne soit le raffermissement de la situation de l'industrie laitière, les caractéristiques dominantes de la scène agricole ont été la production inférieure à la moyenne de blé et des céréales secondaires dans la Prairie, et l'accroissement des stocks invendus dans les élévateurs et les fermes. La revue dit qu'il est fort possible que ces excédents diminuent un peu au cours de la présente campagne agricole.

Obligations industrielles actives

Cours fournis par M.-C. Pitfield & Co. Ltd., courtiers en valeurs
70, rue St-Paul, Québec. Tél.: LA 5-4661

Titres		Off.	Dem.
Algom Uranium	5/61 Ex	93	95
Bicroft Uranium	5/62 Cum	87	90
Bicroft Uranium	5/62 Ex	86	88
Canada Iron Foundries	6½/77	101	102
Canadian Delhi Oil Ltd.	Ord.	5½	6¼
Canadian Superior Oil	Ord.	16½	17¾
Can-Met Exploration	5½/62 Ex	87	89
Cons. Denison	5/62 Ex	91	94
El Paso Natural Gas	5½/77	97¼	99½
Faraday Uranium	5½/62 S		90
French Petroleum	Ord.	8¼	9½
N. Ontario Natural Gas	5¾/82 Cum	21½	23½
N. Ontario Natural Gas	Ord.	8¼	9½
Petrofina S.A.	5½-7½/77	98	99½
Que. Natural Gas	5¼/85 Cum	105	108½
Que. Natural Gas	Ord.	15	17
Rio Tinto Mining	5/63 Ex	83	86½
Trans-Canada Pipe	5.85/87 Cum	111	114
Trans-Canada Pipe	Ord.	20½	22
Westcoast Transmission	5½/88	101½	103
Westcoast Transmission	V.T.C.	24	24¾

Les marchés des produits agricoles

On trouvera ci-après un tableau des prix du beurre, des oeufs, des volailles et des pommes de terre sur le marché de Québec.

PRIX DU BEURRE

Québec 92 points en solide	51
Québec No 1 moule d'une livre	53

PRIX DES OEUFS

Catégorie	A	B	C	D	E
Grosseur					
A-ex-gr.	52-53	57-59	66-67	72-74	63½
A-gr	51-52	57-58	66-67	70-73	61½
A-moy.	32-34	39-40	47-49	53-54	43
A-petits	23-25	29-30	37-38	42-44	34
B	29-30	35-36	41-42	48-50	36
C	16-17	20-21	24-25	32-33	30

A—Prix aux producteurs
B—Prix aux postes enregistrés
C—Prix aux détaillants
D—Prix aux consommateurs
E—Prix de la Bourse Canadienne des denrées à Montréal
N.B. — Les prix dans les colonnes A, B et D sont ceux en vigueur le 22 octobre 1957.

TABLEAU DES VOLAILLES

Prix aux producteurs
Poids vivants

POULETS DE GRIL

3 livres	20-21

POULETS A ROTIR

3 à 4 livres	20-21
4 à 5 livres	23-24
5 à 6 livres	25-26
6 livres et plus	29-32

POULES

3 livres	12-14
4 à 5 livres	14-16
5 livres et plus	16-19

DINDONS

Jeunes femelles	28-32
Jeunes mâles	26-27

PRIX AUX DETAILLANTS
(Sujets abattus)

POULETS DE GRIL

Catégorie	3 lbs
A	33-38
B	34-38

A ROTIR

Catégorie	3 à 4 livres	4 à 5 livres	5 à 6 livres	6 livres et plus
A	33-38	37-38	43-45	45-48
B	32-38	33-34	36-38	40-41

POULES

Catégorie	Trois livres	4 à 5 livres	5 livres et plus
A	25-28	25-28	27-30
B	23-24	24-26	26-28

DINDONS

Jeunes femelles, catégorie "A"	40-42
Jeunes femelles, catégorie "B"	34-37
Jeunes mâles, catégorie "A"	38-40
Jeunes mâles, catégorie "B"	36-38

PRIX DES PATATES

Prix du producteur au grossiste
Sac second sousu

Nouvelles locales	$0.95-1.00

MARCHE DE QUEBEC

Le marché des oeufs s'affermit sensiblement. Le Service fédéral des marchés signale une augmentation de 1 cent dans les catégories supérieures et de 2 cents dans les catégories A (grosseur) moyens et A (grosseur) petits.

MARCHE DE MONTREAL

Montréal, (PC) A l'ouverture de la Bourse canadienne des Denrées, le beurre du Québec, 92 points et sur place, se cotait à 58 cents la livre.

On offrait les prix suivants pour les oeufs de l'Est, sujets à l'inspection de l'acheteur: catégorie A-extra gros, 63½ cents la douzaine; A gros, 61½; moyens, 43; A petits, 34; catégorie B, 35; catégorie C, 30.

Tendance des prix

New York, (PA) — La moyenne des prix de gros de 35 produits de base calculée par la Presse Associée (100 en 1926) a avancé hier de 0.55 point à 170.36.

Lisez votre journal quotidien, le meilleur médium de publicité et la meilleure source d'information.

Sur le marché libre de l'or

Paris, (PC) Le napoléon, ancienne pièce d'or française de 20 francs, valait 3,940 francs, aujourd'hui, sur le marché libre de l'or français, c'est une baisse de 10 francs. L'aigle, pièce d'or américaine de dix dollars, valait 3,340 francs, soit un recul de 40 francs.

X X X

Londres, (PC) Prix de l'once d'or fin en argent américain, aujourd'hui, sur le marché de l'or européen: $34.96 à l'achat et $34.98 à la vente. Prix de l'once de Troyes à la bourse londonienne des lingots: $35.04 1-100 (249 shillings, 8 3-4 pence) comparativement à $35.06 71/100 hier.

Bourse de New York

Cours fournis par Barry & McManamy membres de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne
132 rue St-Pierre, Québec. LA 2-3006
Séance du 24 octobre 1957

Anaconda Copper	44¼
Baltimore & Ohio	28½
Bethlehem Steel	41⅛
Boeing Aircraft	32⅞
Canadian Pacific	26½
Chrysler	69¼
Cities Service	53⅛
Cons. Ed. N. Y.	41⅛
Curtiss Wright	31⅝
Dupont de Nemours	171¾
Gen. Elect.	69⅛
Gen. Motors	30½
Int. Harvester	31¾
Int. Nickel	71
Int. Paper	48
Int. Tel. & Tel.	28½
Jones & Laughlin	46⅜
Kennecott	84¾
Lockheed	24¾
N. Y. Central	20¼
North. Pac.	33⅞
Pennsylvania R. R.	18⅞
Phillips Pete	39
Radio Corp.	30
Royal Dutch	44½
Sears Roebuck	28⅛
Socony Vacuum	32¾
Sperry	18¼
Standard Oil N. J.	53¾
Union Carbide	102⅜
Union Pacific	39¼
U. S. Rubber	36¾
U. S. Steel	65¼

Fonds mutuels

Cours fournis par A. M. Kidder & Co. et transmis par la Presse Canadienne
Séance du 23 octobre 1957

Titres	Off.	Dem.
x Affiliated Fund Inc Com	5.26	5.49
x Amer. Business Shares xd	3.47	3.71
x Boston Fund Ltd	14.26	15.42
x Bullock Fund Ltd	10.77	11.80
Cdn Invest. Fund xd	7.27	7.98
Canafund Co Ltd	27.41	28.78
Champ Mut Fund of Cda	4.28	4.70
Common Inter Corp.	6.02	6.62
Corporate Investors	6.91	7.61
Dividend Shares	2.25	2.47
Dom. Equity Inv Ltd xd	12.40	12.68
Fonds Collectif "A"	4.72	5.20
x Group Sec Auto Shares	7.12	7.86
x Group Sec Rail Shares	7.13	7.83
x Group Sec Steel Shares	6.70	7.38
Grouped Income	2.92	3.19
Growth Mines Ltd	3.82	3.78
Growth Oil & Gas	6.52	6.85
x Incorporated Investors	6.99	7.56
Investors Mut. of Canada	8.50	9.18
Keystone of Canada	9.21	9.96
x Keystone Custodian, B3	15.80	17.02
x Do B4	9.00	9.87
x Do K1	7.63	8.31
x Do K2	9.71	10.62
Inter-American	8.84	10.35
Leverage Fund	3.89	4.22
x Mass Invest. Trust	9.54	10.31
x Mass Invest Growth Stock	8.78	9.49
Mut. Accumulating Fund	5.26	5.86
Mutual Income Fund	4.02	4.39
Prêt & Revenu	4.65	5.03
Regent Fund Ltd	4.60	5.06
Resources of Canada	6.67	—
Supervised Amer. Fund	5.38	5.43
Supervised Exec 1955 Ltd	28.55	—
Do 1956 Ltd	23.27	—
Do 1957 Ltd	4.03	4.28
Supervised Growth Fund	1.43	1.44
Supervised Income Fund	3.31	3.34
Timed Investment Fund A	4.35	B4.35
x Wellington Fund Inc	11.49	12.83
Radisson R 1	4.44	4.88

COMPAGNIE DE PLACEMENT

Diversified Inc Shs Ser. B	3.10	3.40

A — moins et B plus. Commission de la Bourse.
x — en monnaie américaine.

Des milliers de photographies d'événements locaux, régionaux et internationaux sont publiées chaque année dans Le Soleil.

Le change étranger

Montréal, (PC) — Voici les cours du change étranger tels que fournis par la Banque de Montréal. Notons que tous les cours ci-après représentent les taux de vente nominaux pour les monnaies à la fermeture du marché.

Etats-Unis (dollar)	$0.96⅛
Royaume-Uni (sterling)	2.70½
Belgique (franc)	0.0193
Tchécoslovaquie (koruna)	0.1349
Danemark (couronne)	0.1403
France (franc)	0.0023⅛
Allemagne (mark)	0.2308
Hollande (florin)	0.2552
Italie (lire)	0.00155
Mexique (peso)	0.0775⅝
Norvège (couronne)	0.1357
Suède (couronne)	0.1873
Suisse (franc)	0.2261
Venezuela (bolivar)	0.2911

Le marché minier

Londres, (Reuter) — L'indice des mines d'or de l'Afrique du Sud a reculé hier de 0.2 point à 66.1.



NOUVEAU DIRECTEUR: M. LEO VERREAULT, gérant du salon de chaussures L'Escarpin Inc., 27, rue St-Jean, qui a été nommé directeur de l'Association des Détaillants de chaussures du Canada lors du congrès de cette association tenu à Montréal récemment.

Cours d'ouverture

Bourse de Montréal

Cours fournis par la Presse Canadienne et L.-G. Beaubien & Cie, Limitée
70 rue St-Pierre, Québec. Tél: LA 9-1221
Correspondants de L.-G. Beaubien & Cie membres de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne
Séance du 24 octobre 1957

Anthony	26¼
Abitibi, pr.	20½
Agnew-Surpass	8¼
Algoma Steel	25
Aluminium Ltd	37¾
Asbestos	26
Atlas Steels	17
Bk. of Mtl.	41
Bk. of N.S.	50
Banque C. Mle	36
Bathurst "A"	42
Bell	39
Bowater	3.90
Brazilian	7
B. A. Oil	37½
B. C. Pf 4¾%, pr.	46
B. C. Pf 5% pr.	47
B. C. Forest	8½
B. C. Power	36
Brown	13¾
Calgary Power	17
Can. Cement	33
Can. Cement pr.	38½
Can. Steamship	31
C. Bk. Al. Droits	0.01
C. Bk. Al.	9½
C. Husky	10¾
Cdn. B. of Com.	40
Cdn. Breweries	24¼
Cdn. Breweries, pr.	24½
Cdn. Chemical	4.75
C.I.L. &	16¾
C.I. Power	33
Cdn. Oil	28¼
C.P.R.	25¾
C. Petrofina, pr.	17½
Cockshutt	8
Cons. Smelters	10¼
Corby "B"	14
Dist. Seagrams	26
Dom. Bridge	23¼
Dom. Foundries	25
Dom. Steel	18
Dom. Stores	44
Dom. Tar	9
Dom. Textile	21¼
Dow Brew	30
Du Pont Soc.	18
Famous Players	14½
Ford Motor	47½
Fraser	32
French Pete	8¼
Gatineau	20
Gatineau 5%, pr.	98
Gen. Dynamics	80¼
Great Lakes	33
Gypsum	27
Home Oil "A"	16
Home Oil "B"	15
Hudson Bay	47
Imp. Oil	53½
Imp. Tobacco	13½
Ind. Acc.	36
Inglias	3.00
Int. Nickel	68¼
Int. Pete	38½
Int. Utilities	22
Interprov. Pipe	38¾
Labatt	18¾
Massey-Harris	8¾
Massey-Harris, pr.	78
McColl Front.	62¼
Mitchell, Rob. "A"	6½
Mtl. Loco.	14½
Nat. Steel	20¼
Noranda	36½
Ogilvie	26¼
Pac. Pete	21½
Powell River	34
Power Corp.	60
Price Bros.	26¾
Quebec Power	20¾
Roe "A"	15¾
Royal Bank	60
St. Law. Corp.	10¾
Shawinigan	22
Shawinigan "A"	26¼
Sherwin-Will. pr.	120
Simpsons	16½
Steel Co.	61¾
Toronto-Dom. Bk.	56
Triad Oil	4.80
United Steel	12½
Walker-Goodrh.	70½

Bourse Canadienne

Cours fournis par la Presse Canadienne et L.-G. Beaubien & Cie, Limitée
70 rue St-Pierre, Québec. Tél: LA 9-1221
Correspondants de L.-G. Beaubien & Cie membres de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne
Séance du 24 octobre 1957

Abitca	40
Anglo-Nfld. Dev.	5¾
Brown	13¾
C. & D. Sugar	21
Cdn. Marconi	2.00
Cons. Paper	36¾
D. Engineering	18
Ford Motor "A"	81½
Four Oil.	14¾
Moore	50
Newfd. L. & P. droits	2
S. Can. Pow., pr.	110
Traders Fin. "A"	35
Trans Mountain	44
Wainwright	2.35

MINES & HUILES (en cents)

Abscote	22
Algom	8.16
Algom Wts	7.35
Am. Leduc	24
Amessamium	5
Anglo-Rouyn "A"	9.10
Base Metals	36
Banks	16
Bateman	12
Beatrice B. L.	3
Belcher	128
Belochiane	65
Bonnyville	20
Bioroft	90
Bousan	42
Brulund	15
Calalta	70
Calg. & Edm.	8.23
Campbell Chib	4.65
Cdn. Admiral	35
Cdn. Devonian	8.15
Can-Met	240
Can-Met Wts	145
Carnegie	7
Cartier-Malartic	9
Castaar	5.03
Cent. Del Rio	7.15
Chibouk Jaculet	41
Chimo	50
Cleveland	12
Cominga	38
Cons. Denison	8.12¾
Cons. Den. Wts	8.40
Cons. Halliwell	32
Cooper-Rand	150
Devon Palmer	18
Donalda	10
East Malartic	161
East Sullivan	180
Eastern Metals	12
East. Smelting	97
El Sol	12
Eureka	33
Falconbridge	8.34
Fano	28
Faraday	156
Fatima	56
Frobisher	145
Futurity	58
Geco	825
Gold Age	20
Golden Manitou	35
Gunner	8.13½
Gunnar, Wts	5.00
Hasaan	8
Hollinger Cons.	8.19¼
Indian Lake	6½
Iso	35
Jupiter	224
Labrador	8.14
Lake Dufault	55
Lorado	80
Marpic	80
Marigold	13
Maritimes	64
Mid Con	86
Merrill Island	63
Merrill Pete	8.10½
Mid. Chib	45
Mining Corp.	8.11
Montgary	78
Nama Creek	28
Neshitt LaBine	30
New Bristol	35
New Calume	7
New Bat. Dom.	8.16
New Contin	34
New Delhi	54
New Formaque	8
New Mylamaque	59
New Pacific	86
New Sor. Coulee	14
New Superior	8.10
Normetal	265
Norpax	41
Obalski (1945)	9
Okalta	8.75
Opemiska Expl.	12
Opemiska Copper	660
Orchan	12
Pacific Pete	8.21
Pennbec	25
Permo	8.10
Phillips	97
Pronto	8.80
Pronto, Wts	95
Provo	8.40
Que. Chibong.	43
Que. Copper	35
Que. Labrador	8
Que. Lithium	8.60
Quebec Oil	7½
Que. Smelting	21
Quemont	8.50
Radiore	80
Raytock	99
Rexspar	51
Rix-Athabasca	43
Roche L. L.	10½
Sapphire	58
Scurry	8.10
Sherritt-Gordon	8.25
Standard	19
Steep Rock	8.11¼
Sudb. Contact	8.00
Sullivan Cons.	8.00
Teck-Hughes	154
Trans Empire	205
United Asbestos	40
United Oils	475
Valor	252
Ventures	8.22¾
ViolaMac	122
Virginia	40
Vico	5
Waite Amulet	8.03
Weedburne	70
West. Decalta	8.48
West. Decalta, Wts	59
Westville	6
Willroy	67
Zenmac	22

Bourse de Toronto

Cours fournis par Barry & McManamy membres de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne
132 rue St-Pierre, Québec. LA 2-3006
Séance du 24 octobre 1957

Acadia Nickel	73
Acadia Uranium	6
Algom	8.15½
Am. Leduc	16
Apex	6
Arjon	9
Aumaque	8
Aunor	8.72
Bailey Selburn	8.60
Barnat	20½
Base Metals	23
Baska	13½
Bicroft	128
Bonville	98
Bouzan	41½
Bralorne	46
Brilund	8.30
Calgary & Edmonton	8.22¼
Canada Southern	420
Cand. Atlantic	8.10
Cand. Devonian	500
Cand. Malartic	20
Cand. Oil	8.26½
Can-Met	240
Cassiar	600
Central Pair.	70
Coldstream	42
Coniagas	8.9
Cons. Bellekeno	11
Cons. Callinan	16
Cons. Denison	8.13
Cons. Discovery	275
Cons. Fenimore	71
ana. Hallirwell	30
ons. Howey	180
Cons. Northland	45
ons. Sudbury	67
Copper Rand	150
Coulee Lead	28
Crestnor	10
D'Aragon	14
Devon-Palmer	8.10
Diadem	8.12
Dome	8.11¾
Duvex	13
East Malartic	165
East. Sullivan	174
Eastern Metals	13
Eastern M. & C.	98
El Sol	12
Eureka	28
Falconbridge	8.23
Faraday	150
Fargo	8.68
Frobisher	8.10
Geco	13
Genex	30
Geo-Scientific	8.19
Giant Yellowknife	8.13
Golden Manitou	325
Graham Bousquet	6½
Gunnar	25
Hard Rock	16
Heva	22
Hollinger	40
Home Oil "A"	8.22
Hoyle	9
Indian Lake	8
Inspiration	8.172
Jellicoe	8.60
Joliette-Quebec	20½
Jowsey	8.13
Kerr-Addison	8.19¼
Lake Dufault	8.15
Lake Lingman	325
Lake Shore	6½
Leitch	25
Lexindin	12
Little Long Lac	140
Lorado	79
Lyndhurst	12
Macassa	225
MacDonald	28
MacLeod	112
Modsen	185
Malartic	115
Manesai	18
Maritimes	60
McIntyre	8.80
Meta	8.7½
Midcon	80
Mid-Western	175
Moneta	8.9
Nama	21
Nat. Pete	205
Neshitt Labine	28
New Algez	8.14½
New British	165
New Jason	8
New Mylamaque	8.9½
New Superior	90
Nipissing	105
Norpax	43
North Rankin	41
Northspan	8.10
Nudulama	16
Okalta	170
O'Leary Malartic	14
Ont. Jockey Club	148
Opemiska	8.50
Pan Western	30
Pardee	43
Paymaster	18
Pembina	7½
Pickle Crow	95
Preston	8.75
Quebec Copper	34
Quebec Labrador	8
Quebec Lithium	8.50
Quemont	8.85
Rix-Athabasca	42
Roche Long Lac	30
Roxana	9½
Royallte	8.14¾
Scurry-Rainbow	203
Sherritt	8.75
Silver-Miller	34
Slanco	86
Stanwell	78
Steep Rock	8.11¼
Sullivan	200
Sylvanite	127
Teck-Hughes	180
Trans Empire	198
Triad	495
United Asbestos	460
United Oils	265
Upper Canada	60

Revue des marchés mobiliers

Nouvelle vigueur des marchés à Montréal — La Bourse de New-York accélère son mouvement de reprise — La hausse se continue à la Bourse de Toronto.

A MONTREAL

Montréal, (PC). — La Bourse de Montréal et la Bourse Canadienne ont manifesté de nouveau de la vigueur, ce matin. Les gains ont dépassé deux points.

Royal Bank et Steel of Canada ont progressé de 2 1-2 points à 57 1-2 et 53. Aluminium a monté de 1 3-4 à 33. Imperial Oil de 1 1-2 à 39 5-8. B.A. Oil de 1 1-4 à 37 3-4, la Banque de Montréal de 1 1-4 à 41 1-2 et Pacific Petroleums, d'un point à 21 1-2.

A NEW YORK

New York, (PA). — La Bourse de New York a encaissé d'autres gains importants au cours des premiers échanges, ce matin. Ce marché a enregistré, mercredi, la plus forte hausse depuis 28 ans.

Les chefs de file ont ajouté en certains cas un point et plus à leurs gains de mercredi.

On a constaté toutefois une liquidation ici et là. American Telephone, qui avait monté de 5 1-2 points, mercredi, a tout d'abord fléchi de 1 1-2 point à l'ouverture, ce matin, pour récupérer ensuite le terrain perdu.

Le progrès a été général, englobant pratiquement toutes les grandes divisions.

Les prix ont également monté à la Bourse Américaine. Des gains ont été encaissés par International Petroleum, Imperial Oil, New Jersey Zinc et Molybdenum.

A TORONTO

Toronto, (PC). — Les prix ont continué de monter à la Bourse de Toronto, ce matin. Ce marché a enregistré la plus forte hausse de son histoire, mercredi.

Les gains du compartiment industriel ont atteint cinq points. Plusieurs actions ont progressé d'au moins un point. Page Hersey Tubes a avancé de cinq points à 100 et Trans Mountain Pipe Line de 2 1-2 points à 65.

Les métaux usuels haut côtés ont progressé d'une fraction en même temps que les titres d'uranium majeurs. Les mines bon marché ont avancé de 20 cents en certains cas.

Pacific Pete a été en vedette chez les pétroles de l'Ouest en grimpant de 1 1-4 point à 22. Les autres titres haut cotés ont gagné un peu de terrain.

LES OBLIGATIONS
A MONTREAL

Montréal (PC) Les obligations du gouvernement canadien s'échangeaient sur un marché actif et plus ferme, ce matin, sur la place locale. Les émissions à courte échéance ont progressé de 5 cents en moyenne, tandis que les moyennes et longues échéances avançaient de 1-4 de point. Les obligations des provinces étaient fermes sur un marché calme. Les titres de l'Hydro-Québec ont monté de 1-4 de point. Le secteur des corporations était modérément actif et en hausse.

A WINNIPEG

Winnipeg, (PC) Le lin gardait la vedette, ce matin, à l'ouverture de la Bourse des grains de cette ville, et presque toute l'activité était concentrée dans ce secteur.

Les options s'établissaient comme suit à 10 heures a.m.:

Avoine d'octobre	0.70
Avoine de décembre	0.69¾
Avoine de mai	0.68¾
Orge d'octobre	0.95
Orge de décembre	0.92½
Orge de mai	0.92
Lin d'octobre	2.92
Lin de décembre	2.92¾
Lin de mai	2.98¾
Seigle d'octobre	—
Seigle de décembre	1.06¾
Seigle de mai	1.12½

A CHICAGO

Chicago, (PA) Les contrats à terme des céréales ont ouvert en hausse, ce matin, à la Bourse des grains de cette ville, mais ils se sont par la suite orientés en baisse pour s'établir à peu près au même niveau qu'à la fermeture de la séance de mercredi.

Léger recul du dollar canadien

New York (PC) Le dollar canadien a fléchi de 1-32 de cent, à midi, aujourd'hui, à une prime de 3 7-8 pour cent par rapport à la devise américaine. La livre sterling a glissé de 7-32 de cent à $2.79 15-16.

X X X

Montréal (PC) Le dollar américain s'escomptait par 3 23-32 pour cent à midi, aujourd'hui, signale la Banque du Canada. Mercredi midi, il valait 96 9-32 cents. La livre sterling a fléchi de 5-16 de cent à $2.69 1-2.

Mines hors-liste

Cours fournis par Barry & McManamy membres de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne
132 rue St-Pierre, Québec. LA 2-3006
Séance du 24 octobre 1957

Titres	Off.	Dem.
Amal Kirk	3½	4
nnamaque	1½	2½
Atlas Chib	8	10
Ass. Devel.	7	11
Beacon	4	7
Bronsan		20
Bald Min	15	30
Can. Jav.	13¼	14
Chib. Copper	5	10
D. Mirror	95	116
Ellwood	42	54
Frebert		5
Gibson Chib	4	7
Glencona	2	3
Haseur		20
Hubert Lake		15½
Imp. Chem	4¾	5
Lake Exmanex	4	6
Ladubero	80	100
Main Oka		22
Martin Bird	8	9
Mate Lellewx	5	7
McCorkill		22
Mica	17	23
Mirado		12
Murray Mining	9	18
Nat. Malartic	10	13
New Aug.	7	8
New Ranch	4	5
Norbeau	50	60
Paige Pete	6	9
Pascalis	8	10
Peraning		20
Preador	1	3
Quelo	4	6
Rand Malartic	3	5
Richgroup	4	6
Rugged	1	3
Russet	3	5
Raglan	34	41
St. Law. Bir.		80
Scott	3	5
Starlight	3	5
Surpass	38	43
Titanium		80
Tower	4	6
Tamara	44	
Wesley	5	6
Young David	16	17

Titres au comptoir

Cours fournis par Kippen & Co. Inc. et transmis par la Presse Canadienne
Séance du 23 octobre 1957

Titres	Off.	Dem.
Alg Cent & Hud Bay Rly C	30	34
Ang Can Tel A	26	28
Banque d'Economie	27	—
Banque Provinciale	22½	24½
Briqueterie St-Laurent	80	—
C Javelin	14¼	15
Cie Brick C	10	—
Do 65 P	1	—
Cité Gas & Electric C	7.30	—
Crédit Foncier	65	—
Dupuis Frères P	17	—
Guar Co of No Am	—	350
Do 20 PC Paid	—	100
Hud Bay Co	21	23
La Laurentienne	40	—
La Prévoyance	30	—
La Sauvegarde	40	—
Les Prévoyants	175	—
La Solidarité	30	—
Manufacturers Life	310	320
Prud. Trust	18	—
Que. Apis C	14	—
Soc d'Admin & Fiducie	75	—
Sun Life	180	—
Trust Gen du Cda	103	—
Violamac	122	
Waite Amulet	600	
Whitney-Coghlan	18½	
Wrinbl-Hargreaves	135	
CUBR		
Dalhousie	12	
Pend Oreille	195	

La Bourse de Toronto suspend 2 compagnies

Toronto, (PC) — La Bourse de Toronto a annoncé, hier, la suspension de la vente des actions de l'El Pen-Rey Oil and Mines Ltd. et de la Buffalo Canadian Gold Mines Ltd.

Un communiqué signale que cette suspension a été décidée dans l'intérêt du public et pour protéger les actionnaires, en attendant une enquête sur l'activité de ces compagnies. Le communiqué ne fournit aucun autre détail.

El Pen-Rey a touché un sommet de 59 cents en janvier dernier et un bas palier de 7½ cents au début du mois. Ce titre a fermé à huit cents, mardi. La compagnie a émis 5,000,000 d'actions dont 4,543,335 sont sur le marché.

La compagnie dont le bureau-chef est situé à Toronto est, entre autres choses, propriétaire d'un champ aurifère dans la région de Rouyn, Qué., en plus de détenir le contrôle de Garnet Mines Ltd.

La Buffalo Canadian a touché un sommet de 21 cents en avril dernier pour descendre la semaine dernière à 7½ cents. Ce titre a fermé à huit cents, mardi. Quelque 4,399,382 des 7,000,000 d'actions autorisées circulent dans le public.

La Buffalo Canadian dont le bureau-chef est également situé à Toronto est une compagnie d'exploration et d'exploitation. Elle possède des terrains aurifères dans les régions de Beauchastel et de Rouyn, Qué., ainsi que des gisements de métaux usuels dans la région du lac Manitouadge, en Ontario, et de Duvar Copper, dans le Québec. Elle domine la compagnie Buffalo-Gaspé Mines.

Bourse américaine

Cours fournis par A. M. Kidder & Co. et transmis par la Presse Canadienne
Séance du 23 octobre 1957

| Titres

Le monde célèbre les 12 ans de l'ONU

New-York 24 (PC) — Des célébrations à travers le monde marquent aujourd'hui le 12e anniversaire de la Charte des Nations unies.

Le thème de la Journée des Nations unies, cette année, est "dans l'intérêt commun", expression extraite de la charte de l'ONU. La plupart des orateurs souligneront toutefois les crises de Suez et du Moyen-Orient et la révolte hongroise. Ces événements ont dominé les discussions de l'ONU durant l'année écoulée.

Un peu partout, la journée donnera lieu à des programmes scolaires, des défilés, la distribution de publications de l'ONU, des réunions, des discussions et des festivals.

La force d'urgence de l'ONU, établie pour maintenir le calme à la frontière israélo-égyptienne, doit tenir une parade à l'aéroport de Gaza. Le défilé comprendra 50 hommes de chaque unité de la brigade internationale.

A l'occasion de cette journée, le secrétaire général des Nations unies, M. Hammarskjold, déclare:

"L'ONU est un instrument entre nos mains que nos prédécesseurs ne possédaient pas. Il est imparfait et expérimental et il est né d'une extrême nécessité. Néanmoins, c'est un pas important vers une meilleure organisation de la société humaine . . . Puissions-nous agir de façon à préserver l'ONU contre tous les ennemis que la fragilité et le cynisme humains et les intérêts égoïstes peuvent susciter contre elle."

AU CANADA

Ottawa, 24 (PC) Les Canadiens observent aujourd'hui le "Jour des Nations Unies", établi par une décision de l'Assemblée générale de l'ONU, en 1947, pour souligner l'anniversaire de la mise en vigueur de la charte des nations, signée en juin 1945.

Ce dixième anniversaire de l'ONU sera célébré de diverses façons — par des programmes scolaires spéciaux, des affiches, des dîners-causeries, des banquets et des réunions internationales.

Jusqu'ici, l'existence de l'ONU n'a pas été sans connaître les champs de batailles — en Corée et plus récemment à Suez.

Et la reine Elisabeth, dans un discours historique devant l'Assemblée générale de l'ONU, lundi, a déclaré "Nous sommes encore loin de la réalisation de l'idéal", qui a donné naissance à l'organisme mondial.

"Mais nous ne devons pas nous décourager . . . les peuples du monde espèrent que les Nations unies persévéreront dans leurs efforts", a déclaré la reine aux 82 pays membres de l'organisation.

UN CONCERT

Les citoyens de la capitale et les touristes se souviendront des buts de l'ONU lorsque le carillonneur du Canada, Robert Donnell, jouera les hymnes nationaux de 19 pays sur le carillon de la Tour de la Paix.

Sur la colline parlementaire flotteront les drapeaux des pays membres de l'ONU ainsi que le drapeau bleu et blanc des Nations Unies.

Une marche des Nations unies doit-être interprétée au cours du concert que donnera le carillonneur pendant une heure, cet après-midi.

Cette marche a été écrite par le compositeur russe contemporain Dimitri Shostakovich.

Les hymnes nationaux de la Russie et de la Tchécoslovaquie sont parmi les 19 qui seront interprétés.

TELEVISIONS
RCA Victor
REFRIGERATEURS
LESSIVEUSES
POELES
RADIOS
HAUTE FIDELITE
Aux meilleurs prix du marché
LEMIEUX
AMUSEMENTS, ENR.
Laurent Lemieux, prop.
654 ouest, ST-VALLIER, Québec
Bur.: LA 7-2324 - Rés.: LA 2-5375

Décès et funérailles

Mme A. Gagné

St-Zacharie, (DNC) Est décédée à l'HôtelDieu Notre-Dame de Beauce, Georgette Arsenault, épouse de M. Alcide Gagné, à l'âge de 18 ans 4 mois.



Outre son époux la défunte laisse pour pleurer sa perte une petite-fille, Danielle; son père et sa mère, M. et Mme Alphonse Arsenault; ses beaux-parents, M. et Mme Alfred Gagné; son père et sa mère M. et Mme Alphonse Arsenault; ses beaux-parents, M. et Mme Alfred Gagné; son frère, Arthur Arsenault, ses soeurs et beaux-frères, MM. et Mmes Paul-Emile Plante (Thérèse); Gérard Larivière, de St-Jean-Eudes (Exilia); Gérard Giroux, Rose-Alma Giroux, Lucien Gosselin (Marie-Annette), Mlles Rita Arsenault et Aline Arsenault; ses beaux-frères et Belles-Soeurs: MM. et Mmes Fernando Lebel P.-Eugène Gagné, Florien Gagné, Lucien Gosselin, Hervé Cloutier, Lionel Faucher, P.-Emile Gagné, Marius Morin et M. Jean-Louis Gagné.

Mme M. Ménard

Cap St-Ignace (DNC) — A L'Isletville, est décédée subitement à l'âge de 27 ans Dame Martin Ménard née Jeannine Guimond, fille de M. et Mme Albert Guimond, marchand de Cap St-Ignace.



Mme Ménard laisse dans le deuil outre son époux, son père et sa mère, M. et Mme Albert Guimond, sa soeur, Mlle Lorraine Guimond, son frère, M. Raymond Guimond, du Cap St-Ignace; ses beaux-parents: M. et Mme Roméo Ménard, sa belle-soeur, Mme Gaston Couillard, (Martha), son beau-frère, M. Gaston Couillard, tous de L'Isletville.

M. U. Blais

St-Honoré, Beauce (DNC) — M. Ulderic Blais, époux en premières noces de feu Dame Julia Coulombe et en secondes noces de Dame Marie Bégin est décédé à l'âge de 77 ans. Il laisse pour le pleurer outre son épouse, ses fils: Dr Paul-Eugène Blais, de Chicoutimi; Ovide, Raoul, Dominique et Marcel, de St-Honoré, Henri-Louis, de Lewiston, Maine; ses filles: Mère Marie-Julia des SS. de la Charité, Mme Léopold Poirier (Laurentienne), Mme Henri-Paul Campeau (Yvonne), Mme Albany Pelletier (Constance), toutes de Lac Mégantic, Mme Gaudiose Rouleau (Gertrude), de Thetford-Mines; et Mlle Georgette Blais, de Montréal; ses belles-filles: Mme Paul-Eugène Blais (Almoza Bernier), Mme Raoul Blais (Marie-Anna Nadeau), Mme Dominique Blais (Rose Bernier), Mme Marcel Blais (Fernande Delongchamps), et Mme Henri-Louis Blais; ses gendres: MM. Henri-Paul Campeau, Albany Pelletier, Gaudiose Rouleau; son frère, M. Philias Blais, sa soeur, Mlle Antoinette Blais, de St-Edouard de Lotbinière et un grand nombre d'autres parents.

M. G. Roy

St-Gervais, (DNC) M. Georges Roy est décédé à son domicile, à l'âge de 60 ans. Il était l'époux en premières noces de feu Emilia Lacroix, en secondes noces de feu Berthe Galarneau, et en troisièmes noces de dame Angélina Galarneau. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses fils: Maurice, Gérard, Raymond et Emilien Roy; sa belle-fille, Mme Maurice Roy (Yolande Carrier); ses filles et ses gendres: M. et Mme Albert Roy (Rollande Roy), M. et Mme Maurice Brisson (Georgette Roy), Mlles Jeanne et Yvette Roy; son frère et sa belle-soeur, M. et Mme Jean Roy; ses soeurs et beaux-frères: M. et Mme Arthur Lamontagne (Marie Roy), M. et Mme Edmond Dion (Olivoine Roy).

75 Canadiens exposent

Toronto, 24 (PC) — Quelque 75 artistes canadiens exposent leurs travaux à la 11e vente annuelle de l'Art Gallery de Toronto. L'exposition-vente débute aujourd'hui et se terminera le 10 novembre.

M. Hector Isabel

Dame Marie Savard, épouse de M. Hector Isabel, est décédée mardi dernier, à l'âge de 70 ans et 8 mois.



Elle laisse dans le deuil, outre son époux, cinq fils: Gérard, de Petite-Rivière-Nord; Paul, Emile, Hector et Victor; quatre filles: Mmes Emile Plante (Jeanne-d'Arc), Daniel Plamondon (Maria), de Montréal, Emile Pageau (Cécile) et Marcel Falardeau (Simon); ses belles-filles: Mmes Gérard Isabel (Yvonne Bourassa), Paul Isabel (Rachelle Pépin), Emile Isabel (Lina Pageau) et Emile Plante, Daniel Plamondon, Emile Pageau et Marcel Falardeau, ainsi que 32 petits-enfants; son frère, M. Wilbrod Savard; ses belles-soeurs: Mme (Vve) Gaudiose Isabel et Mme (Vve) Xavier Rhéaume; ainsi que plusieurs neveux et nièces, cousins et cousines.

La dépouille mortelle repose à sa résidence, située à Tewkesbury. Le service funèbre sera chanté samedi en l'église St-Jacques de Tewkesbury, et l'inhumation sera faite au cimetière de cette paroisse.

M. R. Boulet

St-Samuel, (DNC) — M. Rosaire Boulet est décédé à l'âge de 39 ans 5 mois. Il était l'époux de Madeleine Isabelle. Il laisse outre son épouse, Mme Rosaire Boulet; son fils, Gilbert, ses filles: Murielle, Gabrielle, Claire, Jeannine, Catherine; son père et sa mère: M. et Mme Wilfrid Boulet; sa belle-mère, Mme Cléophas Isabelle; ses frères: MM. Léopold Boulet, Gaston Boulet; ses soeurs: Mme Roland Guay (Madeleine), Mme Ls-E. Couture (Germaine); M. Gilles Bédard (Elisabeth), Mme Alfred Dubois (Cécile), Mme Arthur Bédard (Hélène), Mme Roger Grenier (Jeanne-D'Arc), Mlle Laurette Boulette; ses beaux-frères et belles-soeurs, MM. et Mmes Roland Guay, Gilles Bédard, Alfred Dubois, Arthur Bédard, Roger Grenier, M. et Mme Ernest Bernier, M. et Mme Odara Bolduc, M. et Mme Lauréat Blanchette, M. et Mme Roméo Isabelle, Mme Fernand Isabelle.

Mme Jos. Nadeau

Ste-Aurélie (DNC) A l'Hôtel-Dieu de Québec, à l'âge de 66 ans, est décédée dame Georgianna Carrier, épouse de M. Joseph Nadeau. Elle laisse ses fils, MM. Jean, Dominique et Elie Nadeau, de Ste-Aurélie, MM. Louis et Gérard Nadeau, de St-Prosper; ses filles, Mlle Marie Nadeau, de Ste-Aurélie, Mme Jean-Paul Maheu (Thérèse), Mme Charles Maranda (Bernadette), de Ste-Aurélie, Mme Edward Potvine, (Cécile), Mme William Rancourt (Germaine), de St-Prosper, Mme Fernand Bilodeau (Madeleine), de Ste-Justine; ses gendres, MM. Jean-Paul Maheu, Charles Maranda, de Ste-Aurélie. Edward Potvine, William Rancourt, St-Prosper, Fernand Bilodeau, de Ste-Justine; ses belles-filles, Mme Dominique Nadeau, Mmes Louis et Gérard Nadeau, Jean Nadeau; ses frères et belles-soeurs, M. Joseph Carrier, de St-Honoré, Mme Honoré Carrier, de St-Honoré; ses soeurs et beaux-frères, M. et Mme Ferdinand Larochelle, M. et Mme Léon Giguère de Ste-Aurélie, M. et Mme Napoléon Boucher, de St-Honoré, M. et Mme Joseph Fillion, de St-Ludger; ses beaux-frères et belles-soeurs, M et Mme Stanislas Nadeau, de St-Honoré, M. et Mme Archelas Nadeau, M. et Mme Adélard Nadeau, M. et Mme Jean Nadeau, de St-Honoré, Mlle Alice Nadeau, de Montréal, M. et Mme Hervé Blanchet, de Québec, M. et Mme Onésime Nadeau, de Robertonville, M. et Mme Aimé Nadeau, de Biddeford, Maine, Mère Stanislas-Marie, des SS. de la Charité, ainsi que plusieurs nièces et neveux.

Ottawa pourrait fixer hâtivement d'autres élections

Montréal, 24 (PC) Le ministre du Revenu national, M. George Nowlan, a déclaré hier soir qu'une élection générale pourrait avoir lieu n'importe quand sans trop d'avertissement.

M. Nowlan a dit que l'opposition libérale ne tient pas à aller devant le peuple maintenant, mais que sa conduite à la Chambre des communes depuis quelques jours pourrait bien imposer une élection plus tôt que prévue.

S'adressant à un groupe de jeunes conservateurs de Westmount, le ministre a ajouté que son parti est le seul capable de donner une administration stable au pays.

Les membres actuels de l'opposition libérale "ne seront jamais plus appelés à former un gouvernement", dit-il.

PRETS SUR 2ième hypothèque
SERVICE FINANCE CO.
466 DE LA COURONNE
CH. 214 — QUEBEC 2
Tél.: LA 3-8109 - LA 3-9829

PLUS ON DONNE
PLUS ON REÇOIT

GAGNEZ une POLISSEUSE ELECTRIQUE
C'est facile . . . amusant et cela ne coûte rien du tout.
Tentez votre chance . . . vous pouvez être l'heureuse gagnante de cette magnifique polisseuse électrique de 3 brosses d'une valeur de $39.50.
REPONDEZ A CETTE QUESTION:
Quel Club de baseball a gagné la série Mondiale de 1957?
Indiquez votre réponse sur le coupon ci-dessous et renvoyez-le de suite. Honnêtement nous choisirons la meilleure réponse d'après son originalité. Toutes les réponses demeurent la propriété de PRESIDENT ELECTRIC. Toutes les réponses doivent être rentrées le 25 octobre.
Le gagnant sera annoncé sur le journal aussitôt qu'il sera possible.
PRESIDENT ELECTRIC LIMITED
265 de la Couronne, Québec, (Centre Champlain)
Ma réponse est .....
Nom .....
Adresse .....
Ville .....
Téléphone .....

PRESIDENT ELECTRIC LIMITED
265, de la Couronne, Québec — (Centre Champlain)

Grande Vente 1er ANNIVERSAIRE DE RE-OUVERTURE "CHENOR"
DU PLUS SPACIEUX MAGASIN

$2,150.
EN PRIX DE TOUTES SORTES
seront distribués au cours de cette
VENTE GIGANTESQUE
• Demandez vos coupons de participation
UN TIRAGE CHAQUE JOUR
Nomenclature des prix :
1 — TV PORTATIVE
1 — LESSIVEUSE "EASY"
1 — RADIO DE TABLE
1 — POLISSEUSE "EASY"
1 — GRILLE-PAIN ELECTRIQUE
1 — PRESTO ELEC.
1 — CENDRIER 1 — HORLOGE ELEC.
2 — LAMPES DE TABLE
1 — TABLE "PIC-NIC" pouvant servir de table de bridge
1 — COUVRE-LIT
1 — SET SERVIETTES (coul.)
2 — DRAPS, lits doubles
4 — TAIES D'OREILLERS brodées
1 — FOULARD
1 — CHEMISE "Wash & Wear"
1 — Pre SOULIERS
1 — SUBURBAN (paletot court pour homme)
1 — MALLETTE, teinte au choix
1 — ROBE 1 — COMPLET automne-hiver
1 — PALETOT d'automne ou d'hiver
ET QUANTITE D'AUTRES PRIX non mentionnés ici, faute d'espace

• Aucune charge de moins de $15.00 durant la vente.
• Aucune commande postale, téléphonique ou C.O.D. TOUTE VENTE FINALE
PAYEZ AUSSI PEU QUE $1.00 par sem.
• Ouvert jusqu'à 9h. 30 VENDREDI
• Valeurs formidables!
• Aubaines formidables!
• Economies formidables!
EN FOULE!

• En raison de l'immense succès remporté par cette Vente Anniversaire nous avons décidé de la continuer pour une période indéterminée. De nombreux spéciaux sont ajoutés chaque jour. Pour des marchandises de qualité . . . des bas prix incomparables et des . . . conditions faciles . . . visitez Chenor, cette fin de semaine.


au rayon des meubles
Une aubaine
LESSIVEUSES "EASY"
La fameuse "Spiralator"
$129.
Attrayant
MOBILIER DE CUISINE
chromé - 5 mcx
Teintes au choix. Profitez de ce bas prix de
$44.50
Très spécial
MACHINES A COUDRE
portatives
EXTRA SPECIAL DE LA VENTE $69.
Achetez maintenant. Entreposage GRATUIT jusqu'à demande.
20 à 40% DE REDUCTION
sur tous les meubles en magasin . . . durant notre Vente Anniversaire.

pour DAMES et JEUNES FILLES
15 MANTEAUX en FLANCS de RAT MUSQUE naturel.
Toutes les tailles. Une aubaine incomparable.
199.
Nouvelles ROBES de lainages
Nouveaux tissus. Nouvelles teintes. Tailles jusqu'à 48. VAL. JUSQU'A $16.95
5.95
NYLONS (Stretchies)
Toute la gamme des teintes en vogue pour la saison.
SPECIAL .69c
Magnifiques ROBES
Un autre groupe spectaculaire de toilettes nouvelles. VAL. JUSQU'A $19.95
7.95
1 Groupe de MANTEAUX
avec ou sans fourrures. Toutes les tailles. VAL. JUSQU'A $59.50
39.50
Chenor SATISFACTION GARANTIE OU ARGENT REMIS

pour HOMMES
Nouveaux PALETOTS et COMPLETS
automne-hiver
• Nouvelles teintes.
• Nouveaux tissus.
• Nouveaux modèles.
• Toutes les tailles.
GRAND SPECIAL DE LA VENTE
$34.50
Lignes incomplètes CHEMISES
en broadcloth. Marques réputées. Toutes les pointures, mais non dans chaque teinte.
VALEURS JUSQU'A $6.95 1.95
Achat spécial SOULIERS noirs ou bruns
En cuir solide. Nous voulons vous faire profiter de cet achat spécial et solder quelques lignes incomplètes. Pointures: 6 à 10½.
JUSQU'A $16.95 5.95
PALETOTS de banlieue
(Suburban) Confection en molleton de laine. Dessins variés et teintes en vogue.
12.95
• Nombreux autres spéciaux dans tous les rayons, non-annoncés ici faute d'espace. Visitez tout le magasin et faites des économies pour la famille et le foyer.

spéciaux au sous-sol
Pour HOMMES:
Coupe-vent pesants. Lignes incomplètes. VAL. JUSQU'A $14.95
Parkas avec capuchon doublé de fourrure. VAL. JUSQU'A $11.95.
Gilets en flanelle 100% laine, pour le sport. VAL. JUSQU'A $11.95.
Vestons sport VAL. JUSQU'A $13.95
Paletots de banlieue (Suburban) JUSQU'A $16.95
"Duffle-coats" marine. JUSQU'A $16.95
$7.95
Pour GARÇONS:
Complets VAL. JUSQU'A $22.50
Paletots VAL. JUSQU'A $20.50
Pour GARÇONS:
chemises flanellette à carreaux. Teintes assorties. Pointures: 6 à 16 ans. 1.19
sous-vêtements en Mérino naturel, genre 31 ou coton ouaté 1ère qualité. 2.19
Pour DAMES
robes de maison en broadcloth imprimé, gingham, etc. Tailles jusqu'à 52. 2.29

CHENOR Ltée
MAGASIN à RAYONS
3 EST, ST-JOSEPH - Angle Blvd Langelier

Horaire des cinémas

CAPITOL : — Représentation continue de 1h. à 11h.04 : "Bail Out at 43,000" (78mi.) à 1h., 4h.25, 7h.50; "Tip on a Dead Jockey", CinemaScope (109 min.) à 2h.20, 5h.45, 9h.13. Dernier spectacle complet à 7h.40.

CINEMA DE PARIS — Les actualités : 12.35, 3.44, 8.17 hrs. Le Calvaire d'une mère : 12.48, 3.54, 6.46, 9.55 hrs. Quand l'amour naît : 2.09, 5.18, 8.27 hrs.

CARTIER : — Fury at Showdown : 2.20, 5.20, 8.15 hrs. Nouvelles : 3.35, 9.30 hrs. Sweet Smell of Success : 12.45, 3.50, 6.40, 9.45 hrs. Fin : 11.30 hrs.

CLASSIC : — Les Bagnards de Botany Bay : 1.00, 4.30, 8.05 hrs. La Rose Tatouée : 2.40, 6.00, 9.35 hrs. Fin : 11.35 hrs.

EMPIRE : — Nouvelles : 1.00, 3.30, 6.10, 8.35 hrs. Zoom and Bored (cartoon) : 1.10, 3.45, 6.15, 8.45 hrs. The Pride and the Passion : 1.20, 3.50, 6.20, 8.55 hrs. Continu de 1.09 à 11.10 hrs.

IMPERIAL : — Sujets : 1.00, 4.25, 7.50 hrs. Moana, Fille des Tropiques : 1.13, 4.38, 8.03 hrs. Johnny Guitar : 2.39, 8.04, 9.29 hrs.

LAIRET : — Nouvelles : 2.27, 3.21, 8.15 hrs. Seminole Uprising : 2.42, 5.36, 8.30 hrs. The Diamond Jungle : 1.00, 3.54, 6.48, 9.42 hrs. Fin : 11.09 hrs.

LAURIER : — Propre à rien : 1.00, 4.23, 7.46 hrs. Nouvelles : 2.29, 5.52, 9.15 hrs. The Way to the Gold : 2.49, 6.12, 9.35 hrs. Fin : 11.09 hrs.

PIGALLE — J'ai péché : 12.15, 3.38, 6.28, 10.01 hrs. Filles sans Joie : 1.40, 5.11, 8.34 hrs. Actualités françaises : 2.28, 5.24 hrs. Fin : 11.24 hrs.

PRINCESSE : — Sujets : 1.00, 4.22, 7.44 hrs. It came from beneath the Sea : 1.22, 4.45, 8.07 hrs. The Last Wagun (en cinémascope) : 2.42, 6.05, 9.23 hrs.

RIALTO : — Les Révoltés de la Claire-Louise : 2.13, 5.17, 8.00 hrs. Nouvelles : 3.35, 9.22 hrs. La Révolte des Cipayes : 12.50, 3.50, 6.35, 9.35 hrs. Fin : 11.00 hrs.

VICTORIA : — La Loi du Plus Fort : 2.45, 4.20, 8.00 hrs. La Dernière Fois que J'ai vu Paris : 2.25, 5.55, 9.35 hrs. Continuel de 12.45 à 11.30 hrs.

BIENVILLE : — Uniforme et Grande Manoeuvre : 6.30, 9.18 hrs. Nouvelles : 7.44 hrs. La Taverne des Révoltés : 7.59 hrs. Fin : 10.32 hrs.

CINEMA DE LEVIS : — Un jour à New-York : 6.15, 9.30 hrs. Actualités : 7.45 hrs. L'Homme de la Jamaique : 8.00 hrs.

ETCHEMIN : — Fille de la Province, J'ai vécu deux fois.

Cantiflas, le plus populaires des comédiens mexicains, tient la vedette de la comédie musicale "Broadway Story".



Roberto Rossellini est ici photographié avec sa femme, Ingrid Bergman, à l'arrivée de celui-ci des Indes, où il était allé diriger les prises de vue de plusieurs documentaires. Il a complètement nié avoir eu une affaire avec la beauté indienne Sonali Das Gupta et a déclaré que lui et sa femme allaient recommencer une nouvelle vie et s'établir probablement à Paris.

(International News)

Roberto et Ingrid se retrouvent

Paris — (UP) — Les employés de l'hôtel où ils sont descendus ont respecté jalousement le secret d'Ingrid Bergman et de Roberto Rossellini, réunis pour la première fois à Paris depuis 10 mois. Des rumeurs de divorce ont couru sur le couple, pendant tout ce temps.

L'ardente réunion à l'aéroport de Paris, entre le directeur italien et son épouse suédoise, a passablement dessouffle les ballons d'essai qu'on avait lancés au sujet de Rossellini et sa belle dame de l'Inde.

Rossellini a traité de "ridicules" les rapports qui lialent son nom à celui de Mme Sonali Das Gupta, alors qu'ils tournaient un film en Inde.

Très franchement heureux de se retrouver l'un et l'autre, le couple a laissé l'ordre de "Ne pas déranger", au personnel de l'hôtel. Celui-ci les a suivis à la lettre. La seule mention de leur nom au téléphone provoquait un raccrochage brusque au standard. L'hôtel lui-même était plus difficile d'accès que la banque de France. Les visiteurs étaient interceptés à l'entrée, examinés avec méfiance tant qu'ils ne s'étaient pas identifiés à la satisfaction des employés.

La rencontre à l'aéroport a pris l'allure d'une scène dramatique au cinéma. Miss Bergman avait les yeux voilés d'émotion quand Rossellini est descendu d'avion pour se hâter vers elle. Ils se sont embrassés très tendrement pendant plusieurs minutes, ignorant les lampes-éclairs qui éclataient comme des obus autour d'eux et les journalistes qui s'approchaient.

Rossellini s'est enfin tourné vers les reporters pour dire : "Ce n'est pas une réconciliation, l'harmonie a toujours régné entre nous". Miss Bergman souriait à travers des larmes de bonheur. Elle a dit à son tour : "Je sais ce que vous allez me demander. J'ai confiance en Roberto ; rien ne peut nous séparer."

Roberto a déclaré : Je n'ai pas vu Mme Gupta depuis quatre mois et je n'ai aucune envie de la voir, même si elle est à Paris comme on le prétend."

Miss Bergman avait un programme chargé de répétitions pour la journée et le lendemain de l'arrivée de son mari, mais elle a tout décommandé afin de ne pas le quitter un instant. Il retournera en Italie pour reprendre ensuite le chemin de l'Inde où il doit terminer le film en cours.

Raid nationaliste en Chine rouge

Hong Kong, (PA) — La radio de Peiping a rapporté que 15 soldats nationalistes ont débarqué, tôt lundi matin, sur l'île de Hsiang-Chi, détenue par les communistes. Le communiqué ajoute que ces soldats effectuaient un raid de reconnaissance à bord de deux embarcations. Les Rouges ont tué un soldat nationaliste et en ont blessé deux autres.

Les hôpitaux très différents des entreprises commerciales

Le conseiller juridique de l'Association patronale des Services hospitaliers de Québec, Me Paul Lebel, C. R., a fait une intéressante étude de la législation ouvrière en regard du Service hospitalier, aux Journée d'études sociales de l'Association, hier, en la salle des Promotions de l'université. L'exposé de Me Lebel fut suivi d'un forum sur la question. Les congressistes ont ensuite assisté à la bénédiction du Saint-Sacrement par l'aumônier général de l'Association, le R. Père Albert Côté, S. V. Il y eut aussi consécration au Christ-Roi. Aujourd'hui a lieu l'assemblée générale des membres délégués, en la Maison Notre-Dame du Cénacle.

Le conférencier a passé en revue les différentes lois ouvrières, en vigueur dans la province de Québec, les raisons d'être de la Commission des Relations ouvrières, les méthodes de négociations qui sont les plus susceptibles de protéger les droits et de l'ouvrier et du patron. Il a aussi donné quelques aperçus sur les procédures de l'arbitrage.

Me LeBel a parlé de la situation dans nos hôpitaux. Il est vrai que les institutions de ce genre sont très différentes des entreprises commerciales ordinaires. Les malades ont besoin de soins continuels, que ce soit le jour ou la nuit, le dimanche ou n'importe quel autre jour férié. Si nécessaire, le patron d'une usine acceptera de fermer ses portes le samedi ; il donnera un meilleur salaire à ses employés et pourra, désirant recevoir le même profit, élever ses prix de vente. Les hôpitaux ne peuvent facilement augmenter leurs taux devant soigner les indigents tout comme ces mêmes ouvriers qui ont demandé à leur patron de meilleurs salaires en lui faisant comprendre qu'ils ne pouvaient vivre sans posséder le strict minimum.

Mais le personnel des institutions hospitalières demande parfois une meilleure remuneration et de meilleures conditions de travail. Pour les raisons que nous avons mentionnées, leurs patrons, tout en faisant leur possible, doivent quelquefois refuser les demandes.

Le conseiller juridique de l'Association a cité plusieurs cas illustrant les lois dont il a parlé et parmi ceux-ci nous pouvons en résumer un. Il nous a vraiment frappé. Des hôpitaux administrés par des religieuses n'ont laissé aucun bénéfice pendant des périodes allant jusqu'à cinq ans. Les comptes qui n'ont pas été réglés, en sont la cause pour la majeure partie des cas.

Traitement efficace pour les ulcères

Boston, 24. (UP) Le Dr Jerome Weiss, de la polyclinique médicale de New York, s'adressant ici à une réunion du collège américain de gastro - entérologie, affirme qu'un nouveau traitement permettra aux malades de se débarrasser de leurs ulcères de la même façon qu'un serpent mue.

Le traitement consiste en comprimés d'"extraits chimiques et de plantes" destinés à rétablir l'équilibre chimique dans la constitution d'un patient.

La drogue prend effet en moins de 72 heures, prétend le Dr Weiss : "Comme un serpent mue ou se débarrasse de sa peau écailleuse, les comprimés agissent de même sur l'estomac, faisant disparaître les ulcères comme des ombres".

Sur 77 patients traités de cette manière, ajoute le Dr Weiss, aucun d'entre eux n'a "récidivé" avant trois ans.

Les recherches médicales pour ce traitement inusité ont été entreprises par le père du Dr Jerome Weiss, le Dr Samuel Weiss, et son frère, le Dr Bernard Weiss, grâce à des fonds prélevés à cette fin.

Une conférence

Saigon, 24. (Reuters) — La prochaine conférence du plan de Colombo aura probablement lieu à San Francisco. C'est ce qu'on disait hier à Saigon à la 9e réunion ministérielle du plan.

Une exposition allemande

Ottawa, 24. (PC) — Plus de 150 photographies montrant les progrès de l'architecture allemande depuis la fin de la guerre seront exposées au centre d'architecture d'Ottawa du 4 au 18 novembre.

Washington réétudie l'aide yougoslave

Washington (PA) — Le secretariat d'Etat a révélé officiellement hier qu'il "réétudie" les programmes américains d'aide économique et militaire à la Yougoslavie communiste.

En d'autres milieux, on a révélé qu'une décision temporaire de suspendre une partie de l'aide a déjà été prise mais que la décision finale est encore à l'étude.

La raison de la décision américaine, disent les autorités, c'est le mécontentement au sujet de la reconnaissance de l'Allemagne orientale par le président yougoslave, et on se demande, ici, si Tito n'est pas en voie de retourner dans l'orbite soviétique encore une fois.

Les autorités américaines expriment officieusement l'avis que Tito n'a probablement pas l'intention d'abandonner sa position de leader communiste indépendant, libre des dictées de Moscou. Cependant l'administration Eisenhower subit de fortes pressions au Congrès.

Dans les milieux autorisés on prévoit que les Etats-Unis informeront bientôt la Yougoslavie que les envois de matériel militaire lourd, comprenant surtout des appareils réactés, seront suspendus.

La température est cause de vingt accidents

La mauvaise température a été cause, hier, d'une vingtaine d'accidents, rapportait, ce matin, la police municipale. Quelques personnes ont été blessées. Ce sont Mlle Marie Desrochers, 74 ans, 444, 3e rue et Alfred Marcoux, 4 ans, 20 rue Ste-Claire. Mlle Desrochers a été transportée à l'hôpital de l'Enfant-Jésus, vers 9 h. par l'ambulance J. Bouchard & Fils. La voiture qu'elle occupait aurait pénétré sous une galerie au croisement de la 4e rue et de la 4e Avenue. L'enfant Marcoux a été atteint à la tête et conduit chez ses parents.

RIALTO
DERNIER JOUR
2 SUCCES EN TECHNICOLOR! Rock Hudson, Ariene Dahl et Ursula Thiess dans "REVOLTE DES CIPAYES" (Bengal Brigade). Aussi : "LES REVOLTES DE LA CLAIRE-LOUISE" (Appointment in Honduras) avec Glenn Ford, Ann Sheridan et Zachary Scott.

CINEMA PARIS
A L'AFFICHE
UN FILM QUI PARLE AU COEUR ET VOUS FERA AIMER LA VIE
Hélène REMY
Albert FARNESE
LE CALVAIRE D'UNE MERE
"Quand l'amour naît"
avec
JEAN-PIERRE AUMONT
SILVANA PAMPANINI
RENEE FAURE

PRINCESSE
CinemaScope en couleurs: "THE LAST WAGON". Richard Widmark et Felicia Farr. "IT CAME FROM BENEATH THE SEA" Faith Domergue.
Commençant demain
"LE CRI DE LA VICTOIRE"
VAN HEFLIN et ALDO RAY
"HONDO"
JOHN WAYNE et GERALDINE PAGE

IMPERIAL
En couleurs : "Johnny Guitar" Joan Crawford & Sterling Harden
"MAONA, FILLE DES TROPIQUES" Jack Hawkins et Glynis Johns.
COMMENÇANT DEMAIN :
"SUR LES QUAIS"
Marlon Brando & Eva Marie Saint
"TERREUR A SHANGHAI"
Ruth Roman & Edmond O'Brien

DERNIER JOUR à 12.45 - 3.50 - 6.40 et 9.45 p.m.
LE FILM QUI NE SERA JAMAIS PARDONNE ... OU OUBLIE !
HECHT, HILL and LANCASTER present
BURT LANCASTER - TONY CURTIS
'SWEET SMELL OF SUCCESS'
Aussi : John Derek dans 'FURY AT SHOWDOWN'
CARTIER
Matinée : 65c - Soirée : 85c
Dernier spectacle : 8h.15

UNE SEMAINE COMMENÇANT VENDREDI
Continu de 1h. à 11h.: "The Joker is Wild"
à : 1h. 25, 3h. 55, 6h. 25, 8h. 55
Il chante à pleine voix, y mettant tout son coeur et même plus !
One Of The Year's Great Entertainments!
FRANK SINATRA
MITZI GAYNOR
JEANNE CRAIN
EDDIE ALBERT
The Joker is Wild
Dernier jour : 2h. 20 5h. 45, 9h. 15
Robert TAYLOR,
Dorothy MALONE
"TIP ON A DEAD JOCKEY"
En CinemaScope aussi :
John PAYNE, Karen STEELE
"BAIL OUT AT 43,000"
à 1h., 4h. 25, 7h. 50
Mat.: 65c
Dim. et soirs: 85c
CAPITOL
FAMOUS PLAYERS

LE MOMENT LE PLUS SUBLIME QUE L'ECRAN AIT JAMAIS CONNU !
CARY GRANT
SOPHIA LOREN
FRANK SINATRA
dans LA PRODUCTION MONUMENTALE DE STANLEY KRAMER :
"THE PRIDE and THE PASSION"
TECHNICOLOR — VISTAVISION
EMPIRE
Derniere representation complete à 8 h. 30 p.m.
Matinées: 65c — Soirs & Dim.: 85c

'Débat-Concert'
DES ETUDIANTS EN MEDECINE
ARTISTE INVITE :
• Jacques Labrecque
AU PALAIS MONTCALM
CE SOIR 24 oct. 57 à 8 h. 30 précises
"FEMME DE MEDECIN GARDE-MALADE OU NON ?"
—Jacques Lamoureux, méd. II —Bernard Regaudie, méd. IV
—Jacques Papillon, méd. II —Claude Juneau, méd. III
• PRIX DE PRESENCE •
"Voyage" à Montréal pour 2 personnes. Gracieuseté de la Compagnie de Transport Provincial.
Billets en vente au Palais Montcalm, les 22-23-24 octobre.
Admission : $1.00 — $1.30 — $1.50 Taxes incluses

LAURIER DERNIER JOUR
Jeffrey Hunter, Sheree North, "THE WAY TO THE GOLD", CinemaScope; Bob Hope, Lucille Ball "PROPRE A RIEN" en technicolor.
Demain: Esther WILLIAMS, Van JOHNSON, Tony MARTIN
"DESIR D'AMOUR"
en Technicolor
Aussi: De l'action à profusion Humphrey Bogart, June Allyson
"LE CIRQUE INFERNAL"

DERNIER JOUR
LEE J. COBB, KERWIN MATHEWS GIA SCALA, RICHARD BOONE et VALERIE FRENCH dans
THE GARMENT JUNGLE
— AUSSI —
Seminole Uprising
TECHNICOLOR
GEORGE MONTGOMERY
LAIRET Matinée ... 34c Soirée ... 65c

CLASSIC
DES DEMAIN
Deborah Kerr et Van Johnson dans
"VIVRE UN GRAND AMOUR"
AUSSI
Rock Hudson dans
"L'IMPLACABLE POURSUITE"
en couleurs
DERNIER JOUR
Burt Lancaster et Anna Magnani dans
"ROSE TATOUEE"
AUSSI
Alan Ladd dans
"LES BAGNARDS DE BOTANY BAY"
en couleurs

VICTORIA
DES DEMAIN
Frank Sinatra et Kim Novak dans
"L'HOMME AU BRAS D'OR"
AUSSI
George Montgomery dans
"LES BRIGANDS DE L'ARIZONA"
en couleurs
DERNIER JOUR
Elizabeth Taylor et Van Johnson dans
"LA DERNIERE FOIS QUE J'AI VU PARIS"
en couleurs
AUSSI
"LA LOI DU PLUS FORT"
en couleurs

PALAIS CINEMATIQUE PIGALLE
2 DERNIERS JOURS
J'AI PECHE...
Attraction Supplémentaire
FILLES SANS JOIE

FESTIVAL D'AUTOMNE
CHEZ C. ROBITAILLE INC.
21 MOBILIERS
Un groupe de 21 mobiliers de chambre offerts à titre de réclame. Mobiliers neufs, modernes, comprenant des styles différents de modèles populaires au grand luxe. Prix convenant à tous les budgets. Il faut venir au magasin pour juger de la qualité et des prix. Offre pour cette fin de semaine seulement.
Mobilier no 501. Quatre meubles. Chêne pâle. Bureau double, commode, lit - bibliothèque et table de nuit.
Régulier $244.00
$179.
Mobilier no 486½. Mobilier de luxe, acajou fini pâle, deux tons, tiroirs, "dust proof". Bureau double, lit 4½ grande commode, table de nuit.
Régulier $589.00
$389.
Mobilier no 508. Quatre meubles, fini "Caméo" (chêne pâle). Bureau double, commode, lit-bibliothèque, table de nuit. Beaucoup de chic.
Régulier $289.00
$219.
Mobilier no 1061. Quatre meubles, chêne pâle, fini "Seamist", bureau double, lit - bibliothèque, commode, table de nuit.
Régulier $249.00
$189.
Mobilier no 635. Quatre meubles en acajou fini "Cordovan". Meubles polis à la main tiroirs "dust proof". Bureau triple, commode, lit spécial 78" pour recevoir deux matelas 3'3". Mobilier grand luxe.
Régulier $675.00
$539.
Mobilier no 734. Quatre meubles en noyer. Lit-bibliothèque, bureau double de 56", miroir plate, 46", grande commode, table de nuit.
Régulier $399.00
$319.
15 autres mobiliers neufs, modernes offerts avec des escomptes extraordinaires.
VISITEZ NOTRE DEPARTEMENT D'APPAREILS HAUTE FIDELITE
C. ROBITAILLE INC.
PIANOS - RADIOS - LESSIVEUSES - MEUBLES - POÊLES - RÉFRIGERATEURS
200, est, rue ST-JOSEPH Québec Tél. : LA 9-2141

Bourses de Laval à 5 étudiants d'Arpentage et Génie Forestier

Cinq étudiants de la faculté d'Arpentage et de Génie Forestier viennent d'obtenir des bourses de l'université Laval. M. L.-Z. Rousseau, doyen de la faculté, a fait connaître les noms des récipiendaires à la suite d'un concours qui mettait en lice vingt-deux candidats.

Chaque bourse a une valeur annuelle de $400 et représente $1,600 pour les quatre années du cours. L'université renouvelle ce geste généreux chaque année. Sur les 220 étudiants de la faculté d'Arpentage et de Génie Forestier, vingt sont boursiers de l'Université. Instituées en 1910, ces bourses ont facilité les études de plus de deux cents étudiants qui exercent aujourd'hui la profession d'ingénieur forestier ou celle d'Arpentage. Voici la liste des cinq boursiers cette année :

Bernardin Charette, fils de M. et Mme Charles Charette, de Ste-Ursule, comté de Maskinongé, diplômé du Collège de Berthierville (12e scientifique).

Rosaire Després, fils de M. et Mme Laurent Després, de Ste-Perpétue, comté de L'Islet, élève du Séminaire de Ste-Anne de la Pocatière, B. A. 1957.

Armand Legault, fils de M. et Mme Henri Legault, de St-Sauveur des Monts, comté de Terrebonne, ancien du Séminaire de Mont-Laurier, B. A. 1957.

Gilles Lessard, fils de Mme Blanche Lessard, diplômé du Collège St-Frédéric de Drummondville (12e scientifique) et certificat d'immatriculation du Collège Militaire Royal de St-Jean.

Marius Pineau, fils de Mme La Pineau, de St-François-Xavier des Hauteurs, ancien du Séminaire de Rimouski, B. A. 1956.

Un chef ouvrier estime que l'action politique est une nécessité pour les unions

Toronto, 23 (PC) — M. C. H. Millard, chef syndical canadien, est toujours d'avis que l'action politique est "une nécessité pour les unions ouvrières".

M. Millard, directeur de l'organisation pour la Confédération internationale des syndicats libres et ancien député CCF à l'Assemblée législative ontarienne, a exprimé cette opinion dans une lettre à la Presse Canadienne.

Il dit qu'une nouvelle transmise de Banff par la PC le 21 septembre donnait une impression déformée de sa pensée sur ce sujet. La dépêche rapportait que M. Millard avait conseillé aux délégués d'un cycle d'étude international de garder les syndicats ouvriers à l'écart de toute affiliation directe avec les partis politiques travaillistes.

M. Millard affirme avoir déclaré à cette occasion que l'action politique est une "nécessité", mais que "les décisions quant à la forme que doit prendre cette action politique doivent être prises par les unions elles-mêmes et non pas imposées par un parti politique, un gouvernement ou une agence extérieure".

Plus des deux tiers des délégués au cycle d'étude représentaient des syndicats de l'extérieur du Canada, la plupart en étant encore à leurs débuts, dit M. Millard. Comme exemple de situations contre lesquelles il voulait mettre les délégués en garde, M. Millard a mentionné le cas d'un pays qu'il avait visité et où des politiciens ambitieux avaient fréquemment créé de soi-disant syndicats pour s'en servir comme piliers de leur carrière politique.

UNE MISE AU POINT

La dépêche de la PC lui faisait également dire, dans une entrevue, qu'il serait peut-être temps pour le travail canadien de cesser son appui au parti CCF, ajoutant: "Je ne vois plus maintenant la nécessité d'appuyer le CCF."

A ce sujet, M. Millard écrit: "Quand on me demanda d'élaborer mes remarques au sujet de l'action politique, je rappelai à mon auditoire que j'avais été parmi les plus ardents avocats de l'appui du mouvement ouvrier canadien au CCF.

"Etant donné mon attitude durant mes quelque 20 années dans le mouvement syndical canadien, il était sûrement inutile d'ajouter qu'en ce qui concerne le Canada, je ne vois pas de raison de changer mon attitude . . . Je suis convaincu que le mouvement ouvrier canadien a assez de maturité pour prendre ses propres décisions concernant l'action politique.

"Plus tard, dans une entrevue, je déclarai clairement au représentant de la Presse Canadienne que je ne voyais aucune valeur particulière dans l'appui d'un parti politique, en soi. Et j'expliquai que là où les unions ont atteint la maturité, elles doivent aller plus loin que le simple appui à un parti. Je citai comme exemple remarquable le cas du mouvement ouvrier britannique."



Elles ont si bon goût parce qu'elles sont cuites tout comme vous le feriez à la maison! Et vous serez de l'avis de ces gourmets qui affirment qu'ils ne mangeront plus de ces fèves ordinaires après avoir savouré les fèves au lard Puritan.

4 VARIÉTÉS AU CHOIX

"RED KIDNEY" ● "YELLOW EYE" ● VÉGÉTARIENNES (SANS VIANDE) PETITES FÈVES BRUNES

Des Hongrois manifestent à Ottawa

Ottawa 24 (PC) — Une centaine de jeunes gens et jeunes filles, qui prétendent représenter le mouvement de revendication pour la liberté en Hongrie, ont défilé paisiblement hier soir devant l'ambassade soviétique à Ottawa.

Un porte-parole du groupement a précisé que ses camarades voulaient ainsi commémorer le premier anniversaire du soulèvement de Budapest. Les manifestants arboraient des drapeaux de la Hongrie libre.

Les réfugiés ne sont ensuite rendus au Cénotaphe où ils ont allumé deux petites chandelles. Tandis qu'un homme protégeait la flamme de sa main, les autres chantaient l'hymne national de Hongrie.

Les manifestants ont plus tard défilé devant l'immeuble qui abrite le quartier général de la défense nationale.

Aucun incident n'a été signalé.

400 familles indigentes à La Tuque

La Tuque (DNC) Les frais d'assistance publique pour le dernier semestre représentent un montant de $13,069.05 comparativement à $14,847.90 pour la période précédente, démontre le rapport du gérant de la ville de La Tuque sur les activités municipales pour les cinq premiers mois de la présente année fiscale, qui a débuté le premier mai dernier.

Dans son rapport, M. Léo Archambault souligne que les frais comprennent l'hospitalisation de soixante et six personnes, onze pensions sociales et soixante-deux enfants placés en institution.

Depuis le premier mai, le département du Bien-Etre municipal s'est occupé d'environ 150 cas. Il s'agit là de personnes qui ont recouru aux services du bureau municipal afin de résoudre divers problèmes d'ordre familial, ou personnel.

Le service municipal d'aide social possède, aujourd'hui, au delà de 400 dossiers de familles qui, d'une façon ou d'une autre, ont demandé aide à la ville.

Au cours des cinq mois couverts par le rapport du gérant, cinq requêtes ont été signifiées par la Cour du Bien-être social, en vertu des dispositions de la Loi de l'Assistance publique du Québec et, dans chaque cas, la tribunal, après considération des faits, a donné gain de cause à la ville.

Les enfants ont un besoin pressant de religion

Fort Erié, Ontario, 24, (BUP) Le cardinal James McGuigan, assistant hier à l'inauguration d'une nouvelle école, a dit que les enfants de toutes croyances ont un besoin plus pressant que jamais de religion afin d'avoir "la force et le courage de combattre le matérialisme qui nous envahit de tous côtés".

Le chef de l'Eglise catholique à Toronto a ajouté que le matérialisme "n'est pas le communisme athée, mais la doctrine qui enseigne uniquement à manger, à boire et être heureux".

"Tous les pasteurs religieux, continue le cardinal s'efforcent d'enrayer l'esprit du mal qui s'infiltre lentement dans tout notre mode de vie. Ils veulent faire du Canada ce que nos ancêtres voulaient — un véritable pays chrétien où Dieu serait honoré et où fleuriraient la justice, la tolérance, la charité et l'amour sous la protection de la loi".

Le cardinal McGuigan a fait remarquer qu'il attachait une grande importance personnelle à la bénédiction des écoles.

"Je préférerais mettre le Christ dans le coeur d'un enfant que de construire de grandes cathédrales dans le monde", a-t-il dit.

Le flottage du bois achève sur la Saint-Maurice

La Tuque, (DNC). — Le flottage du bois sur la Saint-Maurice est terminé partiellement, puisqu'il ne reste plus qu'à achever ce que les hommes de bois appellent dans leur beau langage coloré, la "swip".

Il y a deux semaines, on cessait d'envoyer du bois de La Tuque. Au cours de l'été, environ quarante millions de billes ont passé sur la Saint-Maurice.

La grande "drave", soit un détachement d'hommes des bois, est partie de La Tuque aussitôt que les arrivages de billes ont été arrêtés. Ils ont descendu la rivière Saint-Maurice, poussant devant eux le bois qui flanait encore.

On pourrait peut-être croire que cette opération est inutile, mais bien au contraire, elle est très profitable. Deux millions de billes ont pu ainsi être récupérées durant la "swip".

Une intense saison de drave est sur le point de se terminer. Les employés de la St. Maurice River Boom qui assure le flottage des billes sur la rivière Saint-Maurice, auront alors fini leur saison d'activité.

Coiffeuse à l'amende

Une coiffeuse de Courville a été condamnée à deux reprises, à l'amende et aux frais pour avoir exercé le métier de coiffeuse en dehors des heures permises par le décret. La plainte avait été portée par le Comité conjoint des Coiffeurs de Québec.

EPARGNEZ $50. $100. $200. ET MEME PLUS DURANT LA

VENTE SURPRISE

CHEZ LES GRANDS SPECIALISTES EN FOURRURES...



VENDREDI ET SAMEDI...

DEUX DERNIERS JOURS !

PROFITEZ DE NOTRE SERVICE MISE DE COTE et de nos facilités de paiement

MAGNIFIQUES MANTEAUX DOS DE RAT-MUSQUE TEINT
VALEUR REG. $295.00 POUR SEULEMENT $195

RAVISSANTES JAQUETTES RAT-MUSQUE TEINT VISON
VERITABLE VALEUR DE $175.00 TRES SPECIAL $95

ETOLES ET CAPES A SOLDER EN RAT MUSQUE TEINT VISON
VALEUR REG. $155.00
$65

MANTEAUX EN PATTES DE MOUTON DE PERSE TEINT NOIR
Modèles garnis de riche vison chinois.
VALEUR REG. $195.00
$125

ETOLES EN VISON CANADIEN NATUREL SAUVAGE PASTEL OU SAPHIR
ORD. $425.00
$295

LUXUEUX MANTEAUX CHAT SAUVAGE RASE NATUREL
VALEUR REG. $450.00
$295

MANTEAUX MOUTON RASE TEINT BRUN — AGNEAU TRAITE
VALEUR REG. $155.00
$95

ETOLES DE HAUTE QUALITE EN VISON CHINOIS TEINT
VALEUR REG. $195.00
$125

MANTEAUX SEAL FRANCAIS TEINT BRUN — LAPIN TEINT
VALEUR REG. $175.00
$125

MANTEAUX FLANCS DE RAT MUSQUE DU SUD NATUREL
VALEUR REG. $295.00
$175

JAQUETTES EN MOUTON DE PERSE GRIS NATUREL
VALEUR REG. $425.00
$295

MANTEAUX DERNIERE MODE SUPERBE CASTOR NATUREL
VALEUR REG. $575.00
$395

RICHES MANTEAUX EN VISON CHINOIS TEINT
VALEUR REG. $595.00
$425

SEDUISANTS MANTEAUX EN LOUTRE CANADIENNE NATURELLE
VALEUR REG. $1,095.00
$795

MANTEAUX MOUTON DE PERSE TEINT NOIR UNIS OU GARNIS DE VISON NATUREL
VALEUR REG. $425.00
$275

MANTEAUX MOUTON DE PERSE TEINT NOIR -- RICHEMENT GARNIS VISON PASTEL OU SAPHIR NATUREL
VALEUR REG. $595.00
$395

MANTEAUX MOUTON DE PERSE GRIS NATUREL UNIS OU GARNIS DE VISON SAPHIR NATUREL
VALEUR REG. $550.00 POUR
$395

VALEUR REG. $695.00 POUR
$495

J.B. LALIBERTÉ LTÉE, 595 EST, ST-JOSEPH, QUÉBEC, C.P. 1846 — TÉL.: LA 5-4841

Rangers 3 Maple Leafs 0 dans un duel mouvementé

John Sleaver avec les As contre les Cataractes

John Sleaver, un allier droit de 23 ans, mesurant six pieds et un pouce et pesant 180 livres, portera l'uniforme des As de Québec ce soir au Colisée alors que nos représentants dans la ligue du Québec recevront la visite des puissants Cataractes de Shawinigan dans une partie cédulée pour 8.30 heures.

Sleaver, ancien porte-couleurs des Black Hawks de Galt de la ligue Junior A d'Ontario et qui joua une douzaine de parties avec les Black Hawks de Chicago de la ligue Nationale la saison dernière, est arrivé dans notre ville hier. La direction des As l'a obtenu des Bisons de Buffalo de la ligue Américaine dans le but d'améliorer la puissante offensive de l'équipe. Sleaver est né à Cooper Cliff, Ontario le 18 août 1934 et l'instructeur Joe Crozier a déclaré qu'il sera envoyé dans la mêlée des As ce soir contre Shawinigan.

Tumba Johansson en sera à sa dernière partie ce soir comme amateur. Rien d'officiel n'a encore été annoncé au sujet du statut de Johansson et on ignore s'il acceptera de signer un contrat professionnel avec les As ou s'il préférera demeurer dans les rangs amateurs afin de pouvoir porter une autre saison les couleurs de l'équipe nationale de la Suède. Dans les buts, les As aligneront de nouveau Claude "Baba" Dufour puisque Millar est toujours sur la liste des blessés. Dufour a joué une brillante partie contre Trois-Rivières mardi.

Les Cataractes en seront à leur deuxième visite de la saison à Québec et les As, à la suite de leur victoire de mardi contre Trois-Rivières, sont déterminés à venger la défaite de 4-1 qu'ils ont subie contre les Cataractes jeudi dernier. Les Cataractes sont toujours au premier rang avec un impressionnant record de 5-1 en six parties, ayant encaissé leur premier revers de la saison à Chicoutimi mardi soir.



JOHN SLEAVER

L'arrivée de Sleaver obligera Crozier à effectuer quelques changements sur ses lignes d'attaque mais de façon générale, l'instructeur des As entend utiliser les mêmes trios que lors de la partie de mardi soir contre les Lions. La partie de ce soir est la dernière des As au Colisée d'ici le 1 novembre prochain.

Chez les Cataractes, on enverra les Jean-Paul Denis, Leo Amadio, Butch Bouchard, Gerry Desaulniers, Reg Fleming, Fred Shero, Dick Wray, George Faulkner, etc.

En plus de jouer avec les Bisons de Buffalo au cours de la saison 55-56, Sleaver porta les couleurs des Bulldogs de Windsor de la ligue Senior d'Ontario, où il récolta 13 buts et 17 assistances pour un total de 30 points en 48 parties. Voici son record avec les Bisons et les Black Hawks de Chicago.

		PJ	B	A	Pts	Pun
53-54	Chicago	1	0	0	0	2
55-56	Buffalo	2	1	1	2	2
56-57	Buffalo	29	7	9	16	2
56-57	Chicago	12	1	0	1	4

Toronto ne retournera pas s'entraîner à Sudbury

Sudbury, 24. (PC) — Les Maple Leafs de Toronto n'utiliseront plus l'aréna de Sudbury, en Ontario, comme site de leur camp d'entraînement l'automne prochain.

2 buts de Prentice. – Premier "blanc" de Worsley. – On a joué de la hache...

New York 24 (PC) — Dean Prentice s'est signalé hier soir en comptant deux buts des Rangers de New York, qui ont blanchi les Maple Leafs de Toronto au compte de 3-0 à leur première rencontre de la saison. Du même coup, Lorne 'Gump' Worsley, le gardien de buts des Rangers, s'est vu créditer de son premier blanchissage de la présente saison.

New-York, 24. (UP) Personne n'avait choisi les Rangers de New-York pour gagner cette saison le championnat de la Ligue Nationale, mais il semble bien maintenant que ce club possède les meilleurs boxeurs du circuit Campbell.

Les Rangers ont remporté devant 16,168 amateurs au Madison Square Garden une victoire de 3-0 sur les Maple Leafs de Toronto dans la seule partie disputée hier dans la Ligue Nationale.

Dean Prentice a mené l'attaque des Rangers avec deux buts. Guy Gendron a marqué l'autre et, en compagnie du joueur de défense Lou Fontinato, a participé à la bataille générale qui a éclaté au cours de la troisième période.

Fontinato l'a emporté "par décision" sur le joueur de défense recrue Noel Price des Leafs, tandis que Gendron devait se contenter d'un combat nul contre Al MacNeil.

C'était la deuxième fois en autant de joutes à New-York que les joueurs des Rangers en venaient aux coups avec ceux d'un club adversaire. Dimanche dernier, la joute Rangers-Black Hawks avait été marquée de trois batailles.

Ce fut la dispute MacNeil-Gendron qui mit hier le feux aux poudres. Fontinato voulut s'attaquer à MacNeil mais rencontra sur son chemin Price que les Maples Leafs avaient rappelé hier du club Rochester de la Ligue Américaine.

Alors que Gendron et MacNeil livraient plutôt un combat de lutte, Fontinato et Price ont enlevé leurs gants et n'ont pas pris de temps à échanger des coups. Fontinato semble avoir eu un gros avantage dans ce domaine car Price avait l'oeil droit passablement enflé après la partie.

Le gardien de buts Gump Worsley n'a pas donné un seul coup de poing, mais il a grandement contribué au triomphe des Rangers en exécutant 6 arrêts pour se mériter son premier blanchissage de la saison.

Par cette victoire, les Rangers sont demeurés en troisième position, à un point des Bruins de Boston et à seulement trois points des Canadiens de Montréal, qui occupent évidemment la première position.

Dans la seule partie au programme aujourd'hui dans la Ligue Nationale, les Red Wings de Detroit vont affronter les Bruins de Boston.

Toronto — Buts: Chadwick, défenses; Rheaume, Baun, Morrison, Price, MacNeil, avants; Mahovlich, Armstrong, Duff, Migay, Smith, Jeau, Stewart, Harris, Fulford, Brian Cullen, Barry Cullen.

New York - Buts: Worsley, défenses; Gadsby, Evans Howell, Fontinato, Cahan avants; Popein, Bathgate, Prentice, Sullivan, Hebenton, Lewicki, Gendron, MacDonald, Foley, Ciesla, Henry, Creighton.

Arbitre: Farrell; juges de lignes: Hayes et Skov.

Première période:

1—New York, Prentice (Fontinato) 12:31

Punitions: Evans 4:17, Morrison 8:20, Sullivan 19:39

Deuxième période:

2—New York, Prentice (Bathgate) 4:43

3—New York, Gendron (Creighton, Henry) 8:26

Punitions: Lewicki 3:42, Stewart 8:55, Fontinato 19:19

Troisième période:

Aucun but.

Punitions: Gendron, maj. et min. 13:46, Price, maj. 13:46, MacNeil, maj. 13:46, Fontinato, maj. 13:46, Armstrong 16:42

Arrêts:

Chadwick	8	9	3—17
Worsley	10	10	6—26

Archie Moore défendra son titre contre Chuck Spieser en janvier

Detroit, 24. (UP) — Les gérants Archie Moore et de l'aspirant Chuck Spieser ont signé les contrats hier en vue d'une bataille pour le titre qui sera présentée à Detroit en janvier. Mais il y avait une condition aux contrats.

Le tout ne deviendra en force qu'aujourd'hui après que les supporteurs de Spieser auront déposé dans les coffres de la commission athlétique du Michigan une somme de $75,000 des $100,000 garantis à Moore pour la bataille. Si l'argent n'est pas déposé, Spieser perdra la somme de $10,000 remise à la commission le 15 octobre dernier.

Joe Spieser, le frère et le gérant de Chuck, a déclaré hier qu'il était arrivé trop tard à la banque pour déposer l'argent honorant le chèque demandé par le contrat.

Charlie Johnston et Jack Kearns ont signé au nom du champion de 44 ans de San Diego et Joe Spieser a signé au nom de l'aspirant de 24 ans.

Selon les clauses du contrat, Moore reçoit $100,000 ($85,000 immédiatement et $15,000 juste avant la bataille) ou 40 pour cent de la recette. Spieser doit recevoir 20 pour cent mais il pourrait bien être obligé de se contenter d'un faible montant si le combat n'attire pas beaucoup de monde.

Les billets se vendront de $3 à $20 et le combat sera présenté au Colisée de Detroit qui peut recevoir 14,000 personnes. La date de la bataille n'a pas été déterminée pour donner la chance aux supporteurs de Spieser de négocier un contrat avec la télévision.

Rien d'officiel n'a encore été signé à ce sujet mais on semble confiant de recevoir environ $75,000 pour les droits de la télévision. Le combat ne serait pas télévisé dans la région de Detroit.

ROBERT RADIO T. V.
Service jour et nuit
$2.00 pour appel de service
Réparations garanties
TEL.: MU 3-3524
APPELS ACCEPTES LE DIMANCHE

FARRAH T.V. SERV. LA 3-2056
LAMPES, GARANTIES 1 AN
24 HEURES PAR JOUR
DIMANCHES et FETES
2.50

PLUS ON DONNE PLUS ON REÇOIT

A LA TELEVISION

CFCM-TV, canal 4 - Québec
CKMI-TV, canal 5 - Québec
CHLT-TV, canal 7 - Sherbrooke

CFCM-TV Canal 4 - Jeudi

3.30 Mire et musique
3.30 Vous êtes invités
4.30 En matinée
6.00 Bobino
6.30 Rin Tin Tin
6.00 Le kiosk
6.15 Parlons sports
6.30 Jacques Larochelle
6.45 La rose des vents
7.00 Nouvelles locales
7.10 La météo
7.30 Chansonnettes
7.45 Toi et moi
8.00 Cap au sorcier
8.30 Au chenal du moine
9.00 Rendez-vous avec Michelle
9.30 La Couronne d'or
10.00 Histoire d'amour
10.30 Les idées en marche
11.00 Téléjournal
11.10 Cinéfeuilleton
11.35 FIN DES EMISSIONS

CFCM-TV Canal 4 - Vendredi

3.30 Mire et musique
3.30 Vous êtes invités
4.30 En matinée
6.00 Bobino
6.30 La lanterne magique
6.00 Le Kiosk
6.15 Parlons sports
6.30 Jacques Larochelle
6.45 Court métrage
7.00 Nouvelles locales
7.10 La météo
7.15 Court métrage
7.45 Pour elle
8.00 Chansons canadiennes
8.30 Quiz-Variétés
9.00 Carrefour
9.30 Le théâtre des étoiles
10.30 Divertissement
10.30 Affaires de famille
11.00 Téléjournal
11.10 Cinéfeuilleton
11.25 Long métrage
12.55 FIN DES EMISSIONS

CKMI-TV Canal 5 - Jeudi

3.55 Opening
4.00 Open house
4.30 Howdy doody
5.00 Maggie Muggins
5.15 Children's int. newsreel
5.30 Time for adventure
6.30 News desk
6.45 Three quesses
7.01 Tabloid
7.30 My hero
8.00 Life of Riley
8.30 Climax
9.30 First performance
10.30 Story of a Falcon
11.00 CBC news
11.15 SIGN-OFF

CKMI-TV Canal 5 - Vendredi

7.55 Opening
4.00 Open house
4.30 Howdy doody
5.00 Hidden pages
5.30 Mighty Mouse playhouse
6.00 Stories of the century
6.30 News desk
6.45 Looney-Tune theatre
7.00 Tabloid
7.30 Star and the story
8.00 Alfred Hitchcock presents
8.30 The Plouffe family
9.00 Patrice Munsel
9.30 Country hoedown
10.00 Cavalcade of sports
10.45 Jim Coleman show
11.00 CBC news
11.15 Sports desk
11.25 The late show
12.40 SIGN-OFF

CHLT-TV Canal 7 - Jeudi

3.40 CHLT-TV
3.45 CinéFeuilleton
4.00 Mamie à la Cirie
4.30 Matinée with Sally
4.45 Le théâtre des petits
5.00 Rin Tin Tin
5.30 Ping et Pong
6.00 Les Gais Lurons
6.30 Sheena of the jungle
7.00 Télébulletin
7.06 La météo
7.09 Edition sportive
7.15 Le téléphone sonne
7.30 La roue de fortune
7.45 Toi et moi
8.00 Cap au sorcier
8.30 Au Chenal du moine
9.00 Rendez-vous avec Michelle
9.30 La Couronne d'Or
10.00 Histoire d'amour
10.30 Les idées en marche
11.00 Téléjournal
11.10 CHLT-TV news roundup
11.30 Théâtre au coin du feu

HORAIRE SUJET A CHANGEMENTS

Bell TV Service LA 9-3796
24 heures. Garantie 1 an.

Compteurs Higginson

	P	A	Pts
Burnett, Royal	3	3	6
Wilkie, Shaw	3	3	6
Denis, Shaw	3	3	6
Sabourin, As	4	2	6
Hicks, Chic	3	3	6
Johnson, Shaw	3	3	6
Wray, Shaw	3	3	6
Bell, Shaw	3	3	6
Mosdell, Royal	2	4	6
Faulkner, Shaw	2	4	6
Bouchard, Shaw	4	2	6
Gagnon, As	3	2	5
Johansson, As	3	2	5
Balfour, Royal	1	3	4
Denis, Royal	1	3	4
Bradley, Royal	1	3	4
Blaine, Chic	1	3	4
G. Rousseau, Chic	1	3	4
Bourque, Royal	0	4	4
Burke, Chic	0	4	4
Hayden, As	0	4	4
Hastings, T.-R.	2	1	3
Thibault, T.-R.	2	1	3
Desaulniers, Shaw	1	2	3
Laforge, Shaw	1	2	3
Pichette, Chic	1	2	3
Lucas, Chic	1	2	3
Maxwell, As	1	2	3
Boucher, Royal	1	2	3
Demyanchuck, Royal	1	2	3
Roy, Chic	1	2	3
McMurdy, T.-R.	1	2	3
Shero, Shaw	1	2	3
Amadio, Shaw	1	2	3
Labadie, As	1	2	3
Crozier, As	0	3	3
Lamirande, As	0	3	3
Glaude, Chic	0	3	3
Courcy, Chic	0	3	3
Bodne, Royal	0	3	3
Currie, Royal	0	3	3
Labrosse, Shaw	0	3	3
Laplante, T.-R.	0	3	3
Kelly, T.-R.	0	3	3
Lepine, T.-R.	0	3	3
Cressman, Royal	0	2	2
Giles, Royal	0	2	2
Maclver, Royal	0	2	2
Kowalchuck, Royal	0	2	2
Cherry, As	0	2	2
Gazzé, As	0	2	2
Henrich, As	0	2	2
Perreault, Chic	0	2	2
Caron, Chic	0	2	2
Desaulniers, Chic	0	2	2
Lemieux, Chic	0	2	2
R. Rousseau, Chic	0	2	2
Fleming, Shaw	0	2	2
Sutherland, Shaw	0	2	2
Hodgson, Shaw	0	2	2
Kane, T.-R.	0	2	2
Bedard, T.-R.	0	2	2
Carter, T.-R.	0	2	2
Cleary, T.-R.	0	2	2
Leclerc, T.-R.	1	1	2

Calendrier sportif

HOCKEY

Ligue du Québec: Cataractes de Shawinigan Falls vs As de Québec, 8.30 p.m., au Colisée.

COURSES SOUS HARNAIS

Parc de l'Exposition: Programme régulier du jeudi, premier départ à 8 heures p.m.

RAQUETTE

L'Union Locale: Première assemblée générale de la saison, 8.30 p.m., chalet du club Le Lorretteville, 36, rue Racine, Lorretteville.

Dick Richardson blessé aux mains

Londres, 24. (PC) — Dick Richardson, qui a été battu décisivement par Willie Pastrano mardi soir à Londres, a subi des blessures aux deux mains.

Un examen aux rayons-x a démontré que le boxeur gallois avait subi une fracture d'un os à la main gauche. Il s'est aussi luxé un muscle au poignet droit.

Pastrano a donné une leçon de boxe à son adversaire pour s'assurer une victoire facile par décision unanime. Il devait retourner aux Etats-Unis hier.

DERNIERE CHANCE
DEMAIN et SAMEDI
pour commander votre nouveau
COMPLET sur MESURES
pour les fêtes...
DERNIERE CHANCE
pour profiter de ce vrai prix d'aubaine...
49.50



REELLE VALEUR DE $69.50
• BELLE ECONOMIE DE $20.00
• TISSUS DE QUALITE SUPERIEURE
• PERSONNEL EXPERT ET CONSCIENCIEUX
• CHOIX DES PLUS NOUVEAUX COLORIS
• SATISFACTION GARANTIE

5.00 COMPTANT
5.00 PAR MOIS

J.-B. LALIBERTÉ LIMITÉE
595 EST, ST-JOSEPH QUEBEC

LE MOTEUR TOURNE PLUS RAPIDEMENT
JUSQU'A 47% PLUS DE PUISSANCE AU DEMARRAGE
CTC CANADIAN TIRE CORP'N
MOR-POWER HI-CAPACITY
NOUVELLE BATTERIE CHARGEE "SECHE"



GARANTIE 4 ANNEES ENTIERES

NOUVELLE BATTERIE "SECHE" MOR-POWER "Hi-Capacity" ARMOR-Glass — Garantie de 48 mois de pleine activité. Donne jusqu'à 47% plus de puissance que l'équipement d'origine; plus une habileté exclusive à donner une capacité supérieure en puissance que tout autre genre de batterie... Fait tourner votre moteur plus rapidement et donne plus grande facilité de démarrage par temps froid. Construite pour durer plus longtemps que 4 batteries ordinaires. — ECONOMISEZ EN TOUTE SECURITE chez CANADIAN TIRE.

GARANTIE – plus ASSURANCE
Canadian Tire vous donne plus qu'une garantie . . . chaque batterie Mor Power sans égard au prix, est aussi entièrement assurée.
Les batteries Mor Power sont garanties contre tout défaut de fabrication ou de matériel... En plus, chaque batterie est protégée par l'exclusive assurance Mor Power contre dommages accidentels ou défaillances dans la batterie — causés par feu, accidents, gel, bris, et tous les autres hasards normaux de la route. La batterie Mor Power que vous achetez est garantie et assurée pour 18 mois, deux ans ou quatre ans, suivant le genre. Remplacons ou remboursons. Vous ne payez que pour le service rendu.

ECHANGEZ VOTRE VIEILLE BATTERIE A PRIX D'ECONOMIE

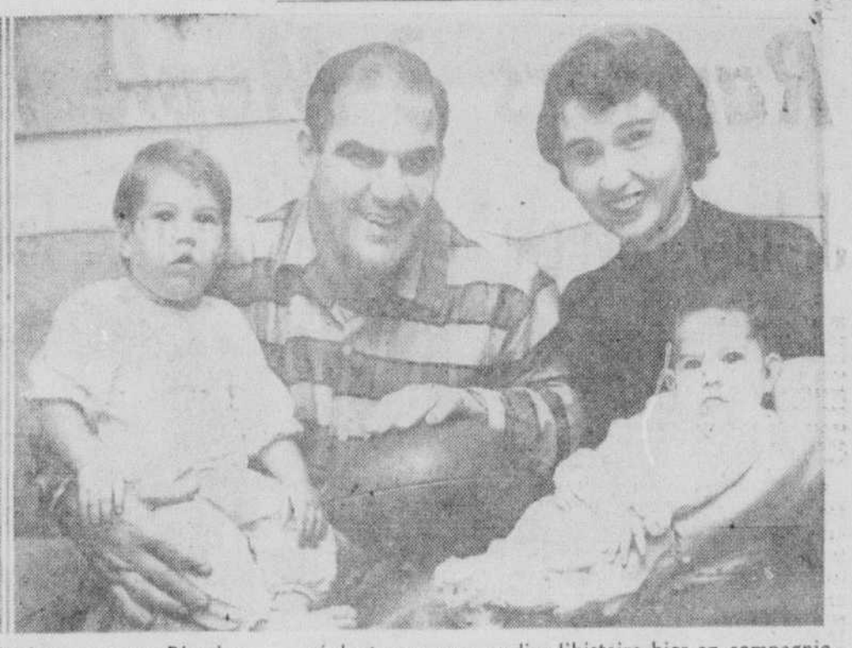
GARANTIE 18 MOIS	GARANTIE 2 ANS	GARANTIE 4 ANS
(CHARGEE SECHE) MOR-POWER HEAVY DUTY	(CHARGEE SECHE) MOR-POWER SUPER SERVICE	(CHARGEE SECHE) MOR-POWER HIGH CAPACITY
39 PLAQUES	45 PLAQUES	51 PLAQUES
PRIX DE LISTE $13.50	PRIX DE LISTE $21.25	PRIX DE LISTE $25.50
7.95 et votre vieille batterie	10.45 et votre vieille batterie	14.95 et votre vieille batterie
Vous économisez $5.55. Pleine capacité, 96 amp. Remplacez votre batterie épuisée maintenant par une puissante batterie Mor Power Heavy Duty. S'adapte à la plupart des systèmes populaires 6 volts (Ford V-8 — Voyez ci-après). S'adapte aux véhicules Ford 1951-54, 45 plaques, capacité 105 amp. Prix de liste $15.05	Vous économisez $10.80. Pleine capacité, 120 amp. Extra puissante pour meilleur rendement par toutes températures. S'adapte à la plupart des systèmes 6 volts. (Ford V-8, voir ci-après). S'adapte aux véhicules Ford 1951-54 — 51 plaques, capacité 120 amp. Prix de liste $21.25.	Vous économisez $12.55 — Jusqu'à 47% plus de puissance pour accélérer le moteur et un meilleur rendement en toutes températures. S'adapte à la plupart des systèmes 6 volts. (Ford V-8, Voyez ci-après) S'adapte aux voitures Ford 1951-54 — 51 plaques, capacité 135 ampères. Prix de liste $25.90
$8.95 et votre vieille batterie	$10.95 et votre vieille batterie	$13.45 avec votre vieille batterie

AVIS : Ajoutez .50 aux prix ci-dessus pour installation
Il existe une batterie Mor Power pour chaque voiture et camion
Epargnez en toute sécurité

Associate CTC Store CANADIAN TIRE CORP'N
CANADIAN TIRE ASSOCIATE STORE
Heures d'affaires: Du lundi au jeudi, de 8.30 a.m. à 6 hrs p.m. Le vendredi ouvert de 8.30 a.m. à 9.30 p.m. Le samedi, ouvert de 8h. am. à 5.30 pm.
Québec, prop. P. SIMARD INC. 200, DORCHESTER
Lévis RAY SIMARD LTEE ROND-POINT







TOUR D'HORIZONS SPORTIFS : Tout d'abord au Dollege Park dans le Maryland lors de cette fameuse joute de football opposant les porte-couleurs de l'endroit à ceux du North Carolina, joute à laquelle assista la reine Elizabeth avant son départ pour l'Angleterre. On la voit causer ci-dessus avec les capitaines des deux clans avant ce duel envers lequel elle manifesta beaucoup d'intérêt. Puis en second lieu jetons un coup d'oeil sur cet alpiniste suisse s'entrainant dans son pays natal sur des pics glacés fort escarpés en vue de sa tentative d'ascension du fameux mont Dhaulagiri, le plus haut qui soit encore demeuré infranchissable jusqu'ici et qui s'érige dans les Himalayas. A noter le masque ainsi que la bombonne d'oxygène. Finalement avec un tableau de la famille Pat Abbruzzi dont vous avez pu lire l'histoire hier en compagnie de son épouse et de ses deux enfants. Ce robuste porte-couleurs des Alouettes sera de nouveau appelé à donner sa pleine mesure samedi contre les Tiger Cats et cette fois dans la métropole.

La Ronde des Heures



par Marcel BOURASSA

Ce n'est pas qu'Eddie Quinn ait objection à présenter dans la métropole une rencontre Moore vs Durelle mais dans le moment il s'y refuse carrément jusqu'à ce que quelqu'un puisse lui prouver comment il ferait suffisamment d'argent pour rencontrer cette garantie exhorbitante de cent mille dollars de Moore . . . A l'heure où deux clans s'engueulent publiquement en vue de l'élection du 28 octobre dans Montréal, se traitant mutuellement de "faux dévôts", "d'anticiviques", de "rastaquouères" et de toutes sortes de noms d'oiseaux, avez-vous songé que Maurice Richard aurait pu se présenter à n'importe quel district et y aurait été élu en criant lapin . . . ? Son 500ème but des saisons régulières est arrivé juste une semaine après la mise en nomination. Nous savons cependant que le "Rocket" a d'autres chats à fouetter pour le moment et qu'il a déjà "tâté" non-officiellement de la politique pour y préférer le hockey . . . En parlant du "Rocket" vous avez pu lire cette semaine une déclaration qu'on lui attribuait et dans laquelle on lui faisait dire que tout ce qu'il savait dans le hockey il le devait à Dick Irvin . . . Il faudrait bien en garder un p'tit morceau cependant pour Arthur Therrien qui était dans les débuts de Richard avec le Verdun Junior et pour Dave Campbell, instructeur des Leafs Seniors qui corrigea chez ce joueur un certain défaut dans son lancer et devait le convertir définitivement en ailier droit . . . On pourrait également donner une "assistance" à Dit Clapper des Bruins et voici en quelle circonstance. Un certain soir Richard continuait son habitude de tenter de sauter entre les deux défenses ennemies après s'être corrigé de cette manie d'aller passer entre la bande et un rival. Il se fit étendre par Dit Clapper et il se releva en furie et les masses en l'air. Clapper de l'étendre à nouveau. Une fois la fin de cette période arrivée, comme les deux clans allaient se diriger vers leur chambre respective Clapper de s'approcher de Richard et de lui dire bien amicalement : "Mon garçon, si tu veux rester dans cette ligue, quand tu arrives à la défense, lève la tête pour voir où tu vas car en peu de temps tu vas te faire démolir en morceaux et ta carrière ne sera pas longue . . ." Maurice suivit les conseils de ce robuste vétéran et décida par la suite d'apprendre à contourner en vitesse les défenses ennemies et également de transporter la rondelle avec ses patins, un truc qui en a épaté des milliers.

La surprise automnale dans le hockey sur la Côte ce fut de voir Marcel Pelletier signer rapidement son contrat avec les Canucks. Son nouveau patron Coley Hall n'en croyait pas ses yeux de le voir se rapporter au camp d'entrainement à Winnipeg après avoir vu son bureau à Vancouver débordé par une avalanche de lettres vantant les mérites de Pelletier et réclamant pour lui une chance à la ligue Nationale . . . L'Union Canadienne du football n'est formée que depuis 50 ans . . . Il est donc compréhensible que tous les accrocs aux règlements ne soient pas complètement couverts par des sanctions appropriées et que dans ce protêt des Alouettes concernant la fugue de Ralph Toohy samedi dernier on n'est pas songé à envoyé une lettre au commissaire Fraser dès le début, préférant pour le moment loger une protestation auprès des représentants des clubs du Big Four qui se réuniront dimanche pour décider de ce cas . . . D'ailleurs Toohy n'en est pas à sa première occasion de se signaler en fait d'interférence car il y a deux ans il avait été mêlé dans un imbroglio quasi identique . . . Et il y a plusieurs années Pete Karpuk lui-même avait quitté le banc des Rough Riders d'Ottawa pour aller plaquer Curtis des Argonauts à Toronto . . . Dans le temps les officiels avaient été complètement embêtés et n'ayant pas de réglementation spécifique couvrant ce délit on avait passé l'éponge tout en se promettant bien de voir à punir adéquatement toute ingérence future de pareille sorte . . . Pour peu que progresse la poursuite de 3 millions intentée aux magnats du hockey professionnels par l'Association des Joueurs du président Ted Lindsay et du vice-président Doug Harvey il faudra à ce dernier trouver autre chose à dire sur Jim Norris que ce qu'il déclarait devant le congrès Américain cet été à savoir : "qu'il est heureuxx de voir M. Norris associé au sport du hockey..."

Au bout du poing...

Aragon blanchi en Cour d'Appel. – La parole au procureur de district

Los Angeles, 24 (PA) Le jugement porté à l'encontre du boxeur Art Aragon sous l'accusation d'avoir simulé un combat a été renversé hier par un tribunal supérieur.

La Cour d'appel a en effet renversé la condamnation pesant sur le boxeur mi-moyen en se fondant sur le fait que le juge Herbert V. Walker, qui avait présidé au procès en Cour supérieure, avait causé préjudice à l'accusé dans ses instructions au jury. Le tribunal a ordonné la tenue d'un nouveau procès.

La parole est maintenant au procureur du district, qui s'est refusé à tout commentaire avant d'avoir eu le temps d'étudier la décision de la Cour d'appel.

"Un nouveau procès constituerait une nouvelle dépense imposée inutilement aux contribuables," a déclaré M. Paul Caruso, procureur d'Aragon.

On se rappelle qu'au mois de février dernier, Aragon avait été condamné à une peine variant d'une à cinq années d'emprisonnement après avoir été trouvé coupable d'avoir offert une somme de $400 à Dick Goldstein pour simuler un k.o. au quatrième round de leur combat qui devait avoir lieu le 18 décembre dernier à San Antonio, au Texas. On avait dû contremander la rencontre parce que Aragon avait été frappé par la maladie à cette date.

Tout au long du procès, Aragon n'avait cessé de protester de son innocence. Il était alors classé au troisième rang chez les aspirants au championnat des poids mi-moyens. Le nom de Goldstein n'était pas mentionné dans le classement des principaux aspirants au titre.

Le jugement de la Cour d'appel se lit en partie comme suit : "Le juge n'a négligé aucune occasion de faire au procureur d'Aragon des déclarations qui prêtaient au ridicule et qui indiquaient un profond penchant en faveur de la poursuite. Le procureur de l'inculpé a été injustement limité dans la poursuite de son contre-interrogatoire de Goldstein."

Une fois la décision rendue, Aragon a déclaré : "J'espère me remettre bientôt au travail et reprendre ma carrière dans la boxe. Cependant, ce ne sera pas facile. J'ai pris du poids et je suis loin d'être en condition à cause de ces difficultés. Il me faudra pas mal de temps avant de me remettre en forme."

Le circuit Campbell

Montréal, 24 (UP) Il semble qu'il y aura plus de buts cette année dans la Ligue Nationale que la saison dernière.

Pas moins de 92 buts ont été enregistrés au cours des 16 premières parties de la N.H.L., une moyenne de 5.8 buts par partie, soit une augmentation de 28 buts pour le même nombre de parties en 56-57.

"Le jeu est définitivement meilleur qu'à toute autre période. Je n'ai aucun doute à ce sujet-là. Le jeu est plus rapide, les joueurs sont plus habiles et les spectateurs n'en ont jamais eu autant pour leur argent", a affirmé M. Campbell hier dans un interview.

"D'abord, les équipes jouent maintenant beaucoup plus de hockey offensif. Ensuite, nous sommes plus sévères maintenant pour les infractions qui consistent à retenir la marche de l'adversaire. Les joueurs qui ont la manie de retenir ou d'accrocher leurs adversaires se retrouvent de plus en plus souvent au pénitencier".

Ces changements ont permis au petit joueur d'avoir la place qu'il possédait il y a quelques années et donnent également aux joueurs une meilleure chance de démontrer leur habileté".

Le record pour le plus de buts dans une saison dans la Ligue Nationale avait été établi en 46-47 alors qu'une moyenne de 6.1 buts avait été enregistrée à chaque partie.

Depuis, cette moyenne s'est maintenue entre 5.7 buts par partie et 4.8. C'est donc dire que si l'allure des compteurs de la Ligue Nationale se maintient, l'on aura enregistré un nombre record de buts à la fin de la présente saison.

"Aussi longtemps que cette moyenne ne dépasse pas six buts par partie, c'est parfait", d'ajouter Campbell. "A ce moment, les buts perdent de leur valeur".

Campbell affirme également qu'il ne faut aucune habileté pour accrocher un joueur.

"Après tout, un bâton de hockey mesure plus de quatre pieds et permet à un grand joueur d'atteindre un adversaire dans un rayon de sept pieds. Il y aura toujours des punitions dans une partie mais c'est en réduisant le nombre de celles pour 'accrochage' que la rapidité du jeu a été améliorée".

Le président de la Ligue Nationale insiste que des arbitres plus sévères n'ont pas fait disparaître le jeu rude. La partie Chicago-New-York dimanche dernier et celle Canadiens-Chicago samedi ont prouvé que le hockey n'était pas un "jeu de salon".

"De plus les clubs ne peuvent plus se permettre de prendre des punitions inutiles quand ils affrontent une équipe comme les Canadiens. Ces derniers enregistrent un point presque toujours lorsqu'ils ont l'avantage numérique".

LA BOXE

Syracuse — Bobby Boyd, 161 livres, de Chicago, a battu aux points Franz Szuzina, 159 livres, de Brême, en Allemagne, en 10 rondes.

Manille — Le Philippin Gabirle 'Flash' Elorde, 131 1-2 livres, a battu aux points sont compatriote Leo Alonzo, 132 3-4, en 12 rondes. Il remporte ainsi le championnat philippin des poids-légers.

Glasgow — Dennis Adams, 112 livres, d'Afrique du Sud, a mis hors de combat Frank Jones, 111 1-2 livres, d'Ecosse, en 3 rondes. Il remporte ainsi le championnat des poids-mouche de l'Empire britannique.

Sao Paulo — Le Brésilien Luiz Ignacio a battu aux points le Péruvien Mauro Mina en 10 rondes. RDial vetaoi

Ce qu'en pense Jim Norris

Miami, 23 — (UP) James D. Norris, président de l'International Boxing Club, a récemment déclaré que "seule la Justice pourra lui faire prendre sa retraite".

Norris a nié les rumeurs voulant qu'il se retire de la boxe à cause d'un mauvais état de santé. Il affirme de plus que la boxe a un "brillant avenir".



"50" est partout, de nos jours . . . la "50" Labatt, bière douce et légère, comme on l'aime aujourd'hui. Exigez la "50" Labatt. C'est la fameuse bière *légère* du Québec.

Brassée dans le Québec au goût du Québec

LABATT

COURSES

CE SOIR, 8 HEURES



PISTE DE QUÉBEC

ADM. $1.00 TOUTES TAXES INCL.

ENFANTS DE MOINS DE 16 ANS PAS ADMIS À L'ESTRADE



Achetez directement du MANUFACTURIER

ÉPARGNEZ DE 30% à 40%

PALETOTS

d'automne ou d'hiver

Confectionnés habilement et soigneusement dans de fins lainages anglais importés tels que les riches tweeds, cachemire et laine, ainsi que les luxueux saxonies et shetland si en vogue cette saison. Notre choix comprend les modèles balmacaan avec manches raglan ou "set-in" ainsi que le "box" à devant droit. Notre assortiment de couleurs répond à tous les goûts. Grandeurs: 34 à 46.



39.50 et 49.50

COMPLETS

1 et 2 pantalons

De coupe élégante dans les superbes worsteds, flanelles, tweeds, etc., ces complets vous confèrent le summum de distinction. De plus, ils vous sont offerts dans toute une gamme de teintes populaires. Grandeurs: 34 à 46.

32.50 39.50 49.50

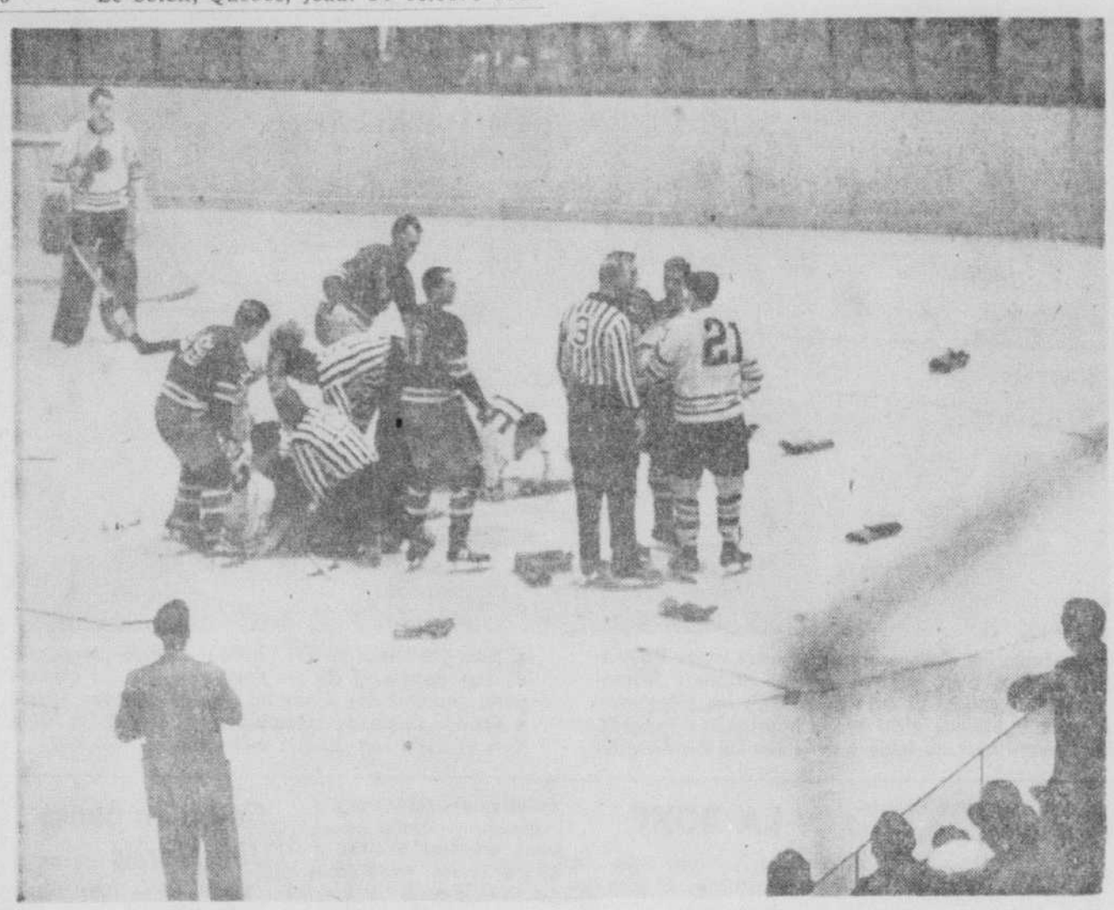
OUVERT VENDREDI SOIR JUSQU'A 9h.30

SAMEDI 6 H. P.M.

St. Lawrence Clothing Co.

VIS-À-VIS LA RUE ST-ANSELME

95 ST-VALLIER, EST



LES BLACK HAWKS n'ont pas fini de faire parler d'eux cette saison et du strict point de vue robustesse ils sont appelés à être mêlés plus souvent qu'à leur tour dans des batailles et démêlés de toutes sortes. Contre les Rangers et des joueurs du caractère de celui de Fontinato la scène ci-dessus était à prévoir et les officiels ont toutes les peines du monde à se parer les belligérents. A droite il y a Pierre Pilot (21) qui continue à s'engueuler avec Fontinato en présence de Storey (3). Sur la glace il y a Vasko (22 et Nesterenko (15) et complètement à gauche Glen Hall regarde le tout avec une passivité impressionnante.





LES PUISSANTS ATHLETES KOWALSKI ET ZORRA qui se feront face en finale-revanche 2 de 3 vendredi soir à La Tour avec à l'enjeu le titre de Kowalski. Vu l'importance de cette bataille principale et surtout les incidents qui marquèrent leu rpremière rencontre de vendredi soir dernier d'une durée de 1 heure 10 minutes ce sera nul autre qu'Eddie Cretchman qui aura charge de cette bataille dont on attend les incidents les plus imprévus. On parle encore dans les milieux de lutte de cette bataille de la semaine dernière et nul doute que la reprise des hostilités entre ces deux colosses suscitera un intérêt décuplé dans tous les milieux. Pour supporter cette bataille il y aura une semi-finale opposant André Mollet à "Big Jim" Barnard ainsi qu'un spécial par équipes envoyant dans la mêlée le duo "Mighty" Ursus et Gene Dubuque contre l'équipe Gene Rougeau-Larry Moquin. Un préliminaire entre les tougueux Cortez et Vachon ouvrira officiellement cette soirée d gala appelée à un colossal succès. Ce sont toujours les même prix ordinaires d'admission à l'affiche malgré l'ampleur de ce programme chargé et tous les intéressés voudront bien en profiter. — (Ann.)

CLASSEMENT DES CONDUCTEURS

Rang	Nom	Départ	1ère	2ème	3ème	Points	Moyenne
1	— Bruyère, Roland	114	23	19	11	335	.326
2	— Wannamaker, Campbell (1)	165	27	31	28	482	.324
3	— Cournoyer, Marcel (2)	414	85	78	60	1306	.301
4	— St-Jacques, Claude (7)	239	42	30	36	636	.295
5	— Giard, Arthur (5)	118	23	14	12	313	.294
6	— Catellier, Yvon (3)	190	24	34	28	470	.274
7	— Page, Alexandre (8)	374	46	82	60	934	.268
8	— Michaud, Gilbert (13)	177	25	18	37	426	.267
9	— Talbot, Danny (6)	132	10	31	21	308	.259
10	— Poulin, Charles (9)	197	25	31	20	455	.256
11	— Côté, Alfred (11)	138	18	14	24	304	.244
12	— Page, Robert (12)	320	35	84	43	714	.241
12	— Pettigrew, Layton (10)	169	19	20	17	397	.241
14	— Croteau, Richard (14)	124	16	12	18	282	.225
14	— Larose, Victor (18)	268	30	38	33	544	.225
16	— Lepine, Wilfrid (17)	148	17	19	12	284	.213
17	— Breton, Jean-Guy (18)	182	17	17	16	283	.173
18	— Trudeau, Maurice (20)	102	6	16	10	134	.145
19	— Cayer, Roger (21)	143	2	17	25	178	.138

P. S. — Le chiffre suivant le nom du conducteur indique le rang de ce dernier sur le rapport précédent.

POSITIONS DE DEPART

1ère	2ème	3ème	4ème	5ème	6ème	7ème	8ème	9ème	10ème	11ème	12ème
174	153	136	132	108	82	91	80	1	0	1	1

TOTAL 939 EPREUVES

COLISEE
Tél.: LA 5-5129 — ATT. 5
CE SOIR — 8 hres 30
Hockey Professionnel
★ CATARACTES ★
de Shawinigan Falls
— vs —
★ As de Québec ★
BILLETS de SAISON, ainsi que billets LIBRES et RESERVES de Loges, Mezzanine, en vente au COLISEE seulement toute la journée jusqu'à l'heure de la joute CE SOIR. — Billets d'Admission Generale en vente à partir de 7h.
— PRIX D'ENTREE —
★ LOGES (réservés) $2.00
★ MEZZANINE (réservés) $1.60
ADM. GEN. "balcon" 1300 sièges
Adultes, $1.00 — Enfants, 40c
(Taxe et charge de service incl.)
— DEPOSITAIRES —
• Pharmacie GUERTIN, 1400, 4e Avenue
• Tabagie GRAVEL, 400, 3e Avenue
• COTE SPORTING GOODS, 878 est, rue St-Joseph
• Tabagie HENRI GAGNON, 56, côte du Palais
• Tabagie BOUCLAMAQUE, 1180 rue Bourlamaque
• CITADEL SPORTING GOODS, 513, Ste-Thérèse
• Pharmacie SOUCY, 389, de la Couronne
• BUFFET L.-P. DEMERS, 901 ouest, St-Cyrille
• COLISEE — Parc Exposition

Gaspar Ortega défait Gavilan

Los Angeles, 24. (PA) — Gaspar Ortega a regagné son prestige en remportant une victoire par décision partagée en 12 rounds sur l'ancien champion poids mi-moyen mondial, Kid Gavilan, mardi soir à Los Angeles.

Les deux boxeurs se sont livrés un match enlevant et très contesté. Ortega s'est assuré le verdict des officiels au cours des deux derniers rounds. Ortega a ainsi vengé la défaite encaissée contre Gavilan à Miami, en Floride, il y a deux mois.

L'arbitre et un juge ont favorisé le boxeur du Mexique et l'autre juge a accordé son vote à Gavilan. Ce dernier a maintenant abandonné tout espoir d'obtenir un match de championnat. Ortega est considéré comme un sérieux aspirant à la couronne des mi-moyens. Le titre est libre depuis que Carmen Basilio a battu Ray Robinson chez les poids moyens.

Donald Campbell n'est pas découragé

Southampton, 24. (Reuter) — Donald Campbell, le roi de la vitesse sur l'eau, est arrivé hier à Southampton, en Angleterre. Il a déclaré aux journalistes qu'il tentera de briser son record de vitesse sur l'eau d'ici 14 jours. Il fera sa tentative sur le lac Coniston. C'est à cet endroit qu'il avait établi son record de 225 milles à l'heure l'an dernier.



Hockey

HIER

Ligue Nationale
Toronto, 6; Rangers, 3

Ligue du Québec
Montréal, 1; Trois-Rivières, 1

Ligue Américaine
Springfield, 3; Hershey, 3

AUJOURD'HUI

Ligue Nationale
Boston à Detroit

Ligue du Québec
Shawinigan à Québec
Trois-Rivières à Chicoutimi

LIGUE NATIONALE

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Montréal	8	4	0	2	28	10	10
Boston	6	4	2	0	18	14	8
New-York	6	3	2	1	17	14	7
Chicago	7	2	4	1	16	31	5
Detroit	6	2	3	0	11	18	4
Toronto	6	1	5	0	14	21	2

LIGUE AMERICAINE

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Hershey	7	5	1	1	28	16	11
Providence	6	4	2	0	19	19	8
Rochester	6	3	3	0	20	26	6
Buffalo	7	2	4	1	25	26	5
Springfield	6	2	3	1	18	22	5
Cleveland	6	1	4	1	18	26	3

LIGUE DU QUEBEC

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Shawinigan	5	5	1	0	26	12	10
Chicoutimi	8	5	1	1	14	11	7
Montréal	6	3	3	1	18	16	5
Québec	5	3	3	0	12	18	4
Trois-Rivières	6	0	4	2	9	31	2

Joute nulle de 1 à 1 entre Lions et Royal

Trois-Rivières (PC) — Un but de Glen Cressman à la deuxième période a permis aux Royaux de Montréal d'annuler 1-1 avec les Lions de Trois-Rivières dans une joute de la ligue du Québec disputée hier soir. Les équipes ont été incapables de briser l'égalité au cours de la période supplémentaire.

Les Royaux sont ainsi seuls détenteurs de la troisième position du classement de la QHL avec sept points.

Le but de Cressman a été enregistré alors que les Lions étaient à court d'un homme. Bob Hastings avait marqué le but de l'équipe trifluvienne moins de 10 minutes auparavant.

Les arbitres ont infligé sept punitions, dont cinq aux joueurs de l'équipe montréalaise.

Il s'agissait de la deuxième joute nulle des Lions de Trois-Rivières, qui sont en dernière place du classement avec deux points.

Montréal — Buts: Pronovost défenses: Roche, Mantha, Duncan, Bownass, Cline, avants: Achtymichuk, Boucher, Burnett, Cressman, Balfour Denis, Gillis, Bradley, Mosdell.

Trois-Rivières — Buts: Marcotte; défenses: Kelly, Chevalier, Bedard, Mascotto, avants: Carter, Laplante, Cleary, Johnson, McMurdy, Vinet, Leclerc, Pépin, Thibault, Hastings.

Arbitres: George Gravel; juges de lignes: Landry et Dodds.

Première période:
Aucun but.
Punitions: Bédard 6:40, Gillis 11:42, Bownass 15:45.

Deuxième période:
1—Trois-Rivières, Hastings (Chevalier, Johnson) 5:41
2—Montréal, Cressman 15:14
Punitions Mascotto 5:06, Balfour 5:18, 15:01.

Troisième période:
Aucun but.
Punition: Mosdell 7:32.
Période supplémentaire: Aucun but. Aucune punition.

Arrêts:
Pronovost 25; Marcotte 31.

Martinez vs Ortega ?

Los Angeles, 24. (PA) — Tout semble indiquer que Vince Martinez sera le prochain adversaire de Gaspar Ortega. Ce dernier a sensiblement augmenté son prestige chez les boxeurs mi-moyens par suite de sa victoire par décision partagée sur Kid Gavilan mardi soir au Wrigley Field, à Los Angeles.

Ouvert vendredi jusqu'à 9.30 P.M.

LE MAGASIN POUR MESSIEURS H.R. . . avec le concours de l'un des premiers fabricants de beaux Vêtements pour Hommes du Canada . . présente cette Vente Spéciale . .

Complets Deux-pièces
POUR HOMMES



Faits sur Mesures

$62

(Deux Complets pour $120)
Régulièrement $75 à 89.50

- Un vaste assortiment de tissus anglais IMPORTES pour complets en élégantes flanelles gris pâle, médium et Oxford, en tweeds et worsteds teints dans le fil de tons unis, pic'-'n-'pic et une grande diversité d'autres dessins et genres.
- Vos mesures prises pour les fashionables modèles approuvés de la saison suivant vos préférences et exigences personnelles.
- Une confection comportant une attention toute particulière aux détails d'importance vous assure la correction de l'ajustage, un style authentique et une apparence de distinction.
- *La livraison garantie quatre semaines à partir de la date de la commande.*
- *Pantalons supplémentaires, 21.50 . . gilet, 7.50.*

HOLT RENFREW
Place de l'Hôtel de Ville



Sous les feux de de la rampe sportive

Etoiles de l'Américaine édition 1957

New York, 24. (UP) — Trois joueurs des Yankees de New York se trouvent sur l'équipe d'étoiles de la Ligue Américaine pour la saison 1957, choisie par un groupe de rédacteurs sportifs. L'âge moyen de chaque joueur de cette équipe est de 30 ans.

Le voltigeur Mickey Mantle, le receveur Yogi Berra et l'arrêt-court Gil McDougald sont les joueurs des champions de la Ligue Américaine sur cette équipe d'étoiles qui comprend aussi le premier but Vic Wertz des Indiens de Cleveland, le deuxième but Nellie Fox et le lanceur Billy Pierce des White Sox de Chicago, le troisième but Frank Malzone et le voltigeur Ted Williams des Red Sox de Boston, le voltigeur Roy Sievers des Sénateurs de Washington et le lanceur Jim Bunning des Tigers de Detroit.

Ces joueurs ont été choisis pour la United Press par un comité spécial de 24 rédacteurs sportifs. Seuls les Orioles de Baltimore et les Athletics de Kansas City n'ont pas de représentants sur cette équipe.

Mantle et Fox ont été les deux seuls choix unanimes mais chaque autre joueur de l'équipe a obtenu une grosse majorité sur son plus proche rival. Williams a eu 22 votes, Pierce et Malzone 21 chacun, McDougald 20, Berra 19, Bunning 18, Sievers 17 et Wertz 13.

Bunning qui est âgé de 25 ans est le plus jeune joueur de cette équipe d'étoiles. Pas moins de cinq autres joueurs (Williams, Wertz, Berra, Sievers et Pierce) ont tous plus de 30 ans.

Les huit joueurs ont frappé 200 coups de circuit cette année et cinq d'entre eux ont frappé pour plus de .300. Pierce et Bunning ont tous deux été des gagnants de 20 parties.

L'équipe, position par position :

Receveur, Yogi Berra (frappe de la gauche mais lance de la droite) : Moyenne au bâton médiocre cette année (.251). Mais ses 24 coups de circuit et ses 82 points produits ont aidé considérablement les Yanks. Agé de 32 ans, Berra a frappé plus de circuits que tout autre receveur dans l'histoire du baseball.

Premier but, Vic Wertz (frappe de la gauche et lance de la droite) : Ce puissant frappeur a obtenu cette année 28 coups de circuits, 105 points produits et une moyenne au bâton de 282, sa meilleure depuis 1951. A fait un magnifique retour après avoir souffert de la polio en 55.

Deuxième but, Nellie Fox (frappe de la gauche et lance de la droite) : Un petit joueur combattif qui a frappé pour .317 en 57. N'a obtenu que six coups de circuits mais a tout de même fait produire 61 points. Joueur très brillant sur la défensive.

Arrêt-court, Gil McDougald (frappe et lance de la droite) : ce vétéran de 29 ans est le joueur de baseball le plus versatile dans les Majeures. Excelle à toute les positions du champ intérieur, ce qui permet au pilote Casey Stengel de faire beaucoup de changements sur son alignement. Treize coups de circuit, 62 points produits et une moyenne de .289 cette année. Considéré par plusieurs comme le pilier des Yankees.

Troisième but, Frank Malzone (frappe et lance de la droite) : A obtenu 15 circuits et 103 points produits en 1957, tout en frappant pour la moyenne fort convenable de .292. Agé de 27 ans, Malzone ne pourra être la "recrue de l'année" dans la Ligue Américaine parce qu'un comité spécial a décidé qu'un essai de 27 parties avec les Red Sox l'avait rendu inéligible pour un tel honneur.

Voltigeur, Ted Williams (frappe de la gauche et lance de la droite) : A mené la Ligue Américaine pour les points produits (114) et les coups de circuit (44). Moyenne au bâton de .301, sa moyenne au bâton la plus élevée depuis 1949, alors qu'il avait été choisi "recrue de l'année" dans la Ligue Américaine avec les Browns de St-Louis.

Lanceur gaucher, Billy Pierce (Lance et frappe de la gauche) : Ne pesant que 160 livres, ce petit lanceur de Detroit, Michigan, a lancé 16 parties complètes et 257 manches en 57 pour les White Sox. Il a gagné 20 parties et en a perdu 12. Premier lanceur à gagner 20 parties ou plus durant deux saisons consécutives pour les White Sox au cours des 30 dernières années. Il a également obtenu la saison dernière quatre blanchissages et 170 retraits au bâton.

Lanceur droitier, Jim Bunning (Frappe et lance de la droite) : A gagné 20 parties contre seulement huit défaites, ne donnant que 214 coups sûrs en 267 manches. Moyenne de points mérités de 2.70 points par partie. A réussi 184 retraits au bâton pour mener la ligue dans ce domaine.

Voici comment le comité spécial a choisi les membres de l'équipe d'étoiles :

Premier but : Vic Wertz (13), Bill Skowron (6), Sievers (2), Bob Boyd (2) et Vic Power (1).

Deuxième but : Fox (24).

Arrêt-court : McDougald (20), Aparicio (3) et DeMaestri (1).

Troisième but : Malzone (21), George Kell (2) et Tony Kubek (1).

Champ extérieur : Mantle (24), Williams (22), Sievers (17), Al Kaline et Minnie Minoso (quatre chacun) et Jim Piersall (1).

Receveur : Berra (19) et Sherm Lollar (5).

Lanceur Pierce (21), Bunning (18), Dick Donovan (7), Whitey Ford et Bobby Shantz (un vote chacun).

Philadelphie refuse l'offre de Jersey-City

Jersey-City, N.J., 24. (UP) — Le commissaire des parcs Bernard J. Berry a annoncé hier que les Phillies de Philadelphie l'avaient avisé qu'ils ne seraient pas intéressés à transporter huit de leurs parties durant la saison 1958 au Roosevelt Stadium ici.

Berry avait invité les Phillies, les Pirates de Pittsburgh et les Redlegs de Cincinnati à jouer huit parties la saison prochaine au stade local. Les Pirates et les Redlegs n'ont pas répondu à l'invitation.

Durant les deux dernières saisons, les Dodgers ont joué sept parties par saison au Roosevelt Stadium.







A BOUT DE SOUFFLE

les sports de participation

RESULTATS SPORTIFS ANALYSES SCIENTIFIQUEMENT

Londres, 24. (UP) Les Etats-Unis et la Russie ont été facilement battus aux Jeux Olympiques de 1952, à Helsinki, par quatre petits pays du nord de l'Europe.

Du moins, c'est ce qu'affirment des savants de l'Université du Kentucky et de l'Institut de la Santé d'Helsinki.

Ceux qui ont une bonne mémoire se souviendront que les Etats-Unis et la Russie avaient alors remporté la majeure partie des épreuves.

Mais le British Medical Journal affirme que ces savants ont trouvé une méthode pour comparer la valeur d'un exploit athlétique avec celle d'un autre. Par exemple, ils donnent la même valeur à une médaille d'or pour une épreuve de boxe qu'à une médaille d'argent ou de bronze remportée dans une course de 10,000 mètres.

Selon cette formule, les Etats-Unis et la Russie, avec une population de 346,000,000 d'habitants, auraient obtenu 17,706 points.

Les quatre pays de la Scandinavie (Norvège, Suède, Danemark et Finlande), dont la population totale n'est que de 19,000,000 de personnes, auraient obtenu 12,783 points.

Ce qui veut dire que les Etats-Unis et la Russie auraient obtenu 51 points par million d'habitants, tandis que les pays scandinaves en auraient obtenu 678 pour le même nombre de personnes.

"Doit-on voir là le résultat d'une plus grande participation aux sports en Europe ou celui de meilleures méthodes d'entraînement ?" demandait le magazine.

"Il est aussi à remarquer que dans certaines épreuves les nègres semblent supérieurs aux Blancs. Cela veut peut-être dire que l'Afrique pourrait "produire" des athlètes extraordinaires."

Les nations qui n'ont pas envoyé de représentants aux Jeux ou qui n'avaient pas de femmes sur leur équipe avaient, pour la plupart, des taux de mortalité très élevés, que ce soit chez les adultes ou les enfants.

Le rapport mentionne aussi que les femmes ont réussi des performances étonnantes. Toutes ces femmes étaient normales. Plusieurs d'entre elles étaient mariées et avaient eu des enfants. Ce qui prouve que la compétition sportive, contrairement à ce que prétendent certains docteurs conservateurs, ne nuit pas à la femme.

(Par la Presse Canadienne)

Selon les renseignements fournis par les autorités provinciales, un nombre sans précédent de Canadiens se sont adonnés au sport de la pêche et ont envahi lacs et rivières du Canada avec un enthousiasme inusité au cours de l'été dernier.

Le saumon et la truite ont été les poissons les plus recherchés par les pêcheurs canadiens tout aussi bien que par les touristes dans les provinces maritimes et en Colombie-Britannique. Dans le Québec, l'Ontario, le Manitoba, la Saskatchewan et l'Alberta, la vogue a été au doré et au brochet.

L'appât préféré des pêcheurs demeure toujours le mené vivant — dans les régions où l'usage en est encore permis — mais les appâts artificiels ou autres appâts propres à certaines régions sont toujours en vogue, ressort-il d'une enquête conduite par la Presse Canadienne.

POPULARITE DU DORE

Le doré n'est pas reconnu comme un poisson très combatif mais sa chair fait les délices des gourmets. C'est la raison pour laquelle il a été le poisson le plus recherché dans les rivières et les lacs de l'Ontario au cours de la saison de pêche qui vient de se terminer. Le brochet, l'achigan et la truite ont également été en vogue mais moins que le doré.

Il faudra encore quelques mois avant que le ministère des Terres et orêts de l'Ontario ait complété ses statistiques pour la saison passée mais les experts sont d'avis qu'on a émis plus de permis de pêche en 1957 qu'en 1956, alors qu'on en avait pourtant émis un nombre sans précédent de 377,220 aux pêcheurs en visite dans la province. La pêche en Ontario a été particulièrement bonne dans le nord de la province, dans les régions des lacs Timogami et Nipissing.

Un des plus beaux brochets enregistrés en a été un de 30 livres dans la région de Chapleau, au lac Sharphoof.

DANS LE QUEBEC

Dans le Québec, le ministère de la Chasse et des Pêcheries a émis un nombre sans précédent de permis de pêche. Le nombre émis a été d'environ 293,000, soit une augmentation d'environ 15 pour cent par rapport à 1956, alors qu'on en avait pourtant émis un nombre sans précédent de 255,079. Ce dernier total comprend les permis émis aux pêcheurs du Québec tout aussi bien qu'aux touristes.

La truite mouchetée demeure le principal poisson sportif dans le Québec. Mais nombre de pêcheurs ont exprimé leur préférence pour le saumon, la truite de lac, l'achigan, le brochet, le doré et la ouananiche. Ce dernier poisson est de la famille du saumon et se trouve dans certains lacs du nord et plus particulièrement dans la région du lac St-Jean.

Le principal appât pour la truite mouchetée est la mouche artificielle ; c'est d'ailleurs le seul appât permis dans les réserves de pêches et les parcs provinciaux. La mouche artificielle est également le seul appât permis pour la pêche au saumon.

Le ministère de la Chasse et des Pêcheries mande qu'au lac Wayamack, à quelque 80 milles au nord de Trois-Rivières, Philogène Mongrain, de La Tuque, a pris, au mois de juin, une truite mouchetée de dix livres et une once.

AU NOUVEAU-BRUNSWICK

Au Nouveau-Brunswick, la pêche au saumon dans la rivière Miramichi et ses tributaires a été la meilleure enregistrée en 30 ans. Là encore, on ne put que se servir de leurres et d'appâts artificiels. Comme par le passé, nombre de pêcheurs américains intéressés au saumon ont été attirés dans les régions de la rivière Miramichi et, plus au nord, par les eaux des rivières Restigouche et Upsalquitch.

La pêche n'a cependant pas été aussi bonne en Nouvelle-Ecosse. Les autorités ont remarqué un nombre beaucoup moindre de pêcheurs locaux et étrangers. La pêche a été mauvaise parce que le niveau des eaux de la plupart des rivières a été anormalement bas, à cause de la sécheresse qui a frappé presque toutes les régions de la province.

On a cependant enregistré de belles truites capturées dans les lacs de l'Ile du Cap-Breton et dans les rivières à l'intérieur de la Nouvelle-Ecosse.

Offre de $600,000 aux Phillies

Wilmington, Del., 24. (UP) — Bob Carpenter, président des Phillies de Philadelphie, a déclaré hier soir qu'il avait rencontré des gens de New-York pour discuter de la possibilité de téléviser quelques parties des Phillies dans la région de New-York l'an prochain.

"Il n'y a rien de définitif encore", a ajouté Carpenter. "Nous avons tenu plusieurs réunions mais aucune entente n'a été effectuée. Il y aura autre réunion à Philadelphie vendredi".

Carpenter a ajouté que l'on avait parlé de téléviser un total de 77 parties mais il ignore si la chose serait possible. "Nous avons de nombreux problèmes. Premièrement, la cédule pour l'an prochain n'a pas encore été publiée. Nous ne voudrions pas téléviser des parties les dates où les Yankees joueront à New-York. Cependant, il est presque certain que certaines de nos parties seront télévisées à New-York".

Carpenter a déclaré que les entretiens à ce sujet avaient commencé après que les Giants et les Dodgers eurent annoncé le transfert de leurs franchises dans l'ouest. Carpenter n'a pas voulu faire de commentairts sur la rumeur qui veut que l'on ait offert une somme de $600,000 aux Phillies pour les droits de la télévision pour 1958.

Golf

Tokyo 24 (PA) — Le tournoi de golf international pour la coupe Canada débutera à Tokyo ce matin, heure du Japon. Les meilleurs professionnels de 30 pays participeront à ce tournoi international.

Le Canada sera représenté par ses deux meilleurs joueurs, Stan Leonard, de Lachute, Qué., et Al Balding, de Toronto. Ces deux golfeurs ont pris part aux plus importants tournois disputés aux Etats-Unis et au Canada cette année.

Ben Hogan avait réussi le meilleur score individuel l'an dernier à Wentworth, en Angleterre. Hogan et Sam Snead avaient permis aux Etats-Unis de gagner la coupe Canada.

Les Etats-Unis sont favoris pour conserver le trophée cette année. Ils sont représentés par Snead et Jimmy Demaret. On redoute également les Australiens Peter Thomson et Bruce Crampton.

BY APPOINTMENT TO HER MAJESTY QUEEN ELIZABETH II.

SUPPLIERS OF "CANADIAN CLUB" WHISKY HIRAM WALKER & SONS LIMITED

"Canadian Club"

Le whiskie le plus distingué au Canada

Hiram Walker & Sons, Limited

DISTILLATEURS DE FINS WHISKIES DEPUIS PRÈS D'UN SIÈCLE

Huit autres nouveaux coursiers à l'oeuvre ce soir, à l'Expo

Les amateurs de courses de Québec et des environs qui fréquentent régulièrement la piste locale ont été agréablement surpris des performances des chevaux nouvellement arrivés ici et plusieurs de ces trotteurs et ambleurs sont vite devenus des favoris. L'issue de la majorité des courses à laquelle ces nouvelles figures ont participé à occasionné de bons prix au mutuel tout simplement parce que les conducteurs nouvellement arrivés doivent tenter le tout pour le tout durant leur court séjour ici.

Ce soir encore huit trotteurs et ambleurs seront à leurs débuts locaux et devront être étroitement surveillés par tous, tant conducteurs adverses que par le public. Les chevaux de Connaugh Park particulièrement devront attirer l'attention car cette piste est connue pour être entre 2 et 3 secondes plus lente que la nôtre.

Parmi les nouvelles figures il y a Doublon, Dazzle Mite, Roxie Golden Girl Princess Grattan et Eddie Anderson qui possèdent d'excellents records.

La saison tire maintenant à sa fin, car le dernier programme sera présenté le 3 novembre prochain et d'ici-là il y aura programmes comprenant celui de ce soir ce qui veut dire que les amateurs ont leurs dernières chances d'assister à leur sport favori.

COURSE 1 AMBLE "D"
BOURSE $250.00

1 Captain X, Art. Boucher
2 Holly Belwin, L. Petitgrew
3 For Excellence, M. Goguen
4 Cindy's Majesty, G. Cloutier
5 Eddie Anderson
6 Miss Royal Volo, Alex. Pagé
7 Dan Mighty, Art. Giard
8 Sir Royal Top, R. Pagé

COURSE 2 AMBLE "D"
BOURSE $250.00

1 My Son's Ruth, W. Lépine
2 Monsieur, Alex. Pagé
3 George Logan, C. Denault
4 Ivan Mc, M. Cournoyer
5 Consecon, J. Guenette
6 Day Lady, C. Crook
7 Mel Harris, R. Pagé
8 Red Bird, M. Goguen

COURSE 3 TROT "D"
BOURSE $250.00

1 Reawyn, V. Larose
2 Graphite, E. Catellier
3 Corky Boy, R. Pagé
4 Alison Hanover, J.A. Verret
5 Lee's Excellency, G. Michaud
6 Knight Key, B. Perreault
7 Al- Bow, G. Pillion
8 Maryland Silver, C. Poulin
Eligible: Dwight Morris, W. Lépine

COURSE 4 AMBLE "D"
BOURSE $250.00

1 Mighty Dream, P. Grenier
2 Larry's Fling, J. Bennett
3 Sir Royal Glen S, R. Bagé
4 Peter Bennett, R. Pillion
5 Cash Down, Y. Brillant
6 Miss Royal Lee, D. Claveau
7 Bob's Peggy, F. Cline
8 Clever Pic, J.C. Breton

COURSE 5 (QUINELLA) AMBLE "D"
BOURSE $250.00

1 Spud Wingay, Alex. Pagé
2 Princess Gratian, Art. Boucher
3 Annie Jean, A. Holmes
4 Alice Carr, V. Larose
5 Buckeye Jan, M. Cournoyer
6 Michael Scott, W. Lépine
7 Marcia Scott
8 Roxie Golden Girl, C. Gagnon

COURSE 6 TROT "D"
BOURSE $250.00

1 Rugged Lee Volo, F. St-Denis
2 Prince Dermley, P.A. Pagé
3 Valet Regent, V. Bédard
4 Count Key, Art. Boucher
5 Captain Z, R. Bruyere
6 Jappy Oakie, A. Giard
7 Axene Smart, J.A. Verret
8 Even Up, M. Cournoyer

COURSE 7 (QUINELLA) AMBLE "D"
BOURSE $250.00

1 Duke Harvester, Art. Boucher
2 Flip Morris, R. Pillion
3 Sure Thing, R. Pagé
4 Accent, M. Cournoyer
5 Medley G. Direct
6 Easter Majesty, L. Pettigrew
7 Stuart, G. Knight
8 Tony Brook Jr, V. Bédard

COURSE 8 AMBLE "D"
BOURSE $300.00

1 Anita Hedgewood, Paul A. Pagé
2 Ben White, M. Cournoyer
3 Joseph Johnson, L. Bergeron
4 Deana King, C. Wannamaker
5 Dazzle Mite, Art. Bouchen
6 Cardinal Kelly, V. Larose
7 Shelton Key, M. Goguen
8 Aunt Judy, Alex. Pagé

COURSE 9 TROT "D"
BOURSE $300.00

1 Appropo, M. Cournoyer
2 Maige Mc, G. Michaud
3 Mc Kee Grattan, J. Gram
4 Dorothy Miller, L. Bergeron
5 Co-Op Scott, Y. Gamache
6 Darby Boy, Alf. Côté
7 Runnymede Austin, V. Larose
8 Eula Volo, Y. Catellier

COURSE 10 (QUINELLA) AMBLE "C-D" BOURSE $400.00

1 Sir Royal Guy, J.L. Gingras
2 Todd Handover, M. Cournoyer
3 Earl Adam, W. Lépine
4 Doublon, Art. Boucher
5 Snap Up, V. Larose
6 Major Rosecroft, R. Pillion
7 Will Lybrooke, R. Cayer
8 Express Bill, Y. Catellier

Palmarès de la section féminine du club de golf Royal Quebec ('57)

La section féminine du club de golf Royal Quebec a tenu un cocktail à l'occasion de la distribution des prix et trophées pour la saison 1957.

Un grand nombre de golfeuses s'étaient donné rendez-vous à cette reunion. Mme Ivan de S. Bossé, présidente de la section adressa un mot de bienvenue à toutes et notre très dévouée capitaine, Mlle Aline Patry, procéda à la distribution des prix.

Prix du "Président" — Brut, Mlle M. Marchand 92
Prix du "Vice-président" — Net, Mme Lorne Power 75
Trophée "Kay Thompson" (match play) — Mme Ivan Bossé 3 & 1
Prix de la "Capitaine" — Brut, Mme B. Wright 93
Prix de la "Vice-capitaine" — Net, Mme J. Proulx 86
Prix "Cook" — Net Mme C. Talbot 77
Coupe "Foy" (Match play) — Mme C. Talbot 6 & 4
Cire Succès — Brut Mme C. Talbot 91
Cire Succès — Net Mme B. Wright 87
Prix "Bosse" — Net Mme B. Wright 79
Coupe "Patterson" — Net Mme M. Bourgouin 79; Brut Mlle M. Marchand 86
Prix "Mme L. Power" — Brut Mlle M. Marchand 90; Net Mme L. Huelland 79
Championnat du club — Mlle M. Marchand (up); Finaliste Mme C. Talbot
Ronde de qualification — Brut Mlle M. Marchand 86; Consolation — Mlle M. Langlais
Première classe — Mlle B. Gibault; Consolation — Mme Jos. Marchand.
Deuxième classe — Mme A. Langlois; Consolation — Mme R. Brodrigue.
Coupe "Donohue" — Net Mlle R. Marceux 71
Coupe "Pigot vs Bogey" — Mme Ivan Bossé et Mlle C. Dupuis
Prix "Derome" — Net Mme T. Richard 75
Coupe de "Juin" — Section féminine Mlle M. Langlais; Section des filles de bureau Mlle R. Joseph
Coupe de "Juillet" — Section féminine Mme C. Monks; Section des filles de bureau Mlle M. Gaboury
Coupe d'"Août" — Section féminine Mme M. Cantin; Section des filles de bureau Mlle P. Martineau
Compétition d'approche, coups roulés et coup de départ
Plus long coup — Mme C. Talbot
Départ classe "A" — Mme E. Coté
Départ classe "B" — Mme G. Chenail
Départ classe "C" — Mme J. Morency
...pproche et Putting: Division Argent; Mme Ivan Bossé
Classe "A" — Mme J. Marchand
Classe "B" — Mme A. Langlois.
Classe "C" — Mme J. Morency
Compétition des "ringers" — Division Argent: Mlle J. Murray
Classe "A" — Mme M. Bourgouin
Classe "B" — Mme L. Power
Classe "C" — Mlle A. Patry
Prix "Belfert" — Brut Mme I. Bossé Net — Mme C. Parent.
Tournoi de fermeture — Net, Mme C. Monks
Plus grande réduction de handicap — Mlle M. Langlais.
Prix de présence donné par M. René Marceux — Mme J. Morency.

Penfolds

PORTO ET SHERRY AUSTRALIENS

DISPONIBLES DANS TOUS LES FORMATS AUX MAGASINS DE LA COMMISSION DES LIQUEURS

QUEBEC MODERN CLOTHING MFG. CO. LTD.

100 ST-VALLIER EST, COIN ST-ANSELME

PALETOTS D'HIVER



Notre assortiment est maintenant au grand complet et vous trouverez avantage à venir choisir le vôtre dès maintenant.

• CASHMERE • VELOURS • TWEED

22.50 à 55.00

PALETOTS d'automne

Nous vous offrons cette semaine des aubaines magnifiques. Tweed et worsted tout laine, aux prix très bas de

16.95 et 22.50

LES PLUS CHICS PALETOTS

Le summum de la qualité à des prix populaires, voilà ce que vous trouverez dans ces lots désassortis mais du dernier chic, voyez-les aux prix de

29.95 et 35.00

COMPLETS A 1 ET 2 PANTALONS

24.95 et 35.00

125 COMPLETS . . . spécialement confectionnés pour cette vente en beaux worsteds tout laine. Des valeurs jusqu'à $55.00 pour

OUVERT VENDREDI JUSQU'A 9.30 P.M. – TEL. : LA 5-7730

Les parties continuent à être très serrées dans le badminton

L'action n'a pas fait défaut lors du dernier programme de la ligue de badminton Québec-District à la salle de Limoilou, Winter Club et au centre St-François d'Assise où les rencontres étaient annoncées.

La section senior masculine ouvrait sa cédule de 18 programmes et toutes les rencontres au programme ont fourni du jeu de toute beauté. Sans tambour ni trompette, l'équipe de St-Malo a surpris le Winter Club en remportant un gain éclatant de 3 à 2 pour causer une certaine surprise.

Pour les protégés de Gaston Gilbert, Jean-Paul Gagnon, Gérard Paquet et Blaise Savard furent les joueurs étoiles. Pour le club de l'Avenue Laurier, Marc Tessier, Jacques Turcot et Charles Tessier gagnèrent les parties.

Dans l'autre rencontre, St-François d'Assise débuta très bien en défaisant dans une autre joute serrée la salle de Limoilou au compte de 3 à 2.

Paul Poulliot, Raymond Corbin et les deux frères Couture, Claude et Gilles furent les gros canons dans cette victoire.

Pour les vaincus, Blaise Bédard, Yvan Dufour et Jean-Claude Laprise se signalèrent.

Dans la classe mixte intermédiaire, le Rouge et Or de Laval, grâce à une brillante victoire d'équipe de 4 à 1 aux dépens des Loisirs Limoilou, ce qui lui a valu de s'emparer seul du premier rang avec une faible avance d'un point sur l'école Technique au second rang.

Voici les résultats au complet des joutes dans cette ligue :

Université Laval 4
Loisirs Limoilou 1

Simple masculin
G. Tessier défait Jean-Paul Laferrière, 12-15, 15-8, 15-12.
Double féminin
Louisette Pépin et Jocelyne Hamel défont M. Mainguy et C. Thivierge, 15-3, 15-5.
Double mixte
L. Pépin et Raymond Côté défont A. Goupil et M. Dion, 15-0, 15-10
Double masculin
G. Gingras et J.-Paul Laferrière défont A. St-Jean et G. Tessier, 15-8, 15-7.
C. Fiché et J.-Guy Caumartin défont M. Dion et G. Germain, 15-7, 15-3.

Ecole Technique 3
Lac St-Augustin 2

Simple masculin
P. Trudel défait André Doré, 7-15, 18-16, 17-16.
Double féminin
M. Rhéaume et T. Donalson défont N. Boulé et G. Turgeon, 15-3, 15-8.
Double mixte
T. Donalson et J.-Marc Doré défont N. Boulé et P. Trudel, 15-12, 15-1.
Double masculin
P. Trudel et B. Lortie défont A. Doré et A. Duval, 8-15, 15-8, 18-17.
R. Grenier et G. Préchette défont G. Langlois et J.-Marc Doré, 18-13, 15-3.

Stadacona 5
Québec Power 2

Simple masculin
Jean Morneau défait F. Buteau, 15-8, 15-12
Double féminin
Colette et B. Pépin défont F. Chamberland et L. Couture, 15-7, 12-15, 15-7.
Double mixte
C. Drolet et J.-Marie Lebel défont D. Labelle et J. Doridge, 17-12, 15-4.
Double masculin
F. Buteau et G. Bélanger défont R. Renaud et G. Girard, 14-17, 15-11, 15-7
J. Doridge et J. Roy défont J.-Guy Cauchon et J.-Marc Lebel, 15-9, 15-4

Salon Fleuri 3
St-François 2

Simple masculin
Laurent Dumas défait L. Vallé, 15-2, 7-15, 15-11.
Double féminin
D. Rousseau et C. Paquet défont E. Soucy et L. Perreault, 15-8, 15-3.
Double mixte
D. Blouin et D. Bilodeau défont Y. Noël et C. Marier, 15-8, 15-10.
J. Fortier et J. Coulombe défont C. Langlois et A. Bonneau, 17-15, 15-9.

Classement des clubs

Senior

	PP	PG	Tot
St-Malo	2	3	3
St-François d'Assise	2	3	3
Winter Club	3	2	2
Salle de Limoilou	3	2	2

Intermédiaire

	PP	PG	Tot
Université Laval	2	8	8
Ecole Technique	3	7	7
Lac St-Augustin	4	6	6
Salon Fleuri	4	6	6
Stadacona	6	4	4
Québec Power	7	3	3
L. Limoilou	7	3	3
St-François d'Assise	7	3	3

Jean-Claude Laprise, publiciste.

Moins embêtant que le "cas Lachapelle"

Montréal (PC) — La Commission athlétique de Montréal a entrepris hier des procédures judiciaires contre deux promoteurs de lutte de Montréal.

Le juge Omer Legrand a en effet sommé les promoteurs Sylvio Samson et Lawrence Serchuck de comparaître en Cour prochainement. Serchuck est accusé d'avoir présenté un spectacle de lutte au Palais des Sports la semaine dernière, sans l'autorisation de la commission athlétique.

Samson est accusé de ne pas avoir payé le prix fixé par les règlements de la commission pour la location de certains amphithéâtres.

Fred Haney le gérant de l'année

New-York, 24. (PA) — Fred Haney, qui a conduit cette année les Braves de Milwaukee à leur premier championnat dans la ligue Nationale de baseball et à leur premier championnat mondial, a été choisi hier le gérant de l'année à la suite du scrutin organisé par la Presse Associée.

Haney l'a emporté de justesse sur Fred Hutchinson, gérant des Cardinals de St-Louis. Les membres de l'Association des chroniqueurs de baseball ont voté au nombbre de 180 et Haney a reçu 90 votes contre 84 pour Hutchinson. Birdie Tebbetts, le gérant des Redlegs de Cincinnati qui avait été choisi le gérant de l'année en 1956, n'a reçu aucun vote cette année.



Maintenant au Canada



Première qualité

Importé d'Angleterre

Ce qu'en dit Mme Burdette

Milwaukee, Wisconsin, 24 (UP) — Mary Anne Burdette, épouse de Lew Burdette, grand héros de la Série Mondiale de cette année, a déclaré "qu'elle aimerait encore son mari même si ce dernier était obligé de travailler au pic et à la pelle pour gagner savie".

Mme Burdette affirme de plus que la vie de la femme d'un joueur de baseball n'est pas différente de celle de toute autre épouse.

"Vous devez croire en votre mari, être heureux avec lui, travailler ensemble dans un but commun et, avant tout, vous trouver à ses côté lorsqu'il a besoin de vous".

Mme Burdette a révélé qu'elle avait rencontre Lew pour la première fois à Charleston, Virginie, et que les deux s'étaient "aimé immédiatement".

Au moment de leur mariage, Lew était encore dans les mineures et appartenait aux Yankees de New-York.

'Nous avons eu beaucoup de plaisir à cette époque mais également beaucoup de soucis. Nous avons dû travailler dur".

Au début de sa carrière, Lew travaillait durant la saison morte pour tenter d'arriver à boucler son budget.

"Lew voulait pas me voir travailler et c'est pourquoi il était prêt à faire n'importe quelle sorte de travail durant l'hiver".

La gloire et la fortune qui ont récemment entouré son mari ne changeront pas toutefois les habitudes de la famille Burdette.

'Je suis aussi heureuse que le jour de notre mariage. Lew n'a pas changé au cours des années et il est toujours un homme merveilleux".

"Lew est souvent parti de la maison durant la saison de baseball mais mes trois enfants me tiennent passablement occupés".

Mme Burdette a dit qu'elle croyait que son mari ne pourrait pas lancer les neuf manches de la septième et dernière partie de la Série Mondiale, joute qui fut gagnée 5-0 par les Braves de Milwaukee.

"Mais lorsque je l'ai vu sur le monticule, je vis que Lew était confiant et ce la m'a encouragé. Mais je n'oublirai jamais cette dernière manche, alors que les Yankees remplirent les buts. Je croyais bien alors que Lew était pour perdre son blanchissage. Je n'avais pas peur de perdre la partie mais je voulais voir Lew obtenir un blanchissage parce qu'il avait travaillé si dur pour l'obtenir. Mais, pour le moment, je n'ai pas le temps à penser à la gloire qui entoure Lew. Il me faut faire mes valises. Vous ne pouvez pas imaginer tout ce que l'on peut acheter durant un été".

Ceux qui ont fait le choix du club d'étoiles

New-York, 23 (UP) — Le comité spécial de 24 rédacteurs sportifs, qui a fait le choix de l'équipe d'étoiles de la Ligue Américaine pour 1957, était compos de: (Trois rdacteurs sportifs pour chaque ville de ce circuit)

New-York — Dan Daniel (World-Telegram & Sun), Joe Trimble (News) et Harold Rosenthal (Herald-Tribune).

Chiago — Edgar Munzel (Sun-Times), Howard Robert (News) et Ed Prell (Tribune).

Boston — Hy Hurwitz (Globe), Bob Holbrook (Globe) et John Drohan (Traveler).

Détroit — Lyall Smith (Free Press), Hal Middlesworth (Free Press) et Sam Green (News).

Baltimore — Neal Eskridge (News-Post), Hugh Trader (News-Post) et A. Paul Menton (Evening Sun).

Cleveland — Frank Gibbons (Press), Franklin Lewis (Press) et Chuck Heaton (Plain Dealer).

Washington — Bob Addie (Post & Times Herald), Shirley Povich (Post & Times Herald) et Burton Hawkins (Star).

Kansas City — Ernest Mehl (Star), Bob Busby (Star) et Garrett Smalley (News-Press).

Snyder au Pioneer

Milwaukee, Wisconsin, 24 — (UP) Le joueur de premier Paul Snyder, 21 ans, de Dallastown, Pennsylvanie, a signé un contrat avec le club de baseball Boise de la Ligue Pioneer, club-ferme des Braves de Milwaukee.

Snyder, un colosse de six pieds et deux pouces, qui pèse 200 livres, frappe de la gauche mais lance de la droite. Il va se rapporter au mois de marz au camp d'entraînement des clubs-fermes des Braves à Waycross, Georgie.

Ligue St-Albert

Raymond Lamarche avec un simple de 161 et Richard Bergeron avec un triple de 393 dominent dans la section masculine de la ligue St-Albert le Grand et chez les dames c'est encore Mme André Méthot qui tient le haut du pavé avec un simple de 124 et un triple de 334. Dans le classement général Buffet T. V. vient en tête avec 9 points suivi de Asselin Toilet Service (8) Roberge & Langevin (8) Paul Pichette Enrg. (6) Laitery City (5) O'Sullivan Québec (5) Salon Tracy (4) et Robichaud & Frères (3).

Elorde et Campo gagnent à Manille

Manille, 24. (UP) — Gabriel "Flash" Elorde, 131½, a gagné le championnat poids-léger des Philippines hier soir quand il a remporté une décision de 12 rondes contre le champion Leo Alonzo devant 8,000 personnes au Fizal Coliseum.

Au même programme, Vic Campo, 107¾, a défait Larry Pineda pour gagner le championnat poids-mouche des Philippines.

Elorde est classé aspirant No 5 dans la categorie poids-plume.

Boyd par décision

Syracuse, N.Y., 24 (UP) Bobby Boyd a tenu bon hier soir devant la guerre-éclair déclenchée par Franz Szuzina pour s'en tirer avec une victoire par décision unanime dans leur combat de dix rondes. Boyd et Szuzina sont deux boxeurs poids-moyens.

Le boxeur de Chicago, cinq pouces plus grand que son adversaire allemand, martela Szuzina de crochets de gauche et de droite pour prendre l'avantage très tôt dans leur combat au War Memorial Auditorium. Szuzina répliqua avec rage, tentant d'affaiblir le corps de Boyd.

Mais Szuzina n'a pu trouver sa cible que dans les quatrième et 10ième rondes, rondes qu'il gagna sur les feuilles des juges. L'Allemand de 26 ans a maintenant un record de 42-16-13.

Boyd, aspirant No 9 qui tente un retour après s'être fracturé la mâchoire, s'est tout simplement tenu en dehors de la portée de son diminutif rival et attendit.

Boyd a dit qu'il veut maintenant un combat avec Rory Calhoun, Spider Webb, Gene Fullmer ou Joey Giardello, l'homme qui lui fractura la mâchoire l'an dernier.

La bataille a rapporté une recette brute de $1,762.50.

Bears 3; Indiens 3

Hershey, 24. (PA) — Les Bears de Hershey et les Indians de Springfield ont dû se contenter hier d'un verdict nul, 3-3, en dépit d'une période supplémentaire.

Les Indians ont compté tous leurs buts dans l'engagement initial. Jim Anderson, Harry Pidhirny et Cal Gardner ont donné l'avance aux Indians dès la première période à la suite de jeux de puissance.

Len Haley a marqué le premier but des Bears dans la première période. Dunc Fisher et Len Duff ont complété le pointage.

Première période:
1—Springfield, Anderson (Pidhirny, Schneider) 5:07
2—Springfield, Pidhirny (Schinkel) 7:43
3—Springfield, Gardner (Ehman, Schneider) 9:46
4—Hershey, Haley (Hillman) 11:45
Punitions: Johnson :40, 20:00, Zeidel 3:50, Bolinger et Boone 7:17, 13:29, Duff 5:11, Schneider 9:58, O'Brien 18:31, Davis 20:00

Deuxième période:
5—Hershey, Fisher (Marshall, O'Brien) 3:07
Punitions: Cherry 3:34, Zeidel 8:06, 10:14, Smith 13:32, Kullman et Gardner 16:16, Johnson 19:07

Troisième période:
6—Hershey, Duff (Dewsbury, Davis) 5:12
Aucune punition.
Période supplémentaire: Aucun but.
Punitions: Schinkel 4:18, Rainer1 7:42

Kowalski le solide

Montréal, 24. — Le couvre-feu a mis fin hier soir à la finale de lutte, présentée au Forum de Montréal. A ce moment, Pat O'Connor aidé de Johnny Rougeau était sur le point de servir une véritable râclée à Wladek Kowalski.

O'Connor avait remporté la première chute avec la prise du marteau-pilon, mais Kowalski avait gagné le deuxième engagement avec une prise de casse-reins. Le combat a été déclaré nul par l'arbitre Sammy Mack.

Dans les autres combats présentés hier, Tarzan Zorra a battu Gene Dubuque avec une prise de casse-reins, André Bollet a vaincu Frank Valois, Manuel Cortez et Maurice Vachon ont fait match nul tout comme Emile Dupré et Ovila Asselin.

Aaron et Dennis jugés les plus opportunistes

New York 24 (PC) — Les statistiques démontrent que Hank Aaron, des Braves de Milwaukee, et Del Ennis, des Cardinals de St-Louis, se sont révélés les joueurs les plus opportunistes dans la ligue Nationale au cours de la dernière saison de baseball. Aaron et Ennis ont en effet assuré neuf victoires à leurs équipes respectives, avec des coups frappés en temps opportun.

Selon le mode de compilation employé, un joueur qui permet à son équipe de prendre les devants pour de bon après la cinquième manche est crédité du triomphe des siens.

Bill Skowron, des Yankees et Al Smith, des Indians de Cleveland, ont fait gagner sept parties chacun à leurs équipes respectives dans la ligue Américaine. Skowron a frappé un circuit avec les buts remplis à la neuvième manche, le 14 juillet, à Chicago. Les Yankees tiraient de l'arrière 4-1 quand il avait réussi son exploit. Joe Cunningham, du St-Louis, Ernie Banks, des Cubs, Larry Doby, des White Sox, Gus Zernial, des Athletics, Mickey Mantle, des Yankees et Roy Sievers, des Senators, ont fait gagner six parties chacun.

Football

Montréal, 24. (PC) — Les amateurs de football de l'Est du pays pourront commencer à faire parvenir leur choix des joueurs qui formeront l'équipe de l'Est lors de la joute d'étoiles annuelle contre l'Ouest. Le match, au profit des hôpitaux des Schriners, aura lieu à Montréal cette année, plus précisément le 8 décembre.

Tex Coulter, ancien joueur des Alouettes, est l'un des principaux organisateurs de cette partie cette année. Les amateurs pourront faire parvenir leurs bulletins de vote au bureau des dirigeants de la joute d'étoiles, à 4350 rue Ste-Catherine Ouest, à Montréal.

A Ottawa, on a annoncé que le premier ministre, M. Diefenbaker, assistera à la classique de la coupe Grey à Toronto, le 30 novembre. M. Diefenbaker quittera Ottawa par train vendredi soir à destination de la Ville-Reine.

Lew Burdette sera fêté à Sarasota

Sarasota, 24. (PA) — Lew Burdette, le héros de la série mondiale, sera reçu loyalement à son arrivée à Sarasota, en Floride, lundi. Burdette, originaire de Nitro, en Virginie, habite Sarasota depuis quelques années. Il sera l'objet d'une réception triomphale lors d'une défilé qui aura lieu à travers les rues de la ville. On lui remettra plusieurs cadeaux. Le tout se clôturera par un grand banquet auquel assisteront les autorités municipales.

Stampeder voudrait acheter Sid Finney

Calgary, 24. (PC) — Les Stampeders de Calgary, de la ligue de hockey de l'Ouest, désirent obtenir le joueur de centre Sid Finney, qui appartient aux Black Hawks de Chicago. Finney a compté 41 buts pour Calgary l'an dernier. Finney devait jouer pour les Bisons de Buffalo, mais il a été offert au repêchage la semaine dernière.

Les nouvelles et commentaires publiés dans la page financière du Soleil, vous tiendront au courant de la situation économique de notre pays.

BATTERIE DE 5 ANS "CROSS COUNTRY 60"

UNE AUTRE INITIATIVE DE

HANDY ANDY



PNEUS A NEIGE "CROSS COUNTRY"



- Démarrages plus sûrs
- Conduite en toute sécurité
- Arrêts plus rapides



• DOUBLE PROTECTION GRATUIT

Garantie hasards de la route provoqués par débris de verre, cailloux, accidents, etc.
Garantie de fabrication du pneu contre défauts de la fabrication ou de la qualité du matériel.

• Faites-en l'achat par compte budgétaire.

• BONNE JUSQU'EN 1962 !
Batterie "Carlife Power" garantie de 60 mois.

• LA MEILLEURE VALEUR
Démarrage en toutes températures pour moins qu'un cent par jour.

• FABRICATION ROBUSTE !
Plaques doublement isolées, plus lourdes de 30%.
Boîtier très résistant, en caoutchouc plastique.
Construction de qualité, dure 3 ou 4 fois plus longtemps que les batteries ordinaires.

A partir de 17.95 avec échange de vieille batterie.

MODELE	GARANTIE	VALEUR	PRIX avec échange
6 volts, groupe 1, pour la plupart des Chevrolet Dodge, Plymouth, etc.	60 mois	32.95	17.95
6 volts, groupe 7, pour la plupart des Chrysler Desoto, Nash, etc.	60 mois	38.95	20.95
6 volts, groupe 2F, pour la plupart des Ford, Meteor, Mercury, etc.	60 mois	38.95	20.95
12 volts, groupe 24S, pour la plupart des voitures 1956-1957.	36 mois	40.25	20.95

★ ★ ★

100% HUILE A MOTEUR
PENNSYLVANIA PENNDUROL



Huile lourde, type détersif. Garantie VI de 100% plus. Répond aux strictes spécifications MS, MM, DH pour toutes les voitures.

Bidon de 2 gallons

SPECIAL POUR 3 JOURS
2.79

STATIONNEMENT GRATUIT POUR NOS CLIENTS

ASPIRATEUR

Utilisez le compte budgétaire !



- ¾ Moteur de puissance. Fabrication tout acier.
- Accessoires de luxe pour le nettoyage. Sac à poussière remplaçable.

37.95
Régulier $44.95
Economiser $7.00
Spécial de 3 jours

METTEZ DE L'ANTIGEL DANS VOTRE AUTO MAINTENANT

ANTIGEL "FROST GUARD" PERMANENT

- A BASE GLYCOL D'ETHYLENE. Ne mousse pas, ne s'évapore pas.
- PROTECTION jusqu'à 62° sous zéro.
- GARANTI SUR. N'attaque ni les pièces de caoutchouc ou de métal.



2.39
PRIX REG. $2.89 LE GALLON IMPERIAL
SPECIAL DE 3 JOURS

THERMOSTATS D'HIVER. Pour toutes autos marques populaires. A compter de chacun 1.00

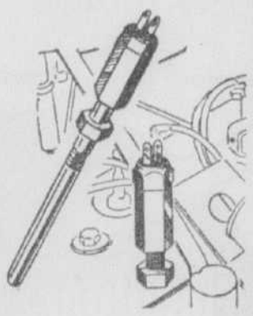
RINCE RADIATEUR .... .59

VERIFICATEUR D'ANTIGEL ..... .79

BOYAUX POUR RADIATEURS ET CHAUFFERETTES, ACCESSOIRES ET AGRAFE.

CHAUFFERETTE de boulon de tête

Pour la plupart des autos, camions et tracteurs. Chaufferette à immersion temporise le refroidisseur, 400 watts.



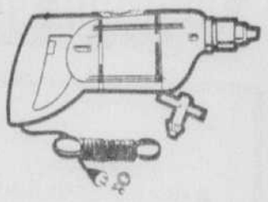
A COMPTER DE 8.55

AUTRES CHAUFFERETTES DE MOTEURS à compter de 2.39

DEPARTEMENT COMPLET DE PIECES D'AUTOS

PERCEUSE ELECTRIQUE 1/4"

Puissant outil de qualité.



Perceuse à grande réserve de puissance; caractéristiques: 2½ amp., moteur universel 110 volts AC/DC sur paliers autograisseurs, mandrin à clé pour mèches.

ENTIERE GARANTIE

Valeur de $25.00
SPECIAL DE 3 JOURS
15.95

Handy Andy

503 RUE PRINCE-EDOUARD
Coin rue de l'Eglise.
TELEPHONE: LA 4-1455

Ouvert tous les jours de 8h. 30 à 6h. 00
Vendredi soir jusqu'à 9h. 30

LES ANNONCES CLASSÉES

cinq lignes téléphoniques en opération LA 5-5133

TARIF D'ABONNEMENT LE SOLEIL

Livraison par porteurs Atalante, Baie Comeau, Beauport, Cap Rouge, Champigny, Charlesbourg, Charny, Courville, Giffard, Lac St-Charles, L'Ancienne-Lorette, Les Saules, Lévis, Loretteville, N.-Dame des Laurentides, Orsainville, Québec, St-David, St-Emile, Ste-Foy, St-Romuald, Sillery, Ville Montmorency au la copie ou $15.00 par année.

Beaupré, Bélechatel, Cap de la Madeleine, Château Richer, L'Ange-Gardien, Ste-Anne de Beaupré, St-Joachim, Trois-Rivières, régions de Chicoutimi et du Lac St-Jean 25c par semaine ou $13.00 par année.

Dans les autres centres de la Province où la distribution se fait par porteurs, 20c par semaine, sans égard au nombre de jours de publication, ou $10.00 par année, payable à nos bureaux ou à un de nos représentants.

PAR La POSTE

dans les comtés du Québec suivants Abitabaska, Abitibi, Beauce, Bellechasse, Témiscouata, Champlain, Chateauguay, Chicoutimi, Compton, Dorchester Drummond, Frontenac, Gaspé, Kamouraska, Lac St-Jean, Lavioletta, Levis, L'Islet, Lotbinière, Maskinongé, Matane, Matapédia, Mégantic, Montmagny, Montmorency, Nicolet, Portneuf, Québec, Richmond, Rimouski, Saguenay, Sherbrooke, St-Maurice, Stanstead, Témiscamingue, Temiscouata, Wolfe et les comtés du Nouveau-Brunswick suivants: Gloucester, Madawaska et Restigouche 1 an, $8.50; 6 mois $4.50; 3 mois, $2.50; 1 mois, $1.00. Ailleurs au Canada 1 an, $10.00; 6 mois, $5.25; 3 mois, $2.75; et 1 mois, $1.00.

Etats-Unis: 1 an $12.00; 6 mois $6.00; 3 mois $3.25; 1 mois $1.25.

"Le Soleil" est publié et imprimé coin des rues de la Couronne et St-Vallier par "LE SOLEIL" Ltée.

ANNONCES CLASSEES

Tél.: LA 5-5133

TARIF AU COMPTANT

1 ins. la ligne comptée de 5 mots coût minimum	.25
3 ins. consécutives la lig. comptée	.65
6 ins. consécutives la lig. comptée	.22
24 ins. consécutives la lig. comptée	.20
Titre individuel par insertion	.17
	.35

Annonces de l'extérieur

Strictement payables d'avance. Pour case frais et réexpédition en plus $0.05.

Avis de décès, services anniversaires, remerciements, formula réguliers $1.50
Mots additionnels $0.02
REMERCIEMENTS pour faveurs obtenues minimum 2 lignes $500. Chaque ligne additionnelle cinq mots la ligne .25
Prière pour faveurs obtenues $5.00
Avis dans carnet mondain $2.00

Facture non payée dans les 4 jours ouvrables après la date de facturation, frais additionnels - - - 0.25

Les annonces classées devront nous parvenir avant 4 h 45 p.m. la veille du jour de publication. Les annonces en caractèce spécial (semi-display) 48 heures d'avance. Celles qui doivent paraître le lundi devront nous parvenir avant midi le samedi.

Aucun avis de naissance, fiançailles, mariages décès ou note non responsable n'est accepté par téléphone.

Pour mieux vous servir

Vous pouvez toujours donner ou payer vos annonces classées aux mêmes prix et conditions qu'à nos bureaux, en vous adressant à la

TABAGIE CARTIER
Coin Cartier et Fraser
Tél.: LA 4-9944

30 SUCCURSALES

annonce au même prix qu'au bureau :

BHERER, G., 128 avenue Rusi, St-Grégoire Montmorency Tél.: MO 3-5107
BLAIS, DAMASE épicier, 726 rue Ste-Thérèse Tél.: LA 7-9936
JOS COTE Ltée,
Succ. No 2, 26 St-Jean Tél.: LA 4-0571
Succ. No 4, 15 Buade Tél.: LA 2-0233
Succ. No 5 459 St-Jean Tél.: LA 4-0592
Succ. No 8, 420 St-Joseph Tél.: LA 4-0484
Succ. No 12, 369 rue St-Joseph, coin Dorchester Tél.: LA 4-9064
Succ. No 18, Carré d'Youville Tél.: LA 2-0694
C.-A GAGNON,
101 Ave Royale, Giffard Tél.: MO 3-0750
DION, RENE
208 ouest St-Vallier Tél.: LA 4-0477
GAGNON, Mme J.-ALBERT,
413 Blvd Sir Wilfrid Laurier, Tél: LA 7-1243
GIGUERE, J.-E., tabaconiste, 213 St-Joseph Tél.: LA 2-0732
197 St-Joseph Tél.: LA 4-1193
GIGUERE ROCH,
356 de la Couronne Tél.: LA 4-0472
GIROUX, ADELARD,
900, 3e Avenue Tél.: LA 2-0191
LABERGE, M.-A.
77 avenue Plante, Québec-Ouest Tél.: LA 7-7007
LANGEVIN, L.,
Club des Marchands, Coin Blvd Charest et de la Couronne Tél.: LA 2-0442
PARENT Eugène
29 du Collège, Beauport, Tél.: MO 1-1839
PHARMACIE BERNIER,
45A 1ère Avenue, St-Rodrigue Tél.: MA 3-3129
PHARMACIE COUTURE
YVAN, 2894, 1ère Ave, St-Albert-le-Grand, St-Rodrigue Tél.: MA 3-1434
RESTAURANT LACHANCE,
1231 — 1ère Avenue. Tél. : LA 2-4982
ROUSSEAU, J.-B.,
379 St-Jean Tél.: LA 5-8301
RHEAULT, BERNARD,
67 rue St-Georges, Giffard Tél.: MO 3-0931
SOUCY, PAUL-H.,
pharmacien,
85 ave Cartier, coin St-Cyrille Tél.: LA 2-1234
TABAGIE ST-JEAN,
372 rue St-Jean Tél.: LA 2-5923
TABAGIE CARTIER ENRG.,
111 ave Cartier Tél.: LA 4-9944
TABAGIE CENTRALE,
319 St-Jean Tél.: LA 2-0203
DEPARTEMENT DES PETITES ANNONCES DU SOLEIL Tél.: LA 5-5133

LEVIS

FARE, C.-H.,
6 rue St-Joseph, Bienville, Lévis Tél.: TE 7-403
PHARMACIE AUGER,
2 rue Guenette, Lévis. Tél.:7-4863
FARE, J.-E.,
237 rue St-Joseph, Lauzon. Tél.: TE 7-1801

ANCIENNE-LORETTE

BEDARD, J.-L.
181 Notre-Dame. Tél. : LA 7-4993

LORETTEVILLE

BOIVIN, A. ANRG.,
167 St-Ambroise, Loretteville. Tél.: VI 2-2821

6 AGENTS

HOMME ou femme, gagnez $2.50 de l'heure plein temps ou dans vos loisirs en distribuant 250 nécessités domestiques comprenant: thé, café, cosmétiques remèdes brevetés, insecticides, produits pour la ferme, etc., dans territoire établi dans votre entourage. Situation permanente assurée. Ecrivez immédiatement à G. LAURIN, président, La Cie PAULA LTD., 21 rue St-Paul Est, Montréal.

L'INDUSTRIE chemie l'économie aujourd'hui. Distributeurs sérieux demandée pour entreposer et vendre produits de réputation mondiale nécessaires à l'industrie lourde en général. Moulins à papier, mines, chantiers maritimes, usines, etc. Proposition intéressante pour organisation sérieuse et moderne. Pour détails, écrire en confiance S. P. 41 Sillery, Québec.

BAS NYLON DAMES

1ère QUALITE, $6.50 doz.

TOUTE marchandise est enveloppée dans attrayant emballage individuel. Prix spécial pour quantité. BEAUTIFUL HOSIERY, 8835, Hochelaga, Montréal 5, P.Q.

8 ANIMAUX A VENDRE

SERINS $3.00-$5.00, à vendre. MO 3-5405.
CHIEN COLLIE écossais, à vendre VI 2-2430.
FEMELLE boxeur, enrg. S'adresser 935-a St-Joachim.

JEUNES SERINS

GARANTI mâle chanteur. Perruches, oiseaux exotiques. Poissons tropicaux, accessoires et accessoires. Gaviller, Pet Shop, 266 De la Couronne, Québec. TEL.: LA 5-7747.

8 ANIMAUX A VENDRE

ADORABLE Poodle miniature noir, pur sang, enregistré. MU 3-7005.
2 PETITS chiens, à vendre. S'adresser madame BECK. LA 3-4022 ou 486 — 5e RUE.

10 APPARTEMENTS A LOUER

STE-MARTYRS, AVE BROWN, près des Plaines, $35.00 par mois, soubasement, très bien fini, chauffé, éclairé, eau chaude à l'année, usage téléphone. 2 grands appartements, non meublés. TEL.: LA 2-2745.

2-3 PIECES, moderne meublée, S'adresser 62 ST-JEAN, appt 7.

RUE FRASER — Appartement 2 pièces, meublé ou non, chauffé. S'adresser: 630 FRASER.

APPARTEMENT 3 pièces, — Boudoir, chambre bain, cuisinette, meublé, chauffé. 460 ST-FRANCOIS-EST, Appt. 3. — LA 2-2277.

31 STE-MARIE Chambre propre avec eau, aussi flat, bain privé.

2 PIECES chauffées, meublées, complet, propre, moderne, adulte, entrée seule, avec stationnement. François 1er. — LA 2-3160.

APPARTEMENTS, meubles, chauffés, voir, cuisine, chambre bain, frigidaire, poêle électrique. S'adresser : 387, St-Cyrille Ouest.

ST-PASCAL, 2 pièces, non meublées, éclairées. 92 TRINITE, Champfleury — MO 3-6218.

FLAT chambre meublées, cuisine, couple ou fille. BLVD LAURIER. MU 3-7495.

3 APPTS meublés, chauffés, éclairés. 132 D'ARGUILLON. LA 2-8581.

2 APPTS, chauffés, libre présentement 759 DESY. LA 7-0085.

RUE ST-JOSEPH Est, 2 pièces, plus chambre bain, chauffées. S'adresser 855 Est, St-Francois. LA 4-0747.

PLATS et chambres, meubles, avec gaz. S'adresser 8 Couillard. LA 4-0553.

FLAT, chambre à louer, pas meuble. 1345 William, Sillery. MU 3-3938.

ST-SACREMENT, 1645 chemin Ste-Foy. Appartement meublé, chauffé, 3 pièces, $90.00 par mois, eau chaude, prêt 1er novembre, Edmond Godbout, LA 7-1292.

GRAND 2 pièces, éclairé, chauffé, non meublé, balcon. LA 4-6746.

1 PIECES, non meublées, chauffées, éclairées, rue Haldimand. LA 2-4243 — LA 2-0514.

331 RUE CHAMPFLEURY, près Canardière, 2 belles pièces, semi-meublées, chauffées, permis cuisine, entrée seule, $35.00 mois. TEL.: soir MO 3-1636.

2 APPTS à louer, meubles ou non TEL.: LA 2-1997.

816 ST-JEAN. Appartement 2 pièces, et chambre de bain, chauffé, eau chaude à l'année, frigidaire, poêle électrique, électricité fournie. Information M. JOBIN LA 2-5550.

179 ST-JOSEPH-EST, une pièce, confortable, chauffée, eau chaude, réfrigérateur. LA 5-9426 ou LA 5-5239.

2 PIECES, boudoir, cuisine, meublées, chauffées, éclairées, eau chaude année, entrée privée. LA 4-5382.

CUISINE, chambre, chambre bain, meublées, éclairées, chauffées, eau chaude. S'adresser 106 RICHELIEU.

CHAMBRE cuisine, frigidaire, usage bain, téléphone. 225 de la Salle.

20 ST-PLAVIEN, 2 pièces, meublées, frigidaire, eau chaude, près Université.

2 PIECES meublées, chauffées, eau chaude à l'année, $16.00 par semaine. S'adr.: 468 Mgr GAUVREAU, appt 8. TEL.: LA 7-4822.

2 PIECES chambre bain, éclairées, chauffées, eau chaude l'année, entrée seule. 904 CARDINAL ROULEAU. LA 7-9721.

1 APPARTEMENT propre, frigidaire, poêle électrique, meublé. 184 RICHELIEU.

11 Appartements demandés

DESIRERAIS 3 appartements meublés, plus chambre de bain dans Belvédère. S'adresser TErminus 7-8013.

13 ARGENT A PRETER

$1,000 à $50,000, 1ère, 2e hypothèques. Informations 2165 CANARDIERE. MO 3-7024.

PRETS en première et deuxième hypothèques TEL.: MO 1-4072.

$100,000.00 DIVERS MONTANTS, première hypothèque, immeubles, logements. Québec, banlieue. Notaire FORTIER, 425 de L'EGLISE. LA 5-9450.

ARGENT à prêter sur 1ère et 2ème hypothèques à Québec et banlieue seulement. SAMSON, SAMSON & GASCON, notaire, 970 CARTIER.

SUR HYPOTHEQUE, 5½ à 6½%, Québec, environs 2 ans et plus ou remboursement (capital, intérêts), 10, 20 ans. DE LA BRUERE PORTIER, notaire, de l'Etude Demers, Fortier & Demers, 4½% rue D'AUTEUIL. TEL. LA 5-4909.

ARGENT pour construction, réparation, refinancement, etc., roulement et commerciaux, villes et campagnes, confiez la négociation de votre emprunt au Service de Prêts aux Hypothèques, 479 de la Couronne, Québec. TEL : LA 1-3288.

ARGENT A PRETER $1,000.00 à $50,000.00, 6% en première hypothèque et 7% en deuxième. Longs termes partout dans toute la province. Pour informations : LA 4-5503. Edifice Banque Provinciale 4168 et 4170 rue St-Hubert, coin Rachel, Montréal, P. Q.

14 ARGENT DEMANDE

ARGENT demandé, $8,500 en 2e hypothèque, 16%, bonnes garanties offertes. Ecrire DEPT 424 LE SOLEIL.

25 BOIS DE CONSTRUCTION

2,500 PIEDS madriers, 3 x 9, 3,000 pieds 4 x 8, longueur 12 à 15 pieds, pas de cloux. Très bon marché. TEL. : LA 1-9609.

29 BRULEURS A L'HUILE

BRULEURS à l'huile, Jean-Charles Michaud, 201 Latourelle. Vente, installation, réparation de brûleurs huile. — LA 2-8557.

J.-L. HANTON, 129 Latourelle. TEL. LA 4-4508. Huile pour brûleurs.

BRULEURS Victor neuf, $79.95, pieds chromes. Posez avec garantie aussi nettoyage $4.00. BOLDUC. TEL. : LA 2-2976.

BRULEURS A L'HUILE

LYNN, BREEZE, KEMAC, fournaise Coleman, Duo-Therm, Gros et détails. Distributeur exclusif huile à poêle, traités Klean-Flo. EUG. DESROCHES Ouest. LA 5-4948.

30 BUREAUX A LOUER

DEUX petits bureaux à louer, $35.00 et $45.00 par mois chacun, possession immédiate. TEL. : LA 3-1818.

CARRE JACQUES-CARTIER, bureaux meubles, 365 du ROI. TEL.: 5-8711.

BUREAUX pour professionnels, rue St-Jean. Tél. : LA 5-7094, après 6 hres le soir.

ANGLE ST-JEAN et ST-STANISLAS, grand local remis à neuf, chauffé, éclairé, 1er étage. Tél. : LA 4-7022.

BUREAUX A LOUER

EDIFICE CIMON: Coin d'Aiguillon et St-Eustache, 1,800 plancher, douze larges fenêtres à louer en tout ou en partie. Autres bureaux: Dans centre de St-Roch. Salon barbier: Ou pour salon coiffure, à louer dans bon centre H.-P. CIMON, 25, Place d'Aiguillon. TEL. : LA 5-5169.

38 CHAMBRE ET PENSION

JOLIE CHAMBRE, garde-robe, pension si désiré. 2e RUE. LA 3-2060.

CHAMBRES modernes, une ou 2 personnes. 210, 3ème AVENUE. LA 3-6945.

CHAMBRE et pension. S'adresser 790 Pleurie.

CHAMBRE et pension pour personne âgée et couple à prix modique. — MU 1-1452.

CHAMBRE et pension, propre, confortable, bonne nourriture, personne tranquille. MO 1-2771.

HAUTE-VILLE, grande chambre accommodations, avec personnes seule, pension LA 4-4456.

PENSION pour vieillards, convalescents, invalides. Beau site, prenons couples 1940 Chemin Ste-Foy. TEL.: MU 3-0014.

CHAMBRE pension pour une ou deux personnes. 520 DU ROI.

CHAMBRE et pension. S'adresser 1802, 1ère AVENUE. LA 3-7487.

AVE SALABERRY, propre, tranquille, bonne pension, pour monsieur. TEL.: LA 4-1413.

ST-ROCH. Chambre et pension pour monsieur. S'adresser 206 DE L'EGLISE.

40 CHAMBRES A LOUER

CHAMBRES non meublées, chauffées, éclairées. LA 5-7096 après 7 heures soir.

BELLE grande chambre, construction récente, quartier St-Roch, 845 Des Prairies.

50 D'ARTIGNY, grandes chambres, conviendraient pour 2 personnes. LA 4-2806.

PRES PARLEMENT, garnie pour une ou deux personnes, lavabo, téléphone, service concierge, 77 LA CHEVROTIERE.

CHAMBRE pour monsieur, ensoleillée, remise à neuf, rue Lockwell LA 2-1798.

GRANDES et petites chambres, chauffées. 6 St-Flavien.

BELLE grande chambre, près rue St-Joseph, St-Roch, permis cuisine. — LA 3-2462.

PROPRE, chauffée, dans maison privée. 570 LATOURELLE, LA 3-3681.

RUE MONCTON, chambre communiquant chambre bain, couple sans enfant. LA 7-9105.

CHAMBRE meublée, à 995 rue Scott. TEL.: LA 4-0917.

MANOIR CANADIEN 1604, 1ère Avenue, Chambre à la semaine, service d'hôtel TEL.: LA 2-0342.

GRANDE CHAMBRE, meublée, tranquille, 49 Jinonceau, Beauport. MO 1-3244.

CHAMBRE et flat, permis cuisine, eau chaude année. 20 FERLAND.

CENTRE de la ville, Flat à louer, meuble à neuf, $15.00 par semaine, droit à la cuisine, téléphone privé. S'adr.: 721 d'Aiguillon, près Côte Ste-Geneviève.

GRANDE CHAMBRE au 1er plancher pour monsieur, 56 Aberdeen. LA 3-2182.

FLAT et chambre, eau chaude, permis cuisine. 12 GARNEAU.

GRANDE-ALLEE, chambre privée, parking, salle à diner. TEL.: LA 2-0427.

LIBRE immédiatement, entrée privée, monsieur seulement. 12 St-Stanislas.

GRANDE chambre, très propre, télévision, pour 2 personnes, $7.00. LA 4-6044.

PETITE chambre meublée, rue Lockwell. LA 2-7750, entre 6-8 p.m.

GRANDE CHAMBRE, 16 x 16. Conviendrait pour 2 personnes, permis de cuisine, eau chaude à l'année. S'adresser 728 ST-VALLIER OUEST.

PRES CHATEAU, chambre meublée, eau chaude l'année. 10 ST-DENIS. LA 2-0603.

CHAMBRE avec eau courante, pour dame ou monsieur, maison tranquille. 1016 Ave MURRAY. TEL.: MU 3-4895.

CHAMBRE-BOUDOIR, à louer, entrée privée. TEL.: LA 7-3997.

CHAMBRE meublée, 506 de la Salle, coin de l'Eglise.

CHAMBRE à louer très propre, pour monsieur seulement. LA 5-9613.

FLAT et chambre meublés, à louer. 312, ST-JEAN.

CHAMBRE-BOUDOIR, permis cuisine. S'adresser 496 de la Canardière.

GRANDE CHAMBRE, ensoleillée, permis cuisine, entrée libre, arrêt d'autobus, place tranquille pour demoiselle. 820 Belvédère. Appt 1. MU 1-3902.

LIMOILOU, grande chambre, famille sans enfants, pour monsieur distingué. LA 4-2264.

2 PIECES, lavabo, frigidaire, permis cuisine (if), 620 LATOURELLE. LA 3-4922.

TRES GRANDE CHAMBRE et cuisinette meublées, libre immédiatement. à de la Fabrique. Appt 1½.

CHAMBRE-BOUDOIR, propre, tranquille, pas de cuisine. 302 rue ST-JEAN.

RUE ST-JEAN, chambre meublée, chauffée, éclairée, toilette, douche. LA 4-7022, soir LA 7-9087.

ST-CYRILLE, grande chambre, une ou deux personnes, lavabo, garage. — LA 5-8704.

ST-PASCAL, Jolie chambre, maison privée, pas d'enfant, permis cuisine. — MO 1-2439.

GIFFARD, grande chambre, éclairée, meublée ou non. Conviendrait pour couple. Pour information, MO 1-2589.

CHAMBRE, propre, meublée, chauffée, téléphone, 3e Avenue, personne distinguée. LA 3-6214.

25 ST-PATRICE. Chambre-boudoir, chauffée, propre, prix raisonnable. — LA 2-4829.

BOUL. ST-CYRILLE. Belle grande chambre. TEL.: MU 3-5021.

BELLE CHAMBRE, chaude, propre, meublée, lingerie, permis cuisine, eau chaude, tranquille, $6.00. LA 4-0217. 6 BREBEUF.

CHAMBRE pour monsieur, ensoleillée, remise à neuf, rue Lockwell LA 2-1798.

GRANDES et petites chambres, chauffées. 6 St-Flavien.

BELLE grande chambre, près rue St-Joseph, St-Roch, permis cuisine. — LA 3-2462.

PROPRE, chauffée, dans maison privée. 570 LATOURELLE, LA 3-3681.

RUE MONCTON, chambre communiquant chambre bain, couple sans enfant. LA 7-9105.

CHAMBRE meublée, à 995 rue Scott. TEL.: LA 4-0917.

MANOIR CANADIEN 1604, 1ère Avenue, Chambre à la semaine, service d'hôtel TEL.: LA 2-0342.

GRANDE CHAMBRE, meublée, tranquille, 49 Jinonceau, Beauport. MO 1-3244.

CHAMBRE et flat, permis cuisine, eau chaude année. 20 FERLAND.

CENTRE de la ville, Flat à louer, meuble à neuf, $15.00 par semaine, droit à la cuisine, téléphone privé. S'adr.: 721 d'Aiguillon, près Côte Ste-Geneviève.

GRANDE CHAMBRE au 1er plancher pour monsieur, 56 Aberdeen. LA 3-2182.

FLAT et chambre, eau chaude, permis cuisine. 12 GARNEAU.

GRANDE-ALLEE, chambre privée, parking, salle à diner. TEL.: LA 2-0427.

LIBRE immédiatement, entrée privée, monsieur seulement. 12 St-Stanislas.

GRANDE chambre, très propre, télévision, pour 2 personnes, $7.00. LA 4-6044.

PETITE chambre meublée, rue Lockwell. LA 2-7750, entre 6-8 p.m.

GRANDE CHAMBRE, 16 x 16. Conviendrait pour 2 personnes, permis de cuisine, eau chaude à l'année. S'adresser 728 ST-VALLIER OUEST.

PRES CHATEAU, chambre meublée, eau chaude l'année. 10 ST-DENIS. LA 2-0603.

CHAMBRE avec eau courante, pour dame ou monsieur, maison tranquille. 1016 Ave MURRAY. TEL.: MU 3-4895.

CHAMBRE-BOUDOIR, à louer, entrée privée. TEL.: LA 7-3997.

CHAMBRE meublée, 506 de la Salle, coin de l'Eglise.

CHAMBRE à louer très propre, pour monsieur seulement. LA 5-9613.

FLAT et chambre meublés, à louer. 312, ST-JEAN.

CHAMBRE-BOUDOIR, permis cuisine. S'adresser 496 de la Canardière.

GRANDE CHAMBRE, ensoleillée, permis cuisine, entrée libre, arrêt d'autobus, place tranquille pour demoiselle. 820 Belvédère. Appt 1. MU 1-3902.

LIMOILOU, grande chambre, famille sans enfants, pour monsieur distingué. LA 4-2264.

2 PIECES, lavabo, frigidaire, permis cuisine (if), 620 LATOURELLE. LA 3-4922.

TRES GRANDE CHAMBRE et cuisinette meublées, libre immédiatement. à de la Fabrique. Appt 1½.

CHAMBRE-BOUDOIR, propre, tranquille, pas de cuisine. 302 rue ST-JEAN.

RUE ST-JEAN, chambre meublée, chauffée, éclairée, toilette, douche. LA 4-7022, soir LA 7-9087.

ST-CYRILLE, grande chambre, une ou deux personnes, lavabo, garage. — LA 5-8704.

ST-PASCAL, Jolie chambre, maison privée, pas d'enfant, permis cuisine. — MO 1-2439.

GIFFARD, grande chambre, éclairée, meublée ou non. Conviendrait pour couple. Pour information, MO 1-2589.

CHAMBRE, propre, meublée, chauffée, téléphone, 3e Avenue, personne distinguée. LA 3-6214.

25 ST-PATRICE. Chambre-boudoir, chauffée, propre, prix raisonnable. — LA 2-4829.

BOUL. ST-CYRILLE. Belle grande chambre. TEL.: MU 3-5021.

BELLE CHAMBRE, chaude, propre, meublée, lingerie, permis cuisine, eau chaude, tranquille, $6.00. LA 4-0217. 6 BREBEUF.

54 COMMERCE A VENDRE

RUE CHOQUETTE, 3 logements, 6-3 pièces, chauffés. ROGER. LA 4-2542.

20 MILLES DE QUEBEC. Salon coiffure moderne, prix $3,900.00. LA 3-4567.

1ère AVENUE. Epicerie-licencièe avec propriété 3 logements et autre commerce. Acompte $15,000.00. LA 3-4567.

EPICERIES-LICENCIEES dans tous les quartiers de la ville. Emile Pelletier, 780 MOUK. LA 7-0296.

COMPRENANT épicerie-restaurant, bureau de poste et logement 7 pièces, plus local loué, maison neuve. A sacrifier, cause maladie. MO 3-5894.

LINGERIE pour dames, poste établi depuis 10 ans. Ecrire C. postal 3462, St-Roch, rue St-Joseph, Québec.

RESTAURANT à vendre, bons revenus, avec ou sans logements. LA 3-2219.

COMMERCE DE VIANDE, 277 Caron. TEL.: jour LA 2-7386 ; soir MO 3-8413.

LIMOILOU, cordonnerie, machinerie très moderne avec poste buanderie, chiffre d'affaires intéressant. Acompte $5,000.00. J.-E. LAMOTHE. VI 2-3105.

MAGASIN meubles, accessoires électriques, neufs, seconde-main, clientèle formidable. Gros profit, cause santé, bail continuité. Casier Postal 191, St-Sauveur, Québec 8.

ST-MALO. Epicerie-licencièe, directement du propriétaire. TEL.: MU 3-3504 ou LA 7-8610.

EPICERIE-LICENCIEE, Chemin Ste-Foy, Terre Pont-Rouge. Cause maladie. — MU 3-7406.

PLAN de nettoyage à sec, pour cause santé. Ecrire dept. 447 LE SOLEIL.

RESTAURANT et maison de chambres, à prix d'aubaine, cause maladie. S'adresser à 339 CHAMPFLEURY.

COMMERCE 5-10-15 aux alentours de Québec. Cause autre situation. Prix modique. Ecrire dept 448 LE SOLEIL.

55 COMMERCE DEMANDE

HOTEL-MOTEL, hôtelier d'expérience, CASIER 266, Mont-Joli, Tél.: PR 5-4237.

VOULEZ-VOUS vendre votre propriété ou commerce, Confiez-le C. LEROUX — 525, 3e AVENUE LA 4-3836.

61 DEMENAGEMENT

QUEBEC TRANSPORT
TEL.: MU 3-0912

DEMENAGEMENT tous genres. N'importe où. Outillage moderne. Assurances. Plus vieille du genre, 629 Ouest ARAGO.

62 DIVERS

ENCHERES MARCEAU ENR.

Achetons, échangeons et vendons meubles et tout autre article. Nous avons le plus gros choix de meubles neufs et usagés à bas prix. 116 RUE ST-PAUL. TEL. LA 9-1741.
525, 3e AVENUE. LA 4-3836.

63 DIVERS A LOUER

NEUFS. Vente ou louer. Plusieurs robes mariées, soirées, bouquetières, crinoline, trousseau baptême, capes assorties. LA 3-6434.

PLUSIEURS robes neuves, mariées, soirées, bouquetières, crinolines, capes fourrure, trousseaux baptême, louer ou vendre, LA 4-3724.

64 DIVERS A VENDRE

A VENDRE pour balance de compte. Télévisions, réfrigérateurs, mobiliers de chambre, salon, cuisine, poêles de toutes sortes et divers. CHOTEAU LTEE, 134 DU ROI. LA 5-9436.

DRAPEAU ENR. Achetons, vendons, échangeons meubles et occasions de toutes sortes 490 Ste-Thérèse. LA 3-7991.

PRENDRAIS contrat de neige, terre de remplissage à vendre. LA 2-3711.

BAIN tôlette, lavabo neuf et usagé. S'adresser: 1116 St-Vallier Est. TEL.: res.: et bureau: LA 4-4382.

MACHINE à coudre Singer, usagée, 48 Mgr Gauthier, Giffard, visible 9½ à 8 hres. Tous les soirs.

ALLEES de quilles. "Brunswick Baike" équipées, bon marché. LA 4-7532 jour.

PUPITRE, machine additionner, garde-robés, piano automatique, poêle, L. J.-A. LEMIEUX, 240 LA COURONNE. — TEL.: LA 2-2685.

ATTENTION futurs mariés, moulins à coudre neufs ou usagés, très bas prix garantie à vie, ainsi ameublement pour votre maison. Conditions faciles. — MO 1-3627.

CARABINE Marlin 22 long-rifle. TEL.: MU 3-8973, 993 rue CABOT.

CHESTERFIELD, glacière électrique, poêle électrique. MU 3-4682.

MANTEAU, flanes rat musqué, garni de dos, 16 ans. LA 2-4982.

SETS CHESTERFIELD, poêle électrique, fourneau, malaxeur électrique, etc. TEL. : LA 7-6936.

PETIT SET de salle, télévision, set chambre, poêle 220, fournaise GILBERT 1096 St-Vallier Est. LA 2-7216.

POELE bois, charbon, brûleur, télévision, set chambre, cuisine, beau chesterfield, moulin Singer, garde-robe, laveuse, radio, pick-up, bassinette, commode, davenport 3 morceaux, lit complet, 35 St-Vallier Ouest. LA 3-3760.

MEUBLES salle à manger, 9 chaises, deux divans-studio modernes, deux linoleums neufs. 227, rue Saint-Paul, Appt 2.

MANTEAU, costumes, robe de soirée, 13-14 ans, LA 7-3896.

BASSINETTE et manteau noir grandeur 14 ans, état neuf. LA 9-2450.

MACHINE à coudre Singer portative, parfait ordre. LA 3-7991.

TELEVISION, pianos, poêles, frigidaires, laveuses, sets studio cuisine, etc. DRAPEAU Enrg. 490 Ste-Thérèse. LA 3-7991.

MACHINE à coudre Singer, modèle à partir de $25.00. LA 5-7618.

POELE électrique 4 ronds, marque Frigidaire. MO 3-7024.

POELE à gaz, entièrement automatique, état de neuf, Aubaine. LA 4-7391.

POELE ELECTRIQUE 220, moderne, $55.00. MU 3-5834.

RESTAURATEURS

PHONOGRAPHES automatiques, vendeuses, tables à boules, machines d'amusements. Location de phonographes pour soirée. Vente de disques neufs et usagés. LEMIEUX AMUSEMENTS, 65 ST-VALLIER OUEST.

PEINTURE CORVETTE $3.60 LE GALLON

INTERIEUR extérieur. Peintures Corvette Enrg. 313 Ste-Thérèse. TEL.: LA 3-1721. Succursale J.-L. PICHER, Donnacona.

ATELIER D'EMAIL CUIT BERGEVIN Enr.

PAITES PEINTURER vos réfrigérateurs, fourneuses et tout autre article en métal à l'émail cuit: 30 Ave Renaud. LA 4-0021.

LEMIEUX ENR.

Meubles usagés et neufs

SETS de chambre, de salle et cuisine, poêles, lampes, lits, sommiers, matelas. Achetons, vendons, échangeons. 29 RUE ST-VALLIER OUEST, près Blvd Langelier. TEL.: LA 5-8321.

VENTE RAPIDE

Mobilier de chesterfield, 3 morceaux, depuis	$10.00
Table de cuisine, toute grandeur	$5.00
Chaises assorties, à partir de	$1.50
Fauteuils de salon, à partir de	$3.00
Lits en métal 3-3, 4-0, 4-6, depuis	$4.50
Sommier à câbles et à lames 3-3, 4-0, 4-6	$5.00
Matelas à ressorts, 3-3, 4-0, 4-6, depuis	$7.00
Buffet de cuisine, depuis	$5.00
Poêle à bois et charbon	$35.00
Bureau de chambre, à partir	$7.00
Miroir cheval	$35.00

Les Enchères Marceau Inc.
110 rue St-Paul, Marceau Inc.
LA 9-1741-42

64 DIVERS A VENDRE

MATELAS à ressorts $18.00. Refrigérateur, JOBIN, 761 ST-VALLIER OUEST. LA 7-0744.

UN CONGELATEUR, Victor, horizontal, 14 pieds cubes. Fournaise air chaud avec conduite. TEL.: LA 9-2155.

DIVAN-LIT, fauteuil, encyclopédie Grolier, table boudoir, costume. LA 2-2940.

LIT, matelas ressorts, parfaite condition. TEL.: MU 1-2123.

POELE Bélanger émaillé blanc, presque neuf, complet avec brûleurs à l'huile. Prix raisonnable. MO 3-5894.

2 CARROSSES, $10.00 chacun. S'adresser 346 de l'Eglise, Appt 4.

POELE BLANC, brûleurs, poêle électrique, fourneau Sunshine, 20 volt, garderobe, bureau étudiant avec chaise — lit double et simple, bureaux. LA 3-3609.

FRIGIDAIRE General Electric, 7 pieds, table extension, poêle électrique 4 ronds, fourneau, le tout $100.00. Cause déménagement. Visible à 995 Chemin Ste-Foy. Appt 2. TEL.: LA 7-3339.

POELE électrique G.E., 220, état neuf, 24 pouces, Beach 34 pouces, $100.00. 504 CANARDIERE. LA 3-3952.

PETIT POELE à l'huile, blanc, avec 2 brûleurs, $45.00. 504 CANARDIERE. LA 3-3952.

FORME à solage veneer, environ 200 panneaux. 684 AVENUE MONK.

CHAISE berçante, cendrier, table fer forge, machine écrire, couverture, fer électrique, paletot, guitare. 654 MONK.

2 MOBILIERS chambre, 1 mobilier cuisine, 1 réfrigérateur, 1 tapis. 310, 4ème AVENUE. Appt 6.

MANTEAU neuf, mouton de Perse, garni vison, aussi manteau chat sauvage. S'adresser 5411, ST-JEAN.

MACHINE A COUDRE Pfaff automatique $199.00. 418 rue St-Jean. LA 4-9727.

AMEUBLEMENT chambres et autres bibelots, roues, manteaux, pour dame et enfant. Cause mortalité. — TEL.: LA 7-7114.

PIANO à vendre. TEL.: MO 3-4665.

POELE avec brûleur huile, petit poêle électrique. TEL.: LA 4-4738.

REFRIGERATEUR Kelvinator, 12 pieds cubes, $100.00, parfaite condition. TEL.: MO 3-7756.

LIT CONTINENTAL double, comme neuf, $35.00 — 38 SEIGNEURIALE, Beauport.

DEPARTEMENT fourrure rat musqué court, $75.00, taupe $95.00, mouton Perse, CAPES fourrure à loder. LA 5-9434.

LAVEUSE, moulin à coudre avec moteur en pédales, papier insulbrique neuf. Monture de cheminée de fer Tank en acier. Tout parfait état. MA 3-2913.

REFRIGERATEURS usagés, en parfaite condition, prix raisonnable et garantie. 504 CANARDIERE. LA 3-3952.

POELE ELECTRIQUE 220, volts, balayeuse "Electrolux" laveuse automatique "Bendix". LA 3-3760.

FOURNAISE à l'huile Coleman, beau set salle à manger. LA 3-3760.

BRULEUR neuf complet $25.00, chaufferette, balayeuse, frigidaire à coke. — LA 3-3760.

CASH, typewriter, machine additionner, aussi une faisant 4 opérations. — LA 3-3760.

POELE bois l'Islet gris et blanc, parfaite condition. MO 1-4797.

CHESTERFIELD, davenport section au prix du manufacturier à partir de $88.00 pour 3 morceaux. Chesterfield Spécialité Enrg. LA 3-0902.

DAVENPORT 3 morceaux combiné, cuisette lavarie, directement de la manufacture, $145.00. Chesterfield Spécialité Enrg. LA 3-0902.

BAS PRIX appareils neufs, garantis, réfrigérateurs, télévisions, poêles 220. — LA 3-7991.

POELE Findlay blanc, état neuf, système fruile ou bois-charbon, serpentin, drum, $90.00. Chesterfield. LA 3-6963.

CALORIFERE à eau, thermostat, valeur $75.00, pour $40.00, neufs. LA 2-1612.

A VOTRE PRIX. Frigidaire, fournaise air chaud à bois, brûleur de poêle, cruche, drums 45 gallons avec chantepleure. TEL.: MA 3-3657.

REMISE, complet avec porte, châssis, construit en panneaux 8 x 12, démontable, pouvant servir pour chalet ou garage de 12 x 24, $175.00. 800 machines bois 10 x 8. LA 7-8532.

REFRIGERATEUR Kel

AUTOMOBILES USAGÉES aubaines

Les annonces classées du Soleil vous aideront à trouver rapidement un acheteur ou un vendeur

MEILLEURES VALEURS
A PLUS BAS PRIX
MORISSET
AUTOMOBILES INC.
60 Dorchester - Tél.: LA 9-1761
175 EST, PRINCE-EDOUARD
ANGLE CARON

OLDSMOBILE 57, équipé au complet, prendrais n'importe quelle marque de chars en échange. LA 4-4820.

BUICK 1955, Hard-top, au prix de liste. S'adresser 778 St-Vallier Est.

PLYMOUTH 1954, sedan $800. Plymouth 1956 sedan Savoy, automatique $1,600. Plymouth 1956 Savoy sedan $1,500. 110 D'YOUVILLE. TEL.: LA 2-5317.

CADILLAC coupé 1957, bas millage, échange accepté. TErminus 7-5804.

BUICK Roadmaster 1955, 31,000 milles. TEL.: LA 7-2881.

STUDEBAKER Champion 1952, hard top, 2 tons, équipé, parfait ordre, $395.00. MO 1-4275, Après 6 hres.

VOLKSWAGEN 1956, $1395.00. — TEL.: MO 1-2349. R. RIOUX.

PLYMOUTH 1950, coach, 2 portes, cause mortalité. TEL.: MU 3-4682.

PONTIAC 51, coach, opera, pneus blancs, équipement complet, condition parfaite. S'adresser 126 Latourelle. LA 3-4960.

SPECIAL Plymouth 55 camionnette. — Plymouth 55, hard top équipé. — LA 7-8820.

BUICK sedan 1954, terme, échange. — 210 du PONT.

CHEVROLET sedan 1954, terme, échange 210 du PONT.

CHEVROLET 1951, propre, en bon ordre. LA 7-6418.

OLDSMOBILE hard top, très propre, avec équipement, prix $900.00. MO 1-3516.

JE SUIS ACHETEUR d'un char 1948 à 1955. 349 Marie-Louise. Comptant seulement. 3e étage.

CHEVROLET station-wagon 30, finance acceptée. LA 5-9518.

AUBAINE
1954 PLYMOUTH, Station Wagon, $850
1952 STUDEBAKER, sedan $450
1953 BUICK, Super, Hard Top, $595
1953 CHEVROLET, Sedan. $950
CONDITIONS FACILES.
OUVERT LE SOIR.
BERUBE AUTO
1200 BLVD STE-ANNE
TEL.: MO 3-5241

2 Accessoires automobiles

LUDGER FERLAND ENRG. Parties d'automobiles neuves, usagées, neufs, vitres. 881, 1ère Avenue. TEL.: LA 4-3926.

MAURICE POIRIER
PIECES neuves, usagées, toutes marques, radiateurs. 589, 1ère AVENUE. LA 2-4463.

Pièces d'autos
NEUVES et USAGEES
King Auto Part
237, 3ème RUE — TEL.: LA 3-1557

17 Automobiles demandées

ACHETONS aux plus hauts prix. 48-56 Echangeons, vendons. LA 7-3308.

ACHETONS auto pour argent comptant. Aussi vente, échange. Beaulé Auto Enrg. 23, 3e Avenue.

ACHETONS au plus haut prix autos 1948 à 1955. Echangeons, vendons. 210 rue DU PONT.

Achetons Auto
ARGENT COMPTANT
HUDON AUTO
845, 1ère Avenue. Tél.: LA 5-4769

PRIX SPECIAUX D'AUTOMNE

1953 Henry J.
$450
1947 Buick sedan, radio, chaufferette.
$395
1953 Studebaker sedan
$895
1955 Buick sedan
$1,895
1956 Plymouth, sedan.
$1,895
1955 Dodge sedan, radio, chaufferette.
$1,450
1954 Vauxhall sedan.
$525
1953 Pontiac sedan.
$1,095
1955 Pontiac sedan, radio, chaufferette.
$1,595
1953 Buick convertible, roadmaster.
$1,050
1955 Ford Delivery
$1,295

Plusieurs autres modèles, Prix défiant toute compétition
CONDITIONS FACILES
OUVERT LE SOIR
Blvd Hamel & Dorchester
près de l'Exposition
ou 2225, 1ère Ave
Tél.: LA 4-8935
GIGUERE AUTO
Agents
Buick — Pontiac — G.M.C.
Tél.: LA 9-1351

CITADEL AUTO
245 DORCHESTER
coin Prince-Edouard
LA 3-2485
150 chars au choix

CHEVROLET coach 1956, régulier, bas millage. Aubaine. TErminus 7-8211.

METEOR, sedan 1958, terme, échange. TEL.: MO 3-3208.

FORD 1957, parfaite condition, modèle Fairlane. Millage 15,000 milles. Prix $2,700.00. C. E. Mailhot, Lac Etchemin. TEL.: 3-1611.

SPECIAUX D'AUTOMNE

1956 FORD $1,595
sedan, equipé
1954 METEOR $1,290
sedan, equipé
1955 MONARCH $1,790
sedan, equipé, trans. aut., radio
1954 STUDEBAKER $1,175
sedan, équip
1954 PONTIAC $1,575
sedan, equipé
1954 PACKARD $790
sedan, automatique, acc.
1953 STUDEBAKER $1,075
sedan, equipé, 178-A
1950 WILLYS $895
Jeep 4-WD
1952 MORRIS $525
minor sedan, équipé
1951 Station-Wagon $1,090
Willys Jeep 4-WD
1952 MOTOCYCLETTE $150
N.S.U.
1953 VAUXHALL $675
sedan, équipé
1948 CHEVROLET $195
panel ½ tonne.

Canadian Auto Corporation
AUTO MODERNE LTEE
498 de la Couronne
Québec 2, P.Q. — Tél.: LA 5-8188

PONTIAC coach 54, radio, chaufferette, très propre, $950.00, cause départ. — LA 2-8326.

VENTE D'AUTOMNE

1956-Oldsmobile, Sedan Hard-Top, 88, équipé au complet.
$2875.00
1956-Buick, Sedan Hard-Top Roadmaster. Equipé au complet.
$3275.00
1956-Plymouth Sedan. Equipé. Vraie aubaine.
$1675.00
1955-Oldsmobile, Sedan Super 88. Equipé. Transmission automatique. Très propre.
$1975.00
1955-Chevrolet Sedan De Luxe. Air conditionné. Aubaine.
$1475.00
1954-Mercury Hard-Top. Monterey. Equipé au complet. Comme neuf.
$1675.00
1954-Plymouth Station-Wagon. 2 portes. Radio. Transmission automatique. Vraie aubaine.
$1375.00

CHEZ
LA PORTE
AUTOMOBILES LTEE
250-254 Est Blvd. Charest
Québec 2 - Tél.: LA 5-4531.

BUICK sedan 1952, terme, échange. — TEL.: LA 2-4308.

AUBAINE 1953, Pontiac, 4 portes de luxe très bonne condition. $825.00. Accommodation finance. S'adresser 350 Est Boulevard Charest, chambre 106.

DODGE 52, automatique, équipé, $850.00. Cause maladie. 3005 Ste-Foy. LA 7-6883.

DODGE 56, Regent, tout équipé, 17,000 milles, 249 NOTRE-DAME DES LAURENTIDES. H. MORIN.

STUDEBAKER 50, parfait ordre, 481 Route de l'Eglise, Ste-Foy.

CONSOLE 53, équipé, état neuf. — LA 2-5929.

PLYMOUTH 49, bonne condition $280.00 TEL.: LA 5-5946.

MONARCH coach et convertible 1952, Dodge pick-up 1951, Buick sedan 1952, Buick coach 1948, tracteur TD-14. Compresseur Station-Wagon 1951-53. 28 Est BLVD CHAREST. TEL.: LA 3-4167.

FORD COACH 1953, $825. 2480 — 1ère AVENUE. LA 5-5811.

CADILLAC convertible 1951, très bon ordre. A sacrifier. 2480 — 1ère Avenue. LA 5-5811.

FORD 57 custom 300, automatique, 20,000 milles, bas prix. LA 2-4646.

MERCURY 1953, automatique, parfait ordre. MO 3-3288.

OLDSMOBILE sedan 88, 1954, en parfait ordre, seulement $1150.00. Visible 899 Kirouac. TEL.: LA 7-3339.

VRAIE BARGAIN. Chevrolet sedan 47, noir, bon marché. TErminus 7-7102.

STUDEBAKER 1952, special hard top. TEL.: TErminus 7-6293.

SEDAN 4 portes, Pontiac 51, moteur et peinture neufs, Prestone, heater, vendre, échanger. TE 7-8343, GUAY.

PLYMOUTH sedan 52, radio, chaufferette, très propre. S'adresser 133 DE L'ESPINAY ou TEL.: LA 5-8888.

BUICK 1940, 4 bons pneus, $60.00. TEL. MU 3-4168 le soir.

107 LOGEMENTS A LOUER

NOTRE-DAME DU CHEMIN, 5 appts, chauffés, conviendraient pour personnage. 4 appts libre. Visible 9 a.m. à 5 heures. 220 St-Cyrille Ouest.

4 APPARTEMENTS, chambre bain, 220, pour couple. 461 RUE ST-JEAN.

ST-ALBERT, 4 appts, chauffés, chambre bain, $60.00 par mois, libre immédiatement. TEL.: MA 3-9008.

ST-JEAN BAPTISTE, logement moderne, 4 appts non chauffé, libre 1er décembre, pour adultes. S'adresser 1A 2-2176.

ST-FIDELE, logement 4 appts, chauffés, libre 1er décembre. S'adresser 1610 4e AVE.

LEVIS, logements à louer. Currier de Gouler, 167 Commerciale, jour TErminus 7-8784; soir: R. Morin, TErminus 7-8383.

3 LOGEMENTS 6 pièces, chambre bain, neuf, eau chaude. LA 7-8393. Notre-Dame des Laurentides.

ST-ROCH, 8 appts, chambre bain. 720 de la Salle. LA 3-1621.

A LOUER au 2e, chauffé et eau chaude. Ave Cartier. TEL.: LA 3-4559.

3 APPTS chauffés, éclairés, salle de bain, 2e étage, $55.00, libre 1er novembre. 339 MAUFILS.

3 APPTS rue Lavergne. Madame Paul Chouinard, 233 Lavergne. LA 3-1141.

SOUBASSEMENT à louer, usage du bain, téléphone 1091 Holland. LA 7-6653.

ST-ALBERT LE GRAND. Logement, 4 appts, plus chambre bain, chauffé. S'adresser L. Boudreault, MA 3-3496.

LOGEMENT de 3 appartements, chambres de bain, très chaud, 32 Boulevard Maison, Ste-Monique. LA 2-1950.

LOGEMENT 5 appartements, plus chambres bain, libre 1er novembre. S'adresser 81 des Bouleaux Ouest. MA 3-9295.

HAUTE-VILLE, 6 pièces, non chauffées, $48.00. Libre 1er novembre. LA 3-3936.

APPARTEMENTS meublés. St-Sacrement, chambres meublées pour couple ou femme certain âge, parant française ou anglais, gratuit en retour services rendus dame vivant seule. — TEL.: MO 1-2942.

LOGEMENT cottage 4 appts, chambre bain, tank eau chaude. 537 Ave Plante. Informations. LA 7-8357.

ST-ALBERT LE GRAND. Logement, 4 pièces, chauffées, $55.00. — S'adresser MA 3-9092.

RUE St-Pascal. Beau logement 3 pièces, chauffées, face l'église. Libre 1er novembre. MO 1-4058.

3 LOGEMENTS, 3½ pièces, un avec place de garage, eau chaude à l'année. 82 St-Gabriel.

LEVIS, 164-B St-Laurent, 4 pièces neuves, bain, eau chaude, $25.00. TE-7-4887.

ORSAINVILLE, logement 4 appts, près église, école. S'adresser TEL.: LA 7-8620.

CHARLESBOURG, 4 pièces, chambre bain, garage, libre, $55.00. S'adr.: 124 Bonaventure, Charlesbourg — TEL.: LA 5-7716.

LOGEMENT 2 pièces, chambre de bain, 625 Calixa-Lavallée, Appt. 15. Visible tout temps.

GRAND appartement, chauffé, meublé, eau chaude, bain, douche, frigidaire, garde-robe, espace auto, entrée seule, adulte, semaine, $14.00. LA 3-7541.

QUEBEC-OUEST, Avenue Plante, 3 appts libre 1er novembre. LA 4-6937.

ST-ROCH, 3 pièces, meublées, plus bain, libre. TEL.: LA 2-7585.

LOGEMENT 4 pièces, $30.00 mois. S'adresser TEL.: LA 7-9237.

BEAUPORT, 3 pièces, bain, libre, 1er novembre. MO 1-3204, 920 Blvd Ste-Anne.

2 GRANDES pièces chauffées, éclairées, entrée seule, toilette. TEL.: MU 1-4136.

BANLIEUE Québec, logement 4 appartements, chambre bain $40.00. MO 3-4572—LA 2-3793.

triplex fournis, chauffé, eau chaude, triplex fournit, chauffé, eau chaude l'année, 3 pièces, plus cuisinette. 12 ST-GABRIEL, 3e étage. LA 3-5103.

1 PIECES chauffées, $48, adultes, Francois 1er. LA 2-3160.

3 PIECES. Parking auto. Occupation immédiate. S'adresser 510 STE-AGNES. LA 2-3401.

A BOISCHATEL, maison seule, à louer, libre actuellement, 3 appts, S'adresser 3623 CHEMIN ROYAL. MO 1-4230.

STE-FOY, logement neuf, moderne, chauffé, 4 pièces, plus chambre bain. S'adresser 2800 Chemin Ste-Foy.

108 LOGEMENTS DEMANDES

HAUTE-VILLE 4-5 pièces chauffées. Adultes. Bonnes références. LA 4-5900.

6 OU 7 APPTS, préférence route de Valcartier ou Basse-Ville, un bas, logement ou maison seule. LA 2-3721, chambre 200.

110 MACHINERIE A VENDRE

3 SKELSHAW pour menuisier. TEL.: LA 9-2801.

ECIE A CHAINE "Terrill Direct Drive" démonstration sur demande. ALFRED LANDRY, agent, Inverness, Co. Mégantic.

SOUDEUSE, scie à hurman, moteur ¼ à 25 h.p. S'adresser TE-7-8702, R. Roy, Beaumont, Bellechasse.

3 PIECES, meublées ou non, poêle, frigidaire, chauffées, peut être louer comme bureau d'affaires, 974 des Erables. MU 3-4746.

ASSORTIMENT de souffleurs à neige, Compresseurs, tracteurs TD-14 semi-trailer, float, Camion 20 tonnes, Autocars Bombardier, Dodge 3-4, remorque 10 tonnes, Moteur Diesel, Winch, camion-citerne, trailer, pompes à incendie, Pick-up assortis, camion 2-3 différentiels, Chevrolet, International, Station-Wagon 1953-51-48, Ready-Mix, Malaxeur à ciment 2 poches. MACHINERIE, MATHIEUX, 500 BLVD ST-SACREMENT. — TEL.: MU 3-3940.

112 MAGASIN A LOUER

34-36 ST-JOSEPH Ouest. Deux magasins ensemble ou séparément. LA 4-5225.

RUE ST-JOSEPH Est. Magasin chauffé avec partie de cave. 885 Est St-François. LA 4-3747.

RUE ST-JOSEPH entre Caron et St-Anselme 20 x 45' avec sous-sol, très bon poste pour: Pharmacie, magasin chaussures, peinture bibelots et marchandises pour dames et enfants, etc. Au delà de quatre ans à courir avec préférence de renouvellement. Pour informations en personne seulement. H-P CIMON, 25, PLACE D'ARGUILLON TEL.: 5-5169.

120 MAISON A LOUER

PARC FALAISE Plain-pied, 7 pièces. TEL.: LA 7-8305.

MAISON A VENDRE ou à louer, village St-Etienne, 13 milles Québec, $35 par mois. S'adresser Lauréat Vallières. — TE 7-3272.

121 MAISONS A VENDRE

3 PLAINS-PIEDS, brique américaine, garage, coin rues, logements, sous-sol comptant discutable. 501A VITRE.

928 RUE EYMARD, brique américaine, 6 pièces, chauffées, garage, terrain 50 x 110, directement du propriétaire.

AVE LA TOUR, résidence princière de 12 appartements, finition en acajou solide, sous-sol fini en salle de jeu, de lavage, etc. Prix $38,000. Comptant $20,000. Informations. MU 3-4795.

121 MAISONS A VENDRE

ST-FOY, maison neuve, 6 grandes pièces, 47 x 30, prix modique, paiement comptant $2,800.00 — LA 7-4330 le soir. LA 7-3822.

RUE ARAGO, 4 logements, 3-4 pièces, bain. ROGER. LA 4-2542.

ST-ALBERT. Cottage 6 pièces, moderne, chauffé, grand terrain. — ROGER. LA 4-2542.

RUE DES PINS, 2 logements, 6 pièces, bain. ROGER. LA 4-2542.

RUE L'AVIATION — 5 pièces, bain, chauffées, grand terrain. — ROGER. LA 4-2542.

RUE MAUFILS, 7-4 pièces, chauffées, grand terrain. ROGER. LA 4-2542.

10e RUE, St-Rodrigue, 2 logements, 2 pièces, $12,000. ROGER. LA 4-2542.

DES LILAS, 3 logements, 6-3 pièces, bain, modernes. LA 4-2542.

RUE EDGAR, 6 pièces, modernes, $8,500. Acompte $1,300. ROGER. LA 4-2542.

4ième RUE. Propriété 2 logements, 4 pièces avec poste de commerce et garage. LA 4-4367.

LOUIS FRANCOEUR. Bungalow moderne, 6 pièces, $12,500 00. Acompte $3,500.00. LA 3-4567.

BOISJOLI. Cottage 6 pièces, foyer naturel ultra-moderne, garage. LA 3-4567.

AVE ROUSSEAU. Cottage 7 pièces, chauffé, garage, salle jeux. LA 3-4567.

QUEBEC-OUEST. Bungalow 5 pièces avec 2 terrains, $5,000.00. LA 3-4567.

BISHOP. Bungalow 6 pièces, chauffé, moderne, acompte $5,000.00. TURMEL. LA 3-4567.

LANDRY, Bungalow moderne, 6 pièces, salle jeux, prix $15,500.00. LA 3-4567.

ST-FIDELE 3 logements 5-3 pièces, prix $30,000.00. LA 3-4567.

HAUTE-VILLE Cottage 7 pièces, chauffé, prix $10,000.00. TURMEL. LA 3-4567.

DU RUISSEAU, Bungalow 6 pièces, moderne, garage chauffé. TURMEL. LA 3-4567.

ST-CYRILLE Bungalow 8 pièces, moderne, sous-sol fini. LA 3-4567.

DES CHENES EST Cottage 8 pièces, chauffé, salle jeux, prix $15,000.00. Acompte $5,000.00. TURMEL. LA 3-4567.

TRIQUET. Plain-pied 6 pièces, chauffé, ultra-moderne. TURMEL. LA 3-4567.

STE-GENEVIEVE. Propriété 8 logements, chauffé, semi-meublé, rapportant 18% net, prix $19,000.00. LA 3-4567.

VITRE. 2 logements 6 pièces, chauffé, moderne, briques américaines. LA 3-4567.

CHAMPFLEURY 3 logements 7-4 pièces, chauffé, moderne. $38,000.00. LA 3-4567.

ST-PASCAL. Propriété 2 logements 5 pièces, prix $10,000.00. LA 3-4567.

CENTRE INDUSTRIEL ST-MALO. Immeuble commercial, chauffé, moderne, prix $25,000.00. Revenu net 12%. LA 3-4567.

STS-MARTYRS. Ave Laurentide, maison 3 logements, 7 pièces, plus 2 garages, très bonne construction, prix avantageux. LA 5-7386.

SILLERY, plain-pied 7 pièces, plus 3 pièces, au sous-sol, prix d'aubaine, cause de tente, départ de Québec. — LA 5-4837.

PLAIN-PIED, 6 pièces avec revenu, direct propriétaire. LA 2-2940.

STE-FOY. Cottage moderne, 5 pièces, bain, chauffage. EMILE PELLETIER 780 MONK. LA 7-0296.

GIFFARD, 4 logements, chauffés, grand terrain. Emile Pelletier, 780 MONK. — LA 7-0296.

BAGOT, 2 logements, 4-5 pièces. Emile Pelletier, 780 MONK. LA 7-0296.

ST-SACREMENT, 2 bungalows 5 pièces, chauffé, moderne, garage. LA 3-4567.

STE-CLAIRE D'ASSISE Propriété 9 pièces, chauffée. Prix $14,500.00. LA 3-4567.

ST-PASCAL — 3 logements, 6-4 pièces, chauffés brique, $26,000. LA 3-6770.

LIMOILOU, 4 logements de 6 pièces, revenu annuel $1,820.00, bâtisse de brique, à l'état neuf, à sacrifier, pour cause de départ. MATTE, LA 5-7386 ou MO 1-1113.

NOTRE-DAME DU CHEMIN, rue Jeanne d'Arc, maison seule, 8 pièces. Prix demandé $21,000. Directement du propriétaire P. GARNEAU, MU 3-4582.

ST-PASCAL. — Construction neuve 3-4-7 pièces; Brique, plâtre, chauffage charbon, réservoir individuel. $19,500.00. LA 9-1711.

ST-SACREMENT. — Bungalow 6 pièces, moderne, briques américaines, bunderie, garage, direct propriétaire. 1582 ST-CYRILLE OUEST. LA 7-3329.

ST-SACREMENT. — Construction 7 ans 3 logements. Brique, plâtre, chauffage huile. Tuile céramique, chambre bain. LA 9-1711.

HAUTE-VILLE 3 logements chauffés, sous-sol, habitable, garage. Bon revenu. Cause santé. Directement propriétaire. Acheteur sérieux, mentionnez adresse complète. Ecrire Dept. 359 LE SOLEIL.

ST-THOMAS D'AQUIN, maison neuve modèle exclusif, 3 logements, revenu net, 7%. LA 7-9360.

STE-FOY, 2 logis, 8 pièces, plâtre, brique. Acompte $5,000.00. LA 3-6770.

BEAUPORT, Blvd des Chutes, 8 pièces, chauffées. Acompte $1,000. LA 3-6770.

ST-THOMAS D'AQUIN. — Magnifique split-level, 6 pièces, plus garage, salle jeu, cuisine et bain, plus revenu $70.00. Acompte raisonnable, balance facile. — P.-A Laliberté. LA 7-8634.

7 LOGEMENTS, Belvédère, 1-10, 2 chambres bain, minimum $15,000.00 comptant, balance condition facile. LA 7-8634.

RUE DOLBEAU, 2 logements, 4 pièces, très propre, $5,000.00 comptant, balance par mois, échangerais. LA 7-8634.

RUE VITRE Maison seule 6 pièces, lapis fournis, $16,000. LA 3-7803.

CHOIX PROPRIETES, modernes, 8-10 pièces, Sillery, Ste-Foy, St-Sacrement. LA 3-6770.

ST-SAUVEUR, 2 logis, 5 pièces, gyproc, $8,000. Acompte $5,000. LA 3-6770.

ST-THOMAS D'AQUIN — Magnifique 6 pièces, plâtre, brique, Acompte $5,300. LA 3-6770.

SILLERY. Magnifique 10 pièces, chauffées, plâtre, brique, aubaine extraordinaire, $22,000. Acompte $7,000. CARETTE & CHEVRIER. LA 3-6770.

AVENUE MOREAU — Split-Level, 8 pièces, grand terrain, aubaine $16,800. — TEL.: LA 3-5770.

RUE ST-PATRICE, 2 logis, bains, brique, conviendrait pour poste commerce. Aubaine, $7,800. Acompte $2,800. — LA 3-6770.

SILLERY, 8 pièces, chauffées, cave finie, garage. Aubaine, $17,000. LA 3-6770.

MAGUIRE, 7 pièces, brique, garage, aubaine $20,000. Acompte $8,000. LA 3-6770.

ANCIENNE-LORETTE, 5 pièces, terrain 100 x 100, rue de l'Aéroport. Acompte $2,000. J.-E. LAMOTHE. VI 2-3105.

N.-DAME DES LAURENTIDES, 9 pièces, près église, école. Acompte $2,000. J.-E. LAMOTHE. VI 2-3105.

STE-MONIQUE LES SAULES, 2 logements, 4 pièces. Acompte $2,000.00, près église, école. J.-E. LAMOTHE VI 2-3105.

STE-FOY, près hôpital Vétérans, 7 pièces, foyer. Acompte $5,000.00. J.-E. LAMOTHE. VI 2-3105.

QUEBEC 3 logements, 2-4 et 1-3. Acompte $4,000. J.-E. LAMOTHE. — VI 2-3105.

STE-FOY, 6 pièces, brique, pierre champs. Acompte $2,000. Libre immédiatement. J.-E. LAMOTHE. VI 2-3105.

HAUTE-VILLE, maison seule, 6 pièces, avec solarium chauffé, construction brique, plancher bois dur, chauffage huile. Grand terrain. Prix d'aubaine. Pour prompt acheteur. LA 8-4837 - LA 7-3962.

AVENUE des Gouverneurs, Sillery. Magnifique plain-pied de 7 pièces, construction briqué américaine, garage double, entrée indépendante, sous-sol, règlement de succession. COTE, LA 8-4837.

SILLERY Magnifique plain-pied, neuf 7 pièces, brique américaine, fini plâtre, foyer, garage pour 2 chars. Echangerais pour maison appartements ou à revenus, dans Sillery ou Haute-Ville. — LA 8-4837 — LA 7-3962.

MAISON de 12 logements de 2-3 pièces, et 9 chambres, située centre des affaires, construction brique américaine, châssis aluminium Alcoa, finitions intérieur plâtre GAGNON. LA 8-4837 — LA 7-3962.

ANGE-GARDIEN, 2 logements, 4 pièces. Acompte $2,500. J.-E. LAMOTHE. TEL.: VI 2-3105.

AUBAINE, rue Fraser, prix $17,500.00. 3 logements, 3 garages. LA 3-3174.

ST-EMILE, 2 logements, 4 pièces, près église. Acompte $2,000.00. J.-E. LAMOTHE. VI 2-3105.

AUBAINE Parc Falaise, bungalow, 7 pièces, salle lavage, plus bureau. Direct propriétaire, comptant discutable. LA 7-8285.

MAISON 4 loyers, 4 appartements, Lorettéville. $5,500.00. $1,000.00 cash. Soir TEL. : LA 3-7537.

STE-FOY, 6 pièces, $14,500, libre 1er mai 58. TEL.: entre 8 et 2 hres. MU 3-5383.

MAISON direct propriétaire, 2 logements, 5 pièces, chambre bain, revenu mensuel $160.00, remboursement $92.00 par mois, plan fédéral 5%. S'adresser 355 NICOLET, St-Pascal — TEL.: MO 1-2200.

122 MAISON DEMANDEE

J'AI ACHETEUR sérieux dans toutes les parties de la ville et banlieue pour maison seule, revenu et commerce. J.-E LAMOTHE. VI 2-3105.

VOULEZ-VOUS vendre votre propriété ou commerce. Confiez-le à O. LEROUX, 525, 3e AVENUE. LA 4-3836.

VOULEZ-VOUS vendre votre propriété ou commerce rapidement. — Consultez WILFRID ROGER — 197, 4e RUE — LA 4-3542.

PROPRIETE à revenus, 6 logements et plus. Acompte $6,000.00. LA 3-6770.

126 Maison de campagne à vendre

BELLE propriété, 3 logements, grand terrain, prix d'occasion. MO 3-4572 — LA 2-3793.

127 MALADIES

MAISON DE L'ORME
CENTRE privé pour incurable, convalescent, vieillard. Pension à long terme sous surveillance médicale. Ecrire CASIER POSTAL 101, Loretteville.

127a MARCHANDISES SECHES

MARCHANDS, COLPORTEURS: Epargnez en faisant affaires avec Montréal. Jobbing Ltée, 857-859 St-Joseph Est, Québec, distributeurs de marchandises sèches, vêtements, coupons, etc. Notre marchandise automne-hiver est au complet, une visite ou un achat vous convaincra de la qualité, du choix de nos bas prix. Demandez catalogue.

128 MATERNITE

MATERNITE licenciée pour filles. Pension avant terme. Servante demandée 10 D'ARTIGNY. TEL.: LA 2-1966.

MATERNITE LAROCHE, privée, dames, demoiselles. 194, PIERRE-BERTRAND, Québec. MU 3-4084.

MATERNITE PRIVEE — Toutes les facilités. Taux modérés. Services professionnels, confidentiels. Hôpital St-Paul. 1480 Frontenac. MU 1-3275.

129 Matériaux de construction

MADRIERS 2-3 pouces emboueté, planches, chassis usagés. Tél.: VI 2-3960.

133 On demande à acheter

SERAIT acheteur d'une brake de ferblantier. TEL.: MA 3-3604.

LOUIS, 852 ST-JOSEPH EST, Achetons argenterie bijouterie, diamant, radios, valises, cinégraphes, kodak, lunettes d'approche. LA 4-1431.

138 PENSION POUR ENFANTS

PRENDRAIS bébé en pension. TEL.: MO 3-3192.

PENSION pour jeunes enfants en parfaite santé, soins assurés. LA 7-1740.

PENSION pour bébés. Pouponnière licencié. Soins garde-malades graduées. Services professionnels et confidentiels. 1480 FRONTENAC. MU 1-3275.

144 PIANO A VENDRE

PIANO automatique à vendre avec rouleaux. S'adresser : LA 4-9361.

153 RADIO A LOUER

RADIO, pick-up, location semaine, mois chambre hôtel, hôpitaux. TELEPHONE MU 1-1630.

156 REMEDES

PRODUITS GOUPIL
SIROP pour rhume, coqueluche, bronchite. Gouttes pour mal d'oreilles. Onguent pour hémorroïdes. En vente partout dans Québec et les environs. Adressez vos commandes à 2565 rue Sauriol Est, Montréal.

159 Servantes demandées

JEUNE FILLE pour ouvrage général, $50.00 par mois. LA 2-6804.

BONNE, références, 3 adultes, lavage en dehors. 2067 Brulart, Sillery.

BONNE demandée avec expérience, 3 enfants, bon salaire. TEL.: LA 9-1907 1263 Lemoine, Sillery.

ON DEMANDE personne fiable pour entretien maison, très bon salaire. Soirée libre, ainsi samedi après-midi, dimanche. Références exigées. Appeler soir après 6 heures. LA 3-0649.

BONNE d'expérience, ouvrage général, 2 enfants, bon salaire. TEL.: LA 4-3084. Soir MU 1-2264.

ON DEMANDE une bonne cuisinière — une fille pour service général dans maison privée. S'adresser à 740 Chemin St-Louis. LA 7-6303.

SERVANTE demandée pour aller travailler à Montréal, personne âgée seule, préférence personne d'âge moyen. S'adr 875 St-Joseph Est.

BON SALAIRE, près autobus 8, ouvrage général, 3 jeunes enfants, chambre seule. Références. TEL.: LA 7-6584. — 1121 PLOERMEL, Sillery.

SERVANTE pour ouvrage général, sachant faire cuisine, 4 adultes. TEL.: LA 3-3016 — 40 AVE LAURIER.

POUR MONTREAL, dans quartier résidentiel, bon salaire, aide général, téléphoner à Québec. MO 3-6291.

BONNE demandée du lundi à 8 heures au vendredi à 4 heures, devra coucher chez-elle, soirées libres. LA 2-1861.

BONNE, ouvrage général, Ste-Foy, 18 ans et plus. TEL.: LA 7-7285.

AIDE demandée pour famille 2 enfants, laveuse, sécheuse automatique, laveuse de vaisselle, chambre et salle de bain privées bon chez soi. Madame JACQUES TREMBLAY, 2539 Des Hospitalières. LA 7-7393.

PERSONNE sérieuse pour travail général dans famille sans enfants, 995 CHEMIN ST-LOUIS. MU 3-5962.

BONNE DEMANDEE, expérience, 3 enfants. TEL.: LA 9-1907, 1263 LEMOINE, Sillery.

FAMILLE 2 enfants, chambre seule, peu de travail. Mme Marcel Tremblay, 44 Côte Ste-Geneviève. LA 4-8617.

FEMME ou fille demandée, peu de cuisine, pas d'enfant. 1051 avenue des Erables. LA 2-3500.

BONNE demandée, sachant faire cuisine garde d'un enfant 2 ans, très bon salaire. LA 7-8512. 1180 Demontigny (ou LA 4-4171 pour seulement).

BONNE, 3 adultes, aide générale. 830, Chemin St-Louis. TEL.: LA 7-6601.

159c TELEVISIONS A LOUER

LOCATION de télévision. Les 3 mois payés vous seront crédités sur l'achat d'un appareil neuf. Québec Electronique Enrg., 375 ST-JEAN. TEL.: LA 4-4237 ou LA 4-7828.

TELEVISION à louer. Le système le plus pratique pour hôpitaux, motels, hôtels, chambres, etc. J.-ROMEO CROTEAU, 79 ST-JOSEPH-EST. LA 2-3928, soir et dimanche. LA 7-1311.

LOUEZ TELEVISION, 17-21 pouces, semaine, mois, spécial pour hôpitaux. Universal TV Service Enrg. LA 2-8676.

TELEVISION, RADIO, louer hôpitaux, maison privée, hôtel, vente, échange. JACQUES BEDARD ENR., 129 St-Luc. LA 5-8082.

ELECTRONIQUE T.V. Service. LA 7-0036 pour hôpitaux, bureaux, appareils neufs.

LOCATION TV, neuves, portatives 17 pouces. Pratique hôpitaux, motels, bureaux, maison privée. LA 7-5383.

161 TERRAINS A LOUER

TERRAIN accommodant 10-15 autos. Rue St-Dominique près Blvd Charest. Ecrire Dépt. 436, LE SOLEIL.

162 TERRAINS A VENDRE

RUE BOUGAINVILLE. Paroisse Ste-Martyrs. Résidentiel, 4800 ou 7500 pieds. MU 3-8872.

NOTRE-DAME PITIE, 3 terrains, bien situés, vendre en bloc ou séparément. Direct propriétaire. MU 3-8597.

STE-FOY
MAGNIFIQUE terrain, $1,700, 70 x 90 aqueduc, égout posés, près Boulevard Laurier et de la nouvelle école Notre-Dame du Sacré-Coeur. TEL.: MU 1-3527 ou LA 7-3654.

STE-FOY
TERRAINS, dans zone résidentielle, près Cité Universitaire et Centre d'Achats. Magnifiques lots de grandeurs différentes, dont quelques-uns boisés. Sol planche et bien égouttés. Aqueduc et égout posés. Prix raisonnables. Conditions si désirées. Visitez 2989, Des Quatre-Bourgeois. Chamberland & Richard. Bureau: LA 7-9533. — Rés.: LA 7-6106 — LA 7-3880.

162 TERRAINS A VENDRE

ST-RODRIGUE, magnifiques terrains, près église, école, différentes grandeurs, $100.00 comptant $10.00 mois. ODILON HAMEL. MA 3-2767.

STE-FOY — terrains résidentiels. Aussi terrains industriels et commerciaux. Prix à partir de 25c le pied carré. Information. TEL.: MU 3-4425.

ST-JEROME de Charlesbourg. Terrains à vendre. Conditions faciles. Le Parc Richelieu Ltée. TEL.: LA 5-8711; soir: LA 7-0406 — LA 4-6188.

QUARTIER BELVEDERE — Avenue Chéuinard, touchant au Parc des Braves, 52 x 103. Appeler: Baillargeon & Baillargeon, notaires. — LA 5-4637.

PARC BOUDREAULT. Terrains 65 x 100 avec égout. $700.00. LA 3-4567.

RUE COOK, Loretteville, 43¾c le pied. Paiement facile. MU 3-8872.

RUE DES LILAS, EST, 50 x 80, près église. ROGER. LA 4-2542.

STE-FOY, St-Rodrigue, Charlesbourg, Loretteville, Château d'Eau, Ancienne-Lorette, Les Saules, St-Albert-le-Grand, Notre-Dame des Laurentides, J.-E. LAMOTHE. VI 2-3105.

165 TERRE A VENDRE

TERRE A VENDRE, bonnes conditions, cause maladie. LIONEL BILODEAU, St-Gilles, Cte Lotbinière.

ST-RAYMOND, Loretteville, Ste-Anne Beaupré, Beauce, Mégantic, Ancienne-Lorette, Bellechasse, Stoneham, Tewkesbury, Dorchester. J.-E. LAMOTHE. — VI 2-3105.

167a VOYAGE

DEPART Vancouver, prendre passagers. Automobiles, terrain vendre. 51 Boisclerc.

NEW-YORK, 31 octobre 5 novembre, prendrait 2 personnes. LA 2-8537.

169 Yachts, canots, moteurs

YACHT à voile, sloop, "raised deck", 28 pieds, couche 6, moteur 40 h.p. fond Fiberglass. Cause départ. Aubaine $975.00, moteur Evinrude 14 h.p. reconditionné neuf $225.00. LA 7-8532.

170 Non Classifiée

Dr LEO ROBERT
24, COTE DU PALAIS
MALADIES de la peau et cuir chevelu.

Fête au Comité des fondateurs de l'Eglise

Une cérémonie religieuse se déroulera dimanche prochain en la chapelle des Ursulines de Québec à l'occasion du quinzième anniversaire de la fondation du Comité des Fondateurs de l'Eglise canadienne. Cette cérémonie sera une action de grâce à Dieu qui a donné à l'Eglise du Canada la Vénérable Mère Marie de l'Incarnation, première supérieure des Ursulines au Canada; on y demandera aussi la grâce de la béatification prochaine de cette grande servante de Dieu. La cérémonie commencera à 4h.45 p.m. par un sermon de Mgr Guillaume Miville-Deschênes, p.d., curé de St-François d'Assise. Mme Jean St-Jacques, présidente de l'Amicale des Ursulines et soeur de notre archevêque, Mgr Maurice Roy, déposera ensuite une couronne de fleurs sur la chasse contenant les restes de Marie de l'Incarnation. Mgr Joseph Ferland, p.d., curé de St-Roch, assisté de M. le chanoine Jean-Louis Beaumier, vice-postulateur de la cause de Marie de l'Incarnation, et de M. l'abbé Jean-Marie Fortier, vice-postulateur de la cause de Mgr de Laval,

le côté drôle de l'actualité

par Art Buchwald



M. Alan King, acteur américain, prétend que "certaines gens se rendent en Europe pour s'amuser et que d'autres y visitent des parents. "Ma femme, elle, est venue par dépit. Je demeure à Rockville Centre, à Long-Island, et la seule raison de notre voyage c'est que nous pourrons snobber les voisins au retour. Tous les jours, en Europe, elle se meurt de l'envie de retourner pour se vanter de sa chance. Elle est en train de me rendre fou.

"Lorsqu'elle m'a dit pour la première fois qu'elle voulait faire le voyage, je lui ai répondu : quel genre de tournée veux-tu faire ? Elle m'a déclaré : Je veux faire un tel voyage que quand je le raconterai aux voisins ils vont tomber morts de jalousie".

"Savez-vous ce que j'ai fait pendant tout ce voyage ? Je suis chargé d'écrire les cartes postales au pays. Ça m'a coûté $700 de timbres".

C'est une grosse somme pour des cartes postales !

"Il fallait que je les adresse par courrier aérien, livraison spéicale parce que MA FEMME croit qu'ainsi "ils se mangeront le coeur plus vite.

"Nous sommes descendus d'avion à Lisbonne où nous avons séjourné 30 minutes en route pour Rome. J'ai passé 30 minutes à écrire des cartes. Elle ne voulait pas manquer ce pays-là sur son itinéraire, afin de les faire enrager encore plus.

"Les cartes encore, ça passe; mais les cadeaux qu'elle me force d'acheter ! MA FEMME ne veut pas retourner à Rockville les mains vides. Elle a passé son temps à acheter des souvenirs pour les gens qu'elle déteste. Un couple, par exemple auquel nous ne parlons même pas; pourquoi leur achètes-tu un cadeau puisque nous les haïssons ? Raison de plus, m'a-t-elle répondu. Ça va leur apprendre à nous apporter un sac de tire à l'eau salée d'Atlantic-City !

M. King continua, entraîné par sa propre éloquence : "toute ma vie, j'ai rêvé de voir les beauté de Paris, l'Arc de Triomphe, par exemple, Notre-Dame, le Louvre et la Tour Eiffel.

"L'autre jour, j'ai demandé à MA FEMME de me rencontrer en face du Louvre. Tout le monde sait ce que c'est le Louvre. Si je disais à un aborigène du Congo belge de me rencontrer en face du Louvre, il comprendrait. Mais MA FEMME, elle, m'a attendu devant le magasin du Louvre... Elle est incapable d'imaginer que je l'attendrais ailleurs que devant un magasin.

"Finalement, nous avons pu nous rendre à la Tour Eiffel. Il a fallu attendre que les boutiques soient fermées, naturellement. Toute ma vie, j'ai voulu voir la Tour Eiffel. Mais rendus là, MA FEMME m'a demandé : "qu'est-ce que c'est que ce machin-là ?"

"Comment, qu'est-ce que c'est ?"

"A quoi ça sert ?" C'est une question que personne n'a jamais posée. Alors, je le lui ai dit. Elle a été construite afin d'y placer une lumière rouge au faîte pour que les avions ne se jettent pas dessus".

A part ces petits ennuis, vous êtes vous amusé pendant le voyage ?

"Amusé ? Vous plaisantez ! Comment aimeriez-vous ça dépenser $5,000, voyager 5,000 et ne rencontrer que des gens de Rockville Centre ? Avez-vous déjà parlé à des gens de Rockville pendant une visite à Paris ? La première fois que vous les rencontrez, ils ne disent pas bonjour, ils disent : "comment peut-on avoir de francs pour un dollar ?" S'ils réussissent à obtenir 905 francs pendant que vous n'en obtenez que 903, votre femme ne vous adresse plus la parole pendant trois jours.

"Une fois la question d'argent réglée, la discussion commence sur les restaurants. Je voudrais bien rencontrer un Américain à Paris qui ne connût rien des restaurants français !

"Chaque fois que je consulte le guide Michelin pour savoir où aller manger, MA FEMME revient de chez son coiffeur qui lui a parlé d'un meilleur bistro. Chez nous, elle n'aurait jamais l'idée de consulter sa coiffeuse, mais ici c'est le styliste qui lui dit où aller déjeuner et où dîner. Il lui arrange la tête comme une vadrouille, alors elle s'imagine qu'il connaît les restaurants propres".

"Avez-vous rencontré des Français antiaméricains, à Paris ?"

"Continuellement. Un chauffeur de taxi a refusé de nous amener à Versailles parce que sa mère malade l'attendait. Aussitôt, MA FEMME l'a traité d'antiaméricain. Le garçon d'un restaurant n'avait pas de sauce "21" pour le hamburger de MA FEMME. Immédiatement elle en a conclu qu'il était à la solde des Russes. MA FEMME a voulu dérober un cendrier en Limoges du hall de l'hôtel et on l'a surprise la main dans le sac. Elle a été forcée de restituer. Elle ne parle plus maintenant que d'un complot communiste contre les Etats-Unis. Elle dit que c'est un peu fort un pays qui s'objecte à ce qu'on lui chipe une couple de cendriers de pacotaille quand ils cherchent à s'emparer eux-mêmes de tous nos dollars américains".

M. King voulait continuer, mais je lui ai fait comprendre que j'arrivais au bout de ma chronique. Avait-il une péroraison pour résumer son discours ?

"Tout ce que je peux dire, c'est que nous sommes venus ici par dépit et que nous retournerons par vengeance".





PROCHAINS DEPARTS : Le 8 novembre prochain, les Pères Joseph Larochelle et Robert Laroche, des Pères Blancs d'Afrique, s' embarqueront à New York, sur l'"Africa Pilot", en direction de Takoradi (Ghana) pour regagner ensuite le diocèse de Tamalé (Ghana nord). Le Père JOSEPH LAROCHELLE (à gauche) a été provincial des Pères Blancs au Canada de 1947 à 1957. Il retourne maintenant en Afrique après une absence de plus de 20 ans. Le Père ROBERT LAROCHE a été missionnaire dans l'Est africain. Revenu au pays il y a deux ans, pour cause de maladie, il retourne maintenant dans l'Ouest africain pour enseigner au Grand Séminaire de Tamalé.

Sputnik II serait bientôt lancé

Dallas, 23. (PA) Il est probable que les Russes lanceront un autre satellite avant même que leur premier ne soit retombé sur terre, affirme un éditeur de périodiques sur l'aviation. "Et le deuxième sera plus gros", a ajouté M. Wayne W. Parrish. "Il contiendra des appareils plus compliqués, sera envoyé suivant une orbite plus large et pour un temps peut-être indéfini". M. Parrish, qui a visité Moscou il y a deux ans, a également déclaré que les Russes pourront lancer des satellites pour les besoins militaires d'ici très peu de temps.

Grève infrutueuse en Argentine

Buenos Aires, 23. (PA) La grève générale de 48 heures, qui n'a été observée que par la minorité des ouvriers argentins, tire à sa fin aujourd'hui sans avoir réussi à forcer le gouvernement à accorder les augmentations de salaire demandées.

La majorité des grandes usines ont été fermées hier par suite de la grève organisée par 62 syndicats, mais les magasins et maisons de commerce sont restés ouverts.

Le gouvernement a donné l'assurance aux ouvriers qu'on ne les empêcherait pas d'aller travailler. Plus de la moitié des 3,000,000 de membres de la Confédération générale du Travail n'ont pas suivi l'ordre de grève.

Les faisons d'affaires ont promis de diminuer le coût de la vie pour aider les travailleurs.

Les Canadiens de langue française mieux renseignés

Ottawa, 23, (PC). — M. Leonard L. Knott, écrivain montréalais et officier de relations extérieures, est d'opinion que les Canadiens de langue française renseignent plus leurs enfants sur notre pays que ne le font les Canadiens de langue anglaise.

M. Knott a affirmé aux délégués à une réunion de l'Association canadienne du tourisme que le garçonnet de langue anglaise ne connait pas son pays.

"Il grandit sans connaître les héros nationaux et sans connaître son histoire."

Par contre, les enfants de langue française sont mis de bonne heure au courant des traditions françaises et apprennent les histoires des voyageurs et les chansons françaises, a ajouté M. Knott.

"Le jeune Canadien de langue anglaise devient un adulte très au courant de tous les autres pays mais non du sien."

M. Knott est président du comité historique de l'Association.

Le Meilleur Placement au Canada

ACHETEZ

des Obligations d'Épargne du Canada

12ième série échéant le 1er novembre 1970

Nouveaux taux d'intérêt progressifs commençant à 3¼% et s'élevant graduellement jusqu'à 4¾%. Ce dernier taux s'applique au cours des onze dernières années, ce qui fait un rendement annuel moyen de 4.46%.

Remboursables en tout temps à leur valeur nominale, plus les intérêts accrus.

La limite d'achat par personne a été fixée à $10,000 au regard de $5,000 lors d'émissions précédentes.

Tranches de $50, $100, $500, $1,000 et $5,000.

Vous pouvez acheter les Obligations d'Épargne du Canada au comptant ou par versements par l'entremise de votre courtier en valeurs de placement, des banques, sociétés de fiducie ou de prêt, ou encore par retenues sur votre salaire à l'endroit où vous travaillez.

Cette annonce a été souscrite par

Quebec North Shore Paper Co.

MONTRÉAL, QUÉBEC

et une compagnie soeur,

THE ONTARIO PAPER CO. LIMITED

Thorold, Ontario.

Savourez

les plus joyeux trésors de France

VINS PÉTILLANTS D'ANJOU

Ackerman Laurance

ROSÉ
Pétillant comme l'esprit de Rabelais et aussi le préféré du grand écrivain, un vin distingué entre tous.

BLANC DE BLANCS
Grand vin de soleil dont la présence s'impose aux mariages, grandes réceptions et fêtes mémorables.



OFFICE GENERAL DES GRANDES MARQUES, LIMITEE • MONTREAL

Réservez maintenant!



3 CROISIÈRES
AUX ANTILLES
ET EN AMÉRIQUE DU SUD
à bord du nouvel
"EMPRESS OF ENGLAND"

Réservez maintenant pour une magnifique croisière à bord du somptueux paquebot "Empress of England". Complètement climatisé . . . escales dans des ports pittoresques et intéressants . . . toutes sortes d'amusements à bord, deux piscines pour la natation, service et cuisine incomparables du Pacifique Canadien.

19 JOURS
31 JANV. 21 FÉV.
A compter de $475
Départ de New-York—escales à Saint-Thomas, Fort-de-France*, Grenada*, Bridgetown†, Port-of-Spain†, La Guaira, Curaçao, Cristobal, Kingston, Port-au-Prince, La Havane.
*Croisière du 31 jan. seulement.
†Croisière du 21 fév. seulement.

14 JOURS
14 MARS
A compter de $350
Départ de New-York—escales à Saint-Thomas, La Guaira, Curaçao, Cristobal, La Havane.



Renseignements complets de votre agent de voyages, de tout bureau du Pacifique Canadien ou de:
L. P. ST-HILAIRE
Services Maritimes, Pacifique Canadien,
Gare du Palais, Québec, P.Q.
Tél.: 2-1345 ou 4-5266

Pacifique Canadien

Faites vos réservations au tarif officiel à:
VOYAGES CLAUDE MICHEL Inc.
100, carré d'Youville,
Québec — Tél.: LA 5-4877



coloramique pour vous!

4 ravissantes teintes pastelles en harmonie ou contraste agréable avec toute salle de bain

La plus nouvelle des idées en couleurs pour votre salle de bain: le papier de toilette coloramique White Swan. Chaque teinte merveilleuse a été intégrée à votre coloris favori de salle de bain par Doris Love, célèbre experte conseil canadienne en couleurs.

De plus, le papier de toilette coloramique White Swan est tout à la fois ultra doux, résistant et absorbant. Lors de vos prochaines emplettes, choisissez le papier de toilette coloramique White Swan qui s'harmonise le mieux avec votre salle de bain. Il s'agit, sans contredit, de la meilleure valeur qui soit dans le papier de toilette de couleur.



jaune jonquille
La couleur la plus ensoleillée qui soit . . . splendide avec cacao, vert, turquoise et prune. En fait, jonquille s'adapte merveilleusement à tout coloris que vous puissiez imaginer.

bleu azur
Accentue le blanc de façon ravissante. Le choix tout indiqué avec les nouveaux tons abricot, melon et miel. Choisissez le bleu azur White Swan pour décorer de façon raffinée et différente.

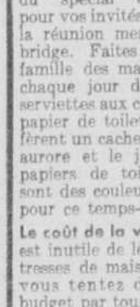
vert marin
Ses possibilités décoratives sont aussi vastes que l'océan lui-même. Combinez-le avantageusement avec vert foncé et lilas, ou avec or et cacao. Le vert marin est la couleur la plus rafraîchissante qui soit.

rose aurore
Toujours un favori—tout spécialement avec les décors contrastants de bleu wedgwood, aqua, gris brumeux et lin. Le rose aurore White Swan est une teinte pastelle qui va en harmonie avec les superbes couleurs modernes.



blanc pur
Accentue la beauté de toute salle de bain. Le blanc pur White Swan est toujours un favori, quel que soit le coloris de la salle de bain.

THE E. B. EDDY COMPANY



Des idées sur la décoration
par DORIS LOVE
célèbre experte conseil canadienne en couleurs

Nous vivons à l'âge de la couleur . . . Les accessoires, tuiles, murs, parquets, comptoirs . . . Tout est soumis à l'influence de la couleur. Et ce n'est pas par hasard que surgit un coloris agréable. Il provient très souvent de la couleur "tonique" qui contrôle l'atmosphère de la pièce.

Les plans de salles de bain modernes, par exemple, réservent beaucoup d'espace aux comptoirs. Si ces derniers sont brillamment colorés en citrouille, bleu paon ou, peut-être, en corail, il serait sage de choisir les tentures, rideaux de douche, serviettes et papier de toilette de teinte délicatement contrastante. Par exemple, le papier de toilette coloramique White Swan vert marin fait très bon ménage avec citrouille . . . le papier de toilette rose aurore est tout simplement exquis avec le bleu paon, tandis que le bleu azur accentue merveilleusement le corail. Si vos dessus de comptoirs ont une texture de toile, choisissez une couleur précise comme jaune jonquille. Elle s'harmonisera avec toute couleur de tuile ou d'accessoire.

Les tables et comptoirs recouverts de marbre . . . sont très populaires de nos jours. Si vous en avez dans votre salle de bain, faites-en ressortir le coloris avec les papiers de toilette vert marin ou rose aurore.

L'automne appelle les tons vifs . . . Ne vous contentez pas de faire du "spécial" dans la décoration pour vos invités seulement, ou pour la réunion mensuelle du club de bridge. Faites profiter toute la famille des magies de la couleur, chaque jour de la semaine. Des serviettes aux couleurs claires et un papier de toilette bien choisi confèrent un cachet personnel. Le rose aurore et le jaune jonquille des papiers de toilette White Swan sont des couleurs chaudes et gaies pour ce temps-ci.

Le coût de la vie grimpe . . . et il est inutile de le rappeler aux maîtresses de maison. Naturellement, vous tentez de protéger votre budget par tous les moyens. Pourquoi ne pas utiliser le papier de toilette de couleur comme papier à maquillage dans la salle de bain?

Et, bien entendu . . . aucune hôtesse ne peut se passer des serviettes de table White Swan. Elles sont merveilleuses . . . à la fois robustes, grandes et d'un joli motif. Un ou deux plis, en blanc ou en couleur, les serviettes de table White Swan sont une excellente aubaine.

Dans vos voyages, faites-vous accompagner . . . des essuie-mains White Swan. En auto, on les trouve indispensables pour essuyer les phares et le pare-brise, pour nettoyer les chaussures ou assécher les mains. Si ce n'est déjà fait, allez vite porter un rouleau de White Swan dans l'auto. Vous ne pourrez plus vous en passer! Et ceci n'est qu'un des multiples usages des essuie-mains White Swan.

Les produits de papier White Swan—essuie-mains, papier de toilette et serviettes de table—sont des commodités essentielles à votre confort quotidien. Ils sont pratiques, décoratifs et économiques. On devrait les trouver dans tous les foyers modernes.

propos médicaux

Par le Dr Walter C. ALVAREZ
consultant honoraire en médecine à la Clinique Mayo,
professeur honoraire de médecine à la Fondation Mayo.

L'HYPNOTISME

Occasionnellement, la vogue de l'hypnotisme prend la vedette et la presse rapporte des interventions chirurgicales pratiquées durant l'hypnose et des naissances dénuées de douleurs. Des lecteurs m'écrivent maintenant pour me demander si l'hypnotisme les délivrera de leur nervosité ou de leur tendance à l'alcool, ou les aidera à maigrir de 75 livres!



J'ai lu des articles et consulté des volumes sur l'hypnotisme, et j'en ai retiré l'impression que cette technique apportera à une femme une profonde suggestion de sa guérison, mais comme toutes les suggestions, elle s'atténuera vraisemblablement; et je ne préconiserais pas cette méthode thérapeutique pour mes patiens. Je soupçonnerais plutôt que la technique comporte de graves défauts parce que, même si pendant un siècle, à plusieurs reprises, des hommes se sont enthousiasmés pour cette méthode et l'ont utilisée et répandue largement, neurologues et psychiâtres ne l'ont jamais employée aveuglément.

Les dangers de la méthode apparaissent dans les rapports des personnes qui sont demeurées bouleversées dans leur système nerveux pendant un temps à la suite d'une courte hypnose. J'ai devant moi la lettre de la mère d'une jeune femme qui, il y a 18 mois, est montée sur une scène pour se faire hypnotiser. La mère relate que, depuis ce moment, sa fille s'est "entièrement émancipée". Elle se considère amoureuse de l'homme qui l'a hypnotisée, et elle lui apporte tout l'argent qu'elle peut recueillir. Elle a quitté son magnifique foyer et déserté son mari et ses deux enfants. Naturellement, la famille de cette femme est navrée de l'incident. Sans la connaissance de tous les détails, personne ne peut déterminer la part de l'hypnotisme dans cette tragédie, ni évaluer la part du "cas" ordinaire de l'influence d'un homme intéressant sur une femme, mais de se laisser hypnotiser "pour rire" n'a certes pas constitué une expérience fructueuse pour cette femme.

J'estime que les gens se montreraient sages d'attendre pour constater si la vogue actuelle de l'intérêt manifesté pour l'hypnotisme se raffermit, ou si elle s'évanouit comme en témoigne le passé.

L'ISOLEMENT DU VIRUS DES OREILLONS

Une nouvelle importante provenant des docteurs J. P. Utz, H. G. Cramblett, D. F. Szwed et R. H. Parrot et M. J. A. Jasel, de l'Institut national des allergies et des maladies virulentes et des Instituts nationaux d'hygiène de Bethesda, au Maryland, annonce que le virus des oreillons a maintenant été isolé des patients affligés de cette maladie. Cette nouvelle vient raviver l'espoir que nous posséderons bientôt un vaccin protecteur.

Malgré la bénignité ordinaire des oreillons, cette maladie comporte dans certains cas un danger considérable pour la santé. Comme la majorité des gens le savent, cette affection peut s'attaquer non seulement aux glandes salivaires de la mâchoire, mais elle peut sérieusement endommager les testicules, les ovaires et le pancréas (la grosse glande digestive située derrière l'estomac). Bien plus, la maladie provoque occasionnellement une encéphalite (fièvre de cerveau) ou une méningite qui pourra laisser le patient malade mentalement. Durant la Première Guerre mondiale, alors que de nombreux jeunes hommes ont contracté les oreillons pour la première fois, l'affection s'est révélée tellement grave qu'elle a posé un important problème aux médecins de l'Armée.

LA FLUORATION DE L'EAU APPROUVEE PAR L'ORGANISATION MONDIALE DE LA SANTE

Tous les nombreux antagonistes de la fluoration de l'eau qui prétendent que ce procédé doit être mauvais et dangereux devraient se sentir portés à réfléchir devant la décision favorable prononcés par un comité de spécialistes de l'Organisation mondiale de la Santé qui vient de se réunir à Genève. Après avoir constaté les effets de la fluoration dans 17 pays du monde, où peut-être une partie de fluor a été incorporée à 1,000,000 de parties d'eau, la méthode a été trouvée "efficace, pratique et sûre."

LA FREQUENCE DE LA POLIO FLECHIT

Le plus récent rapport du Service d'hygiène publique des Etats-Unis, à Washington, démontre que, le 7 septembre, le nombre total de cas de polio enregistrés cette année s'élevait à 1,299. Ce nombre se compare à 4,342 cas relevés à la même date l'an dernier. Le Service impute cette amélioration à l'immunisation au vaccin Salk.

L'ENFANT QUI A BESOIN D'UN BRAS ARTIFICIEL

Je viens de terminer la lecture d'un article sur la Clinique de l'université Duke à Durham, en Caroline du Nord, et qui rapporte qu'une équipe de spécialistes ajustent des bras et des mains aux enfants. Certains de ces jeunes sont nés sans un bras tandis que d'autres l'ont perdu dans un accident. Les spécialistes déplorent que tant de parents ne consacrent pas la nécessité de pourvoir l'enfant d'un bras artificiel à brève échéance. En réalité, l'enfant se sentira extrêmement heureux de se voir muni d'un dispositif artificiel qui lui permettra de transporter des objets, de s'en emparer et de les manipuler. Pour les réceptions, l'enfant peut obtenir un bras et une main à l'apparence tellement naturelle que de nombreuses personnes ne remarqueront pas que le membre est artificiel.

(The Register and Tribune Syndicate — 1957)

Litige issu de l'aménagement des viaducs

Ottawa, 24 (PC) — Des entreprises d'utilité publique en Ontario demandent d'être exemptées de l'obligation de payer les frais de réinstallation de leur équipement aux passages à niveau transformés en viaducs, mais leur requête est contestée tant par le ministère ontarien de la Voirie que par les municipalités et les compagnies de chemin de fer.

Dans des documents présentés à la Commission fédérale des transports, les opposants exhortent cette organisation à ne rien changer à la coutume suivant laquelle les compagnies de téléphone, d'électricité et de gaz naturel défraient le réaménagement de leurs poteaux, de leurs fils ou de leurs conduites dans le cas mentionné.

La Commission exige du reste, en général, que les entreprises d'utilité publique absorbent ces frais quand la transformation d'un passage à niveau en viaduc se fait pour des motifs de sécurité publique.

Cette coutume à laquelle la Commission a donné force de règlement vient du fait que les entreprises en question ont l'usage des rues et que, dans bien des cas, elles n'ont pas de taxes municipales à payer.

Arguments invoqués

Toutefois la Compagnie de téléphone Bell du Canada, l'Hydro-Ontario, la Canadian Gas Association, la Canadian Electrical Association et plusieurs autres sociétés du genre réclament l'exemption des frais en invoquant "la désuétude, l'injustice et l'iniquité" de la coutume.

Elles soutiennent que leur équipement ne contribue pas au danger des passages à niveau et que, elles ont, du moins quelques-unes d'entre elles, le droit statutaire de faire usage des voies publiques. Elles recommandent donc de répartir les frais encourus par elles entre les parties qui tirent les plus grands avantages de la disparition des passages à niveau.

Témoignages au Jeune Commerce de Loretteville

M. R.-L. Castonguay, président d'honneur du Jeune Commerce de Loretteville, a remis récemment à M. Antoine Parent, président ex-officio de cette organisation, le trophée "J.-P. Grégoire" décerné à la Chambre de Commerce des Jeunes de la Province qui a préparé le meilleur "Programme et Budget" sur une période d'un an. M. Parent était président l'an dernier, alors que Loretteville s'est mérité cette distinction.

Cette cérémonie a eu lieu lors de l'ouverture de cette Chambre pour l'année 1957-58. M. Wilfrid Lacroix, m.p. a également remis à M. Richard Couture le trophée "Campbell" en marge de l'organisation du Road-E-O de Sécurité routière des Jeunes du Canada. Plusieurs personnalités assistaient à la réunion dont le maire de Loretteville, M. Maurice Pleau.

Un cinéma qui deviendra temple

Saint-Jean (PC) — Le cinéma Capitol de Saint-Jean, N. B. a été vendu à l'Assemblée de la Pentecôte, secte protestante qui le transforme en temple.

Plus savoureuse la gomme en palette
RAFRAÎCHIT DAVANTAGE
Goûtez-y... vous serez ravis!
WRIGLEY'S SPEARMINT CHEWING GUM

L'Opposition veut la preuve du succès des négociations

(Suite de la dernière page)

entretiens à Washington l'avaient laissé "cuit" mais que la proposition britannique l'avait "pétrifié".

AUCUN LIEN POSSIBLE

M. Fleming a répliqué qu'il n'en était rien. Ayant pris connaissance des dépêches selon lesquelles le secrétaire de Commerce des Etats-Unis, M. Weeks, avait déclaré à l'issue des entretiens: "Nous les avons cuits", il s'était mis en communication avec le représentant américain: il était impossible, a-t-il expliqué, de rattacher le sens de la remarque "à ce qui s'est fait durant la conférence".

M. Victor Quelch, député créditiste d'Acadia, a de son côté affirmé que les déclarations du ministre "ne semblent pas donner fortement l'espoir d'une augmentation considérable du commerce".

ENTRETIENS PRELIMINAIRES

M. Fleming a précisé que les conversations au cours desquelles l'on a discuté, dans la capitale canadienne, la proposition de libre-échange commercial de la Grande-Bretagne, "avaient nécessairement un caractère préliminaire parce que, notamment, les ministres du Royaume-Uni n'étaient pas autorisés à aborder la question des exportations de produits agricoles canadiens au Royaume-Uni".

M. St-Laurent a développé sa pensée: la seule nouvelle proposition commerciale que semblent avoir engendée les diverses conférences du gouvernement, a-t-il dit, concerne l'augmentation du montant d'argent que les touristes pourront consacrer à l'achat des marchandises qu'ils rapporteront, franco, du Royaume-Uni.

"Cette mesure, a ajouté ironiquement M. St-Laurent, ne serait pas de nature à faire dévier vers la Grande-Bretagne, dans la moindre proportion, le commerce d'importation avec les Etats-Unis".

TRANSACTION IGNOREE

M. Coldwell, à son tour, a interpellé le ministre des Finances. Comment se fait-il, a-t-il demandé, si la conférence de Washington a connu un si grand succès, que le secrétaire de l'Agriculture des Etats-Unis tente présentement de transiger avec le Japon une vente de blé américain payée en argent japonais que les Etats-Unis réinvestiraient au Japon?

M. Fleming lui a avoué qu'il ignorait tout de cette tentative de transaction. Mais les ministres canadiens, a-t-il réitéré, "n'ont pas cédé de terrain à Washington" au sujet du programme d'écoulement des excédents agricoles des Etats-Unis.

A plusieurs reprises les députés libéraux et cecéfistes ont accueilli par des rires les déclarations du ministre, en particulier lorsque celui-ci eut appliqué deux fois de suite les "qualificatifs "franches et amicales" aux conférences d'Ottawa et de Washington.

PEARSON CRITIQUE

Ottawa, 24 (PC) — Le premier ministre Diefenbaker a fait "l'une des déclarations les plus insouciantes qui soient jamais venues d'un chef du gouvernement canadien", quand il a annoncé qu'il entreprendrait d'orienter vers la Grande-Bretagne 15 pour cent des importations canadiennes en provenance des Etats-Unis, a déclaré hier M. Pearson, dans une violente critique de la politique commerciale du gouvernement conservateur.

C'était le premier discours politique d'envergure de M. Pearson à la Chambre des communes. Pendant neuf ans, à titre de ministre des Affaires extérieures dans le cabinet libéral, il avait consacré presque tous ses discours, en Chambre, à des questions de politique étrangère.

APPROBATION BRUYANTE

Ses collègues libéraux lui ont à plusieurs reprises signifié leur approbation de façon bruyante, en cognant sur leurs pupitres. Quelques interrupteurs ont élevé la voix dans les rangs conservateurs. M. Diefenbaker, de son côté, a écouté avec la plus grande attention le discours de 40 minutes.

M. Pearson a soutenu que le danger des représailles de la part des Etats-Unis deviendrait menaçant, si le Canada exécutait la diversion annoncée. D'autre part la Grande-Bretagne n'a pas pris la proposition à la légère et a préconisé le libre échange commercial comme unique moyen de la mettre à exécution.

Mais la contre-réaction du gouvernement canadien en a été une d'étonnement et de consternation, a poursuivi M. Pearson, et les conservateurs espèrent maintenant que "toute cette malheureuse affaire pourra être balayée sous le tapis".

DIFFICULTES A PREVOIR

Il est presque impossible, a-t-il précisé, d'imposer des restrictions sur environ 60 pour cent des importations venant des Etats-Unis. Si le gouvernement tient à persévérer dans cette voie, il lui faudra contremander un tiers du reste des importations.

En retour, la Grande-Bretagne serait appelée à exporter beaucoup plus au Canada, spécialement de l'acier et des tissus. Le fait-elle sans nuire sérieusement à l'industrie canadienne? a demandé M. Pearson.

Assurément, a ajouté le député d'Algoma est, le gouvernement ne peut songer à prendre, en 1957, une mesure qui n'avait pas été employée depuis les années trente, alors que, pendant des années, les libéraux ont tenté, avec un succès considérable, d'enrayer la hausse des tarifs américains sur les marchandises d'exportation canadienne.

Il est temps, a poursuivi l'ancien ministre, que les conservateurs fassent disparaître "l'ambiguïté" de leurs propos et révèlent ouvertement leur politique commerciale, puisqu'ils n'ont pas soufflé mot de la diversion de 15 pour cent depuis la conférence commerciale anglo-canadienne à Ottawa.

Brownell démissionne

Washington, (PA) — M. Herbert Brownell, fils, a démissionné, mercredi, de son poste de procureur général des Etats-Unis. Il a déclaré que le règlement fédéral de la dispute sur l'intégration scolaire à Little Rock, Arkansas, lui permet de retourner à la pratique du droit.

La Maison Blanche a déclaré que le président Eisenhower a accepté la démission et qu'il nommera le procureur général adjoint, William P. Rogers, fils, au poste de M. Brownell.

M. Brownell est le sixième membre du cabinet Eisenhower à démissionner.

Dans une lettre au président, M. Brownell déclare qu'il sera prêt à quitter son poste dans deux semaines.

On croit que c'est Brownell qui a conseillé Eisenhower sur la politique à suivre dans l'affaire de Little Rock. Après plusieurs entretiens avec lui, le président a fédéralisé la garde nationale de l'Arkansas et envoyé les troupes fédérales à Little Rock, le 24 septembre.

Construction d'un couvent retardée

Coleraine, (DNC) Le projet d'un nouveau couvent à Coleraine ne semble pas devoir se réaliser cet automne. Plusieurs raisons militeraient contre cette construction.

Le plan reçu du ministère de l'Instruction publique ne conviendrait pas aux exigences de la Commission; il faudrait par conséquent le reviser, ou le refaire en entier, ce qui exigerait encore 3 semaines de travail. De plus, d'après les explications données par M. J.-Berchmans Gagnon, architecte de Thetford-Mines qui était présent à l'assemblée, le coût serait plus élevé pour sa construction en hiver.

Les commissaires devront conséquemment rencontrer les membres du ministère de l'Instruction publique pour expliquer leur cas. Les travaux ne débuteraient pas avant le printemps 1958.

PLUS ON DONNE
PLUS ON REÇOIT

JEUNE FILLE DEMANDEE
comme vendeuse dans bijouterie moderne. Devra être travaillante - bonne apparence - bonne éducation - comprendre l'anglais et fournir de bonnes références. De préférence avoir expérience de vente et réparation. Position stable avec un salaire de $25. par semaine en débutant. Si qualifiée.
Adressez-vous à
198, rue St-Jean entre 10h. 30 a.m. et midi

SLIMLINE SYLVANIA
UN
chef-d'oeuvre-
Voici de la véritable élégance, dans un style qui enjolive TOUT décor—traditionnel ou moderne! Appelé à faire époque, le compact Slimline 110 de Sylvania représente ce qu'il y a de plus nouveau et de meilleur en télévision au pays... dans un meuble d'une élégance incomparable...
ET
C'EST LA
meilleure
TV JAMAIS VUE
90°
110°
LONGUEUR RÉDUITE
Avec la mise sur le marché de sa nouvelle et légère lampe projectrice 110°... de plusieurs pouces plus courte que les lampes ordinaires... et de son exclusif châssis S-110 dont les qualités avancées améliorent grandement la réception, même aux endroits à 'réception faible'... Sylvania fait époque en télévision en COUPANT LE MEUBLE DE MOITIÉ! Sylvania crée ainsi un profil mince, effilé—un meuble de conception totalement 'différente' qui ne manquera pas de VOUS plaire.
Gardez l'oeil ouvert sur
SYLVANIA
le nom le plus haut à l'horizon
DISTRIBUÉ PAR
Northern Electric
5157-13F

VENDEURS AUTORISES SYLVANIA

TALON LTEE
762 St-Joseph Est
Tél.: LA 2-4820

LA BELLE FURNITURE INC.
265 de la Couronne
Centre Champlain
Tél.: LA 2-2712

GERARD DOYON
Ste-Anne de Beaupré
Cté Montmorency

LE PARADIS DU BIJOU ENR.
53, ave Plante
Québec-Ouest
Téléphone : LA 7-8317

QUEBEC ELECTRONIQUE ENR.
375 rue St-Jean
Tél.: LA 4-4237

RACINE REFRIGERATEUR DOMESTIQUE ENR.
165 St-Vallier Ouest
Tél.: LA 5-4741

QUINCAILLERIE SIOUI
Village Huron
Tél.: VI 2-3761

G.-J. LEMIEUX Ltée
15 rue St-Louis, Lévis
Tél.: TE 7-8821

DUCHAINE & BOUCHER INC.
147, 113e rue, St-Grégoire
Téléphone : MO 3-4054

BERNIER RADIO TV Enr.
14 rue Du Pont
Montmagny
Téléphone : 838

R. MARIER
TV Service Télévision
Chauffage "Air cond."
La Malbaie, Tél.: 110

SYNDICAT D'ECONOMIE DE PORTNEUF INC.
ST-BASILE
CTE PORTNEUF
Téléphone : 1053

ROLAND MORIN
371 Lafontaine
Rivière-du-Loup
Téléphone : 2167

ENCOURAGEONS NOS MARCHANDS

Décès et funérailles

Mme N. Leblanc

Cap St-Ignace (DNC) A l'âge de 84 ans, est décédée Mme Florida Fortin, épouse de Narcisse Leblanc. La défunte laisse dans le deuil, son fils, M. Ambroise Leblanc; ses filles, Mme Emile Landry (Alma), Mme Amédée Bernier (Cécile), la Rév. Mère St-Gabriel-Archange, des SS. du Bon-Pasteur (Marguerite); ses soeurs, la Rév. Mère St-Walstan, des SS. du Bon-Pasteur, Mlle Rosa Fortin, de Cap St-Ignace, Mme Martial Côté, (Caroline).

M. T. Bernier

Princeville. (DNC) Les funérailles de M. Thomas Bernier, décédé à l'âge de 82 ans, ont eu lieu récemment. La levée du corps fut faite par M. le curé Eugène Demers, de la paroisse, et le service fut chanté par ce dernier, assisté de MM. les abbés Joyal et Baril, vicaires de la paroisse.

M. Bernier laisse dans le deuil, ses fils et belles-filles: M. et Mme Aldé Bernier (Marie-Louise Girard), M. et Mme Arthur Bernier (Madeleine Grenier), Lionel Bernier (Yvonne Fréchette); ses filles et ses gendres: M. et Mme Stanislas Roy (Gabrielle), de Laval-des-Rapides; M. et Mme Wilfrid Bolduc (Marie-Claire), M. et Mme Albéric Campagna (Marguerite); sa belle-soeur, Mme Xavier Belleville.

M. J.-M. Blanchet

M. Jean-Marie Blanchet, agent d'immeubles et ancien cultivateur, est décédé subitement mardi soir dernier, à son domicile, au 394 de la rue Notre-Dame, à l'Ancienne-Lorette, à l'âge de 53 ans et six mois. M. Blanchet était un citoyen avantageusement connu et sa disparition soudaine affecte une famille estimée.

M. Blanchet était l'époux de dame Laura Blanchet qui lui survit avec douze enfants: MM. Philippe, Claude, René, Fernand, Jacques, Etienne, Gilbert et Robert Blanchet, ainsi que Mme Adrien Dupuis (Julienne), Mme Odilon Boiteau (Laurence), Mlles Jeannine et Huguette Blanchet; ses belles-filles: Mme Philippe Blanchet (Thérèse Durand), Mme Claude Blanchet (Thérèse Ferland), Mme Fernand Blanchet (Fernande Blouin); ses gendres: MM. Adrien Dupuis et Od. Boiteau, ainsi que 12 petits-enfants.

M. Blanchet était le fils de M. Ernest Blanchet; le frère de la R. S. St-Zéphirin, des Srs Augustines Hospitalières, M. Edouard Blanchet, Mme Alphonse Bergeron, M. Dominique Blanchet, Mme Egide Martel; le beau-frère de Mme Ed. Blanchet, Mme Dominique Blanchet, M. Alphonse Bergeron, M. Egide Martel, M. Emile Blanchet, Mme Napoléon Ouellet, M. et Mme Eudore Blanchet, M. et Mme Gérard Blanchet, M. et Mme David Drolet, M. Fortunat Gagnon. Plusieurs neveux et nièces, cousins et cousines lui survivent.

Les funérailles de M. Blanchet auront lieu samedi, à l'Ancienne-Lorette, et d'ici là les restes mortels sont exposés aux salons de la maison Sylvio Marceau, rue St-Vallier.

Mme C. Cantin

Mme Virginie Noël, épouse de feu Cyrille Cantin, est décédée à St-Raymond, mardi dernier, à l'âge de 77 ans.

Elle laisse dans le deuil ses fils: MM. Cyrille, Paul-Eugène, Alfred et Amédée Cantin, de St-Raymond; ses filles: Mmes Elzéar Voyer (Alice), de St-Raymond; Marcel Ouellet (Gisèle), de Rivière Portneuf, Saguenay; Mlles Marie-Anna et Geneviève Cantin, de St-Charles Garnier, Québec; ses gendres: MM. Elzéar Voyer et Marcel Ouellet; ses belles-filles: Mmes Cyrille Cantin, fils (Berthe Moisan), Paul-Eugène Cantin (Lucienne Martel), Alfred Cantin (Gemma Cantin), Amédée Cantin (Rita Tremblay); ses belles-soeurs: Mmes Valère Noël et Jean Noël, de St-Laurent, I.-O., et Arthur Cantin, de St-Augustin.

Elle comptait aussi plusieurs petits-enfants, neveux et nièces, dont M. l'abbé Lucien Cantin, vicaire à Notre-Dame de Pitié; la R. S. St-Mathieu de St-Damien, les RR. FF. Adrien et Arthur, des Ecoles Chrétiennes, ainsi que de nombreux cousins et cousines.

La dépouille mortelle est exposée au salon funéraire Plamondon & Frères, de St-Raymond. Le service sera chanté vendredi, en l'église de St-Raymond et l'inhumation se fera au cimetière paroissial.

M. J.-M. Morin, journaliste, meurt à Montréal

Montréal 24 (PC) — M. Jean-Marie Morin, journaliste à La Presse, est décédé la nuit dernière à l'hôpital, à l'âge de 43 ans. Il a été terrassé par une congestion cérébrale, mardi après-midi, alors qu'il était en service à l'Université de Montréal, et n'avait pas repris conscience avant de mourir.



M. Morin était au service de La Presse depuis 1943 et il y tenait une chronique régulière sur l'éducation, chronique qui lui valut le premier prix de journalisme Olivar Asselin, décerné par la Société St-Jean-Baptiste de Montréal, en 1955. Il avait prononcé plusieurs conférences publics sur l'éducation et avait fait de nombreuses apparitions à la télévision montréalaise dans des émissions éducatives.

Ancien président du local de La Presse du Syndicat des journalistes de Montréal, M. Morin avait été le président-fondateur de l'Union canadienne des journalistes de langue française. Il en avait abandonné la présidence en janvier dernier.

Au mois de mai 1955, il avait été élu vice-président de la Fédération internationale de la presse catholique, lors d'un congrès tenu en Europe.

Outre son épouse, le défunt laisse trois filles.

Les funérailles auront lieu lundi en l'église Notre-Dame-de-Grâce et l'inhumation se fera à Lapraire.

Mlle F. Laforest

Mlle Fernande Laforest, fille de Mme Omer Laforest, domiciliée à 120 de L'Espinay, est décédée mardi dernier, à l'hôpital St-François d'Assise, à l'âge de 29 ans. Outre sa mère, Mlle Laforest laisse dans le deuil deux frères et deux soeurs ainsi que plusieurs autres parents. Ses funérailles auront lieu samedi, en l'église St-François d'Assise. Les restes mortels sont exposés aux salons funéraires Bouchard & Fils, 1290, 1ère Avenue.



M. J.-M. Turgeon

St-Raymond, (Spéciale) — M. Jean-Marie Turgeon, employé du Canadien National à sa retraite, ancien maire de St-Raymond-Village, époux en premières noces de feu dame Alice Rochette, et en secondes noces de dame Bella Plante, est décédé soudainement hier, à l'âge de 65 ans.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses fils, MM. Jean-Charles Turgeon, Raymond Turgeon, de Senneterre, Abitibi; Romain, de St-Raymond; ses filles, Mme Henri Cayer (Marie-Alice), de St-Raymond; Mme Willie Frenette (Marie-Jeanne), de Donnacona; Mlle Paulette Turgeon; ses enfants par alliance, M. et Mme Villemont Bouchard, de Dolbeau; M. et Mme Lionel Bouchard, de St-Raymond; MM. et Mme Lucien Paradis; M. et Mme Henri Cloutier, de Baie Comeau; Soeur Maria-Ida, des Soeurs de la Charité (Lorraine), de Plessisville; ses gendres, MM. Henri Cayer, Willie Frenette; sa belle-fille, Mme Raymond Turgeon; son frère, M. Antoine Turgeon, journaliste au "Soleil", ses soeurs, Mlle Lucienne et Béatrice Turgeon; ses beaux-frères et belles-soeurs, Mme Antoine Turgeon, Mme Maurice Turgeon, M. et Mme Arhur Plante, Mme Evil Leclerc, plusieurs petits-enfants, neveux et nièces.

Les funérailles auront lieu samedi, en l'église de St-Raymond, et l'inhumation sera faite au cimetière de St-Léonard, Portneuf.

La dépouille mortelle est exposée au salon funéraire Raoul Alain, St-Raymond.

Sentence suspendue

Une jeune fille, c... de magasin, a bénéficié hier d'une sentence suspendue, moyennant un cautionnement de $200 pour garder la paix durant un an. La prévenue s'est reconnue coupable d'avoir volé une somme d'environ $75 dans le tiroir-caisse de son employeur, lors de sa comparution en Cour des Sessions de la Paix.

Décès et funérailles

On trouvera en page 31 d'autres nouvelles de décès et de funérailles.

M. O. Naud

A Barreute, Abitibi, à l'âge de 65 ans et 10 mois, est décédé M. Orance Naud, maître de poste.

Il laisse pour pleurer sa perte, son épouse, née Hermine Julien; ses fils: Emilien, de Val d'Or; Gilbert, Jules, Victorien et Robert, de Barraute; sa fille, Mme Gérald Charest (Annette), de Elliot Lake, Ont. et son gendre, Gérald Charest, également de Elliot Lake; ses belles-filles: Mme Emilien Naud (Pierrette Filiatrault), Mme Gilbert Naud (Denise Veillette), Mme Victorien Naud (Rita Verrette), Mme Robert Naud (Véronique Cherkas), et Mme Paul-Henri Naud (Rolande Rompré), ainsi que 12 petits enfants. Le défunt était aussi le frère de Raoul Naud, de Montréal; Joseph Naud, de Barraute, Ernest Naud et Sylva Naud, de St-Alban; ses soeurs: Soeur Marie de Massabielle (Simonne), et Soeur Bernadette Soubirous (Bernadette) des Soeurs de Notre-Dame du Perpétuel Secours; Mme Albert Cauchon (Nativité), Mme Patrick Petitclerc (Alma), Mme Emilien Naud (Cécile), Mme Richard Martin (Juliette); ses beaux-frères et belles-soeurs: M. et Mme Roméo Julien, de Val d'Or; M. et Mme Henri Julien, de Barraute; Mme Alphonse Julien, de Barraute; Mme Alfred Naud, de St-Alban; M. et Mme Joseph Larose, de Barraute; M. et Mme Geo. Leclerc, de Pont-Rouge; Mme Jeanne Douville, de St-Casimir; M. et Mme Alfred Leclerc, de St-Basile; Mme Arthur Julien, de St-Basile; M. Georges Ouellette, de St-Basile; Mme Emilien Naud, de St-Alban; M. Albert Cauchon, de St-Ubald; M. Patrick Petitclerc de St-Alban; M. Emilien Naud, de St-Casimir, M. Richard Martin, de Champlain.

Les funérailles ont eu lieu à l'église paroissiale de Barraute et l'inhumation se fit au cimetière local.

M. R. Tremblay

M. Roger Tremblay est décédé hier à l'hôpital de l'Enfant-Jésus à l'âge de 20 ans. Il laisse pour pleurer sa perte, son père, M. J.-Arthur Tremblay, sa mère, née Juliette Girard, demeurant à Petite-Rivière Nord; ses frères: MM. Léonard et Gilles Tremblay; ses soeurs: Mlles Claudette et Christiane Tremblay, ainsi que plusieurs cousins et cousines. Les restes mortels sont présentement exposés à la résidence funéraire Germain Lépine Ltée, 535 ave des Oblats coin St-Luc jusqu'à l'heure des funérailles qui auront lieu samedi matin en l'église Ste-Monique. L'inhumation se fera au cimetière St-Charles.

Grippe Asiatique?

1. Allez au lit dès les premiers symptômes.
2. Buvez beaucoup de liquides; prenez des aliments légers.
3. Aspirin aide à faire baisser la fièvre. Si la fièvre continue au bout de 2 jours, appelez le médecin.
4. Soulagez *vite* l'enchifrènement, l'irritation de la gorge et des membranes avec Mentholatum, à action calmante. Chez votre pharmacien, en tube ou en pot.

MENTHOLATUM

BRASSO
POUR LAITON - CUIVRE - CHROME

LE PAPIER VOGUE BRÛLE UNIFORMÉMENT



ÉGALEMENT DISPONIBLE EN BANDES

P.-E. TOUPIN
BOUCHER
VIANDE DE CHOIX
425 du Roi - Tél.: LA 5-8585
Québec

POULET "A" 5 lbs et plus, lb	.47
BOEUF DE L'OUEST Tibone, Rosbif, ou Steak, la lb	.68
JAMBON Cottage maigre, la lb	.69
BEURRE 1ère qualité, la lb	.62

Livraison partout en ville
Livraison à Charlesbourg le samedi après-midi

LUCIEN BILODEAU
Boucher-Charcutier
433 RUE CARON — TEL.: LA 9-2743

BEURRE de 1ère qualité, la livre	.62	BOEUF haché 3 livres pour	1.00
BOEUF rôti de haut de côte, 3 livres	1.00	LARD haché la livre	.53
POULES grade "A" la livre	.33	Livraison gratuite vendredi et samedi en dehors de la ville	

DROLET & MONTREUIL
TEL.: LA 2-5279 — 1... ST-JOSEPH OUEST — TEL.: LA 2-5270
Bouchers-Charcutiers

BEURRE 1ère qualité, la lb	.62	POULES "A" fraîches	.29
FESSE agneau, la livre	.49	Groupe de BOEUF la livre	.24
FESSE veau de lait la livre	.59	FOIE de BOEUF 2 lbs	.45
BOEUF DE L'OUEST		TETE de LARD la livre	.10
petit os épaule la livre	.49	STEAK HACHE frais, la livre	.29
à rôtir la livre	.39	LARD SALE la livre	.42
ORANGES Sunkist 2 douz	.75	OIGNONS jaunes 10 lbs	.59
POMMES McIntosh St-Hilaire, la douz.	.25	CELERI Pascal, gros pied	.19
RAISINS Empereur, 2 lbs	.29	EPERLANS fraîches, la lb	.29

Vendredi soir fermeture à 9h.
Placez vos commandes de bonne heure s.v.p.

BEURRE
1ère qualité .62

Devant de veau ou agneau	.18
Epaule de veau	.49
1 lb chops de veau	.49
Steak minute	.49
Steak délicatisé	.49
Talon ronde complet	.49
Chops de lard	.49
2 lbs coeur	.49
2 lbs foie lard ou boeuf	.49
2 lbs saucisse	.49
2 lbs boeuf haché	.49
2 lbs saucisson	.49
2 lbs rognon lard	.49
2 lbs spread Tulip	.49
Lard haché	.39
Poule A-B, 4 à 5 lbs	.29
Dindes vidées, cat. B et C, 5 à 20 lbs	.45 et .49
Haut-côte boeuf à partir	.29
3 lbs Chops Agneau, Chops Veau, Chops Boeuf	.95
10 lbs de viande à ragoût en petits morceaux, boeuf, veau, mouton	.95
3 dozs d'oeufs "A" petit	1.34

Boucherie
WEISBERG'S
862, ST-JOSEPH EST
TELEPHONE: LA 2-2785
Commandes postales remplies avec courtoisie.

DOUCEUR
à prix doux



N'est-il pas merveilleux de savoir que vous pouvez obtenir pour votre famille un papier hygiénique ultra-doux de haute qualité tout en épargnant de l'argent. Le papier hygiénique Westminster blanc neige ou en teintes pastel est l'aubaine du jour et l'idéal pour la salle de bain.

EN COULEURS
Votre choix: jaune, rose, bleu ou vert, assorti à la couleur de votre salle de bain ou s'harmonisant avec elle.



0815-1F

SERVICES SPECIALISES

MONUMENTS FUNERAIRES
PRIX TRES REDUITS
COMMANDEZ maintenant pour la fête de la Toussaint et venez comparer nos prix spéciaux ou écrivez pour catalogue gratuit. Monument poli, lustré, durable, de couleurs assorties. Spécial pour mois octobre. L. Villeneuve & Frère 1055 Canardière. Tél.: LA 3-7482 ou MU 3-5597.

VAILLANCOURT & FRERE
Fourrures
MANTEAUX mouton de Perse noirs et gris; rats musqués, loutre.
Transformation, réparation
246 Avenue des Oblats
Québec. Tél.: LA 4-3747

JOS. ROBITAILLE
ENR.
Manufacturier et Marchand de fourrures, transformations et manteaux faits sur mesures. Choix de manteaux et Capes en magasin. 108 Richelieu — Tél.: LA 2-3288.

Mme J. Rodrigue

Mme Joseph Rodrigue, née Joséphine-Veilleux, est décédée hier après-midi, à son domicile, au 728, 2e Rue, à l'âge de 70 ans. Son époux l'a précédée dans la tombe en juillet l'an dernier: M. Rodrigue était employé civil.



La regrettée défunte laisse dans le deuil: ses fils: MM. René Rodrigue, de Hartford, Conn., Paul et Ladislas Rodrigue, de Montréal, ainsi que M. Victorin Rodrigue, de Québec; ses filles: Mme Olivier Paquet (Rita), Mme Roland Manny (Laurence), de Montréal, Mme Armand Riverin (Fernande), de Lac-Tuque, Mme Charles Tremblay (Thérèse) et la R. S. St-Jacques (Armandine), des Srs de la Charité de Québec.

Mme Rodrigue comptait une quinzaine de petits-enfants. Elle laisse aussi ses gendres: MM. Olivier Paquet, Rol. Manny, Armand Riverin et Charles Tremblay; ses belles-filles: Mme René Rodrigue (Anita Ricard), Mme Ladislas Rodrigue (Lorette Lajeunesse) et Mme Paul Rodrigue (Hélène Therrien); ses frères: MM. Chs Veilleux, de St-Samuel, et Napoléon Veilleux, de Hartford, Conn.; ses beaux-frères et belles-soeurs: Mme Jos. Veilleux, de St-Honoré Shenley; Mme Hormisdas Veilleux, de Québec; Mme Chs Veilleux, de St-Samuel; M. et Mme Arthur Rodrigue, de St-Samuel; M. et Mme Médinas Rodrigue, de Val Alain, ainsi que les RR. SS. Marie-Sdelin-du-Sacré-Coeur et St-Romuald, des Srs Franciscaines Missionnaires de Marie. Plusieurs neveux et nièces lui survivent aussi.

Les funérailles de Mme Rodrigue auront lieu samedi, à St-Charles de Limoilou, et d'ici là les restes mortels sont exposés aux salons de la maison Bouchard & Fils, 5e Rue.

M. O. Naud

A Barreute, Abitibi, à l'âge de 65 ans et 10 mois, est décédé M. Orance Naud, maître de poste.

Il laisse pour pleurer sa perte, son épouse, née Hermine Julien; ses fils: Emilien, de Val d'Or; Gilbert, Jules, Victorien et Robert, de Barraute; sa fille, Mme Gérald Charest (Annette), de Elliot Lake, Ont. et son gendre, Gérald Charest, également de Elliot Lake; ses belles-filles: Mme Emilien Naud (Pierrette Filiatrault), Mme Gilbert Naud (Denise Veillette), Mme Victorien Naud (Rita Verrette), Mme Robert Naud (Véronique Cherkas), et Mme Paul-Henri Naud (Rolande Rompré), ainsi que 12 petits enfants. Le défunt était aussi le frère de Raoul Naud, de Montréal; Joseph Naud, de Barraute, Ernest Naud et Sylva Naud, de St-Alban; ses soeurs: Soeur Marie de Massabielle (Simonne), et Soeur Bernadette Soubirous (Bernadette) des Soeurs de Notre-Dame du Perpétuel Secours; Mme Albert Cauchon (Nativité), Mme Patrick Petitclerc (Alma), Mme Emilien Naud (Cécile), Mme Richard Martin (Juliette); ses beaux-frères et belles-soeurs: M. et Mme Roméo Julien, de Val d'Or; M. et Mme Henri Julien, de Barraute; Mme Alphonse Julien, de Barraute; Mme Alfred Naud, de St-Alban; M. et Mme Joseph Larose, de Barraute; M. et Mme Geo. Leclerc, de Pont-Rouge; Mme Jeanne Douville, de St-Casimir; M. et Mme Alfred Leclerc, de St-Basile; Mme Arthur Julien, de St-Basile; M. Georges Ouellette, de St-Basile; Mme Emilien Naud, de St-Alban; M. Albert Cauchon, de St-Ubald; M. Patrick Petitclerc de St-Alban; M. Emilien Naud, de St-Casimir, M. Richard Martin, de Champlain.

Les funérailles ont eu lieu à l'église paroissiale de Barraute et l'inhumation se fit au cimetière local.

M. R. Tremblay

M. Roger Tremblay est décédé hier à l'hôpital de l'Enfant-Jésus à l'âge de 20 ans. Il laisse pour pleurer sa perte, son père, M. J.-Arthur Tremblay, sa mère, née Juliette Girard, demeurant à Petite-Rivière Nord; ses frères: MM. Léonard et Gilles Tremblay; ses soeurs: Mlles Claudette et Christiane Tremblay, ainsi que plusieurs cousins et cousines. Les restes mortels sont présentement exposés à la résidence funéraire Germain Lépine Ltée, 535 ave des Oblats coin St-Luc jusqu'à l'heure des funérailles qui auront lieu samedi matin en l'église Ste-Monique. L'inhumation se fera au cimetière St-Charles.

PLUS ON DONNE
PLUS ON REÇOIT

DECES

BILODEAU — A Québec, le 24 octobre 1957, à l'âge de 36 ans, est décédé Monsieur Jean Bilodeau, employé au C.N.R., fils de feu Tancrède Bilodeau et de dame Antoinette Bernier, demeurant 1059, avenue Murray.

Les funérailles auront lieu samedi, à 8 heures 30.

Départ de la résidence funéraire Arthur Cloutier & Fils, No 46, St-Cyrille Ouest, à 8 heures 15, pour l'église des Saints-Martyrs, et de là au cimetière de Giffard. Le trajet se fera en automobile. 24oct-2fs—855825

BLANCHET — A l'Ancienne Lorette, le 22 octobre 1957, à l'âge de 53 ans 6 mois, est décédé monsieur Jean-Marie Blanchet, époux de dame Laura Blanchet, demeurant 394, rue Notre-Dame.

Les funérailles auront lieu samedi, à 10 heures 30.

Départ des salons mortuaires Sylvio Marceau Inc., No 224, rue St-Vallier Ouest, à 10 heures, pour l'église de l'Ancienne Lorette, et de là au cimetière paroissial. 23oct-3fs—855371

CANTIN — A St-Raymond, le 22 octobre 1957, à l'âge de 77 ans, est décédée dame Virginie Noël, épouse de feu Cyrille Cantin.

Les funérailles auront lieu vendredi, à 9 heures.

Départ des salons mortuaires Plamondon & Fils, à 8 heures 45, pour l'église de St-Raymond, et de là au cimetière paroissial. 23oct-2fs—855353

CATELLIER — A Québec, le 22 octobre 1957, à l'âge de 42 ans, est décédé M. Gaston Catellier, époux de dame Germaine Rheault, demeurant à 330 avenue St-Sacrement.

Les funérailles auront lieu samedi, à 10 heures 30.

Départ de la maison mortuaire, Cap St-Ignace, à 10 heures 15, pour l'église du Cap St-Ignace, et de là au cimetière paroissial. 24oct-2fs—855438

CHRISTENSEN — A Beaupré, P. Q., le 23 octobre 1957, à l'âge de 59 ans, est décédé M. Einar Kristian Christensen, époux de dame Annette Tremblay.

Les funérailles auront lieu vendredi, à 10 heures.

Départ des salons mortuaires de chez Rickaby, No 177, rue St-Jean, Québec, à 9 heures 55, pour l'église de St-Matthews et de là au cimetière Mont Hermon. 23oct-2fs—855381

COULOMBE — A Ste-Foy, le 22 octobre 1957, à l'âge de 69 ans 10 mois, est décédé accidentellement M. Alexandre Coulombe, industriel, époux de dame Lucienne Hamel, demeurant au No 1810 Chemin Ste-Foy.

Les funérailles auront lieu samedi, à 8 heures 45.

Départ de la maison mortuaire Gilbert & Turgeon Ltée, No 58 avenue Bégin, à 8 heures 30, pour l'église Notre-Dame et de là au cimetière Mont Marie. 24oct-2fs—855612

BEAUME — A St-Emile, le 24 octobre 1957, à l'âge de 66 ans 8 mois, est décédé M. Joseph-Etienne Beaume, époux de feu dame Emélia Plante.

Les funérailles auront lieu samedi, à 11 heures.

Départ de la maison mortuaire, chez sa fille, No 5, avenue Plante, à 10 heures 45, pour l'église de St-Emile, et de là au cimetière paroissial. 24oct-3fs—855606

RODRIGUE — A Québec, le 23 octobre 1957, à l'âge de 70 ans, est décédée dame Josephine Veilleux, épouse de feu Joseph Rodrigue, demeurant au no 728 2e Rue.

Les funérailles auront lieu samedi à 10 heures moins ¼.

Départ des foyers funéraires de la maison J. Bouchard & Fils, No 304, 5e Rue, à 9 heures 40 pour l'église St-Charles de Limoilou et de là au cimetière Ste-Foy.

Le trajet se fera en automobile. 24oct-2fs—855439

SAVARD — A Orsainville, le 22 octobre 1957, à l'âge de 87 ans, est décédé sieur Joseph-Emile Savard, époux en premières noces de feu dame Marguerite Girard, et en secondes noces de Joséphine Boucher, demeurant à 16 Cardinal Villeneuve, Orsainville.

Les funérailles auront lieu vendredi, à 2 heures.

Départ des foyers funéraires J. Bouchard & Fils, No 1290, 1ère Avenue, à 8 heures 40, pour l'église de St-Pierre Aux Liens, Orsainville, et de là au cimetière paroissial. 23oct-3fs—855220

SIMARD — A Québec, le 23 octobre 1957, à l'âge de 85 ans 4 mois, est décédé Sieur Pierre Simard, époux de feu Adéline Laverdière, demeurant 255, rue Lallemand.

Les funérailles auront lieu lundi, à 9 heures.

Départ des salons mortuaires de la Cie Hubert Moisan, No 2851 Est, rue St-Joseph, à 8 heures 45, pour l'église St-Roch, et de là au cimetière St-Charles. 23oct-2fs—855308

DESLONGCHAMPS — A Québec, le 21 octobre 1957, à l'âge de 57 ans 6 mois, est décédé Charles-Henri Deslongchamps, époux de Jeanne Maheux, demeurant à 181, Arago Est.

Les funérailles auront lieu samedi, à 11 heures 45.

Départ de la résidence funéraire de la maison Germain Lépine Ltée, No 705 Est, rue St-Vallier, à 11 heures 30, pour l'église Notre-Dame de Jacques-Cartier, et de là au cimetière St-Charles. Le trajet se fera en automobile. 23oct-3fs—855379

GAUVIN — A Montréal Nord, le 22 octobre 1957, à l'âge de 78 ans 7 mois, est décédé M. Wilfrod Gauvin, époux en premières noces de feu Eléonore Blondeau et en deuxièmes noces de Kathleen Bennett.

Les funérailles auront lieu vendredi, à 9 heures.

Départ du salon funéraire Savaria, No 11888, rue Ste-Gertrude, pour l'église de Ste-Gertrude, et de là au cimetière paroissial. Il était autrefois de Québec. 23oct-2fs—855373

GERMAIN — A St-Basile, le 23 octobre 1957, à l'âge de 88 ans 8 mois, est décédée dame Lucia Marcotte, épouse de feu Victor Germain.

Les funérailles auront lieu samedi, à 10 heures 30.

Départ de la maison mortuaire, à 10 heures 15, pour l'église St-Basile, et de là au cimetière paroissial. Mme Germain était la mère de Rosaire Germain. 24oct-2fs—855578

ISABELLE — A Tewkesbury, le 22 octobre 1957, à l'âge de 70 ans 8 mois, est décédée dame Marie Savard, épouse de Sieur Hector Isabelle.

Les funérailles auront lieu samedi, à 9 heures.

Départ de la maison mortuaire, à 8 heures 45, pour l'église de Tewkesbury, et de là au cimetière paroissial. 23oct-3fs—855384

LACHANCE — A l'Hôpital Général, le 21 octobre 1957, est décédée Mlle Célina Lachance, fille de feu Jean-Evangéliste Lachance et de feu dame Philomène Asselin, demeurant à 291, Est, des Commissaires.

Les funérailles auront lieu samedi, à 11 heures.

Départ de la chambre mortuaire de l'Hôpital Général, Boul. Langelier, à 10 heures 45, pour l'église Notre-Dame de Jacques-Cartier, et de là au cimetière St-Charles. 24oct-2fs—855488

LAFOND — A Drummondville, le 22 octobre 1957, à l'âge de 38 ans 9 mois, est décédé accidentellement Simone Lafond, infirmière licenciée, fille de Monsieur F.-X. Lafond et de feu dame Marie-Louise Blouin, demeurant, 1002, 2e avenue.

Les funérailles auront lieu samedi, à 11 heures 30.

Départ de la résidence funéraire Arthur Cloutier & Fils, No 990, 1ère avenue, à 11 heures 30, pour l'église St-François d'Assise, et de là au cimetière St-Charles. 24oct-2fs—855362

LAFOREST — A Québec, le 22 octobre 1957, à l'âge de 29 ans 1 mois, est décédée Mlle Fernande Laforest, fille de feu Omer Laforest et de dame Marie-Anne Dufour, autrefois de l'Ile aux Coudres, demeurant à 120 de l'Espinay. Les funérailles auront lieu samedi à 9 heures 30.

Départ des foyers funéraires J. Bouchard & Fils, No 1290, 1ère Avenue, à 8 heures 20 pour l'église St-François d'Assise et de là au cimetière St-Charles. 23oct-3fs—855349

Mme C.-D. Pontbriand

Lévis (DNC) — Dame Rollia Sawyer, épouse de Côme-Damien Pontbriand, est décédée, hier, à l'âge de 73 ans et 2 mois.

Outre son époux, elle laisse sa soeur, Mme Albert Plante, de Lévis; son demi-frère, M. Georges Sawyer, de Lévis; ses beaux-enfants, M. et Mme Raoul Boileau (Irène Pontbriand), de Québec, M. et Mme Paul Dumontier (Jeanne Pontbriand), de Berlin N. H., le rév. Frère Rolland Pontbriand, de France, le R. P. Gaston Pontbriand, curé de St-Vincent-de-Paul, Québec, M. et Mme Paul-Emile Pontbriand, de Lévis, M. et Mme Paul Roberge (Marthe Pontbriand), de Miami; ses beaux-frères et belles-soeurs, M. Albert MM. Antoine et François Pontbriand, de Montréal, et Mme Maurice Legris, de Napierville; ainsi que plusieurs petits-enfants.

La dépouille mortelle est exposée aux salons funéraires Gilbert & Turgeon, Ltée, 58 ave Bégin, à Lévis.

Les funérailles auront lieu, samedi, en l'église Notre-Dame de Lévis et l'inhumation au cimetière Mont-Marie de cette paroisse.

LAMONDE — A Québec, le 21 octobre 1957, à l'âge de 53 ans, est décédée madame Emerilda Doddrige, épouse de Monsieur André Lamonde, demeurant à 631, Avenue des Oblats.

Les funérailles auront lieu vendredi, à 8 heures 30.

Départ des salons mortuaires Sylvio Marceau Inc., No 270, rue Marie de l'Incarnation, à 8 heures 15, pour l'église St-Malo, et de là au cimetière St-Charles. 23oct-2fs—855327

MOISAN — A St-Raymond, le 22 octobre 1957, à l'âge de 62 ans, est décédée dame Ernestine Hamel, épouse de feu Armand Moisan.

Les funérailles auront lieu vendredi, à 10 heures.

Départ des salons mortuaires Plamondon & Frère, à 9 heures 45, pour l'église St-Raymond, et de là au cimetière paroissial. 23oct-2fs—855275

MORIN — A Québec, le 21 octobre 1957, à l'âge de 71 ans 4 mois, est décédé Monsieur Edouard Morin, époux en premières noces de Florida Chênard et en deuxièmes noces de Marie-Alvida Bordage, demeurant à 179 St-Sauveur.

Les funérailles auront lieu vendredi à 9 heures 30.

Départ de la maison mortuaire Sylvio Marceau Inc., No 224, rue St-Vallier Ouest, à 9 heures 15 pour l'église St-Malo et de là au cimetière St-Charles. 23oct-2fs—855314

PELLETIER — A Loretteville, le 23 octobre 1957, à l'âge de 82 ans, est décédée Madame Malvina Weiss, épouse de feu D.-S. Pelletier, demeurant à 1090, rue Racine.

Les funérailles auront lieu samedi à 11 heures 30.

Départ du salon mortuaire Antonio Falardeau et Fils Ltée, No 189 rue St-Ambroise, à 11 heures 15 pour l'église de Loretteville et de là au cimetière paroissial. 24oct-2fs—855569

PERRIN — A St-Jean Deschaillons, le 23 octobre 1957, à l'âge de 74 ans, est décédé Monsieur Georges Perrin, époux de feu Leda-Anna Reny, en deuxièmes noces de dame Althe Drouin.

Les funérailles auront lieu samedi, à 10 heures 30.

Départ des salons mortuaires de la Cie Hubert Moisan, No 1187, 1ère avenue, à 10 heures 15, pour l'église St-Dominique, et de là au cimetière St-Charles. 24oct-2fs—855575

PONTBRIAND — A Québec, le 23 octobre 1957, à l'âge de 73 ans 2 mois, est décédée dame Rollia Sawyer, épouse de Côme-Damien Pontbriand.

Les funérailles auront lieu samedi, à 2 heures 45.

Départ de la maison mortuaire Gilbert & Turgeon Ltée, No 58 avenue Bégin, à 2 heures 30, pour l'église Notre-Dame et de là au cimetière Mont Marie. 24oct-2fs—855612

RHEAUME — A St-Emile, le 24 octobre 1957, à l'âge de 66 ans 8 mois, est décédé M. Joseph-Etienne Rheaume, époux de feu dame Emélia Plante.

Les funérailles auront lieu samedi, à 11 heures.

Départ de la maison mortuaire, chez sa fille, No 5, avenue Plante, à 10 heures 45, pour l'église de St-Emile, et de là au cimetière paroissial. 24oct-3fs—855606

RODRIGUE — A Québec, le 23 octobre 1957, à l'âge de 70 ans, est décédée dame Josephine Veilleux, épouse de feu Joseph Rodrigue, demeurant au no 728 2e Rue.

Les funérailles auront lieu samedi à 10 heures moins ¼.

Départ des foyers funéraires de la maison J. Bouchard & Fils, No 304, 5e Rue, à 9 heures 40 pour l'église St-Charles de Limoilou et de là au cimetière Ste-Foy.

Le trajet se fera en automobile. 24oct-2fs—855439

SAVARD — A Orsainville, le 22 octobre 1957, à l'âge de 87 ans, est décédé sieur Joseph-Emile Savard, époux en premières noces de feu dame Marguerite Girard, et en secondes noces de Joséphine Boucher, demeurant à 16 Cardinal Villeneuve, Orsainville.

Les funérailles auront lieu vendredi, à 2 heures.

Départ des foyers funéraires J. Bouchard & Fils, No 1290, 1ère Avenue, à 8 heures 40, pour l'église de St-Pierre Aux Liens, Orsainville, et de là au cimetière paroissial. 23oct-3fs—855220

SIMARD — A Québec, le 23 octobre 1957, à l'âge de 85 ans 4 mois, est décédé Sieur Pierre Simard, époux de feu Adéline Laverdière, demeurant 255, rue Lallemand.

Les funérailles auront lieu lundi, à 9 heures.

Départ des salons mortuaires de la Cie Hubert Moisan, No 2851 Est, rue St-Joseph, à 8 heures 45, pour l'église St-Roch, et de là au cimetière St-Charles. 23oct-2fs—855308

DESLONGCHAMPS — A Québec, le 21 octobre 1957, à l'âge de 57 ans 6 mois, est décédé Charles-Henri Deslongchamps, époux de Jeanne Maheux, demeurant à 181, Arago Est.

Les funérailles auront lieu samedi, à 11 heures 45.

Départ de la résidence funéraire de la maison Germain Lépine Ltée, No 705 Est, rue St-Vallier, à 11 heures 30, pour l'église Notre-Dame de Jacques-Cartier, et de là au cimetière St-Charles. Le trajet se fera en automobile. 23oct-3fs—855379

GAUVIN — A Montréal Nord, le 22 octobre 1957, à l'âge de 78 ans 7 mois, est décédé M. Wilfrod

Une promesse des libéraux

Le gouvernement aura l'occasion de soumettre tout son programme

Ottawa. (PC) Les libéraux ont révélé avoir virtuellement promis au gouverneur général Massey qu'ils ne tenteront pas d'obliger le gouvernement à déclencher des élections générales cette année et peut-être pas avant que les conservateurs progressistes n'aient soumis leur premier budget, probablement le printemps prochain.

Elaborant sa déclaration faite aux Communes, M. James G. Gardiner, ancien ministre de l'Agriculture, a déclaré dans une entrevue, hier, que les libéraux détiennent la balance du pouvoir à la Chambre mais qu'ils ne présenteront aucune motion de non-confiance tant que les conservateurs n'auront pas soumis tout leur programme au parlement.

"Nous savons que tout cela ne peut être fait à cette session-ci. C'est une session spéciale convoquée afin d'accomplir certaines choses. Une autre session devra être convoquée, au début de l'an prochain. Nous prévoyons qu'alors le gouvernement soumettra tout son programme au peuple. Nous voulons l'étudier avant de présenter une motion".

AU SENAT

Le député libéral, âgé de 75 ans a déclaré qu'il n'est pas invraisemblable que la prochaine élection générale ait lieu en juin l'an prochain, bien qu'évidemment, il revient au premier ministre Diefenbaker d'en fixer la date.

Au Sénat, les libéraux qui détiennent 78 des 102 sièges, ont donné avis qu'ils n'utiliseront pas leur puissance numérique pour obstruer la législation gouvernementale — pour le moment.

M. Gardiner a soutenu que l'assurance donnée à M. Massey par le leader de l'opposition, M. St-Laurent, que les libéraux ne tenteront pas de renverser le gouvernement minoritaire n'a rien à voir avec la prochaine convention libérale de janvier prochain.

Il a déclaré au Communes, mardit : "... Il n'y a rien qui aiderait davantage le parti libéral, aux prochaines élections, que si sa campagne se déroulait sous la direction du chef actuel du parti".

Les libéraux détiennent 104 des 265 sièges aux Communes, comparativement à 111 pour les conservateurs.

Sept morts dans un accident de l'air à Belfast

Belfast (Reuter) — Cinq — hommes et deux femmes ont été tuées hier lorsqu'un Viscount des British European Airways s'est écrasé dans un épais brouillard ici.

C'était le premier accident à survenir à un Viscount 800, version améliorée du Viscount 701, l'un des appareils les plus vendus par la Grande-Bretagne.

Un porte-parole de la compagnie a déclaré qu'un équipage de cinq membres, dont une hôtesse et deux passagers étaient à bord de l'aérobus. L'appareil est une "perte totale".

Le Viscount s'est écrasé alors qu'il atterrissait.



APRES SIX MOIS ET MOINS D'UN AN : FRANÇOISE SAGAN, 21 ans, célèbre romancière, reconstitue sur les lieux pour ses avocats et la police les circonstances de l'accident d'auto qui lui est arrivé le 15 avril dernier, près de Fontainebleau, en France. La voiture avait dérapé, fait plusieurs tonneaux pour s'arrêter dans un champ. Le jeune écrivain en fut sérieusement blessée. Lors des préliminaires de l'enquête, son procureur n'a pas écarté le fait que la perte d'un morceau du mécanisme d'engrenage ait pu se produire avant l'accident. (International News)

L'Opposition veut la preuve du succès des négociations

Ottawa, 24. (PC) — La déclaration de l'hon. M. Fleming à l'effet que le Canada avait obtenu des résultats dans ses récentes négociations concernant son commerce extérieur a été considérée comme assez peu sensationnelle par les députés de l'Opposition, hier, aux Communes canadiennes.

Au cours d'une discussion sur la question du commerce qui a ponctué de façon intermittente les deux heures de la période réservée aux questions, le chef de l'opposition, le t. hon. Louis St-Laurent, a signalé qu'il fallait plus que la première déclaration du ministre des Finances pour "faire disparaître l'impression que rien de vraiment neuf n'a été fait".

Il faisait ainsi allusion à ce que M. Fleming avait dit, dès l'ouverture de la session, du résultat des trois récentes conférences auxquelles lui et plusieurs autres ministres canadiens avaient pris part: la conférence des ministres des Finances du Commonwealth, à Mont-Tremblant, Qué., la conférence commerciale anglo-canadienne à Ottawa ainsi que les entretiens sur le commerce canado-américain, à Washington.

"L'AVEU D'UN ECHEC"

Le chef de la CCF, M. Coldwell, a déclaré que les propos du ministre des Finances, spécialement sur la réunion dans la capitale américaine, "étaient tout bonnement l'aveu d'un échec".

"Loin d'avoir été l'aveu d'un échec, a riposté le ministre, ils constituaient un rapport à la Chambre sur la fermeté d'attitude des ministres canadiens à Washington . . . De fait, c'était l'attitude la plus ferme qu'ait jamais adoptée un gouvernement canadien dans des discussions de ce genre à Washington".

Puis, parlant de la conférence de Mont-Tremblant: "L'un après l'autre, a poursuivi M. Fleming, les ministres ont exprimé la conviction que la conférence avait eu des résultats de grande portée et avait contribué à renforcir . . . l'esprit d'amitié au sein du Commonwealth".

Il a rappelé que les ministres réunis avaient agréé l'invitation que le Canada leur avait faite de tenir l'an prochain, à une date non encore fixée, "une haute conférence commerciale et économique du Commonwealth".

"CUIT" ET "PETRIFIE"

Le ministre des Finances a par ailleurs reçu quelques coups d'aiguillon au sujet de la réaction qu'il avait eue devant la proposition par laquelle la Grande-Bretagne avait offert au Canada d'éliminer graduellement les restrictions de commerce entre les deux pays.

M. Alistair Stewart, député cécéfiste de Winnipeg-Nord, lui a demandé s'il était vrai que les

(Suite à la page 42, 3e col.)

Coaticook veut que ses grills observent la loi

Coaticook, Qué. (PC) Le conseil municipal a demandé mardi soir aux "autorités compétentes" de faire observer la loi régissant l'exploitation des débits de boissons alcooliques, le dimanche, dans les hôtels de Coaticook, petite municipalité des Cantons de l'Est.

Le maire de la ville, le Dr Roland Fréchette, a fait savoir que "de nombreuses plaintes" relatives aux heures d'ouverture et de fermeture des grills lui avaient été communiquées.

Le Fédéral projette un service de traversier en hiver entre L'Ile-aux-Coudres et St-Joseph

Ottawa, (Par Gérard Morin) Le gouvernement fédéral étudie la possibilité d'établir un service de traversier en hiver, entre l'Ile-aux-Coudres et St-Joseph de la Rive, sur la rive nord du St-Laurent, a déclaré le ministre du Transport, M. Georges Hees, en réponse à une question posée par M. Auguste Maltais, député libéral de Charlevoix, hier après-midi.

M. Hees a déclaré qu'il fallait procéder à des études sur les courants et les glaces au cours de l'hiver, avant de décider en faveur de ce projet. Le ministre s'est amusé d'une question complémentaire de M. Maltais à savoir que les gens de l'Ile-aux-Coudres auraient plus de chances d'obtenir leur service de traversier s'ils votaient pour les conservateurs. Et l'orateur a mis fin à ce qu'il croyait devoir dégénérer en un débat entre le député de Charlevoix et le ministre.

Le Dr Raoul Poulin, député indépendant de la Beauce, a posé une question au ministre des Travaux publics, au sujet d'édifice public à St-Georges de Beauce.

Le ministre, M. Howard Green, a répondu que les travaux pour la construction de l'édifice futur commenceraient aussitôt que les argents auront été votés par le parlement.

En coulisse, des libéraux croient que les députés de l'opposition poussent un peu loin le zèle, à la période des questions, au début de la séance. Il semble que le caucus des libéraux, aujourd'hui, jeudi, va discuter cette tactique, et peut-être conseiller aux députés de modérer leur enthousiasme et leur désir de mettre en boite le gouvernement au pouvoir par une masse de problèmes sous forme de questions.

Les vétérans libéraux croient que la modération en tout demeure la meilleure philosophie, même en politique . . .

Un avant-goût des voyages de l'avenir

Ottawa (PC) — Les experts en tourisme ont eu un aperçu hier des voyages que réservent à l'avenir les industries canadiennes de l'automobile, du rail et de l'aviation.

M. J. S. Lessard, vice-président de l'Administration de la voie maritime du Saint-Laurent, a présidé un forum intitulé "Travel-rama" devant les 400 délégués au congrès de l'Association canadienne du tourisme.

M. Gordon McGregor, président d'Air Canada; Ronald Todgham, président de la Chrysler Corporation of Canada, et Maynard Metcalf, vice-président des chemins de fer nationaux du Canada, ont parlé de voitures en matière plastique, d'avions à envolées verticales et de wagons de chemins de fer à vues panoramiques.

M. Todgham a déclaré que les automobiles de l'avenir seront plus petites, plus légères, plus puissantes et plus efficaces. Les innovations comprendront entre autre "une toilette" pour les enfants.

"Il n'y a pas de parents dans cette salle qui au cours de ses vacances n'ont pas souhaité posséder une toilette sur la banquette arrière", a déclaré M. Todgham.

AVIONS ET TRAINS

Les voitures en matière plastique seront conduite automatiquement. Les fenêtres seront scellées car les voitures posséderont l'air climatisé.

M. McGregor a déclaré que peu de changements sont envisagés dans l'industrie de l'aviation pour les 10 prochaines années.

Lorsque les délégués lui ont demandé si les hélicoptères seraient utilisés dans les voyages aériens, M. McGregor a répondu qu'il prévoyait plutôt le développement de l'avion à envolée verticale ou semi-verticale."

Il a déclaré que l'entretien des hélicoptères est dispendieux.

M. Metcalf, ancien maire de ville Mont-Royal, Qué., prévoit pour l'avenir un service ferroviaire plus rapide et plus efficace.

Les wagons posséderont la télévision, le téléphone et un système de chauffage qui empêchera le gel des vitres.



LA CAUSE DE GERARD RAYMOND : La cause du Serviteur de Dieu, Gérard Raymond, momentanément interrompue par le décès de Monseigneur Roch Rochette, juge adjoint, s'est continuée hier devant le tribunal diocésain. Mgr Adrien Falardeau, P.D., supérieur du Petit Séminaire de Québec, a été nommé par S. Exc. Mgr Maurice Roy, archevêque de Québec, pour succéder à Mgr Rochette dans sa charge. Ainsi le tribunal poursuivra avec une égale diligence l'audition des nombreux témoins assignés. M. le chanoine Henri Beaulieu, du séminaire de Québec, postulateur de la cause, reçoit les informations susceptibles de promouvoir les intérêts de la cause.

SECRETAIRE - ASSURANCE

Jeune fille avec expérience désirant améliorer situation, prière de communiquer par écrit avec le Surintendant C. P. 3338, Sta. Postale St-Roch, Québec, fournissant détails, expérience, âge et salaire requis.

Maison à vendre

14 pièces, dont 2 salles de bain, salle de jeu, garage chauffé. Superbe terrain, située chemin St-Louis. Prix avantageux. Conditions faciles.
Tél. : LA 7-4556

Me Jean-Charles Cantin
AVOCAT
65 Ste-Anne (Edifice Price)
(Chambre 611)
Tél.: LA 2-7061

TUILE ET LINOLEUM

Pour murs et planchers, vente et posage, ouvrage garanti, 20 ans d'expérience.
ROBERT SIMARD
Tel. : MU 3-0462

A VENDRE

Garage dans le cté Portneuf, avec agence machineries agricoles. Conditions faciles. Ecrire.
DEPT 1248, "LE SOLEIL"

STATIONNEMENT

De nuit, St-Roch. De 6 heures p.m. à 8 heures a.m. Espace réservé, $6.00 par mois. Général Equipment Ltée. Tél.: LA 2-6878.

BUREAUX A LOUER

dans l'immeuble de la Caisse Populaire de St-Sauveur, 135, Ouest, rue St-Vallier, en plein centre des affaires, grand local, 510 pieds carrés, pour être remis à neuf, chauffés, éclairés, deuxième étage. Tél. : 3-6493.

Voici
UNE OCCASION EXCEPTIONNELLE

UNE CARRIERE DANS LA VENTE
avec possibilité de gains illimités — sécurité future et prestige — formation très spécialisée — revenu allant jusqu'à $6,000 durant la période de formation.

POUR UN HOMME
âgé de 25 à 40 ans — diplômé de collège et versé dans les affaires — demeurant dans la région de Québec — prêt et apte à suivre un programme d'entrainement poussé.

Les candidats devront concourir pour la position. Si vous croyez posséder les qualités voulues, écrivez à :
Dépt 1273
Le Soleil

Visitez
l'Exposition
COMMERCIALE
et INDUSTRIELLE
du Jeune Commerce de LORETTEVILLE
les 24-25-26 et 27 octobre
Au Centre Paroissial

★ Nombreux prix de présence
★ Divertissements et rafraichissements.
★ 30 kiosques différents
★ Artistes locaux et de l'extérieur

ATTRACTIONS DIFFERENTES CHAQUE SOIR

"Aidons la jeunesse"

Attribution de 3 heures: $500.-00 — $100.00 — $100.00 — Au profit de l'O.T.J.

ENTREE LIBRE

Pour être sûr de plaire.
Aux goûts les plus exigeants
Un choix s'impose . . .
"Captain Morgan"

"Captain Morgan" est en Ville
avec les meilleurs rhums au Canada

A LOUER
auto neuve
BAS DEPOTS
Aucune complication — Bas taux — Gazoline gratuite — Autos de l'année
TILDEN Rent a Car System
d'un océan à l'autre
ROMPRE & FRERE
DRIVE YOURSELF LTEE
1303 Maguire — Tél.: LA 7-8575

ECHELLES et ESCABEAUX
en bois ou en aluminium
ECHELLES en ALUMINIUM
pour services des incendies
Consultez-nous
QUINCAILLERIE BERTRAND
1511, 3ième Ave. Tel.: LA 3-2151

Vendeurs demandés

Nous sommes intéressés à embaucher quelques vendeurs pour la vente des produits FORD-EDSEL. La préférence sera accordée aux vendeurs ayant expérience dans cette ligne. La rétribution comprend un salaire fixe ainsi qu'une commission en plus de certains autres avantages. Vous êtes prié de vous adresser en personne à notre gérant des Ventes M. Yvon Dion.

GARAGE
W. MARTIN LIMITEE
Rond-Point, Lévis

Aubaine
CADILLAC FLEETWOOD SEDAN
4 portes, 1953, radio, chaufferette, transmission hydromatique, Power Steering, licence 1957, très propre $1700.00
APPELEZ LA 9-3371

VOYAGEUR
DEMANDE
Homme d'expérience bilingue pour la vente de pièces et accessoires d'automobiles et de camions ainsi que outillage aux garages et industries. Doit posséder voiture modèle récent, devra demeurer à Campbellton, N.B. Très bon territoire, excellent service aux clients de notre succursale de Campbellton Ant. Bernier Inc. Communiquez à Québec, C. Légaré ou à Campbellton, D. Trudel.

HERNIE!
LE FAMEUX SUPPORT "DOBBS" pour hommes, femmes et enfants — SANS BOULE, SANS CEINTURE, SANS COURROIE
Retient l'hernie en tout temps avec un "Pad" doux et concave en travaillant, forçant et même en nageant. Ne touche le corps qu'en deux endroits. Sanitaire et lavable. Un expert diplômé vous donnera une démonstration gratuite sans aucune obligation de votre part, vendredi, le 25 octobre de 10 a.m. à 9 p.m. et samedi le 26 octobre, de 10 a.m. à 5 p.m. à L'HOTEL ST-ROCH, 230 St-Joseph. Deux jours seulement.
AIME BLAIS, Distributeur exclusif pour la Province de Québec
139 Cinquième Avenue — Sherbrooke, Qué.

Adrien Brindamour Enr.
161 ST-LAURENT - BOUCHER - TEL.: LA 2-6418

ROSBIF GROS FILET, la livre 75c
BAS COTE la lb 10c — STEAK haché, la lb 39c
HAUT COTE, palette, lb 45c — ROSBIF SIRLOIN 1ère coupe 59c
TETE LARD lb 10c — LARD EPAULE lb 49c
LARD Salé lb 49c — LARD SOC lb 53c
LARD haché lb 55c — LARD FILET lb 55c
POULETS cat. A 2 à 4 lbs 37c — POULES cat. A 5 à 7 lbs 35c
POULETS cat. A 5 à 7 lbs 49c — DINDE cat. A 10 à 14 lbs 49c
AGNEAU FRAIS
FESSE 65c — LONGE 49c — DEVANT 29c

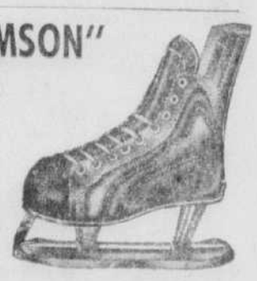
GRANDE VENTE POUR UNE SEMAINE SEULEMENT !



PATINS PAR CCM
avec
BOTTINES SAMSON professionnelles
Bottines avec cap moulé, renforts laminés célastic. Lame Garantie, finie chromé. Pointures 6 à 13.
35.95
VAL. $45.95



BOTTINES "SAMSON"
VAL. $20.00
14.95
doublées, et très fortes, avec lame Garantie.
Pointures 6 à 13.



PATINS FANTAISIE
"COLLEGE GIRL"
DAMES — Bottines blanches, doublées et très hautes, en cuir, lavable, avec renforts professionnels. Pointures 5 à 10. Val. jusqu'à $21.95 — 15.90
DAMES — Bottines blanches très hautes, doublées et en cuir lavable. Val. jusqu'à $16.95 — 9.95



Commandes postales acceptées
Taxe de 2%

NAP. CÔTÉ SPORTING GOODS GROS - DETAIL
874,878 E ST-JOSEPH, LA 4-3242

LA 9-3351
SERVICE
SYSTEME DE CHAUFFAGE
Installation
Réparation
Entretien
Spécialités :
Brûleurs "Timken" et "Ray"
JAY BOUCHARD INC.
97 CÔTE D'ABRAHAM-QUÉBEC